الزيد من المعلومات الاتصال:

الرياض ١٦٤٠١٦٠ ١/٤٦٤٠١١

Y/754.90.31







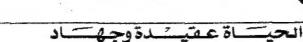
الحياة عي الزويرات

زارت «الحياة» مدينة الزويرات الموريتانية

حيث يجري تسجيل اسماء من سيشملهم

الاستقتاء في الصحراء الغربية.

AL HAYAT



مونيكا تتعرى لـ فانيتي فير'

أثارت مونيكا لوينسكي المتهمة بعلاقة جنسية

مع الرئيس بيل كلينتون غضب مصاميها

بظهورها شبه عارية في مجلة «فانيتي فير».



www.sakhr.com

خفض العملات الأسيوية

يهدد استمرار تدهور الين الياباني بخفض قيمة اليوان الصيني وبالتالي

AL HAYAT THURSDAY 11 JUNE, 1998 ISSUE NO 12882

العملات الآسيوية كافة.

Hi-Tech • J-

الخصيس ١١ حزيران (يونيو) ١٩٩٨ الموافق ١٦ صفر ١٤١٩هـ/ العند ١٢٨٨٢

صفعة لحكومة خاتمى؟

صعد المحافظون في ايران حملتهم على وزير الداخلية وطالبوا بسحب الثقة منه، فيما اوقفت محكمة للطبوعات صحيفتين احداهما موالية للرئيس خاتمي.

الله ماويدي عور ديدو ومور السراي

فية الفهمان عار المواساوع حسى لا عمراني

بمرطة الاسراسلت وقفيا تحدثان

يعصعبقي الإشامي ومنتشباره فاغراب

ر قاد البرامية في هيش استحدد دوات

المطيعية الالماسة في روسه تقوق لم

الوسموهي محرف في المناسبات اربد

يظلع إراء هوسنتفى فاعدر بفهوبة داد

أيي هويهم رغه دلف صهبو عنائر فواقر

في المبياهمة شاهد الداس في عصره إد

ر ومع ذلك صعدما ماوك وبراثام

هوليدي الطائر، فين الأد فالله الأار

ي مستمور الإومرة عنى هذف هذا العمرة

ي، **غيابلغنمية** دانيا المدريالسوبال التيا-

تضبعت اللوق على فانسمه بابلها بالمااي

الشهعت مصبرب مندسة واسر ذاهبارا

هيل بعني، وقيد فارب بمسابقة اله

ت قضب المندسي المنبود ويسوفها

﴿ فَوْالَ شَعَلُونِي المسواسِعُ عَلَى سَجِورُكُ

اشرب عصير الفاكهة!

ني اعلن يه طلب

وبعد الحادث المفجع لمارَّة؛

فعدى ربشر فرانك أياله

شخصبا اللغ المنقيزالب

أن السائق هنري بوله

مصبر العادية وأن أعرافه لم تظهر عليه، وأضافا

أماد السلطان الفرسيا قال . إن المسبق بول قراله:

متمامل بانصاد السطود

معلواغالا رافصة العالب للإ الشبهيرد في ماريس عرضايا شلاله رامصو فرقا الريا

وي ماري ويدمل عبال

to live complete like

end is imposed the

سهره سع موسیقی صرفتان

بعويه باسر وليرفث ماعده وباسر مر سارعاره

غلى السادو

فالمنبوام نافلون مصومة الساعد

مي عام و ١١ لمصلي هو قل دو ماني ما الله الما عن الفضل الموسيطيين و العالين ال

من معمد الموسيفيين واست. إلا المعيد فسلالها ابقاعات السائد الا الكذاء - **

المعقدة مسهوج امات بعث العبر ص الرا

معرف المسان على المسان المورد الم

مهدومان للدار الاولية الله المراولية المراولية المحمور من الروالية المحمور من الرمارات المراولية المحمور من المحمو

يهن ويسلو زمال وشو سيسي ومهم في طبيعان ظعامر ، لفؤاد الدوري

Bellevin B. Commetted to themmat (4)

thu alhayar com

اليس، عبوان تورسكا eta : Y cor co limit بعنى قارير ومرينها معدود وهي دن الصل علية

المن الله وهو بنجه إلى المفرق

ومبا والتشاتشا

تدهور مفاجئ لأسعار النفط على رغم اتفاقات خفض الانتاج

🗆 باريس - رنده تقي الدين

■ تراجع سعر برميل نفط العراق والكويت وايران، امس، الى أقل من ١٠ دولارات بعدما تدهور سعر برميل النفط القياسي برنت الى ١٢,٢٤ مولار وجاء الأنخفاض على رغم الجولة التي قام بها

وزير النفط السعودي علي التعيمي الَّي كلُّ من الكويت والامارات وقطر وسلطنة عمان وأبران بهدف حضها على ضرورة الساهمة في الجهود القائمة داخل «اوبك» وخارجها لخفض انتاجها وتحسين الأسعدار، وايضا على رغم اتفاق وزراء نفط السعودية وفنزويلا والمكسيك في امستردام الاسبوع للماضي لنفض ٢٥٠ آلف برميل من الانتاج اليومي ابتداء من أول تمور (يوليو) المقبل.

مشتركة من أيران والسعوبية ألى منتجى النفط الخذ اجراءات عملية لتعزيز أسعار النفط الراهنة. وقال وزير النفط السعودي على النعيمي، أمس، انه يتوقع مزيداً من التعهدات لخفض الافتاج عندما

وكانت وزارة البترول الايرانية أصدرت بيانأ امس تعهدت فيه خُفض ١٠٠ ألف برميل يومياً من انتاجها اعتباراً من أول تموز، ونُلك خلال زيارة

الوزير النعيمي الى ايران التي أدت الى اطلاق دعوة

يلتقي وزراء «أوبك» في مؤتمرهم العادي في فيينا في ٢٤ الجاري. وأعلنت وكالة أنباء تولُّ «اوبك» خامات انخفض الى ١١,٦٨ دولار للبرميل الثلثاء من ١٢,٣٩ دولاريوم الاثنين.

التتمة في الصفحة (٦)

سعودالفيصل: القمةإذا عقدت يجبأن تخدم قضية السلام

🔳 تلقى الرئيس حسنى مبارك رسالة من كل من خادم الحرمين الشريفين الملك فهدين عبدالعزيز وولي عهده الأمين عبدالله بن عبدالعزيز سلمهما وزير الفيصل الذي استقبله الرئيس المصري في القّاهرة أمس. وكأن ورير الخارجية المصري السيد عمرو موسى زار جدة آخر

الشبهر الماضي وتقل رسالة من ميارك إلى الملك قبهد ورسالة مماثلة إلى الأمير عبدالله. وقال سنعود القيصل ردأ على سؤال له والحياة، عما أذا كانت الشلاقات بين سسورية والأربن

عقبة امام عقد القمة العربية ان

دالصميع يرحب بعقد ألقمة

للتقريب بين مصر وايران. وحضتر لقناءمبارك وورير الخارجية السعودي المستشار السياسي للرئيس المصري السعودي في القاهرة ابراهيم السعد البراهيم.

والقبعبة يجب ان تكون على اعلى المستويات كي تكون القرارات على

ونقى وجود وساطة سعوننا

العربية بخاصة لذا كانت لدعم عملية السلام، معرباً عن اعتقاه أن هناك اتفاقاً بين النول العربية ولأن القمة إذا عقدت يجب ان تهيأ لها الوسائل الكفيلة بخدمة قضية النتمة في الصفحة (٦) السلام والحقوق العربية بالنسية

وشهد يوم أمس معارك عنيفة بين الجانبين في منطقة باليمي وشييرارو الصدونية باتجاه ميناء عصب الاريتري. وقبل الرئيس المصري حسني مبارك

FRANCE

■أفانت مصادر ديبلوماسية غربية أن الرئيس الاريتري اساياس افورقي بعث برسالة خطية إلى الرئيس الاميركي بيل كلينتون حوت انتقادات عنيفة للنور الأميركي في الأزمة الأثيوبية - الاريترية، إلى حد اتهام والشَّنطنُّ بإعطاء ضوء الحَضر الثيوبيا كي تقصف مطار أسمرا. (تفاصيل ص٦)

طلباً اريترياً للقيام بدور في انهاء الحرب بين

ايطاليا - تشيلي

الكاميرون - النمسا

وأكدت المصادر أن افورقى انتقد بشدة عملية الاجلاء السريع للرعايا الأميركيين ورعايا دول اخرى من أسمرا قبل الغارات الجوية الاثيوبية على مطار عاصمته وبعدها. وأوضحت أن الرئيس الاريتري اعتبر أن هذه العملية مساهمت في استفحال الأزمة، ومثلَّت وضوءاً اخضر لاثيوبيا لضَّرب اهداف مدنية،

حل دائم ونهائي يستند إلى اسس قانونية ودولية.

١٥:٣٠ بتوقيت ١٨:٣٠ / GMT بتوقيت السعودية

۱۹:۰۰ بتوقیت ۲۲:۰۰ / GMT بتوقیت السعودیة

HAMMIS

(راجع ص٦) واضافت انه يرى في هذا العمل «دوراً مرَّدوجاً من الإدارة الأميركية يصعب فهمه، كما أنه أنتقد الوساطة الأميركية لأنها وتستند إلى ايجاد حل سهل وسريع للأزمة، في حين ترى اسمرا «اهمية ابجاد

الأميرسلطان فيدبي

□ أبو ظبي – شفيق الأسدي

معخليفة بنزايد

🔳 أجرى الأسيس سلطان بن عبدالعزيز النائب الثاني لرئيس مسجلس الوزراء وزير ألنفساء الطيران والمفتش العام بالملكة العربية السعوبية محانثات امس مع وَلَى عبهـد أَبِو طَلِي الشييخ خليفة بن زايد ال نهيان قبل أن ينتقل الى تبي في المرحلة الثانية من زيارته لدولة الإمسارات التي مدأت مسساء الاثنين وتستتم

واجتمع الأمير سلطان قبيل معادرته أبو ظبى مع الشميخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد أبو ظبي نائب القسائد الأعلى للقسوآت المسلحسة في دولة الإسارات، في حضور سلطّان بن رايد نائب رئيس الوزراء. كسما حضر الاجتماع الفريق الركن طيار الشيخ مجمد زايد آل نهيان

التنمة في الصفحة (٦)

اتهامات اميركية بغسل أموال ونقي من حماس

🗆 واشنطن، جدة – والحياقه

■ أعلنت السلطات الأميركية في شيكاغو انها صائرت أموال الإمسيسركي من اصل فلسطيني محمد صلاح وزوجته لاتهامة بغسل اموال وبتمويل انشاطات ارهابية الدحركة المقاومة الإسلامية، (حماس) في الشرق الأوسط بما في ذلك «شــــراء اسلحة استخدمت لهجوم على اسرائيل وقتل جنود اسرائيلين،

لكن عضو المكتب السياسي للحركة موسى أبو مرزوق نفي الاتهامات، واوضح لـ «الحياة» ان البيان الاميركي ويهدف الى إيجاد تبرير للحملة الفاشئة التي قادها مسوواون اسيسركيسون، على



البرازيلي جيوفاني طائراً فوق الاسكتلندي ديوري خلال المباراة. (رويترز)

□ لنبن – والحياة و

٣٦، ثم انتظر حاملو اللقب حتى الدقيقة ٧٢ ليخطفوا النقاط الثلاث ■ فارت البرازيل على اسكتلندا ٢-١ مساء أمس على ملعب سان دوني أمام نحو ٩٨ ألف متفرج، في افتتاح كأس العالم السادسة عشرةً لكرة القدم. وسجل سيرار سامباً يو هدف البرازيل الأول في النقيقة الرابعة، وأدرك جون كولينز التعادل لاسكتلندا من ركلة جزاء في الدقيقة

بهدف «هدية» سجله طومي بويد خطأ في مرمى زميله جيم لايتون. ظلّت المباراة متوسطة فنياً، ولم ترتفع ابدأ إلا عندما كان الداهية البسرازيلي رونالدو يتسلاعب بالكرة ومحسراسيه الامناء، وإذا كسأن

النتمة في الصفحة (٦)

سعدالعبدالله للنواب: حل المجلس في يدالأمير

العيّار نيابة عن المجلس. وقال: مسائقل هذه

■ استمرت في الكويت أمس أجواء الأزمة لسياسية بعد أبلاغ الحكومة الأمير الشيخ طلال العيار إلى تقرير حول اجتماعه صباح جابر الأحمد الصباح عدم قدرتها على التعاون أمس مع ولي العهد رئيس الحكومة الشبيخ مع صجلس الأمة (البرلمان). وعززت الحكومة سعد العبدالله المساح. هذا الموقف بمقاطعتها جلسة خاصة للمحلس، امس، كَان مُعَرراً أن تناقش فيها الموازنة

السنوية للدولة، ما ادى إلى تأجيل الجلسة. في حين اعتبرت صصادر برلمانية أن لكنه شكره على «روح التعاون» التي أبداها احتمالات حل السرلان «تتراجع الأن»، وأن

الهدف من المواجهة الحالية هو وتركيع مجلس آلاُمة وتحديد دوره الرقابيَّ». وعقد النواب أمس اجتماعاً غير رسمي في المجلس استصعوا خلاله من نائب الرئيس

ونكرت مصادر الآجتماع ان الشيخ سعد أبلغ العيار أن موضوع حل مجلس الأمة دفي يد أمير البلاد وخارج سلطة الحكومة الآن،

ويبدي النواب الآن تفاؤلاً في نتائج هذا الاجتماع، ويرى بعضهم أن الامير سيفتح في كلمته في الاجتماع فرص تبديد الخلاف المتمكن بين الحكومة والنواب.

الروح إلى الورداء يوم السبت، في إشارة إلى

الاجتناع الموسع لمجلس الوزراء برئاسة

الأمير، الذي سيحضره رئيس المجلس احمد

النتمة في الصفحة (٦)

صورة العرب في الغرب: □ لندن - سوزانا طربوش

الغرب، وكم يتحمل العرب أنفسهم من المسؤولية عن تكوين هذه الصورة وماذا يمكن أن يفعله العرب واصدقاؤهم الغربيون لتحسين هذه الصورة؟ هذه القضايا كانت موضع نقاش على امتداد الايام الشلائة المأضية شارك قيه حوالي ٢٥ من كبار الاكاديميين والنبيلوماسيين ورجال الاعمال والصحافيين العرب والغربيين، في مُوقع هَادئ وَمَتَعزَلُ في فندق ريفي قديم على مسافة بضعة أميال من الكسفورد، وذلك في لقاء «كونفرسازيوني» (Conversazione) عن

المسعورة، وتحد من مد المورات ريوسي وصورة العرب في الغرب، أمسية لأن التصورات وتكسب مسألة «صورة العرب في الغرب، أهمية لأن التصورات عن العرب يمكن أن تترك آثاراً عميقة في مواقف الغرب وسياسته الضارجية، واصبحت المدور السلبية عن العرب وتعليرتها عن المدرب المدرب وتعليرتها عن المدرب وتعليرتها عن المدرب وتعليرتها عن المدرب وتعليرتها عن المدرب وتعلير المدرب وتعليرتها عن الم السلمين والاسلام، على نحو متزايد، متداخلة وحتى قابلة للتبانل. عقد اللقاء برعاية ولى عهد الاردن الامير حسن بن طلال والمعهد الملكي للتراسات الدينية. وحضر الامير حسن اللقاء عصر اليوم الثاني وقدم كلمة وتياحث مع الشاركين حول قضايا مثل تعدد الثقافات والتعدية وحقوق الانسان لم يتضمن البرنامج تقديم أوراق

تشتجيعاً للنقاش المعريع.

الصور السلبية عن العرب على



التتمة في الصفحة (٦)



المحسير وشارع الملك خالد التقاطع الأول. هانف ١١١٢ ٨١٤ الهفوف الشارع الساجد، مركزاله سنَّا التجاري. هَاتَف ١٠١٠ ٥٨٦ الكوهب جي حفرالباطن: عقاربية حفر الساط سن

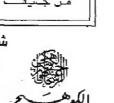
شيء من الظلم وشيء من الواقع

ما هي الاسجاب التي تكمن وراء الصورة السلبية للعرب في

البحث بطريقة تقليدية، بل اتفثت

جلساته طابع تبادل صريح للآراء. وكانت النقاشات مغلقة على أساس أنها ليست للنشرء وذلك وفي الوقت الذي يستند بعض





حزبالله يتحدث عن قرب اطلاق ١٠٠ معتقل

"أمل" تعلن ١٧ حزيران

موعداً لتبادل الأسرى

□ بيروت - «الحياة»

 دخلت عملیة تبایل اسری في السحون الإسرائيلية باشلاء

حِثْة الجِنْدي الذي قَتْلُ فَي عَمَلِية

انصارية العام الماضي، في

التجانب الاعلامي القائم بين

محسركسة امله ومحسرب اللهء

بتصريحات للطرفين، فيما أعلن

والمفاوضات بين اسسرائيل

(الخيام) وحسن حمود وعباس

صـــ در حكومي لبناني أن

الرئيس اللبناني يواكب اجواء معركة زحلة البلدية وسكاف يتهمه "بالتدخل بكلما يملك من سلطة ونفوذ"

🗆 بيروت - دالحياة،

البقاع، البقاع، المعركة الانتخابية البلدية والاختيارية في البقاع، مع اقتراب موعدها الاحد المقبل. وتستقطب مدينتا رُحلة وبعلبك وبلدة الهرمل الأنظار نظراً إلى اشتداد المنافسة فيها.

وتراس رئيس الجمهورية الهراوي صباح امس اجتماعاً في قصر بعبدا ضم الوزيرين شوقي فاخوري ونقولا فتوش والنائب خليل الهراوي، ونجليه روي ورولان وفاعليات رُحلية النين يدعمون لاتُحة برئاسة جوزف بياب المعلوف. ونكر أن المجسمعين وصعوا رئيس الجمهورية في اجواء التحضيرات لانتخابات رُحلة.

وتحدث النائب الهراوي في وقت لاحق عن «بعض محاولات التضليل التي تقوم بها اللائحة المقابلة والتي لا تمك اي مشروع انمائي، وقال دالجو حيد والحملة الانتخابية تأخذ بعدها في الاطار الديموقراطي حَتَّى الْأَنَّ، وأَضَافَ انْحَن كَقُوى سياسية مُتَحَالِفَة لتَمْرِيرُ البِّرنَامِجُ الانمائي لا نتعاطى مع التفاصيل الانتخابية لاننا نعتبر أن لالحتنا تسوّق برنامجها ومسؤولة عن نفسها، نحن ندعم سياسياً وبالامكانات

وَفَي المُقَابِلَ تَحْـوف النَّائِبِ إِيلَى سَكَافَ (الذي ينعم ونَجِلَ رئيس الجمهورية جورج الهراوي لائحة أخرى برئاسة أسعد رغيب) منِ " «استمرار ضغوط الترهيب والترغيب التي يتعرض لها انصاره، متهماً ورئيس الجمهورية وبالتنخل المباشر على عكس ما يجب ان يكون عليه "مقام الرئاسة، وأشار الى أن «المارسات تطاول مرشحيه حيث عرض (اول من) امس مبلغ منة الف دولار على احد اعضاء اللائحة (المدعومة منه) كي ينسحب، فيما استخدمت اساليب اخرى اوحى منفنوها بأن الرئيسُ الهراوي سيمدد له، وبالتالي ليس من مصلحة احد أن يحط راسه براس النولة،.

وقال سكاف ان زحلة هي بلدة رئيس الجمهورية وهو اليس في مقدوره أن يتحمل الخسارة، لكننا نُجهل ما سَيْفُعَل، وهُو قال في الصحفُّ انه أن يتدخل وعلى مسافة واحدة من الجميع، ويا ليت ترجمً اقواله افعالاً». وأشار الى أن الهراوي «يتدخل بكل ما يمك من سلطة ونفُوذ ويدفش بالناس ويستعمل سياسة الترغيب والترهيب، وأضاف ان «رئيسَ الجمهورية تبقى كرامته محفوظة وأنْ حُسر في الانتخابات وعليه أن يحافظ على كرامته. فاعيننا مفتوحة على كل ما سيحصل وأي خطأ سنعلنه، وسنقدم شكوى في شانه،. ودعا الزحليين الى «الاختيار بين الفسياد الذي سياد خلال السنوات الماضية، والازتهار من لجل بناء لبنان المستقبل، مؤكداً أنه «مستمر وأبناء المدينة في وجه التكتل المدعوم من الرئيس الهراوي.

يعليك والهرمل

وفي بعلبك والهرمل وقرى قضاعيهما، هل يخوض حصرْب الله، المعركة مرتاحاً أم أن منافسيه سيقلقون قيائته هناك على رغم نفوذه الواسع في هذه المنطقة؟ السوال طرح نفسه من خلال معلومات عن مجريات تأليف اللوائح.

وتقول مصادر بقاعية تسلم بارجحية القوة الانتخابية للحزب التي ستؤمَّن له الفوز مع المرشحين المدعومين منه من العائلات، في عند منَّ القرى، أن هناك أتجاهاً لدى الكثير من القوى السياسية لمواجِّهةٍ هذه الأرجحية بمعارك انتخابية سواء في البلنيات التي يستطيع الحزب ضمان الفورْ فيها او تلك الَّتي يتوقف الربح فيها على التحالفات. حتى ان هذه المصادر لم تستبعد أنْ تتمكن التحالفات المضادة للحرب، من ان تتفورُق عليه في بعض القرى في مقابل ضمائه التفوق في قرى اخرى.

وَاحْتَبَارِ الْقُوهُ هَذَا بِينَ الحَرْبِ وَسِائِرِ الأَفْرِقَاءُ، حَالٌ نُونَ الكثيرِ مَن التحالفات وفرض اجواء معركة في بلديات حساسة، منها يعلبك والهرمل. ودار الخلاف بين قيادة الحَرْبُ والقوى الحرّبية والعائلية مواضيع عدة، منها أصرار الحرّب على أن يأتي رئيس البلديتين فيهماً، من محارَّبيه او مناصريه لاعتقاد قيانته أن كتلَّة الاصوات الكيري التي يتمتع بِها تؤهله لنلك، فضلاً عن طريقة توزّع الحصص في تسه

الرشمين في كل من المجلسين (٢١ عضواً في كلّ من بعليك والهرمل). وتفيد المصادر البعلبكية ان محركة أملَّ التي لا تتمتع بنفوذ قوي في المدينة تشجع، بشخص وزير الاسكان محمود ابو حمدان، الاحزاب

والتكتلات الطامحة الى اداء دور في المجلس البلدي، على تشكيل لاتحة ضد اللائحة التي يدعمها الحزب، على ان يكون احد المقربين منها، لحمد عواضة، في هذه اللائحة المنافسة ويكون في عدادها معتلون اقوياء العائلات السنية ولاحزاب البعث والسوري القومي الاجتماعي والشيوعي والناصريين وتجمع اللجان والروابط الشعبية

وينطلق تشجيع أبو حمدان على ذلك من أن كتلة الاصوات السئية في المدينة التي تبلغ نحو ٣٠ في المئة لن تتعاون في معظمها مع محرب اللَّهُ اذَا نَسُقُّ رَئُيسٌ المُجَلِّسِ النَّنِيابِي نَبِيهُ بَرِيٌّ مع الرَّئِسِ رَفِيْقُ الحريري في اجتذاب معظم اصواتهم ما يؤدي الى اضعاف الحرّب.

وكان نائب بعليك عضو قسادة السعث عاصم قانصوه تولي الاتصالات الوفاقية مع دحرْب الله، من جهة، وسائر الأحرّاب ومرشحي العائلات من جهة ثانية وبرزت خلالها عقبة تمثلت بترشيح محزب الله، احد اعضائه الى رئاسة الجلس البلدي، واعتبر معثلو العائلات والإحزاب ان هذا يعطى وجهاً للمدينة من لون سياسي واحد، فيكون له وقع سلبي، على صورتها السياحية، وربعاً نفع السلطة المركزية الى تَأْخُيرُ مُسرِفُ المِبْالَغُ المطلوبةُ مِنْ آجِلُ انْمَاءَ النَّدِينَةِ وإعادةُ تَنْشُبُ السياحة التي كانت مربهرة فيها قبل الحرب والتي تشكل عوبتها مدخُّولاً مهماً لإهاليها وتنشيطاً للوضع الاقتصاديِّ فيها. وتحْوَف اصحاب هذا الراي من اهمال المدينة في حال سيطرة دالحرّب، عليها، خصوصاً اذا بقي تعاون بري والحريري على هذا المنوال.

وشدد اصحاب وجهة النظر هذه على استبعاد مجلس بلدى معارض بالكامل، حتى تبقى واجهة المدينة منفتحة، الامر الذي تصول تونّه سيطرة الحرْب بالكامل على المجلس. وفيما كانت اتصالَّات قانصوه تصلُّ لَلَّى طريَّقُ مُستود نهاية الأسبوع المَّاضي، واخذ الفريقان يهيئان لإعلان لانُحتيهما، افانت مصادر بعلبكية ان أحتمال التوافّق عاد فبرز من خلال اتصالات لقانصوه بالإفرقاء، تتناول معالجة الخلاف على رمُّاسة البلدية. وأوضحت أن هذه الاتصالات ايجابية بنسبة ٩٠ في المئة، وهذا ما أجِّل إعلان لاتُحـتين متنافسـتين. وتوقعت حـسم الامورّ

اما في الهرمل، قان الاتجاه يميل نحو معركة بين لائحة، السواد الاعظم فيها لححزب الله، مطعمة باثنين من غير الحزبيين، ومستنداً الى كتلة أصوات، تقابلها لائحة من ممثلي العائلات نفسها التي رشح منها الحرب اعضاء لِأنْحته، وتضم عنداً منَّ المُثقَّفين والتكنوقراطُ ومزَّيج من الإحرَّابِ. وكانت محاولة للتوافق بنلها النائب السابق يحيى شمصٌ لم

وكان الرئيس بري عرض مع الوزير ابو حمدان والنائب غازي زعيتر موضوع الانتخابات في البقاع. وقال ابو حمدان عقب الاجتماع اليس التوافق والعائلات، وأضاف دان القرى البقاَّعية تعيش مرة حالاً من التوافق بين كل القوى العائلية والحربية، ومرة ثانية تشهد حالاً من المعارك الديموقراطية المشروعة وبالتالى اذا لم يحدث توافق فان المعركة الديموقراطية تحصل، وفي النهاية ارادة الناس هي التي تحسم، وتابع

■ بيروت - «الحياة» - نقل نواب زاروا رئيس المجلس النيابي نبيه بري في اطار اللقاء الاسبوعي عنه لنه سيطلب فتح دورة استثنائية مكثفة للمجلس

وأعلن بري انه سيحض النواب على الاسراع في عملية التشريع لا خصوصا مع وجود مشاريع اساسية أمام اللجان النيابية المشتر ومنها ساسلة الرتب والرواتب والايجارات وتسوية المضالفات على الاملاك العمومية والبحرية. وبفت الى وجوب الانتهاء من هذه المشاريع قبل الدخول في استحقاقات انتخابات رئاسة الجمهورية، واعتبر ان «الانظار مشدودة نحو انتخابات البقاع خصوصاً في منطقتي زحلة وجب جنين، متمنياً لو تم التوافق في هاتين المنطقتين وبالتالي الحؤول دون الدخول في وطأة المعركة».

وقال قانصوه لدالحياة، إن «التوافق يجب إن يحصل على انماء بعلبك وكل العائلات تسعى الى توافق على لائحة صوحدة من اجل تحسين مستقبل المدينة الانمائي والسياحي والثقافي،. وأكد «ان غياب الخلافات السياسية الجوهرية يتيح التوصل الى توزيع الحصص بين دحرب الله، والعائلات والإحراب مقبول من معظم الافرقاء».

هنَّاكَ مُرشَحِونَ أو لوأَنْحَ لَمُحَرِكَةَ أملَ، التي ستشارك كَتَاهُبُ لِدُعَم «لا يمكن القول ان الغناء العنائلات في البيقاع ممَّكن لمُصلحـةُ العملُ

بري: دورة استثنائية مكثفة بعد الانتخابات

بعد الانتهاء من الانتخابات البلدية والاختيارية.

الحربي. ومهما تكن الاحراب والقوى السياسية قوية لا يمكنها القول أن القرار لها، وأيد والتوافق في يعلبك لما نهذه المدينة من ثقل ولما تعانيه من حرمان مزمن يفترض بكل القوى الموجودة ان تعمل على ازالته، لكن النائب السيد ابراهيم امين السيد (حزب الله) قال دان دحركة

أمل، غُير موجودةً في البقاع كي يقال أن هناك معركة بينها وبين الحرْب، وأضاف الا ارضية مشتركة للتفاهم مع «أمل» ما دامت تتمسك بمبدأ لاحرّبية رؤساء المجالس البلدية. هذا ألكلام يحمل مخالطات كَثْيِرة. فَفَي الْجِنُوبِ منعت «أمل» الحزبيين من بحُولُ اللوائح، وتحاول في بعلبك أليوم دعم لوائح فيها حزبيون وشرطها أن تكون اللائحة خُلَلْية من تَحَرَّبُ الله، لا مَن بَاقَيَ الاَحْرَابُ. وَبِالنَّالَي فَأَن هُذُه اللوائح ليست لوائح لمحركة أمل، بل تقف وتأخذ موقعاً من خلال دعم لاتحة فيها احزابٌ، وردُ السيد على كلام للوزير ابو حمدان على تحييد منينة بعلبك لبعنها الوطني، فقال دان البعد الوطنى لبعلبك امنه دحرّب الله، مَنْ خَلَالُ المقاومة والنَّفيمات والانماء والوزيِّر ابو حمدان يعرف انهم هم من حُرِّب الأنماء في معليك،

ردودغعل

وفي ردود الفعل والمواقف، قال وزير النقل عمر مسقاوي، بعد لقائه رئيس أغجلس الاسلامي الشيعي الأعلى الإمام الشبيخ محمد مهدي شمس الدين دان القانون الذي يرعى الأنت خابات البلدية مبني على خَيِارات الناس في هذا الاطار، وهذه الخيارات تَعبُّر عَن النَّتَّيْجِاً العبنية، وهذه هي الديموقراطية في الحقيقة، أنَّ ما حصَّل في طراَّبلُس

هو كما يحصل في كل مكان، ولا يوجِّد شيء حُاص فيهاء. واعتبر النائب بطرس حرب «ان لبنّان تجاوز قطوع الانتخابات البلدية وسجل البيروتيون وعياً لحجم أنعكاس انعدام التوازن الطائفي في البلدية واتضنوا الموقف الذي يسسمح بوحسدة الصف والوفساق الوطنيين، وأضاف الكن من غير الجائر، عند كل استحقاق بلدي أو نيابي، ان نحبس انفاسنا ونضع ايدينا على قلوبنا خوفاً من الانزّلاق وتحول المعركة من معركة محددة الأهداف الى لخرى ينحصر هنفها بهاجس سقوط التوازن». ودعا الى «فتح ملفّ قوانْينْ ٱلانتخـأبات في لتنان من الآن لسد الثغرات القائمة فيها سواء اكانت نيابية ام بلنية، مشيراً الى «ان العلة ليست في نفوس الناس بمقدار ما هي في نصوص القوانين الانتخابية التي كانتُ صُحيتها انتخابات طرابلس،

وأعرب النائب السابق حبيب صابق عن اسفه الشنيد واعتراضه على ما سُمَّاه والمبارزة الإعلامية المتبحَّدة لاستعراض القوي (في الجنوب) التي افتتدها بخطاب رجلي رئيس محركة أمله (رئيس المجلس النيابي نبيه بري)، وسرعان ما بخل الحومة رئيس المكتب السياسي لدحرب الله، (النائب محمد رعد)، وأضاف اصحيح أن السينين أَخْتَلْفًا في جِنول الجِمع والطرح، لكنهما أَتْفَقّا معاً في أمرين: اولهما تشييء المواطن وجعله رقماً، وتانيهما تغييب احجام القوة الانتخابية الاخرى وطمس دورها في ترجيح كفة احد السيدين على الآخر، واعتبر صادق ان بري دبدأ معركته بطرح شعار استبعاد الحربيين حميعاً عن ساحتها وختمها بالقول أن ٩٩ في الله من الحربيين تضافروا على مقاتلة دامل، وهي منظمة حربية، في حين التجأ هو نفسه الى قوى حزبية معروفة فاقأم معها علاقات انتخابية وألحقها ببلاط منظمته الحزيبةء

وانتقد دالمكتب المركزي للتنسيق الوطني، (التيار العوني) داستفاقة السلطة المفاجئة على مسالة التوازن، هي التي تجاوزتها صرات عدة وهددت بذلك وحدة العيش والمصير، واعتبر أن وطريق التوازن والوفاق مُحفوفُ بِالكِثِيرِ مِنْ الْمُخَاطِرِ بِالنِّسْبِةِ الْي السَلطَةِ، أَذْ يؤُدَى في حدم الاننيُّ الى اجـمُـاع اللَّبِنانيينَ عَلَى القَرارِ الدولي الرقم ٥٢٠ القَـاضي بخروج كل الجيوش الغريبة من لبنان،

وحذرت المُعارضة الكتائبية من «الخطا والتحريف، في تفسير نتائج انتخابات بيروت. وطالبت بتعديل قانون الانتخاب غير التوافقي، وباعتماد الدوائر المصغرة."

وابدت «الجمعية اللبنانية من اجل ديموقراطية الانتخابات» اسفها «لاستمرار تدخل السلطة المباشر في مسار العمليات الانتخابية». مانتقدت «الانماك الفاك على الله الله المنافقة على المنافقة وانتقدت والانحيار الفاضح لوسائل الأعلام الى لوائح معينة، والانفاق الْمُالِي فِي الْحَمَلاَتُ الاِنْتَخَابِيةٌ. وتَوقَّقَتُ عَنْدُ اتَهَاماتُ ٱطْلَقْهَا عَلَيْهَا وَزَيْرُ الداخلية ميشال المر ووصفه بياناتها بدالكنب، واعتبرت أن هذه الاتهامات «فيها اضاليل وتنم عَن جِهل بواقع الامور او ضيق صدر بنهج الجمعية الديموقراطيء

الحزيية والسياسية التي كانت سائدة خلال

الحرب، كان يمكن تحقيقه في طرابلس لو اجمع

من فيها على مرجعية واحدة اوكل اليها اخراج

الأتقالف البلدي من المازق، استوة بالدور الذي

أداه رئيس الحكومة بايصال حلف من الاضداد

بالمعنى السياسي الى المجلس البلدي، للصفاط

على التوازن وعدم تعريض البلد الي انتكاسة

سياسية يصعب التُغلب على نتائجها أو مقاومة

أثارها السلبية لجهة حصول فرز طائفي ومذهبي

لا يمكن معالجته من خلال اللجوء - بعد خرابً

ولا يعني أن تجميع القوى تحت سقف بلدي سيؤدي حتماً الى فقدان الانسجام، بمقدار ما ان

اعتماد الحوار الفتوح من دون مواقف مسبقة

بيروت وصيدا وصور لا لتعويض الخلل الذي

لتأكيد الرغبة في حفظ التوازن. واذا كان لا بد من

اعادة النظر في القانون البلدي فليتم نكك بعيداً

من تقسيم العاصمة كانتونات منعبية أو طائفية

تحت ستًّا رأته الحل الأفضل لتكريس التوازن،

خصوصاً أن بيروت لم تشهد اختباراً للقوة بل

وثمة استنتاجات أولية اخرى لا بد من

تسجيلها في شأن انتخابات بيروت، منها ان الناخبين، لم يقترعوا جميعاً لـ ٢٤ مرشحاً، إنما

جاء الاقتراع في معنله الوسطي لـ١٧ مرشحاً، ما يعني ان تشطيباً لا بأس به حصل وطال حوالي

عام ٢٦، قان الاقتراع السيمي كان اكثر، فيما

انخفض للقدرعون الارمن، كذلك المناصرون

لعصرب الله، ما انعكس تراجعاً في كشافة

الاصوات الشيعية التي لعبت دوراً في العام ٩٦

في ترجيح اختراقات المعارضين. كما أن تشطيباً

حصل على نطاق واسع من المقدرعين لرشع او

في الانتخابات البلدية، والتمثيل المطي، فبسبب

تدأخل العوامل السياسية مع التحالفات الانتخابية

وإذا كان التشطيب ظاهرة طبيعية، خصوصاً

اثنين من المرشحين الشيعة.

وفي القارئة مع الانتخابات النيابية التي جرت

امتحاناً للعيش المشترك.

من هنا، جات نتائج الانتخابات البلدية في

البصرة - الى التقسيم الاداري كثمر واقع.

سيقود الى تعاون مثمر لمصلحة العاصمة.

حمادة (النبطية) ومحمد خشيش (مارون الراس) وفادي على ورجاء ابو همين ومحمد حمود ونزيه ابه قيس (الهبارية) ونعمان نصر الله (إبل السقى) وسعود ابو هدلة (ام التوت) وموسى عكاشة (يارين) وزهير ضاهر (شبعا) وامين ترمس ويوسف ترمس ومصمد حجازي (طلوسة) ومقيد عبور ونجيب عبود ونزيه مصطف وحسن حسين وسلامة محمور (حولا) وحسين مقشر (بيت

والحكومة البنانية في هذا الشنان باحون) وجعفر سب (بلاط) وعلى تتم عبر الصليب الاحمر الدولي، رافضاً تصنيد موعد مبدئي محمد على (عيتا الشعب) وعباس حجازي وكمال حصادة وعلى حـمادة (عـيطرون) ومـوسى وكانت دحركة املء علقت امس مصطفى (راميا) وعلي غريب (طير على ما تناقلته وسائل اعلام عن حسرفا) وزيد بركسات (شنوساً) التبادل . وأعلنت في بيان صدر وحسين محمود (كفركلا). عن غرقة عملياتها وانها غير وكان مسؤول دحرب الله، في معنبة بالمفاوضيات الدائرة على الجنوب الشيخ نبيل قاووق قال التسيادل، ولا تكتفى بالاستماء وان مئة أسير لبناني من داخل المقترحة خصوصاً في ما يتعلق السجون الاسرائيلية ومن معتقل بالاستسرى داخل السب الذحام، باستثناء الشبخ عير الاسسرائيلية، وبالتالي ترفض

الكريم عبيد ومصطفى النبراني تسليم الجـرء من رفات الجندي وسهى بشارة النين تحاول الاسرائيلي الموجود لنيها (فروة اسرائيل ربط اطلاقهم بموضوع الطيار الاسرائيلي رون اراد، سيور عنهم قريباً. واضاف ان واوضحت داعل، ان عملية التبادل ستتم في ١٧ حزيران المرحلة التفاوضية انجزت وتبقي (پوئيـو) الجاري غَـبـر معـبـر كفرفالوس، وستشمل ٥٠ معتقلاً شروط معينة لا يزال البحث دائرأ عليهاء. وكشف أن بجثة نجل الامين العسام لحسرب الله هادي المعتقلين الخمسين النبن سيفرج نصرالله وحثة مقاوم اخر عنهم من سجن الضيام وهم: ناصر علوية وعبدالغريب بيضون ستسلّمان الي الحزبء. الا أن جمهات مطلعة على وعبدالكريم حميد (بنت جبيل) مفاوضات التبابل اكبت ان وجهاد عواضة وعلى هزيمة الاتفاق انجز على تسلم رفات ١٠ ومحمد خريس وحسن عواضة لبنانياً و١٠ سجيناً لدى اسرائيل وعلى اشمر وعبدالامير خشيش



وتحدثت عن مشكلات تقنية بجب

الرئيس الهراوي مستقبلاً الوزيرة البلغارية (دالاتي ونهرا)

وزيرة خارجية بلغاريا تؤيد تنفيذالقرار ٤٢٥ كاملأ

■ أعلنت وزيرة خارجية بلغاريا نانجيدا ميخايلوفا امس تاييد بلاهما تنفيذ القرار الدولي الرقم ٤٢٥ في شكل كأمل وكذلك كل قرارات الامم المتحدة والمساعي التولية الرامية ألى تسوية الصراع في الشرق الأوسُطه. واعتبرت أن التوصل الي هذه الاهداف يجب أن يس عبر

وذأرت الوزيرة البلغارية امس رئيس الجمهورية الياس الهراوي ورئيس الحكومة رفيق الحريري ووزير الخارجية فارس بويز. ووقعت وبويز بروتوكول تعاون وبروتوكولا ثقافيا، على أن يوقع البلدان لاحقا اتفاقات اقرب منها عدم ازدواجية الضريبة وضمان الاستثمارات وأشارت الى أن زيارتها لبيروت هدفها ،تجاوز الخلل، في الميزان التجاري الذي هو من مصلحة بلغاريا.

ألى نَّلك، حِالٌ رئيس المجلس النَّبِّابي الاسترالي اينن سانكليز أمن على وزراء المغتربين طلال أرسلان والاقتصاد ياسين جابر والخارجية فارس بوين على أن يلتقي نظيره اللبناني نبيه بري. وقال سانكليز أن هذف زيارته والبحث مع الحكومة اللبنانية في سبل تشجيع العلاقات الثنائية وتنشيط التعاون،

عون يعرض لنواب أستراليين خطة حل للأزمة اللبنانية

■ تابع العماد ميشال عون زيارته لاستراليا، فالتقي ٣٥ نالباً فدراليا واللجنة الحكومية للشؤون الخارجية والدفاع والتجارة أي ولاية نيو ساوت ويلز. وعرض موقفه من الازمة اللبنانية وخطة حل جديدة لحلها ترتكز الى والقرارت الدولية وشرعة صقوق الانسان وشرح في رد على سؤال عن عمل القضاء ومخالفات الجسم القضالي اللبنائي، معتبراً اياه ، خاضعاً لهيمنة السلطة ومعبناً لا منتخباً وأوضع أن طيس هناك أي قيصل بين السلطات كيميا هي الصال في الإنظمة والبلدان الديموقراطية، وعما قاله عون للاسترالين من اصل لبناني، اجاب انه قال لهم أن سكونوا هنا لبنانيين لا احزاباً وفرقاً، اي يجب أن يبقوا على مستوى المواطنية لا الحربية."

اخلاء ١٨ مبني للجامعة الأميركية

بمؤازرة عناصر من سرية شؤون

المهجرين، بعدما أتم المشوق

دفع التعويضات الستحقة للنبن

كأنوا يشغلون هذه المباني أي

شكل عبير فانوني. وهناك نحو

الفي قسرار اخسلاء في بيسروت

و ٤٥٠٠ قرار اخر تنتظر التنفيذ

🗆 بيروت - والحماة،

■ نفَــنت وزارة شـــؤون المه جُرين وصنوق المه جُرين المركزي عملية اخلاء لما مبنى تابعاً للجامعة الاسبركية في ا بيروت في منطقة عين المريسة

الظرفية. وهو ظاهرة برزت في اوساط القترعين كافة في العاصمة المسيحيين منهم والسلمين. وقد تجلى ذلك اكثر ما تجلى في حصول الرشدين السنة على اللوائح كافة في الرتبة

خلال اطلاق الحرية للوزير السابق فؤاد بطرس في تدبير شؤون البيت السيحي وصولاً الى اختيار المرشدين اي لم يكن هناك فيتو سوري على أي مرشح، بغضَ النظر عن ميوله الحزبية

معركة بيروت لم تكن اختباراً للقوة إنما امتحاناً للعيش المشترك

- أنَّ للرشدين الدين لم يحالفهم الحظ، وهم كُثر، سجَّاوا حضوراً بلنياً، وتجحوا في الحصول

نهبوا بعيداً في طروحاتهم السياسية، للعودة الي التواصل مع الآخرين من خلال قيام تعاون بلدي يمكن أن يمهد الطريق لكسر الجليد السياسي لصلحة فتح حوار دائم يتجاوز هموم العاصمة

يضم ٢٣ عضواً عن ولاتحة التوافق، وعضواً عنَّ «لائحة بيروت»، ومن مواقع الاعضاء المعارضين والمعترضين يمكن أن يسهم في أتعاش الحياة السياسية من ناحية وفي تأهيل كوادر بلدية ليكون لها حظ في الاشتراك في الانتخابات النيابية عام ٢٠٠١، على غرار ما هو حاصل الأن في الدول

سياسياً، وإن كانٍ في درجة أقل في دلخل والثحة بيروت، التي ضمت مرشمين مقريين من التيار العوني وندوَّة العمل الوطني التي أسسها الرئيس الدكتور سليم الحص والحزب الشيوعي اللبناني وتجمع اللجان والروابط الشعبية (خاص الانتخابات بمرشدين الثين على لاتحتين) والنائب نجاح واكيم. ولم يكن هذا الحشد من القوى في لائصة والتوافق البيروتيء الالضمان تحقيق التوازن والحؤول دون حصول الخلل فضم رئيس جمعية المقاصد النائب تمام سلام ومحزب اللهء ووالجماعة الاسلامية، وحركة وأمل، والمرشحين المسيحيين النين نجح الوزير السابق فؤاد بطرس

النتائج تنفس الاحتفان المسيحي وتنعش الحياة السياسية

- أن النتائج أبث إلى تنفيس الاحتقان في الشارع المسيحي من جهة والتخفيف من التوتر السيباسي الذي يسود علاقة بعض من فيه بالبعض الأغر في الشارع الاسلامي من جهة

- أن الانتبلاف البيروتي نجع في أن يجمع تحت سقفه مجموعة من القوى المتناقضة

الى القضايا السياسية العالقة.

- ان تعمد الآراء دلخل للجلس البلدي الذي

على أرقام لا يستهان بها خصوصاً انهم خاضوا الانتخابات في منافسة مع «لاتحة التوافق». وعليه، أنَّ مَا تَحقق في بيروت من توازن وطني حال دون العودة بلبنان من خلال العاصمة التي

الوراء بتكريس صورة طبق الاصل عن النزاعات

💂 خرجت بيروت معافاة من معركة انتخاب اعضاء مجلسها البلدي (٢٤ عضوا)، واقترعت لمصلحة الوفاق الوطني على نحو حقق التوازن الطائفي والمذهبي وقطع الطريق على بعض الذين يتخوفون من الآيش الاقتراع متوازناً، واقترحوا تارة موجة تأجيل الانتخابات واخرى اقرار قانون بلدي جديد يلذذ في الاعتبار تقسيم العاصمة

> وترافق الاستحقاق البلدي في بيروت مع ادارة لعملية الاقتراع من نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال ألر العملية الانتخابية، على الصعيد الامني توخت الحياد في ظل انتشار الجيش الكلف حماية الاجواء الأتتخابية، في ضبط الامن. وهذا ساهم في رفع حجم الشاركة السياسية بصرف النظر عن نسبة المقترعين. وإذا كان من نجاح يسجل ايضاً، فهو الاقتراع اللتوازن الناخبين على رغم حصول تشطيب لم يؤد في النهاية آلى لحداث خلل في التونيع الطائفي سوى أن حصة الشيعة تقلصت من ثلاثة أعضاً الى عضوين، من دون أن يتسبب ذلك بضحة سياسية. وفي ضوء النتائج التي اسفرت عنها الانتخابات البلدية، تُسجل الملاحظات الآتية:

> - ان رئيس الحكومة رفيق الصريري تصمل القسط الاكبر من السوولية في النفاع عن الاقتراع للتوازن، وقاتل من لجله في اللقاءات المفشوحة التي عقدها مع وجمهاء العائلات البيروتية، وحالَ دون جنوح البعض الى الاقتراع

- أن رئيس الحكومة نجح في أن يتغلب على الذين كانوا يعارضون انتخاب مرشحين ينتمون الى بعض القوى السياسية من رموز الحرب، وخاص معهم معركة قاسية أدت في نهاية المطاف الى ترويض الشمارع السنى لمصلحة انتخاب مرشمدين من حزب الكتائب وتيار «القوات اللبنائية»، اضافة الى نجاحه في اقناع معظم المفاتيح الانتخابية بدعم الاقتراع الذي يؤمن الحد الادنى من التوازن.

- أن الرغبة القاطعة التي ابنتها معشق فم عدم التحخل في بيروت اسوة بمؤتفها من الانتهابات البلدية في الجنوب والشهال وجهل لبنان، تميزت هذه المرة بالدعوة الى الحفاظ على التوازن البلدي. وهذا ما سهل الطريق امام رئيس الحكومة في ضم حزيين الى لاتصة والتوافق البيروتي، وبالاخص عن الافرقاء السيحيين من

عصام فارس يحول استجوابآ سؤاله عن المناقلات الديبلوماسية النيابي، عن التاخير الحاصل في

اجراء المناقلات الديبلوماسية

استجوابأ لعدم اقتناعه بجواب

ان التباين بين رئيس الحكومة

(رفيق الحريري) ووزير الخارجية

(فسارس بويز) هو الذي يؤخَسر

المناقبلات، وما هي استباب هذا

الخطلاف ولماذا لم يعسرض على

مجلس الوزراء لبته؟ ولماذا يستمر

موظفو الفئتين الثانية والثالثة

النِّينَ أَنْهُوا الَّذَةِ القَّانُونِيةَ في

الخسارج في تقساضي رواتبهم

ومتى تنوي الحكومة أجراء هذه

وربنت الحكومية بأن دالظروف

الراهنة غيير مؤاتية لإجراء

المناقسلات ولنلك وافسقت على

الاستمرار في دفع رواتب الموظفين

النيبلوماسيين النين تجاوزوا

المدة القانونية للعمل في الخارج

وهي ستجري التشكيلات في

كتابأ مفتوحا ألى وزارة الاشغال

العامة ومجلس الانماء والاعمار

ناشدهم فيه الاهتمام بطريق ضهر

البيدر والحفاظ على الحد الادنى

ووجه النائب جورج قصارجي

الناقلات؛،

الوقت المناسب،

من مقوماتها.

وكان فارس سال: دهل صحيح

🗆 بيروت - دالحياة،

■ حـــول النائب اللبناني عصام فارس سؤالاً وجُهه الى الحكومة، عبس رئاسة المبلس

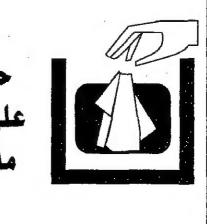
DISCOVER THE Bayview

The Biggest Suites & Rooms In Town. _★The Best Panoramic Restaurants In Town.

→ The Best Value Prices In Town.

 ★ The Best Sea View & Location In Town.

Reservations: Bayview Hotel BEIRUT, Ain el Mreisseh, Ph. Fax: (961) (1) 37 30 90 - 5.



الاميركية، وتلك بعد اجتماع عقده

في رام الله مع عضو الكنيست

(البسرلمان) الاسسرائيليسة رومسان

برونغسان من حسرب واسوائيل

بعليساء واوضيح أن المبسادرة

الامبركية جاءت بعد براسة

مستفيضة وطويلة ومعمقة

وتعكس تلبية مصالح الطرفين

ورغب اتهما. وأشار الى أن

الساعي ما زالت مستمرة لاحداث

انطلاقية في الوضع القيائم، لكنه

واستقبل عرفات رئيس

الوزراء الاربني في غــزة مـسـاء

أمس. وقالت مُصَائِر فُلسطِيئِية

ا - «الحسياة» أن زيارة المجالي

استشهدقت اطلاع عبرفيات على

التحرك الذي يقوم به الملك حسين

في واشنطن ووضعه في اجوآء

اللقساء المنتظر بين الملك حسسن

والرئيس بيل كلينتون، بالاضاف

عرفات والبايآ

عرفات سيلتقى غدأ البابا يوحنا

بولس الثاني وسيجند له الدعوة

للحنضور الى بيت لحم لمناسب

الاحتفال بالألفية الثانية لميلاد

لعتملية السلام والبحث في

والانتهاكات الاسرائيلية، لاتفاقات

السلام، خنصوصاً توسيع

من جهة اخرى (أف ب)، أعلن مسؤولون فلسطينيون ان المبعوث

الأوروبي للشرق الأوسط ميغيل

انفيل موراتينوس التقي أمس

مفاوضين ومسؤولين في اجهزة

أمنسة فلسطينيسة. وأجسري

موراتينوس محادثات مع كبير المفاوضين الفلسطينيين التكتور

مسائب عُسريقات في أريمها في

الضّفةُ الغربِّية، في حُضُوَّر رئيسٌّ جِهارُ الأمن الفلسطيني في الضفة

العقيد جبريل رجوب ونظيره في

قطاع غزة محمد بحلان ورئيس

جهان الاستخبارات طارق

الجـــهُــود كي لا تتــمكن أي دولة

اسلامية من التسلح، بالقثابل

النووية. وإضاف ان طهران تعتمد

فكرة دابانأة الصبهيونية بالقدرة

النووية، وان اشرائيل تريد منع

تسرب أي تكنولوجياً نووية الى

أيران، ونقى بن تسـور أن تكون لدى تل أبيب نية قصف أيران في حال التأكد من امتلاكها سلاحاً

واستندح منوقف منوسكو من

والمسادرة الأسرائيلية، في شان

تنفيذ القرار ٤٢٥، معرباً عنَّ الأمل

بأن تستأنف المفاوضات المباشرة

المُستوطنات في القَّنس الشَّرقية."

وتابع المسؤول ان عرفات ينوي طلب الدعم السيساسي

وقال مستؤولِ فلسطيني ان

وزير النفاع الإسرائيلي.

السند المسيح.

لًى مُحَادِثُات العاهل الأربني مع

شدد على وجود صعوبات.

يت عن فرب اطلاق ١٠٠ اسر

لمن ١٧ حزير

ALHAYAT

هُذَا الصَّدد. وآعتيس أن الْقَرارُ الاسسرائيلي ببناء ٥٨ وحس جديد لاتفاقات السلام .

وكيان أبو مازن أكند أول من يَقَسِبلُ أِي تعسنيل في المبسأدرة

■ دعا مسؤول اسرائيلي الى

منع الدول الإسلامية من الحصول على سسسلاح نووي، وأعلن أن

النولة العبرية النّ تكون البائلة،

وكسان المدير العسام لوزارة

الخارجية الاسرائيلية ايتان بن تستور، الموجنود في منوسكو، أجـرى مـحــانثات مع نائب ورّير

الضارجسية الروسي فسيكتسور بوسوفاليوك اكد بعثها آنه ابلغ

مسوسكو دقلق، اسسرائيل من

محاولات ايران تصنيع سلاح

نووي، وأضاف أن على المجتمع

في حيازة هذا السلاح.

التقى المجالي في غزة

عرفات ينفي تحقيق تقدم في الجهود الاميركية

🗖 القاهرة – محمد علام

■ عسقسد رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو امس أجتماعاً لحكومته المصغرة ضم وزير الدفاع اسحق مورىخاي ووزير البنى التحسنية ارييل شارون، وتناول موضوع انسحاب القوات الإسرائيلية من أراض في في غضون نلك نفي الرئيس

باسر عرفات ان تكون الجهود الامسركسة المنولة لاستثناف المفاوضيات مع اسرائيل حققت تقدماً. ومن ألمقسرر أن يتسوقف عـرفــات في القــاهرة اليــوم في طريقسه الى الفساتيكان حسيث ستطلب دعما لإعادة أطلاق عملية السلام. واستقبل في غزة مساء أمسس رئسيس الموزراء الاربنسي عبدالسلام المجالي. وعلمت والحيباق ان عرفيات

اطلع الرئيس حسني مبارك على تتائج لقاء لندن الاسبوع الماضي بين المنسق الاسيسركي لعسملي السسلام بتيس روس وامين سسر اللجنة التنفينعة لمنظمة التحرير السيد محمود عباس (أبو مازنُ) ورثيس المجلس ألتسشسريعي الظسطينى الصيد احمد قربغ (أبو علاء) والأمين العام للحكومة الاسرائيلية داني نافيه ومستشار رئاسة الحكومة الأسرائيلية اسحق مولخو.

وقِيال عرفات لدى عبودته الى غَرْة أتياً من بوركينا فاسو أمس ان الجهود الأسيركية لاقناع الحكومة الإسرائيلية بقبول المبادرة الاميركية أم تحقق تقدماً بعيد، مشيراً إلى أن الجبهود الهادفة الى عقد القمة العربية ما زالت مستمرة. وتابع ان اتصالات جَرت مع جَمَيع القاّنة العرب في استيطانية في جبل الزيتون خرق

أمس أن الجسانب الفلسطيني لن

■ شبهدت الأراضي الفلسطينية المحتلة خلال اليومين الماضيين تصعيدا زاد احتقان الشيارع الفلسطيني المتوتر. وفرقت الشرطة الاسرائيلية بالضرب عشرات المتظاهرين التابعين للجنة دولية مسيحية، كانوا يحتجون على اقامة مستوطئين في حي سلوان في القدس الشرقية. وبين المتظاهرين أميركيون وأوروبيون وافارقة

وفيما اعلنت اسرائيل نيتها اقامة مستوطنة جبيدة في حي الطور العربي في القدس الشرقية حيث استولت الجمعيات الاستيطانية اليهوبية على عدد من العقارات وللنازل الفلسطينية، قتل فلسطينيان وجرح ثالث في ثلاثة حوادث في الضَّفَّة الغربية وقطاع غزَّة.

واعلنت القوات الأسرائيلية قستل الفلسطيني رافت البردويل (٣٨ سنة) قرب مستوطنة موراج، جنوب غزة في ساعة متقدمة ليل الثلثاء بحجة محاولته زرع متفجرات قرب الاسلاك الشائكة المحيطة بها، قيما نفت مصادر رسمية فلسطينية الرواية الاسرائيلية للحدث. وقال مسؤول الارتباط الفلسطيني العقيد ضالد ابو العلا ان نتائج التحقيق الذي اجرته السلطة القلسطينية تشير الى عدم حيازة البردويل متفجرات او ادوات لقطع الاسلاك الشائكة وقرب مستوطنة دمعاليه افرايم، القريبة من تأبلس شمال الضفة الغربية، قُتل امس الفلسطيني انور على طعناً بسكين على يد مستوطن يعمل معه في شركة مرطبات

وأفادت مصادر أمنية اسرائيلية أن على وهو من مخيم شعفاط في القبس تشاجرً

مع زميله الذي طعنه اثناء توزيعهما المرطبات في المستوطنة. وفي القنس المحتلة طعن مستوطن أخر مقسسيا واصابه بجروح طفيفة في حي

الخميس ١١ حريران (يونيو) ١٩٩٨ الموافق ١٦ صفر ١٤١٩هـ/ العند ١٢٨٨٢

AL HAYAT THURSDAY 11 JUNE, 1998 ISSUE NO 12882

واعتدى رجال شرطة اسرائيليون على مجموعة من دعاة السلام اثناء قيامهم

ومشة شعاريم، ذي الغالبية من اليهود والفلسطينيين ستكون اكثر تدميرأ بسبب

وضع عملية السلام. دمشق تتهم السلطة الفلسطينية بالتراخي مع الاستيطان

🗷 دمشق – أ ف ب -- دعت دمشق امس السلطة الفلسطينية برئاسة الرئيس ياسس عرفات الى «مواجهة المستوطنين» النين يعملون لانشاء مستوطنات جديدة في الاراضي الفلسطينية «باللغة التي يفهمونها».

وكتبت صحيفة متشرين، الحكومية السورية: والمؤسف أن السلطة الفلسطينية لا تعمل شيئاً لمواجهة حملة الاستيطان وكانها باتت امراً مفروعاً منه، علماً انها (السلطة) تستطيع ن تضم قواها الى القوى الفلسطينية الحية لتعبئة الجهد الشعبي ومواجهة استفزازات المستوطنين باللغة التي يفهم ونها، اي لغة المقاومة والصمود». واعتبرت الصحف السورية أمس أن أنسحاباً اسرائيلياً تراوح نسبته بين ٩ و١٣ في المئة من الضفة الغربية لن يؤدي الى إعادة اطلاق عملية السلام، ودعت السلطة الفلسطينية الى مقاومة المستوطنين.

من جهة اخرى، كتبت صحيفة «تشرين» الحكومية أن «احياء عملية السلام لا يكون بإعادة انتشار تشمل ٩ أو ١٢ في المئة من أراضي الصّفة، بل بالعودة الى أسس مؤتمر مدريد ومبدأ الأرض مقابل السلام وقرارات مجلس الأمن، وأضافت: «ثبت أن الاتفاقات المنفردة جرَّت الويلات على القضية الفلسطينية، والحقت اقدح الاضرار بها، وما يجري في القدس مثال سناطع». وأشارت الى أن «نتانياهو وأركان حكّومته يتاجرون بمسالة إعادةً الانتشار لابتزاز السلطة الفلسطينية، وانتزاع التنازلات تلو التنازلات منها، والتغطية على

بتظاهرة سلمية في حي سلوان في القدس، حيث استولى مستوطنون على اربعة بيوت فلسطينية الاثنين الماضي، وضرب الجنود

الاسترائيليون المتظاهرين الاسيتركيين والاوروبيين والاقسارقة الذين عسروا عن تضامنهم مع القلسطينيين، واعتقلوا ستة وأكد المعهد الدولي لبحوث السيلام في تقريره الأخير أن المواجِّهة بين الإسرائيليينَّ

مقتل فلسطينيين وإصابة ثالث فى الضفة الغربية

الشرطة الاسرائيلية تضرب اميركيين احتجوا على الاستيطان في القدس



من الصدامات بين الشرطة الاسرائيلية ودعاة السلام الاميركيين في القنس (1 ف ب)



كأس العالم عروس لن يدفع الهر الأغلى من الأهداف مونديال ۹۸: سياسة واقتصاد ورياضة أبضاً

باكستان تبيع صواريخها للأشقاء مدير مشروع الصواريخ الباكستانية: الهند لم تفجر القنبلة الهيدروجينية

الشير عبد الحليم أبو غزالة يكتب لـ «الوسط»:

ليس بالنووي وحده يكون الردع ...

الجنرال جول: باكستان خذلت الأفغان العرب ومقتل ضياء الحق وراءه أيد خفية

أبو مازن: لست مرشحاً لخلافة عرفات «الجبهة» تخسر معركة ضد شيخ الازهر

لبنان: غياب الشيخ سعيد شعبان يطرح مصير حركة التوحيد الاسلامية

جيوب الفنانين:

من يملك ماذا؟ ولماذ؟

نرمين الفقى .. تتخلى عن

الزواج نهائياً؟ الممثل السعودي

بكر الشدي ... أين ترك

«نظارتیه»؟ هولیوود معجبة

أيضاً بالشاب خالد؟

ما مستقبل «سبایس غیرلز»

بعد انفصال جيري؟

اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

بيان في 'هارتس' عن تجربة جديدة لصاروخ 'هيتز'

أسرائيل تطالب روسيا بمثع أي دولة

من امتلاك أسلحة نووية

■ القدس المعتلة - أ ف ب - أعلنت اسرائيل أن تجرية جنيدة متجرى قريباً على صاروخ وهيتزه (السهم) المضاد للصواريخ الذي تصنعه النولة العبرية بالتعاون مع الولايات المتحدة. واوضح بيانً نشرته صحيفة «هارتس» الاسرائيلية امس أن التجرية ستجرى في قاعدة تابعة لسلاح الجو الاسرائيلي بإشراق مدير البرنامج الجديد

داني بيريتز وعدد من ممثلي وزارة النفاع الاميركية (البنتاغون). وسيتم خلال التجرية ألتحقق من عمل نظام الرادار في الصاروخ الذي تصنعه شركة «التاء الاسرائيلية ونظام التوجيه الذي تصمّعه شركة متاديران، الاسرائيلية. وكانت التجرية الاولي التي نفذت في آب (اغسطس) عام ١٩٩٧

منيت بالغشل بسبب خلل آدى ألى انحراف الصاروخ عن مساره لكن اربع تجارب بين أب ١٩٩٦ وإذار (مارس) ١٩٩٧ تَكللت بالنَّجاح. وتعتزم اسرائيل تسريع انجاز البرنامج لتعويض التأخير الذي نجم عن حريق اندلع في معمل يشارك في صنع الصاروخ قبل ١٤ شهراً وبدأ العمل في برنامج صاروخ «هيتر» قبل عشر سنين، وتقدر نفقات المرحلة الحالية بـ ٣٢٢ مليون دولار. وتمول الولايات المتحدة ٧٢ في المئة وأسرائيل بنسبة ٢٨ في المئة من النفقات.

انتخابات هستدروت: فوزساحق لائتلاف العمل وليكود

أعلن امس ان النائب عمير بيريتز (عمالي) انتخب مجدداً اميناً عاماً لاتصأد النقابات الاسرائيلية (هستدروت) بعد فور ساحق على السنوات الماضية وابتعد تدريجا منافسه الناثب مكسيم ليغي من عن ايديولوجيته. حزب يمين الوسط «غيشير».

وخاض بيريتر الانتخابات على رأس لائحة اطلق عليها لائحة «الشَّـعب» ضيمت للمسرة الأولى عماليين ومؤيدين لليكود (حرب رئيس الورراء بنيامين تقانياهو)، الى جسانب معثلين عن حسرب وشناسء المتشدد وحبرب صعود اسرائيل، (تنظيم الناطقين باللغة الروسسيسة) والمحسرب العسربي الديموقراطي. أمَّا ليفي، فتحالفُ سنوات. وللمرة الأولى في تاريخ «هستنروت، اتخنت انتخابات مع حزب معربتس، البساري.

هذه السنة طابعاً نقابداً صرفاً، اذ ■ القدس المحملة – أ ف ب – كان الاتحاد في السابق ولعشرة طويلة جدأ جسد الاشتراكية العُماليَّة النَّاجِحة في اسرائيل، لكنه حسر الكثير من اهميته خلال

واشارت النتائج شبه النهائية الى ان بيريتز حصل على ٧٧.٦ في المئة من الاصوات مقابل 22.3 المسجَّلين البالغ عندهم ٦٠٠ الفَّ شاركوا في التصويت، مقابل ٥٥ في اللية شاركوا فيه خيال الأنتضابات الاخيرة قبل اربع

مينومسع التعفيد والمسا

مارمح ١١ المدري لامري

القوعد العنهاس بمحمدته

العفيان الأحمرة

جية بلغاريا تؤبا لقرار 270 كاملا

بة بلغاريا فالجيدا سيحابلوفاهم " الرقم ٢٣٥ في شيكل حامل وكيك لاأ، ولية الرامية الى نسوية الصراعال تسوصل الى هدد الاهداف بجد أرابا بة امس ركيس الجمهورية الباء له

ويوي ووزير الخارجية فارس بوبرا روتوكولاً ثقافيا، على ال يوقع اللهارا وَلَوْ الْجِيَّةُ الْخَمْرِيبِهُ وَخُمْمُ أَلْمُنْهُ بييروت هدف بها منجاور الطال الها مة يلغارباء جلس النيابي الاسترالي أبار سلطيا

ارسلان والاقتصاد باسين جابرونه تظيوه اللبناني تبيه تزي م زيارته والبحث مع الحدوث الله ثية وتنشيط التعاون في لنواب استراليين

ل للازمة اللبنانية

عدية زيارته المستراليا، فالنفي أن أ للشيؤون المضارجية والدماع والنج وهر موقف من الازمة اللساسة و كقرآدت الدولعة وشرعا ملاول في عمل اللغباء ومذالفات البسخ كقشعا لهبيسنة السططة وسعينا لابه المحمل فيعل السلطان معا من اللية، وعما قاله عون للاست البية المعالمة المنا لينانيين لا احرابا والم ألمواطنية لا الحزبية،

وللجامعة الأميرك

بدؤازرة عناصرس المهجرين بعدما أنع يغع التعويضات المس كمانوا بشيغلون دند شبطل غمير فانوني

الأميرنايف: ترسيخ وحدة اليمن مكسب للعرب وللدول المجاورة

في اي من البلندن انما يسيء الى بلنده أولاً، وانتقد بعض الأقلام

اليسمنيسة اذ داننا نقبول لبسعض

المُسحَف والكتباب في اليـمن: تحروا الحقيقة وقولوا الشيء

المستميح لأن التجني من بعض

الكتاب هو اساءة لليمن. وفي

باليمن أكثر مما يضر بالملكة،

آهل مکة أدرى بشعابها.

سمو الأمير سلطان بن عبدالعزين،

اعرف أن الأمور وصلت ألى نقاط

متقدمة جدأ والحمد لله ويحسب

الطاقسية النووية للأغسراض

السلمية. وتابع السفير ان «هذاك

عنداً كَنِيْراً مِن الخيراء الروس

🛘 صنعاء – والحياة،

■ قسال الأمسيسر نايف بن عسبسدالعشزين وزير الداخليسة السعوديءان ترسيخ الوحدة في اليمن بعثما تحققت بين شطرية السيابقين مكسب ليس لليسمن وحده لكنها مكسب للأمة العربية تصبوري الشنخيصي انه يضر كلهنا خنصوصا لاخوانهم للجناورين، وترجنو من الجنسيع ليس في القبيانة والحكوسة اليمنية فقط وانما من جميع ابناء الشَّعْبِ اليَّمْنِي انَّ يَشْسُدُوا أَزْرَ بعض هم بعضاً ويكرسوا هذه الوحدة في ما بينهم ويغلقوا الأبواب أمام من يريد أن يعبث بوحسنتهم، وكسان الأمسيس نايف يتحدث الى صحيفة د٢٦ سبتمبر، الناطقة بأسم القوات المسلحة اليمنية ألتي تنشر الصبيث في

عندها الصناير اليوم وقال وزير الداخلية السعودي في الحديث الطويل دان من يسيءً الِّي العلاقات اليمنية - السعوديّة

توقعي فإننا سننتهى قريباً، من قضية الحدود. تفاؤل روسي بتسوية مشكلة الديون السورية

الأسدسيزورموسكو

🗖 يمشق – ايراهيم حميدي:

🗷 اعلن السفير الروسي ة دمشق فيكتور غوغيترده ان الرئيس حافظ الأسد سينور سوسكو في الخسريف، وهي أول زيارة من نوعها لروسياً منَّذُ انهجاز الاتحاد السوفياتي، وستركز على اتعزيز العالاقات

ولفت السخير الى أن قوات روسيلة وسورية أجبرت للعنام المَاضِي «مَنَاوِرَاتُ مِشْبَدُرِكَةَ ۽ في روسياً، مؤكداً ان مشكلة البيون السورية المستحقة لروسيا أفي طريقها الى الحلء.

وأوضح السفيس الذي كان تسحيث في مؤتمر صحافي بمناسبة العيد الوطنى لبلاده ان مسوسكو ودمنشق «تجسريان اتصالات لترتيب ريارة الأسد، وسيبختري توقتيع عند من الاتفاقات الإقتصابية لتعزين العلاقات التاريخية بين الطرفينء اصْافة الى الاتَّفَاقَاتُ التِّي وقَعْتُ بداية السنة لتحترين التعاون الاقتصادي وفي مجال استخدام ويوريس بلتسنء حسيب

يعملون في سيوزية، رافض الخوض في الصفقات العسكرية التي وقعها البلدان في الفترة الإخيرة. وقال: مساهم في تقوية القدرات النفاعيية السورية بما يستاهم في تحسق بيق الأمن والاستقرار في الشرق الأوسط. ونكر رداً عِلى سوال ان مشكلة

الديون ستحل قريباء وان البلدين اتفقا على تحديد للبلغ الإجمالي بعدما كانت موسكو اقترحت انْ يكون ١١ بليسون دولار كسديون عسكرية ورثتها روسيا من الاتحاد السوفياتي. وقالت مصادر ديبلوماسية

ل والحياة، إن خبراء مِن البلدين سَيْجَتَّمْعُونَ فِي تَفُوزُ (يُولِيو) وَأَن أمنوسكو ابتث استنت عندانها لَّ وَتَقْتِنِيمَ تُنَازُلاتَ كَبِيرِة، تصل الى حدّ أنْ تنفع سوزية فقط نحو بليوني دولار نقداً، واشبارت الى ان موضّوع النيون «سيحل قبل لقاء القمة بين الرئيسين الأسد

للعراقيين في الخيارج وليبست بوائر حكومية ترفع علم العراق،

والسفراء العبراقيين ممثلور

معتمدون لشعب العراق وليسوا

ومرونة العراق وحكمته؛ التي

اساعدت بيبلوماسييه على لحرار

المزيد من التسقيدة مع العسالم

الخارجي في الأشهر الثمانية

الأخيرة مقارنة بالسنوات القليلة

عن بيبلوماسيين في بغداد انهم فهموا ان السفراء النين

ستشملهم المناقلات هم النين

عملوا في مكان واحد ست سنوات

لشغل منصبين شاغرين في تركيا

شكرعلى تعزية

عائلة المرحوم

الشيخ محمدرائف الأفغاني

تتقدم بالشكر الجزيل إلى جميع الأهل

والأصدقاء والمحبين الذين واسوهم في

مصابهم الأليم سواء بحضورهم أو

باتصالاتهم أو بإرسالهم البرقيات، داعين

لهم بطول العمر وسائلين الله

أن يجنبهم كل مكروه

الى نلك نقلت وكالة درويترز،

وأشنادت بما وصنفته بأنه

موظفين بدرجة سفراءء

مناقلات ديبلوماسية عراقية قد تشمل برزان التكريتي

■ يغداد – أف به رويترز – أفانت صحيفة «بابل» التي يملكها عدي نجل الرئيس صدام حسينه عن حُـركـة مناقبلات واستعـة في السلك الديبلومياسي العيراقيء موضحة أنَّ السَّفِراءِ اللَّهِتَمَدِينَ فَي الخارج منذ اكتسر من ثماني سنوات استدعوا الى بغداد. وأوضَّحت أن وزارة الضَّارجية افي صدد تعيين عدد من السفراء ليحُّلوا محل الَّذِّينَ نَقُلُواْ أَخْيِراً ». ونقلت وكالة دفرانس برس،

عن مسؤول عراقي في بغداد طلب عدم نكر اسمه ان ۱۵ ديپلوماسياً حِدُيدا سيعينون في السَّفارات العسراقسيسة. وزانت دبابل، أن ومسؤولية السفارات العراقية أصبحت مضاعفة بالحفاظ على ما تُحقق أولاً وبالمضي قدماً في تعطيم جيران العيرَّلة، حولَ

وطالبت السفراء الجندب ءبذل اقتصى الجنهبود للرعباية والاعتناء بالعسراقيين النين اضطرتهم الظروف الاستصابية القاسية الى البحث عن فـرص عمل افضل هنا وهناك، مؤكدة أن دالسفارات العراقية هي بينوت

فأكثر. وأضافوا ان بين السفراء المتوقع استدعاؤهم للي بغداد برزان أبراهيم التكريتي، الأخ غير الشقيق للرئيس العراقي، والذي يمثل بالآده أدى الامم المتحدة في سويسرا، ونسيل نجم مندوب العراق لدى جامعة الدول العربية وكان خرازي القي امام مؤتمر المنظمة الدولية وتوري الويس سفير العراق لدى الاردن. وتوقعوا إن يعين سفيران

متوجها الى مقر المنظمة الدولية.

الخارجية الأميركية

جيمس روبن بأن الوزارة تأسف للصادث وتشعر

وانتقد خرازي في كلمته السياسة الاميركية التي تدرج في لاتحة سوداء الدول المتهمة بالتساهل في مكافحة المخدرات. ودعا «المجموعة الدولية بأكملها الى رفض هذه السياسة، يذكُّرُ أن ايران وأفغانستان ويورما ونيجيريا الرجت في اللائحة الاميركية للدول

ايران: المحافظون بيصعدون لإقصاء وزيرالداخلية

> 🗖 طهران – غسان بن جدو صعد المحافظون حملتهم على وزير الداخليسة الإيراني عبدالله نوري وطالبوا البرلمان بسحب الثقة منه واقصائه من الحكومة، واتهموا الوزير بعدم التَّرَامُ الحياد في القَّضَامِا الخلافية والتدخل في القضاء من خالال حملة لدعم رئيس بلبية طهران غلامحسين كرياستشي.

ووصف النغمة التي تقول ان السنعودية ضد الديموقراطية في اليمن بانها «تخالف الواقع لأن ما واعتبر مؤيدو حكومة الرئيس محمد خاتمي ان هدف المحافظين هو «إضعافَّ، الحكومة وتوجيه يجرى في اليمن الشقيق شان يمني وينظبق عليه المثل القائل رصفعة سياسية، لذاتم واتهموهم باستغلال طروف محاكمة كرباستشى لتصفية وتحدث بتفاؤل عن مستقبل حسابات سياسية مع الوزير المفاوضات الحدودية بين البلدين نوري والحكومة. وقسال: دبحكم اطلاعي على ملف الحدود تحت توجيبهات وادارة

وبينما كان وزير الداخلسة الإيراني يجسري مستسابثات في طهران مع نظيره الكويتي الشبخ محمد خالد الأحمد الصباح، كان ٧٧ نائياً ايرانياً ينتمون ألى كتلة اللحافظين يقدمون عريضة رسمية الى رئاسة البرلمان تطلب استدعاء نوري واستجوابه وسحب الثقة

وعقدت جلسة نيابية علنية أمس وقرئ نص العبريضية التي تطالب بمثول وزير الداخلية امام مجلس الشورى ليقدم توضيحات ويرد على أستجواب السرلان، علماً أن النظام الداخلي للبرغان يجبين استسعاء الوزراء واستجوابهم اذا قدم الطلب عشرة

ويعد نوري منذ شهور خصما مسأشرأ للمحافظين وبآت هدفأ لحميلاتهم خيصوصيا انه عيمل لتــوظيف أنصـــار الحكومــة في الإدارات التابعة لوزارة الداخليأ وفي المصافظات والمناطق، فيما اعتبره المحافظون «عملية اقصاء على خلفية للولاء السيباسي والحربي وليس على قاعدة

'صفعة'لحكومة خاتمي؟

الكفاءة،. واشتد غضبهم عندما اوقف كبرياستشي قبل نحو شهرين على نمة التَّحقيق، وقاد وزير الداخليسة ووزارته حسملة تأبيد له وشكل لجنة لدعمه. واستند المصافظون الى قسرار تشكيل اللجنة لاستدعاء نوري بدر الى ساحة السلطة التشريعية، حيث يحظون بغالبية مريحة.

واعتبر النائب المحافظ البارن حجة الاسلام موحدي ساوجي الذي وقع العسريضة ان هُنفُ استنجواب وزير الداخلية هو «سحب الثقة منه لانه حول وزارة الداخلية الى مؤسسة سياسية. ونفى أن يكون هيف جناح اليسمين، هو «استقاط حكومية خاتمي أو اضعافها، معتبراً أن الدعسوة الى ابعساد نوري هي «تعريز للحكومة، فـمـؤيدوها اقوياء وجميعنا يريدان تكون

وجاعت المطالبة باستجواب وزير الداخلية عشيبة الجلسة الثانية من محاكمة رئيس بلدية طهران اليوم والتي يتوقع ان تكون ساخنة خسمسومسا ان كرياستشى لا يزال متمسكاً. بمرافعته في الجلسة الأولى، وهو كان اعتبر أن المحكمة اليست ذات صفة أو جهة اختصاص،

ويفترض ان يحسم القاضي حجة الاسلام محسني ايجني القرار في وربط النائب الرابيكالي المؤيد لخاتمي، محمد قمي بين محاكمة كرياس تشي بتهم الصلوع في اختلاسات وطلب استجواب وزير

صحيفتي مصامعه، (المجتمع) ودكرور (تقرير اليوم)

لكن القرار المفاجئ هو وقف مُحَيِّفَةً مَجَامِعِهِ، القَريبِة الي الاوسناط المعتملة والليبرالية والتي تعلن تأبيدها لتوجهات الرئيس، وتعرضت الصحيفة خلال الأسابيع القليلة الماضية الى انتقسادآت واستعبة من المصافظين، وقدمت جهات عدة شکاوی ضندها، اخطرها شکوی القائد العام لـ والحرس الثوري، الجنرال يحنيي رحنيم صفوي بعيما نسبت اليه الصحيفة تصريحات تنتقد الحكومة، لكنه

او حظر تراخيص تصدير المواد

دات الاستخدام المزدوج او وقف

المعونات الخبارجية الاميركية.

ويمكن كلينتون الامتناع عن فرض

الحماية الأمن القومي الاميركيء

ينكسر أن مسجلس النواب الامسركي واقق على المسروع

الخبريف الماضي، وتطلّب الأمسر تصويفاً ثانياً لقبول تعديل ابخله

مجلس الشيوخ الشهر الماضي. ورأى مجلس الشييوخ الذي

وافق على المسروع بعالبية ٠٩

صنوتاً واعتراض أربعة ان

العقوبات ستفرض فقط في حالات

سساعدة برنامج الصواريخ

الإيراني بدءاً من ٢٢ كانون الثاني

(يناير) ١٩٩٨، وهو التاريخ الذي

فرضت فيه حكومة روسيا قواعد

جديدة للحد من صادراتها من

الداخلية، وقال أن هدف اليمين المصافظ هو استغلال أجواء المحاكمة للضغط على الحكومة واضعافها وإقصاء الوزيرء واقر بأن من حق النواب استجواب أي وزير لكنه راى أن «الظروف غير مناسبة ولن يكون اتضاد اجراء سلبي مُند توري في مصلحة المجتمع والبيلادة واعبرب عن اقتناعه بأن غالبية النواب ستعارض سحب الثقة من الوزير. في غضون نلك، قررت محكمة المطب وعسات امس وقف صسدور

وصحيفة ،كرارش روز، لم تمض على صحورها اسسأبيع قليلة. لكنها أثارت الجيل بشبب اصور ومقالات مثيرة، ونشرت على صدر صفحتها الأولى أول من امس مسقسًالاً ورد في مسجلة عربية عن تهريب مسوولين ايرانيين امسوالهم بالدولار ألى

كنبها مؤكداً انها محرفت.

مجلس النواب الاميركي يقرمعاقبة شركات تزودايران تكنولوجيا صواريخ الحرمان من تراخيص النخيرة،

صارمة لمنع الانتشار النووي. ■ وأشنطن - رويترز - تبني واعتبرت الادارة الاميركية ان مجلس النواب الاميركي بغالبية مشروع القيانون قيد يؤدي الي ساحقة ليل الثلثاء مشروع قانون معاقبة بعض الشركات أو الدول يقضى بفرض عسقسوبات على في شكل غير عائل، مما قد يضر الشسركسات التي تبسيع ايران المجلس هذه الخطوة ردأ على أنتشار تكنولوجيا الصواريخ.

«تعباون روسيسا مع ايران في وقال النائب كيرت ويلدون (جمهوري عن بنسلقانيا): (ليس تطوير برنامجها للصواريخ، هذا المشروع لمعاقبة الجكومة ووافق المجلس يغالبية ٣٩٢ الروسية، وما الضير في أن تقول صَوْتاً واعتراض ٢٢ على مشروع لروسيا أذا كانت هناك هستنة القانون الذي احيل على الرئيس نيل كلينتون، لكن مستشاري روسية تنشر التكنولوجيا فانها يجب أن تنفع الثمن. البيت الأبيض اوصوا الرئيس ويقضى الشروع بان يعرض كلينتون تقريراً امام الكونغرس

بأن يستخدم حق النقض (الفيتو) لأبطال المشروع. وأبلغت حكومة كلينتون يجيد اسماء الشركات او معاهد الكونغرس احيراً أن الحكومة الروسية الجننيدة حققت بعض التنقيدم في الحدد من مسادرات تكنولوجيا الصواريخ وتحتاج مزيدا من الوقت لتنفيد سياسة

البحوث حيثما يوجد مليل يوثق به على نقل تكنولوجيا الى أيران لساعدتها في تطوير صواريخ بعيدة المدى ونض القانون على

تُلاثُهُ انواع من العسقسوبات:

واشنطن مرتاحة الى عدم اصابته اعتقال أربعة في نيويورك رشقوا خرازي بالبيض

■ طهران، نيويورك - رويترز، أ ف ب - اعتقلت شرطة نيويورك رجلين وامرأتين اتهموا برشق وزير الخارجية الايراني كمال خرازي بالبيض قرب فندق قبالة الأمم المتحدة. وأعربت الضارجية الاميركية عن اسفها الحادث، وارتياحها الى عدم مس الوزير بأي

الخاضة بمكافحة المخدرات كلمة انتقد فيها الولايات المتحدة في شكل غير مباشر، اذ حمل على «الآليات المنفردة، في قياس مدى تقدم الدول في مكافحة وأكد شهود والجهاز الامنى للأمم المتحدة ان

الخارجية الايراني ليل الثلثاء بينما كان يغادر الفندق

وأكد الناطق باسم وزارة الخارجية الأميركية

وزاد ان «الوزير خرازي مـ وجـ ود في الولايات المتحدة في شأن يتعلق بالأمم المتحدة، وسالامته وأمنه مثل امن أي مسؤول اجنبي زائر تقدم له الحماية، مسؤولية نأخذها بجدية باعتبارها من التزاماتنا كدولةم

التدخل في الشؤون الداخلية»."

جموعة من المتظاهرين رشقت بالبيض وزير

وأوضحت شرطة نيويورك أن رجلين وامراتين مكانوا يحتجون على فرق الموت في ايران، وإن هؤلاء الاشخاص الذين لم تعرف جنسياتهم وجهت اليهم

بارتياح الى ان الوزير الايراني لم يمس بسوء.

التي تتهمها واشتطن بعدم التعاون في مكافحة المضرات، مما يستتبع عقوبات اقتصابية. وأكد الوزير ان الليات التقويم الاحنادية الجانب غير مثمرة، ومخالفة لبادئ السيادة بين الدول ولعدم

التكنولوجيا.

وأشار خرازي الى أن طهران تتفق ٠٠٠ مليون دولار سنوياً لمكافحة المخدرات التي تهرب عبر ايران من افغانستان وياكستان في طريقها الى أوروبا. وأكد ان تشديد التدابير على الحدود الشرقية لايران كلف ٥٦٠ مليسون دولار. وتابع أن دهذه التدابيس الشيدة لكافحة الخيرات اتقنت لما فيه مصلحة الدول الستهلكة لا سيما الأوروبية، وخلص خرازي الى القول: «للأسف، بعض هذه الدول لم يبد كثيراً من الحماسة لتحمل مسؤولياته، وانتقد موقف ايران الحازم ازاء الاتجار بالمخدرات.

حملة التفجيرات

على صعيد آخر انتقنت الصحف الايرانية امس المانيا لعدم ادانتها حملة التفجيرات في طهران اخيراً. وجاء الانتقاد قبيل لقاء متوقع بين خرازي ونظيره الألماني كلاوس كينكل في نيويورك. وتسامت صحيفة دايران نيوز، التي تعتبر قريبة الى وزارة الخارجية الايرانية دهل اللقاء بين خرارى وكينكل ضروري،؟ وأشارت الى ان الولايات المتحدة

ويريطانيا دانتا ألتفجيرات الاسبوع للاضي في حين لم تحرك بون ساكفاً، وتابعت الصحيفة «لماذا لم يدن بعض الدول الأوروبية التي تقيم علاقات افضل مع ايران، من والولايات المتحدة ويريطانيا، عمليات المجاهدين (مجاهنين خلق) الارهابية ؟

وتوقعت صحيفة وطهران تايمزه وان يبحث خرازى هذه السالة خلال اللقاء مع وزير الخارجية الالماني، وأن تدين المانيا «المجاهدين لاعمالهم

تعززغياب الثقة بين النواب ووزارة الدفاع سيتم بواسطة الجيش الأميركي لا الشركة الصانعة مما يعطي ثقة اكبر لخدمة هذا المدفع في الجيش

اتهامات لـ متنفذين 'بجني مئات اللايين عمولات في صفقات تسلح

الكويت: مدافع الـ "سكراب" الأميركية

🗖 الكويث - حمد الجاسر

9 100

 تمثل قضية المدافع الأميركية الـ «سكراب» حلقة جديدة في مسلسل الثقة المفقودة بين مجلس الأمة (البرلمان) الكويتي ووزارة الدفاع. ففي حين تؤكد الوزارة أن صفقة هذه المدافع حيوية لتجهيز القوات السلحة، يرى بعض النواب أنها نزيف جديد

في خزينة الدولة باسم الأمن الوطني. وشكلت هذه القضية واحدأ من عناصس التوتر المتجدد بين الحكومة والبرلمان، والذي طرح فيه احتمال حل البرلمان. وقال نواب اتصلوا بالحكومة ان ولى العهد الشيخ سعد العبدالله اعتبر اعتراض المجلس على الصفقة واحداً من الأمثلة على عدم

تعاون النواب مع الحكومة وعرقلتهم أعمالها وكانت الصحافة الكويتية أطلقت على الصفقة اسم وسكراب، وهو مصطلح عامى مقتبس من كلمة Scrap الانكليزية ويعنى «خردة» بعد معلومات أدلى بها النائب مبارك الدويلة الاسبوع الماضى وغيها أن الجيش غير راض عن الدافع كونها قديمة مستعملة

ويجري تجديد بعض اجرائها، ورغم نلك فإن الكويت ستنفع ثمناً باهظاً يصل الى ١٢٠ مليون دولار لتجهيز كتيبتين فقط من هذه المدافع. أما وزارة الدفاع فلم تعلق رسمياً على الموضوع مكتفية بالاشارة الى أن المجلس الأعلى الدفاع الذي يراسه ولى العهد الشيخ سعد العبدالله الصباح لآ يزال ينظر في الموضوع ألكنها ستريت متطومات بعض المستحف تفيد بأن التقارير السلبية عن المدافع والتى وضعها ضباط القوات البرية قديمة

وأن تقارير لأحقة أكدت صلاحية المدفع الأميركي والسلاح موضع الجدل هو المنفع «M-109A3a (بالادين) ذاتى الحركة من عيار ١٥٥ ميلليمتراً. ويمثل العرض الأميركي في منافسة عرض فيها كل من بريطانيا والصين وجنوب افريقيا مدافع ذاتية المركة من العيار ذاته لمواجهة حناجة الجيش الكويتي لمدفعية حديثة من هذه الفئة من مدفعية

والمنفع «بالأنين» هو النسخة الأحدث من المنف «M-109å الذي يعتبر عماد الدفعية ذاتية الحركة نى الجيش الأحيركي ويعص دول حلف الأطلسي منذ السنتينات، وصنعت نماذج محسنة منه عبر ثلاثةً عقود منها النموذج «M-109A2å الذي يستخدمه الجيش الكويتي منذ السبعينات، وقامتٌ وحدات من المارينز باستعمال النموذج المعروض للكويت (والستخدم لدى قوات مشاة البحرية الأميركية) ضَمَّنَ مناوراًت مَشتركة مع الجيشُ الكويتي فِّي آيار (مايو) في خطوة سبقت محانثات بيعه للكويت. وقام الجيش الكويتي بتجارب على المنفع في الصحراء

الكويتية لاحقأ والمعلومات الفنية عن المدافع وبالادين، تشير الى إدارة كاملة للنيران فيه عن طريق الكومبيوتر وقابلية الرد التلقائي على منفعية العدو خلال ثوان معدودة، واطلاق أنوآع متعدة من النخائر الى مدى أقصى يتراوح ما بين ٢٤ و٣٠ كيلومتراً، لكن هذه الصفات متوافرة إيضبا في الدافع المنافسة وبدرجات

وقال مصدر بيبلوماسي غبربي في الكويت لـ «الحياة» مؤيداً الصفقة: «هذا هو الدفع الذي نك فرق صدام حسين وبمرها فكم فرقة بمرتها الدافع المنافسة، وأضاف: «الكويتيون يعرفون المدفع وجريوه منذ عقود ورأوا فاعليته على يد القوات

الأميركية والحليفة خلال حرب الخليج، وأكد المصدر أن الاختيار بين الدافع الأربعة «قسرار يتخذه الكويتيون وحدهم وفي ضوء احتياجاتهم، واستدرك قائلا: «لا يمكن اغفال المزايا التي تتوافر مع المدفع الأميركي فالجنود الكويتيون لهم خبرة في أستخدامه، والجنود الأميركيون النين سيقاتلون الى جانبهم سيستخدمون المدفع نفسه ونخائره ومعداته، واتفاق الشراء والتوريد والتدريب

ويشير المسدر الغربي الى أن الجانب الأميركي قدم للكويت عرضين أحدهما شراء مدافع M-109å، مستعملة يجري تجديدها وتحسينها أآى مستوى المنفع «بالادين، والعرض الآخر هو شراء مدافع جديدة الصنع واختار الكويتيون شراء مدافم جديدة وهو ما أوصى به الجانب الأميركي». غير أن نواباً كويتيين يقولون أن المدافع المعروضة قديمة وأن تقارير اللجان الفنية رأت عيم

وقال النائب مبارك الدويلة لـ «الحياة» أن القريق الفني الذي توجه للولايات المتحدة «رأى مدافع سكراًب (خردة) من مخلفات حرب تحرير الكويت يجري ترميمها وتركيب معدات جديدة لها ويراد بيعها للكويت بسعر المدافع الجديدة، كما أن خط انتاج هذه المدافع متوقف منذ فترة ويراد إعادة فتحه

وأوضح ان الصفقة التي يجري التفاوض في شانها حددت سعراً مرتفعاً جداً للمدافع، فالكتيبة الواحدة ستكلف ٢٤٠ مليون دولار وملحقات المدافع من عتاد واجهزة مساندة وتدريب تكلف ١٤٠ مليون بولار «وهكذا سندفع أكثر من ١٠٠ مليون بولار -والبلد يعيش عجزاً مالياً متزايداً - على صفقة

مشكوك في فاندتها لأمننا الوطني، وأشارت مصادر برلمانية الى أن مجلس النفاع الأعلى ناقش قبل إيام موضوع صفقة المدافع من دون أن يحسم رأياً في شائها، وتتوقع هذه المسادر استبعاد المنفع البريطاني لارتفاع سعره (٢٨٠ مليونُ دولار للكتيبة الواحدة!) أما المنفع الصيني فيعترَم الجيش الكُويتي أجراء تُجارب عليه في تعَرَّرُ (يوليو) ويعتبر اختياره - إن تم - قراراً سياسياً صرفاً، أما الدفع الجنوب افريقي فالمعلومات عنه

ولا تميل الحكومة الكويتية الى اشتراك مجلس الأمة في المداولات الخاصة بصفقات النفاع وتعتبر التدخل في تفصيلات التسليح مساً بصلاً مياتها النستورية، لكن المجلس قادر على ممارسة الضغوط من خلال مناقشة موازنة وزارة النفاع في نهاية

ومن المؤكد أن وراء بعض الصفقات مبررات سياسية قد يقبلها النواب لو عرضت عليهم، وجاء معظم الصفقات لصلحة الولايات التحدة لنورها الأساسي في حماية الكويت (أسلحة مثل دبابات «ابرامز» وصواريخ «باتريوت» وهليكوبتر «اباتشى») ثم للبريطاندين (مدرعات وورير وصواريخ سي سكوا البحرية) مع تصفظ واضح في منح الصقفات للفرنستيين (زوارق دورية بحرية) لمواقفهم القريبة من بغداد. أما موسكو فحصلت على صفقة عاديمة التنف أصيل عام ١٩٩١ بنجس ٨٠٠ مليون بولان (تضمنت ناقلات جند «BMP-3å وراجعات صواريخ سميرش)، ومن المتوقع أن تقدم صفقة للصين قريباً. ويريد الكويتيون من هذا المزيج من الأسلحة ايجاد ارتباط مباشر لجيوش الدول الخمس الكبرى بالجيش الكويتي محتى يجد الجيش العراقي انه لن يحارب الجنود الكويتيين وحدهم اذا حاول العدوان

والبرلانيون الكويتيون لا مشكلة عندهم حول هده السياسة لولًا أن لَدى بعضهم شكوكاً مزمنة في نزاهة الطريقة التي تصرف الحكومة فيها مخصصات إعادة تسليح الجيش البالغة ١٢ بليون دولار والتي صرفت وزارة النفاع معظمها في السنوات الشلاث الأولى رغم أنها تغطى الفترة من ١٩٩٢ إلى ٢٠٠٣، وعرز ديوان المساسبة شكوك النواب عام ١٩٩٦ عندما كشف مخالفات قانونية واجرائية في اكثر من ثلاثين عقداً للتسليح والتجهيز والانشاء ابرمتها الوزارة، لكن النواب لم يتمكنوا من

فرض عقوبات على المسؤولين بسبب التجاوزات. واتهم النواب ومتنفذين، لم يسموهم بجني منات اللايين من عمولات على صفقات الأسلمة، لكن تحفظ وزارة الدفاع عن كشف وثائقها للنواب بدعرى السرية يحول دون ايجاد دلاتل على هذه الاتهامات. لكنهم يقولون ان صدور قرارات سياسية تتجاوز رأي الجيش في بعض الصفقات بليل على شبهة في العمولات، كما أن فضيحة شراء الوزارة عام ١٩٩٦ مواد غذائية للبحرية الأميركية بعشرين ضعف قيمتها في السوق بليل على الطريقة التي تتم فيها

تعاون كويتي - ايراني لملاحقة المطلوبين

وينص الاتفاق على تبادل

المعلومات الامنية والقضائية

وكذلك في مجال تهريب البضائع، ويموجيه سيمنع البلدان المخول

غير الشرعي لمواطنيهما الى البلد

■ طهـــران - ا ف ب - اعلن التلفزيون الايراني أمس أن أيران والكويت وقعتا برتوكول اتفاق ينص على تغساون واسع بين البلنين في مجال الأمن ومكافحة تهريب المخبرات.

وأوضح أن وزير الداخلي الكويتى الشبيخ محمد خاك الأحمد الصباح ونظيره الايراني عبىدالله نوري وقنعنا في ظهران امس بالأحسرف الأولى الاتفساق

عسكري كويتي وموظفة

زورا توقيع وزير الدفاع

احسال وزير النفساع الكويتي الشيخ سالم الصباح موظفة

في الوزارة وعسكرياً برتبة

وكبل عريف على النيابة العامة

لتزويرهما ترقيعه الشخصى

على معاملات تعيين اكثر من

وأفاد تصريح مسمافي

للشيخ سالم امس أن الموظفة

والعسكري اعترفا اثناء

التحقيق، بعد مراجهتهما

ب دادلة دامغة، بتزوير توقيع

الوزير من اجل تعيين حوالي

٤٠ موظفاً لا تنطبق عليهم

الشروط القانونية.

أربعين موظفاً.

■ الكويت - «الحياة» -

وانفق البلدان على والتعاون في ملاحقة المطلوبين للقضاء، في الكويت وايران.

وكسان الوزير الكويتي وصل الى طهران الاثنين وغاثرها عائداً الى بلاده امس، وهو التقى خلال

والتنسيق الأخوي بين البلنين خصوصاً في المجال الأمني، النَّخْر، والصَّيدُ غير المُشروع في المياه الاقليمية. معروف ان العلاقات بين البلدين شسهست تدهورا إبان الحرب العراقية - الإيرانية (١٩٨٠ – ۱۹۸۸) ائتی اتھ مت خسلالها طهران الكويت بدعم بغيداد، ثم تحسينت العلاقات غجاة ازمة الخليج، اذ دائت طهيران الغيرو العراقي للكويت.

زيارته الرئيس محصد خاتمي

واجرى محادثات مع نوري. واعلنْ

قبل صغادرته الكويت أنَّ زيارته.

«تنصب في اطار تعزيز التعاون

بسم الله الرحمن الرحيم

ميا لينما النفس المطبئنة أرجمي أأس ربت ولغية عرضية فلمظلى في عباص والعظس بنتس،

نعي فاضل أل الحسن في العراق والمغرب ينعون ببالغ الحزن والاسي فقيدهم الغالي

رياض مصطفى الحسن

والد المنس محمد وهالة وستقام الفائحة في داره الكاننة في اقامة الرشيد، زنقة مرسى بن نصير - الدار البيضاء، ابتداء من مساء يوم الأربعاء المسادف ١٩٨/١/١٠ ولغاية الجمعة ١٩٩٨/٧/١٢ من الساعة السابعة وحتى العاشرة مساء «إنا لله وإنا إليه راجعون»

ALHAYAT

where the same of والمعمد العدم المراجعين A STATE OF S A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

والمعا المعسون والمداد المدادية المناسبة والرائمان المالية أبيرة نسر فيسأرن البرورية ight a comment of the first of the same of المعرودة إلى مريد المريد المريد المريد

هي فيولي أدرام موجد و د صعف سال معمد وأما في حديث ويدونه في مدر لو المكتبية الواسدة الدارية و المعلق المعلق الما المعلق ال والمحكومة للمصدوس أسالامش فواتن المناهب بمسعدا أأسفاح يتفر

in the ment of the same فكي المعلم وأسالم مدان المعود بالمنسدة ومواردة وراء الدب ومرجبا للحرائن ووالماء فعس المستعمات مسورة ملكارتها فيحسون به أو زار المحمدة سريد والمعالمة المنافعة والمستدورة المنافعة المنافعة معاوية معاد ومدنا وهدنا الانتر الم (حير عاد، وو در ودره حيل بع تجيفنا وأنسر دي سد أحداث فالوفى فنوروه المدارة والما الفيها الفيها م بوصيكن فساسستان متي صفقه عامط In many 1981 , many 1981 phones

الم عبد - BMI الما عمان صريا **بن المتوجع** أن نفذه صنفه الصبي ليا يبويل فير فدا الديج من السلحة إلى يتبير المحجروش الدوال المحسر الكرن يضيء معشى محد الجمدر العراقي بالر ن الكويشون لا مشك سدهه عيامه لا أن لدي بعصب سنوك عرسام يهة قلتي نصسرف المناومة فيه العالمة تشطيع المديش البائعة ١٠ شين مميوفت ويرارة الدمناح سعطته الرأ لإيل الإولى رعم أمهنا بعص المشرفان

٢٠٠٠ وعيزز يبوان الماسية شكره ١٩٩ عدما تشنف سمالعان قاويا إ كالر من ثلاثم عفدا النسليح والنعير العالم العزارة، لكن المواد له بشكواس على للسؤولين بسبب النحايرات لها ومنتفلين، لم يسموهم بحس ما مولات على صففات السنة للر المقاح عن كشع وثائقها للموار سعة يون أيجاد دلائل على هده الاتبادة إ ان صدور قرارات سياسية تتعاد مِي بِعِمْنِ ٱلْصَعْقَاتِ دَلِيلٌ عَلَى سَبِهُ لَمِ أن فضيحة شراء الورارة عام أوا

عد الطلوبين

للبحرية الأسيركب بعشرين صع سوق ولليل على الطريقة التي تدبيه

زيارته الرنيس محمد نتيم والجرى محادثات مع دوري والد قبل معادرته الكويت أرزيا متنصب في أطار تعزيز النعاد والتنسيق الانسوب ثين الله خصنوصاً في المنال الانتوا معروف أن العالمانة المبلعين شدها الحريب العرافية الإيرابية ا - ۱۹۸۸) الذي الهامت و الم يطهسوان الكويت بدعد نفياله تعسست العلاقيان عداؤلها العليع، أو دادت طهـ إلى المغل

المراقي للتوبث الرحس الرحيم

مي شاهميل غير قيمواني والأدرور ن والاسمي فليدهم العالي

يطقى الحسن

المسيد المع المعلق المراقة الموسيد المديد المعلق المعلق المعلق المراقة المعلق المراقة المعلق المراقة المعلق المراقة المعلق المراقة ال ينان يعمد وقالة الإشياد (زقة موسس

الم البعابيم وبعنو العاشوة مساء

يًا إليه راجعون"

مصر: إعدام اثنين من "الجماعة الاسلامية"

🗇 القاهرة - محمد صلاح

■ نفذ في مصر امس حكم الإعدام شنقا في اثنين من اعضاء تنظيم «الجماعة الاسلامية، دانتهما محكمة امن الدولة العليا في كانون الأول (بيسمير) للاضي في قضية واحداث مدينة طما في محافظة سيوهَّاجَّ، ونفَّدُ الحكم في حقّ محتمَّد فيوزي عبدالعظيم ومحمود مصطفى سليمان، بعدما رفض الحاكم العسكري التماسا قدمه الاثنان لإعادة محاكمتهما امام دآثرة قضائية اخرى.

وتعود وقائع القضية الي ١٩٩٤ حين قبض على اربعة من عناصر الجماعة، واحيلوا على المحمة بتهمة تنفيذ هجوم على مخفر شرطة قرية سلامون فَى مدينة طَمَاء قَتَلَ شَلَالَه شرطي وجِرح عدد احْر من افراد الشرطة، وبرات المحكمة المتهمين الاربعة لكن الحاكم العسكري اعترض على الحكم وقرر اعابة محاكمتهم امام دآئرة اخرى تابعة لمحكمة امن الدولة برئاسة الستشار أحمد صلاح الدين بدور، فقضت ماعدام عبدالعظيم وسليمان والأشغال الشاقة المؤبدة

منَّ جِهِةٌ أُخْرِي، استَأنفت محكمة امن النولة العلياً أمس النظر في قضية ،تمويل الجماعة الاستلامية، المنتهم فيها ٣٣ من اعتضَاء التنظيم. وطالب النفاع عن المتهمين ببراعتهم جميعاً ويفع

ببطلان اعترافاتهم مؤكدا انها تمت تحت ضفوط معنوية ومادية. وقدم الى المحكمة تقارير طبية تفيد اصابة عند من المتهمين نتيجة تعرضهم للتعنيب

الى ثلثه نفت مصادر مصرية مطلعة قساء الحكومة بابرام اتفاق سري مع تنظيم والجماعة الإسلامية، يتم بمقتضاه صدور اعلان من الجماعة بالقاء السلاح وتبذ العنف في مقابل اطلاق معتقلين

وكانت صحيفًة «الإهالي» التي يصدرها حرّب «التجمع» للعارض نكرت امس أن اتفاقا بين الطرفين تم التوصل اليه عبر وسطاء غير حكوميين، وأن الجماعة توقفت عن شن هجمات خلال الشهرين للاضيين نتيجة له، وأن الحكومة اطلقت ١٠٠ من عناصر التنظيم وتدرس حاليا اطلاق ١٢ من كوادر «الجِماعَة» من النَّين قَضُوا فتَرة العقوبةِ في قضية اغتيال الرئيس أنور السادات

واكسنت المصادر ان مسا نشس ولا اسساس له من الصحة ويتنافى مع سياسة الحكومة التي تقوم على رفض اي حوار مع من يحملون السلاح، ولفتت الى أن الشهر الماضي شهد عمليات للتنظيم في المنيا، ما يؤكد عدم صدقية الخبر، وشددت على أن أطلاق للعتقلين يتم وفقأ للسياسة الاعنية التي تقوم على اطلاق من يتسأك عدم وجسود علاقة بينهم وبين

اصيب بـ دالتهاب في اللوزتين،

وفي اعلقاب تصريصات كل من

الشناوش ورشنوان الجنمعة

الماضى، ابنت القاهرة نخششها

وعتبتُ على ليبيا، لكن الاتصالات

التي جرت خلال الساعات الـ ٤٨

المَاضَّية نجحت في احتواء بوادر

غضب قد تنعكس على اتمام زيارة

الى أجراء مزيد من المحادثات مع

قرنق بعدما عقدا هذا الاسبوع

اجتماعًا «ايجابياً» للبحث في

اتفاق سلام وكان لجتماع مشار

الذي وقع اتفساق سسلام مع

الخُرطُوم في ١٩٩٧ مع قرنق في

وتقلت الإذاعة عن مشار ان

للحانثات كانت ايجابية وانهما

اتفاق على نقاط عدة في الاتفاق

لجتماع بينهما منذ سنوأت

اتصالات مصرية - ليبية لاحتواء أزمة زيارة القذافي

🗖 القاهرة - محمد علام

🗷 علمت والحياقة لن اتصالات مصرية – ليبية جرت اخيراً لاحتواء دعتب متبائله بسبب التصريحات المتبايلة عن أسياب تاجيل الزعيم الليبي العقيد معمر القذافى لمصر الاسبسوع الماضي الى أجل غير مسمى. فقّد عتبت ليبيا على مصر لإعلانها مرض القدافي بـ (التهاب اللورتين) باعتباره سبب تأجيل الزيارة، الأمر الذي تجلى في تصريصات تباينت بين نفي الكاتب العمام

الشعبية العامة للوحدة السيد حسونة الشاوش وجود تخطيط لزيارة القذافي لمسر من الأصل، واتهام وسائل الاعلام المصرية بعدم النقة والموضوعية، وبين تبرير السيد عمر رشوان منسق العلاقات المصرية - اللببية التاجيل بعدم رغبة القذافي «إرهاق» الرئيس حسني مبارك.

القَدَّافي لمسر التي أعلن الأُحْيَّر، في مقابلة مع التلفزيون للصري بتسها التلفريوني الليبي قبل وكانت القاهرة أعلنت مساء يومين، أنها ستتم قريباً. ولاحظ الحُمُيس الماضي أن مبارك اتصل مراقبون أن التلفريون المصري لم بالقذافي اللاطمئنان على صحته بيث هنه القابلة حتى امس. ثم أعلن بعد يومين أن الأخسيس

الخرطوم تتهم حركة قرنق بقتل ٣ موظفي اغاثة في كردفان

> - قسالت مستسولولة في المكتب الاعبلامي التبايع للأمم للتبحيثة امس ان ثلاثة سودانيين يعملون مع برنامج الغذاء العالى وجمعية الهلال الاحمر السودائية قتلوا بالرصاص اثناء قيامهم بمهمة

ونقلت وكسالة مرويتسرز، عن ترودي فيتبريوك دكان الموظفون مسافرين في مركبة تابعة لبرنامج الغذاء العالمي من قرية أري الى هدب في ولاية جذره ، كسريقسان عندسا تعرضوا للهجوم واطلاق الرمساص. وتوفّي اثنان على الفور وتوفي انثاث في مستشفى كانقلي مستاثراً بإصابة في الراسء وأشارت الى أصابة ثلاثة

موظفين أخرين. ولتهمت الحكومة السودانية عناصر في «الجنيش الشنعبي لتحرير السودان، الذي يقوده العقيد جون قرنق. وقالت «ان عناصر ضارحة على القانون،

على بعد ٦٠ كيلومشرأ شيميال شبرقى كبادوقلي عناصيمة ولاية

وكان موظفو المعونة في مهمة لتقدير الحاجات في منطقة جبال النوبة حسيث عباش نحبو نصف من دون اي دولية مدة عشر سنوات قبل ان تسمع حكومة الخرطوم في ليار (مايو) بإرسال الساعدات الدولية اليسهاء نظراً الى وقوعسا تحت سنطرة التمريين.

وقستل الموظفسون الثسلاشة في منطقة خاضعة لسيطرة الحكومة وقالت الامم المتحدة انها لا تعرف من المسؤول عن الهجوم. ودان بيان للمنظمة الدولية «هذا الهُـجـُوم الوحـشي علَّى موظفي المعونة الانسانية النين يعملون من أجل تخفيف معاناة السودان، على صعيد آخر، بثت الاذاعة السودانية الحكومية امس ان رياك مشار للتمرد السايق الذي

الذي وقعه مشار وخمسة أخرون من رَعماء الفصائل مع الحكومة السودانية. وقال مشار «اتفق الجانبان على كل بدود انفاق الخرطوم للسلام باستثناء تلك المتعلقة بالترتيبات الأمنية خلال الفترة الإنتقالية التي يبدي

الجيشُ الشُّعبِي تحفظات عُنَّهَاء. ُ وَاضَافِ أَنَّ قَرِيْقَ لِدِيهِ أَيْضًا تحفظات عن البند الذي ينص على اعتبار الشريعة الاسلامية للصدر

الاساسى للتشريع في السودان.

شكاوى كثيرة من المغرب و'بوليساريو' والتسجيل لتحديد الهوية الى تراجع

التحميس ١١ حزيران (يونيو) ١٩٩٨ للوافق ١٦ صفر ١٤١٩هـ/ العدد ٢٨٨٢

AL HAYAT THURSDAY 11 JUNE, 1998 ISSUE NO 12882

اليمين زروال بعد ظهر أمس إلى نيامي في

ريارة صداقة وعمل للنيجر تستغرق يومين

وأوضحت أذاعة نيامي الرسمية ان

يئيس النجسيس الجنرال ابراهيم باري

سياناسارا كان في استقبال الرئيس

الجرائري في المطار حيث عقد معه جلسة

سبيحثان في علاقات التعاون بين البلبين اللذين تمتد حدودهما المستركة لاكثر من

٩٠٠ كلم وتتركز محادثات الرئيسين على

بناء طريق عبر الصحراء يربط بين جنوب

الجزائر وشمال النيجر وتزويد النيجر

بالغباز المنزلي والتعباون العسكري بين

البلدين. وكانت الجزائر قررت في خُـتام

وأوضحت مصادر رسمية أن الرئيسين

هي الاولى التي يقوم بها لهذا البلد.

محانثات أولَّى في قاعة كبار الزوار.

زروال في النيجر للبحث

في العلاقات والتعاون العسكري

المُشتركة الَّذي عَقد في ثَيامي في نَهاية أيار

(مايو) الماضي زيادة مساعنتها للنيجر في

مجالات الصحة والزراعة والطاقة للائدة

ويقام منذ الخامس من الشهر الجاري

في نيامي معرض وسوق للصناعات

ووقع الرئيس مياناسارا في الثاني من الشهر الجاري قانونا يتعلق بالتعاون بين

الجيشين في مجالات التدريب والمساعدة

الفنية ومخصصات مختلف الخدمات وفقأ

لاتفاق وقعته الحكومتان في كانون الاول

(بيسمبر) ١٩٩٦، من جهة أخرى، تعتبر

الجِرَائِر مِن الوسطاء الثلاثة (مع فرنسا

وبوركينا فاسق) النين اسهموا في تسوية

النزاع مع الطوارق في ١٩٩٥.

وتدريب الكواير الإدارية.

البدوية الجزائرية.

🗖 الزويرات (شمال موريتانيا) – الشيخ بكاي 📰 حينما تسمع في مدينة الزويرات الموريتانية، قرب الصدود مع الصحراء المغربية، كلمة «التحديد» أو •فالان مدد»، او «لم يحدد بعد»، يفترض ألا تسال: «حدد ماذا؟» لأن هذه العبارات من الكلمات الدارجة للفهومة في حبيث اهل المدينة. وحديثما يضاطب شمخص، أضر، مازحاً أو مستقرأ، بالقول «حدد هويتك» بمعنى: «كن وإضحاء. الاصل في كل هذه العبارات هو «تحديد هوية الصحراويين» المسموح ألهم بالمشاركة في استفتاء تقرير المسير المقرر مع

نهاية العام الجاري باشراف الامم للتحدة. وتقع مدينة الزويرات في ولاية «تبرس الزمور» التي تحتضن في الاصل بعض القبائل الشمالية للورتيانية ذاتً العلاقات التاريخية بسكان منطقة «تيرس الغربية» (الاسم الذي اطلقه الموريتانيون على ما احتلوه من الصحرا الغربية حينما تقاسموها مع المغرب في ١٩٧٥). الا ان للدينة ايضا شهدت خلال العامين الماضيين هجرات واسعة للصحراويين النازدين من المخيّمات التي اقامتُها جبهة «بوليساريو» في منطقة «الدمادة» الجزائرية جنوب

وهناك البدو الرحل الذين ظلوا منذ القدم يستوطنون الصحراء الموريتانية احيانا والصحراء الغربية لحيانا لخرى وفسرضت عليسهم ظروف النزاع البسقساء داخل النطاق الصحراوي الموريتاني. وتحشد «بوليساريو» في الشمال الموريتاني ما يكفي من سيارات ووسائل لنقل البدو الرحل من شتى النواحي الموريتانية الى «مكاتب تحديد الهوية»

واستقبالهم واعادتهم الى مناطقهم الاصلية. وقالت أمينة بنت عبداللة، وهي تدخل مكتب الزويرات: «انا صحراوية مولودة في الصحراء وعشت في باديتها قبل الحرب. ومنذ شنتنا الحرب اعيش في الصحراء الموريتانية، وتعتقد أمينة أن «الصحراء ستكون بولة مستقلة أذا كان إي الصحراويين هو للرجوع اليه.

ويعيش الكثير من البدو الصحراويين في الاراضي الموريتانية. ويعتبر بعضهم انه موريتاني بقدر ما هو صحراوي. ويشارك هؤلاء في الانتخابات الموريتانية مثل

وخُلال الدرب الموريتانية ضد «بوليساريو» تعرض الصحراويون الموريتانيون والموريتانيون نوو الصلة بالصحراء الغربية لمضايقات كثيرة من الموريتانيين الآخرين. واتهموا بتشكيل طابور خامس. ومن اهم المجموعات القبلية الموجودة في موريتانيا والصحراء قبيلة «الرقيبات، التي تشتهر بالفروسية ولعبت دوراً كبيراً في الحروب القبلية في ،بلاد السيبة، الاسم الذي اطلقه بعضهم على المنطقة ايامً كأن السيف هو الحكم بين قبائل لا تخصُّع لسلطة مركزية. ولعبت الرقيبات ايضاً دوراً مهماً في التصدي للفرنسيين. وهناك «اولاد بارك الله» و«اولاد الشيخ ماء العينين، ولهما مكانة روحية في كل من موريتانيا والصحراء الغربية. وهذه مجرد امثلة بين مجموعات قبلية مفرقة جغرافياً، موحدة من

وتواصل مكاتب وتحديد الهوية، التي افتقصتها الامم المتحدة في مدينتي نوانييو والزويرات الموريتانيين استقبال القبائل الصحراوية وابناء الجالية الصحراوية في موريتانيا.

الحياة في الزويرات الموريتانية

وخصصت بعثة الأمم المتحدة في الصحراء شُهري ايار (مايو) وحزيران (يونيو) لتسجيل صحراويي موريتانيا. ويعتقد بعض المراقبين أن القواعد ألتى اتفق عليها المغرب ودبوليساريوه تسمح لصحراويين موريتانيين ومغارية بالمشاركة في الاستفتاء. ومن هذه القواعد ورود اسم الشخص في ألاحصاء الذي لجرته اسبانيا في الاقليم في عام ١٩٧٤، وشهادة شفهية من شيخي قبيلة يمثل احدهما المُغرِّب والآخر «بوليساريو» وورود اسم عضو من الاسرة في الاحتصاء. أو أن يكون والد الشخص مولوداً في الصَّحراء، وإن يثبت الشخص انه قطن الصحراء سنة أعوامً

وتشبهد الزويرات اقبالاً بدأ حاشداً لكنه أخذ في التراجع، بعد أن فُهم أن العملية لا تقتصر على التسجيلُ وتسلّم أستمارة من مكتب تحديد الهوية، ففي البداية تقدّم كل من له صلة نم بالصحراء الى المكاتب لكن مصادر موريتانية تتابع الموضوع عن كتب نقول أنه لوحظ تراجع غير الصحراويين المرتبطين بـ «بوليساريو» او المغرب من مكاتب التسجيل. ويعزى نلك الى ان النين يسجلون انفسهم لمجرد التعاطف مع هذا الطرف أو ذاك فهموا أنه سيكون عليهم بذل تضحيات تتمثل في الانتقال الى المضيمات المقرر أن تقييمها الامم المتحدة داخل الصحراء وترك شؤونهم الخاصة. وهي تضحيات لا يستعد كثيرون لها. ويتوقع أن يزيد العدد على الـ ١٨٤٨٢ الذين وجهت اليهم الدعوة رسمياً لتسجيل انفسهم في هذا للكتب على رغم التراجع اللحوط في عدد المتعاطفين غير المرتبطين بلحد طرفي النزاع ارتباطأ قوياً.

ويبدو للزائر الذي يراقب الامور من بعد أن الصحراويين الموجودين في موريتآنيا يعلنون تأييدهم لـ «بوليساريو، التي تسيطر علي النطقة في حين أن هناك مؤيدين للمغرب لأ يستطيعون التعبير عن انفسهم.

شكاوى متبادلة

ورفض المراقبون المغارية في ممكتب تحديد الهوية» في الزويرات التعليق لـ «الحياة، على مزاعم لمنلى وبوليساريو، انهم ويمارسون ضعوطاً في مجال تحديد الهوية، همي المزاعم نفسها التي تصدر عن جماعات يعترض عليها ممثلو دبوليساريو، حينما تتقدم لكاتب تحديد الهوية في الجزء الصحراوي الخاضع للمغرب.

وقال أحمد سالك ولد احمد صالح كبير مراقبي وبوليساريو، في مكتب الزويرات لـ والحياق، أن والامور على العَمْومُ تَجْرِي في شَكلَ طَبِيعِي، لكنّ المراقبين المُعَارية بضعون احياناً بعض العراقيل امام تسجيل الصحراويين النين يعتقدون انهم لن يكونوا لصلحة للغرب، وقال أنه ديتم في الاخير التغلب على هذه العراقيل بالتعاون مع مسؤولي الامم المتحدة». وذكر ولد احمد صالح أن المراقبين المغاربة يمارسون ضغوطأ على الشيخ الصحراوي الذي

يمثل الجانب المفريي «تجعله ينكر معرفة حتى من هم اقاريه»، لكنه قال أن «٩٠ في المئة من الصحراويين في موريتانيا مسجلون في الاحصاء الاسباني الذي يوافق علية الطرفان مما يجعل الأعتراضات من دون قيمة.

ولي العهد المغربي إلى فرنسا

🗖 الرباط - اقبال الهامي

🗷 بدأ ولي العهد المغربي الإمير محمد

امس زيارة رسمية لفرنسا بدعوة من

الرئيس جاك شيراك. وقالت مصادر مغربية

ان الامير محمد سيجري محادثات سياسية

مع المسؤولين الفرنسيين ويزور صاملة

الطاثرات «شارل بيغول»، باعتباره المنسق

العسام لمكاتب ومسصسالح اركسان القوات

أهمية خناصنة على هذه الزيارة التي تاتي

في ظروف تعرف فيسها علاقات البلدينُ

مزيداً من التحسن. وكان الامير محمد زار

وترجع المسادر ان تطول محادثاته مع

المستوولين الغبرنسسيين تطورات نزاع

الصحيراء والوضع في منطقية المغرب العبربي وأفساق العسلاقيات المضربيية -

باريس في نيسان (ابريل) 1997.

وتعلق الأوساط المغربية والفرنسية

على صعيد أخر أجرى وزير الداخلية

المغربي الريس البصري محادثات اول من امس في باريس مع نظيره الفرنسي بيار

شوفنمأن تناولت الجهود المبنولة من اجل

تشديد الرقابة على تدفق الهجرة ومكافحة

وقالت المصادر أن اللقاء تناول ليضنأ

المساعدات التى ستمنح للصغرب للمضي

قدماً في تنفيذ برنامج مكافحة المخدرات،

والتهريب وتعزيز الجهود الدولية لتحقيق

عبدالرحمن اليوسفي التقى اولَ من امس

في نيويورك الامين العام للأمم للتحدة.

كوفي اثان في حـضور احمـد السنوسى

ممثل المغسرب الدائم لسدى المنسطعسة

الدولسة. وركزت المصابقات على تطورات

قضية الصحراء الغريبية وأعمال

تحسديد هوية للتسحسدرين من اصسول

وكنان رئيس الوزراء المضربي السيند . .

للخدرات والجريمة المنظمة.

وتصدر شكاوي مماثلة عن جماعات في الجزء الخاضع المغرب من الاقليم، أذ يرفض الشيوخ الصَّحراويون الذينُّ يمثلون «بوليساريو» تسجيلها. وتبث «اذاعة الملكة المغربية من العيون، مقابلات مع اشتخاص يتهمون شيوخ «بوليساريو» بـ «التنكر القريائهم تحت صُغوط» من الجبهة. ويقول المغرب أن ألاف الصحراويين يقيمون في الجنوب المغربي منذ الفترة الاسبانية هرياً من بطش الاستعمار. وهم من يصرُ على أن يسمح لهم بالمشاركة في الاستفتاء. ووصلت الاحتجاجات في المغرب الى حدّ التظاهر امام مكاتب تحديد الهوية قام بها اشخاص وجماعات لم تتم الموافقة على تسجيلهم على قوائم الناخبين.

ومثل أمام مكتب تحديد الهوية في الصحراء وللخيمات وموريتانيا أكثر من ١٢٠ الف شخص، وقال مسؤول الجاليات الصحراوية في جبهة «بوليساريو» احمدو ولد سويسلم الذي التقته «الحياة» خلال زيارة له الى الزويرات اته «تم قبيولَ ٩٦ الف شــخص، وهناك اعداد هي مــحل خلاف، واتهم الغرب بـ «الاصبرار على تسجيل مغارية باستماء صنحراوية، ونفى ولد ستويلم اتهامات بأن بوليساريو تسجل الموريتانيين وقال: •نحن نتعلق بالقاعدة التي ينبني عليها مشروع الاستغناء وهي الاحصاء الاسباني." لما الهوامش فيجرى التحقيق فيها انطلاقاً من القاعدة ألام. وما دامت القاعدة تستند الى الصحراويين فان الهوامش تأبعة. وتعلقنا بالاحصاء الاسباني ينفي اننا تلجأ الى شحن قوائمنا باللورينانيين.

وزاد: «الدليل على صدق ما اقول هو انه لم يتم حتى الآن طعن جاد في الاشخاص الذي تقدمهم الجبهة». وقال: وتحن امام هيئة دولية في مقدورها تمييز من هو صحراوي من غيره ونحن تثق بها ". وحينما سالته «الحياة» لماذا يتهم الغارية بتسجيل غير الصحراويين ما دامت لجنة تحديد الهوية قادرة على منع ذلك، أجاب: «لم تطعن اللجنة علناً في اللوائح المغربية لكن أرتفاع نسبة الرفض الذين يتقدمون من جانب الغرب يدل على رفض تقرير مصير الصحراء بأصوات المفارية».

ورداً على سنؤال يتعلق بنقل «بوليسناريو» سكان البدو من مناطق متفرقة في موريتانيا ومن قبائل موريتانية (وان كان لها فروع الصحراء) الى مكتب الزويرات، قال ولد سالم: «الجسم الصحراوي مبعثر منذ قرون بين الصحراء الغربية والنول الجاورة، وما يجري الآن هو محاولة لتجميع هذا الشعب وتمكينه من قول كلعة الفصل بشأن مصيره». ورقص المسؤول الصحراوي اعطاء رقم محند للجالية الصحراوية في موريتانيا. وقال: «من الصعب جداً اعطاء رقم محدد فقد توغل الصحراويون في مناطق الشرق الموريتاني أضافة إلى الشيمال وثلك بسبب الحرب. ومع أن البعض يقترب شيئاً فشيئاً من منطقة الحدود منذ الهدنة في العام ١٩٩١ فان الصورة لم تكتمل بعده.

منظمة الوحدة الافريقية تطلب رفع العقوبات عن ليبيا

رويتـرز - صـرح رئيس بوركينا فاسو بليز كومباوري ان قمة منظمة الوحدة الافريقية الرابعة والثلاثين التي اختتمت امس في واغادوغو دعت مجلس الامن الي رفع العبقبويات المضروخسة على ليبيا. واعلن كومباوري الذي اصبيح الرئيس الدوري الحسال للمنظمة في كلمته الختامية ان القمة وجبهت نداء الى مجلس الامن من لجل رفع فيسوري للعقوبات المفروضة على ليبياء. وكان باسكال جاياما، الناطق باسم منظمة الوحدة الافريقية، قبال مساء الثلثاء ان الزعماء الافارقة قبرروا تجناهل بعض

بسبب حانث تفجير طائرة ركاب

الدول الاعضاء في المنظمة تجاهل العقوبات ذات الأثار الانسانية او الديذية وتلك المتعلقة بالإعصال الرسمية التعلقة بمنظمة الوحدة العقوبات المغروضة على ليبيا

القاهرة: حداد في يوم الصحافي

هلال من «الشعب» وجمال فهمي 🗯 القاهرة – «الحياة» رويترز من دالعربي، وعمرو ناصف منّ طالب الصحافيون المصريون مجلة والاسبوع، كما تم تكريم ٢٨ بإطلاق زمللائهم السلجناء في صحافيا توفوا العام الماضي، قسضيايا الذشسر، ووقف سنجن فيما ادى ١٨ صحافياً اليمين. المتحافيين في قضَّايا الشُّس، وشدد السيد مكرم محمد أحمد فيما ارتفعت الأعلام السوداء على نقب الصحافيين على أهمية تقابة الصحافيين احتجاجاً، كما حسرية المسحسافية، وتداول وضع عند كبير من الصحافيين العلومات، وإلغاء عقوية السحن شارات للحداد على ملابسهم. في قَـضَـايا ۚ النشـر، وأسـتـمـرار

جاء ثلك خلال الاحتفال بيوم نضّال الصحافيين من أجل اسقاط الصحافي آمس الذي حضره نحو هذه العسقسوبات. الى ذلك، نظم ٣٠٠ منهم وتم خنسلاله تكريم الصحافيون، الذين يقضون عقوية الصحافيين للسجونين وهم السجن في قضايا نشر اضراباً محسس راضي من صحيفة والدعوة، ومجدي حسين ومحمد ومزياً عن الطعام امس.

جاياما في مؤتمر صحفي ان القرار الذي اتخذ خلال القمة الافريقية يعني ان الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي يستطيع الآن السفر جوا لحضور بقية أعمال القمة متمتعأ بكامل تأييد رؤساء الدول الافريقية في تحد لحظر الرحلات الجبوية الذي تضرضه الامم المتحدة. وتابع: وسيكون تلك بالنسبة الينا اسرأ مشروعا تمامأً، وقال جاياما أن الزعماء الافسارقسة قسرروا أن يطلبوا الى

(اسكوتلندا) عنامَ ١٩٨٨. وأَضَافُ

وأضافت ان مسلحين نصبوا الميليشيات وجرحوا ثالثاً.

ي مكمن أجر قتل اربعة مسلحين موالين للحكومة بالرصاص بينما قتل احد المسلحين في اشتباك وقع الاثنين في قسسرية جنزت الجبلية في ولاية سطيف الشرقية التي تبعد ٢٢٠ كيلومتراً عن

من ناحسه اخسری نکسرت صحيفتا «لا تريبون» و«الوطن» ان القوات الحكومية تحاصر اكثر من

■ الجزائر - رويترز - افانت صحف جزائرية أمس الاربعاء ان جماعات اسلامية مسلحة قتلت ١٢ من افراد الميليشيات المؤيدة للحكومة واصابت بجروح ثلاثة

ونكرت صحيفة «الوطن» ان ستة من افراد المبليشيات قتلوا الإثنين الماضي في أنشجار قنبلة وضعها «ارهابيون» في خميس مُتيناني في ولآية البويرة التي تبيعد ٩٠ كسيلومسترا شسرق

مكمناً لدورية لخسرى في اليوم نفسه في منطقة بوزريعة في العاصمة وقتلوا اثنين من افراد ونكرت صحيفة الوماتان، انه

وكستسبت والوطن، ان ثلاثة جنود حكوميين اصيبوا بجروح الاثنين في معركة ضد مسلحين حاولوا اقتحام مستشفى في منطقة رجونا في ولاية تيزي وزو على بعد ٩٠ كيلومشرا شرق للعناصيمية. وكيان المسلحيون يريدون اخسذ ادوية لرفساق لهم

١٤٠ مسلحاً في جبل جرجرة في منطقة تيــزي وزو وفي سلسلة حِبِالَ فِي وَلِايَةً تَلْمُسَانَ الْغُرِينِةِ. وقسَّالت ولا تريبون، إن القوات الحكومية اطبقت الاثنين على نصو ملة أخرين متحصنين في جبل جرجرة، ينتسبون الى «كتيبة الغفران،

في والجنمناعية الأسلاميية المسلحة ورفضت «الجماعة السلحة» التزام هدنة وافق عليها والجيش الاستلامي للانقباذه ووصفتها

وتوعدت بانتهاج ما وصفته بأنه بجنهاده لاطاحنة حكومنة الرئيس اليمين زروال. وقالت صحيفة دالوطنء امس

ان طائرات هلیکوبتــر حــربــــة قصبةت اكتثر من ٤٠ مسلحاً يحاصرهم جنود في سلسلة جبال في منطقة تلمسان منذ مطلع الاسبوع. ونكرت مسميفتا «الاصطل»

ودالخبر، إن قوأت الامن قتلت عشرة منهم على الأقل في عمليات قامت بهارفي العاصمة وولايتي البليدة وبومرداس ونكرت قوات الامن وتقارير

صنحف الى أن أكثر من ٨٠ مسلحاً قتسلوا بالرصناص في العاصمة في الإسابيع الاربعة الماضية. ووفقا لمبحف محلبة قتل ٧٠٠ مسلح على الأقل في العمليات العبسكرية منذ كسأنون الثسانى (يناير) للاضي عندما صبعيث القوات للسلحة عملياتها بعد



الظهر في مناطق في شمال ايطاليا وفي مدينتي ■ روماً - رويترز - أعلنت الشرطة الايطالية أمس أنها اصدرت أوأمر باعتقال ٢٥ شخصاً من المستبه في ان لهم صلات بجماعات اسلامية بينها والجماعة الاسلامية المسلحة، الجسزائرية وذلك في اطار حسملة جديدة تأتي مع انطلاق بطولة كأس العالم لكرة القدم في فرنساً. ولم يستطع ناطق باسم الشرطة أن يحدد فورأ عدد أوامر الاعتقال التي تم تنفيذها فعلاً. ومعظم المطلوب اعتقالهم من الجزائريين والتونسيين.

الجزائر: جماعات مسلحة تقتل ١٢ من الميليشيات المؤيدة للحكومة

نابولي ويوتنزا الجنوبيتين. ويشتب في ان الطالوب اعتقالهم يديرون شبكة دعم التطرفين اسلاميين جرائريين وتونسيين. وبث تلفزيون دراي، الإيطالي التابع للدولة أن الشرطة ضبطت أيضًا أسلحة خلال الحملة. وقال ناطق باسم الشرطة في مدينا بوارنيا أن مذكرات الاعتقال تشمل أشخاصا «يُشتبه في ان لهم صلات بالجماعة الاسلامية السلحة، في الجزائر، وقال أن بعض عمليات التفتيش لا يزال جارياً.

ايطاليا: أوامر باعتقال ٢٥ اسلامياً

شملت بولاً عدة واستفرت عن احتجاز ٧٨ شخصاً من بينهم تسعة في ايطاليا. وحصلت بقية الاعتقالات في فرنسا وبلجيكا وسويسرا وفى الوقت الذي انطلقت بطولة كأس العالم لكرة القدم في فرنسا أمس، قالت الشرطة الفرنسية انها اعتقلت تسعة اشخاص يشتبه في أن لهم صلات بثوار اسلاميين جزائريين

ريماً كانوا يخططون لشن هجمات في فرنسا.

وتأتى الحملة الإيطالية بعد اسبوعين من

شن حملة أوروبية على المتشددين الاسلاميين

العدد ٨٥ من مجلة النور

تصدر غلاف العدد الجديد (٨٥) من مجلة النور الشهرية في لندن عنوان رئيسي: هزمنا جساعة وفاوضنا فرادي وعنوان فرعي: النور تصاور

خطّباء المنبر الحسيني في لنبن. تضمن ملف النكبة مقالات لجورج جبور واسامة الهندي واستطلاع لآراء المتقفين العرب في فرنساً، وفي الحوار مع خطباً، المنبر الحسيني طُرِحت استلة هي مشار المتعام عموم السلمين حول نكرى عاشوراء، وكيفية احيانها من قبل الامامية الاثنى عشرية في كل علم.

الى جانب نلك: تحقيقات خاصة حول مدينة سمرقند وحول صناعة السفن في

العشرين في العراق (اعداد الدكتور جليل دارت ندوة العدد مع الباحث والاكاديمي المغربي عبد الفتاح ليطو وشارك فيها عبد

للاتصال والاستعلام: An-Noor Magazine

Unit 43, Sapcote Trading Centre Dudden Hill Lane, London NW10 2DJ Tel: 0181-830 1222, Fax: 0181-830 05 88 Email: annoor-mag@demon.co.uk

ارواد السورية ومقالات في الفقه للمغتربين والاجتهاد في احكام الشريعة. وفي الثقافة تأبين الشاعر الراحل نزار قباني أني بمشق. وماية تاريخية عن ثورة

السلام بنعبد العالي و سعيد يقطين.

□ انديس ابايا – أفراح محمد □ الدوحة – محمد الكي احمد

■ اتسع نطاق القتال الإثيوبي – الإريتري واندلعت معارك عنيفة امس في منطقة باليميّ وشيرآرو التي شهيت هنوءاً أستمر اكثر من

اسبوعين، والتي كانت نقطة البداية في الأزمة

بين البلدين. واستمرت امس عمليات حشد

المتطوعين في اليسوبيسا وتحسريك القسوات

والألبات الثقيلة على طول الحدود الاريترية -

الإثيوبية، فيما واصلت انيس أبايا واسمرا

جهودهما الديبلوماسية لحشد التابيد وعرض

مُواقَّفُهُما في أنَّجاه الدول العربية. ووافق

الرقيس المصري حسبي ميارك على طلب اريتري للقيام بدور في انهاء الحرب وقرر

واكست أن أبيس ابابا «تفستعل هذه

لاشاعات لكسب تأييد الشارع الاثبوبي

واستغطاف الراي العامة موضحاً أن اكثر من

مئة الف اليوبي ديمارسون اعمالهم بحرية

وامان (_) انْ حَلَافنا في الاساس مع الحكومة

الاثيوبية وعلاقتنا مع الشعب الاثيوبي ازئية

وخَالَدَةً. وللاثيوبيين الحرية الكاملة في البقاء

او المغادرة متى شاؤوا مثل غيرهم من الأجانب

النين غادروا اريتريا ولانقع مسؤولية نلك

واتهم البيان الحكومة الاثيوبية بإساءة

معاملة الاريتريين مشيرا الى ان اثيوبيا

اصدرت أوامرها الى كل سفاراتها ومكاتب

طيئرانها في انصاء العالم بعدم السماح

للأريت ربين بالسفر على الخطوط الجوية

بعثة على مستوى رفيع الى اثيوبيا واريتريا

للمساعدة في احلال السلام بينهما في ختام

قمتهم في بوركينا فاسو. وسيراس بلين

كوم باوري رئيس بوركينا فاسو الرئيس

الحالى للمنظمة الافريقية وفدأ يضم رؤساء

دول وحكومات اعضاء في اللجنة الافريقية

النَّحَاصِيةُ لَمُنْعُ النَّرَاعَاتُ: ودَّعَا الْقَادَةُ الْإِفْارِقَةُ

حنائدين الى دائهاء كل الإعمال العسكرية

وقت وآحد وقبول توصيات الوسطاء وتنفينهأ

على وجه السرعة، ولم يعرف متى يبدأ الوفد

وتلقى الرئيس حسني ميارك امس رسالة مَن نظيره الاريتري اساياس افورقي نقلها

أمس وريز الحكومات للحلية السيد محمود

شريقو. وأعلن المستشار السياسي للرئيس

الاربتزي عبدالله مخمود صابر بعد لقاء الرئيس المسري أن دائرسالة تضعنت طلعنا من

الرئيس المصري أن يلعب دوراً لحل النزاع لما

له من ثقل كَتِبَيِّر عَلَى الْمُسَتَّوِينَ الاِضْرِيْقِي والعالمي، مشيراً الى أن مبارك أكد أنه سيقوم

بنور الوقف الحرب، لكنه لم يحدد طبيعة هذا

ونفي أن تكون بلاده طلبت من مصر القدام

بوساطة في النزاع. وقال: «نريد من مصر أن

تَلَّعْبِ تَوْراً، لَكِنَ الْي جَانْبِ النَّوْلِ الْأَفْرِيقِيةُ الْخَرِي خَصَانِبِ النَّوْلِ الْأَفْرِيقِيةَ الاخْرِي، خصوصا أن المسر دوراً في منظمته

الوحدة الافريقية، واكد أن الطرفين الاريتري

والاثيوبي يحتفظان «بعلاقة جيدة وطيية مع

أن أريتريا تتلقى مساعدات عسكرية من

ونفى المسؤول الاريتري صحة انباء افائت

في غضون نلك، قرر الزعماء الافارقة ليفاد

على الحكومة الاريترية،.

رؤساء دول الى العاصمتين.

أبومرزوق: الاتهام مضلل وسخيف ولاأساس له

واشنطن: مصادرة أموال فلسطيني ومؤسسة إسلامية قد تكون مرسلة إلى "حماس "لشراء أسلحة

🗖 جدة – جمال خاشقجی 🗆 وأشنطن - والحياة،

■ وصف قيادي في حجركة المقاومة الإسلامية، (حماس) اعلان وزارة العدل الأميركية مصادرة ١٠٤ مليون دولار تقول واشتطن إنها «مرسلة على الأرجع إلى الحركة، بأنه «مضلل وسخيف ولا أساس له». واضاف عضو المكتب السياسي للحركة الدكتور موسني ابو مرزوق الى تصريح إلى والحياة، ان بيان وزارة العدل ويهدف إلى أيجاد تبرير للحملة الفاشلة التي قادها مسؤولون أميركيون لإتهام حركة حماس». وقال أبو مرزوق أنَّ الحركة ولا تملك أبدأ أي مبالغ كهذه في الولايات

وكانت وزارة العبل الأميركية أعلنت مساء الثلثاء أنها صادرت ١٠٤ هليون دولار من منزل مواطن أميركي من اصل فلسطيني يدعى محمد صيلاح وزوجته في مبيئة شيكاغو ومن «المؤسسة الإسلامية للدراسات القرائية، في المدينة. واضافت أن تحقيقاً أجراه مُكتب التحقيقات الفيديرالي (أف. بي. أي) ادى إلى كشف أن دمحمد صلاح وزوجته كانا يعولان النشاطات آلارهابية لحماس في الشرق الأوسط بما فيها شراء أسلحة لاستخدامها في هجمات على إسرائيل لقتل جنود إسرائيليين، وكان محمد صلاح اعتقل في إسرائيل بتهمة نقل أموال إلى محماس: وحكم بالسجن خمس سنوات قضاها في سجن إسرائيلي قبل أن يطلق

غير ان مصادر قريبة من الحركة اكدت لـ «الحياة» ان ليس لمحمد معلاح أي علاقة بالحركة الآن وانه تحت المراقبة باستمرار وبالتالي لا يمكن أن تكون في حوزته مبالغ بهذا الحجم. وأضاف المصدر أن محمّد معلاح كان يتوقع اعتقاله طوال الشهر الماضي في إطار حملة تنفنها أجهزَّة امنية أميركية في عند من الولايات الأميركية الت إلى اعتقال

خمسة ناشطين إسلاميين حتى الآن بمقتضى قانون مكافحة الازهاب الجديد الذي يعطي الاجهزة الامنية صلاحيات واسعة. ولم تستبعد المصادر أن تكون الأموال الصادرة تخص والمؤسسة الإسلامية للدراسات القرآنية، وهي مؤسسة علمية بشرف عليها الدكتور أحمد زكي حماد، وهو عالم إسلامي وفقية معروف من أصل مصري، يدير مشروعاً لإعادة ترجمة معاني القران الكريم إلى اللغة الانكليزية، إضافة إلى بحوث احرى عن القرآن واسس حماد لهذا ألهنف جمعية غير ربحية مسجلة رسميا وجمع

لها التبرعات من دول الخليج وقطع شوطاً في مشروعة. اما محمد صلاح فعمل سابقاً كإداري في المؤسسة وبالتالي وجد المحققون الأميركيون فرصة في الربط بينه وبين هذه المؤسسة. وقال أبو مرزوق من جهته، أن الولايات المتحدة وتسعى بهذا الإعلان إلى تخويف الدول العربية والإسلامية التي استقبلت الشيخ أحمد ياسين وتثبيط عزمها عن الاستمرار في دعم الشعب الفلسطيني وحركته المقاومة بعد النجاح والصورة الصحيحة ألتي تقلها الشبيخ يأسين إلى الرَّعماء والقيادات العربية والإسلامية عن حركة حماس، وقال أحدّ معارف مُحَمدٌ صَلاح في شَيْكَاعُو لـ «الحيناة» إن صلاح «لا-تـحــث إلى وســائل الاعـلام مطلقــاً ويبدو حــثراً جداً في المحــانثات الهاتفية وفي اللقاءات العامة بناء على نصيحة محاميه منذ اطلاق

سراحه قبل نحو ستة اشهر لعلمه بأن هنَّاك من يتربص به، وقال المصدر، الذي طلب عدم ذكر اسمه، أن محمد صلاح لم يعتقل وان كل الذي جرّى هو أن «المجقَّفين الإميركيين ابلغوه رسمياً بانه متهم بالتورط في نشاطات ارهابية وبتبييض الأموال بشكل غير مشروع وبالتَّالَى يمُّنع من ممارسة أي أعمال أو التصرف في أي أموال بما في نَلْكُ أَمُوأَلُهُ الْجَاصِةِ إِلَى حَيْنَ إِنْتِهَاءَ التَّجِقِيقَ، ويَقِذُّ الآجِراءِ ذِاتَهِ عِلَى

دمؤسسة الدراسات القرائية،

السلطة الفلسطينية تحمل بعنف على قيادات في 'حماس'

تحاذبات قد ترجئ عودة الشيخ ياسين

🔲 القبس المحتلة، القاهرة – دالحياة:

■ تجدد التوتر في العالقة بإن السلطة الفلسطينية ومحركة اللقاومة الأسلامية، (حصاص) أخيراً، وعبر عن نفسه بتبادل **الاتهامات، ونلك قبل يومين من العودة المقررة** للزعيم الروحى للحركة الشبيخ أحمد ياسين

واعلنَّ ناطق باسم مصماس، في الخرطوم امس أن السلطات المصربة طلبت مهلة قبل اعطاء الموافقة على مرور الشبيخ ياسين عبر **لراضيها في طريقه إلى غَ**زَة بعد انتهاء زيارته للخبرطوم مما يعنى احبت مال ارجباء هذه العبودة بعدما أعلن الأردن عدم استعداده الستقبال مؤسس حماسه بفعل التجانبات والحسابات الرتبطة بهذه القضية.

وَوَصَفَ الْأُمْيِنُ العَامَ للرئاسةُ الفلسطينية الطيب عبدالرحيم قيبادات في الدنزكنة بـ «احقراف الكنب والتشويش منفوعة بالحقد الاستود الذي يملا قلوبها على السلطة الفلسطينيية ، ونك ردا على اتهام «حـمـاس» بعض الأجهزة الامنية الفلسطينية بالوقوف وراء بيان حمل بشدة على زيارة الشيخ ياسين لبعض النول العربية.

ح عبدالرحيم بأن السلطة الفلسطينية غير معنية بجولة الشيخ ياسين على عدد من النول العربية والإسلامية، مشيراً في الوقت فاته إلى «عَسَنْتِ السَّلطة عُلَى بعضِ التحسريحيات التي أنلي بهنا في بعض الفضائيات وحاول من خلالها تشويه صورة

كلما عجرُ عن تنفيدُ ما وعد وتوعد به.

واكد عبدالرحيم ان السلطة الفلسطينية غير معنية بـ «معركة جانبية تافهة، في الوقت الذي تنصب المعركة الإساسية على حشد الدعم العربى لعقد قمة عربية لمواجهة التعنت وكان البيان الذي حمل توقيع «مجموعة

محيي الدين الشريف، ووزع في جامعة النجاح مطلع الاسبوع الجاري أتهم بعض اجهزة السلطة بالوقوف وراء بيان حمل توقيع محماس، وانتقد زيارة الشيخ ياسين للكويت وسورية، فيما أشار عبدالرحيم إلى تصريح للناطق باسم دحماس، في عمان إبراهيم غوشةً وزع على شبكة الانترنت واتهمه شخصيا بِالوَّقِوفِ وَرَاءَ البِّينَانُ. وَقَنْالُ عَبِّدَ الرَّحْيَمَ إِنْ السلطة الوطنية متاسف لهذا المستوى من الانحطاط واحتراف الكثب الذي وصل إليه بعض قيادات حماس لتغطية عجزه وصرف

الْإِنْظَارِ بَعِيداً عِن أوضَاعِ الحَرِّكَةِ الْدِلْخُلِيَّةِ، وكانت حملة الاتهامات المتبائلة بين محماسء والسلطة الفلسطينية توقفت نحو شنهرين بعيما شهيت العلاقة بينهما توترأ شبيداً في اعقاب مقتل محيى الدين الشريف أحد القيانيين العسكريين في الحركة.

حَ وَفِي شَانَّ قَصْية عَوْيَّةَ الشَّيخ يَاسِينَ، يسود اعتقبان في أوستناظ البعيبلوماسيين المصريين بأن الأردن آلقي موضوع عودة الزعيم الروحي

وأضاف أن دبعض قيادات حماس يلجأ إلى تعليق عجزه على مشجب السلطة الوطنية

الطريق الوحيد الباقي امامه.

وقال ممثل دحماس، في الخرطوم جمال عيسى لوكالة دفرانس برسد إنه كان مقرراً ان يستقل مؤسس دحماس الطائرة مساء الثلثاء إلى القاهرة ليعود منها إلى غرة، لكن السلطات المصرية واللغتنا اعتذارها عن عدم استعدادها لاستقبال الشيخ ياسين في هذه

وأضاف طيس هناك منع، لكن المسالة اجر أئية. رفضوا أعطاء أي أسياب لثلثم

وقال إن الشَّيخُ ياسيِّن كَان ينوي مواصلة علاجه الطبي في مستشفي الجلاء العسكري

لـ دحماس، في دملعب مصير، بعد ابلاغ عمّان الشيخ عدم استعدانها استقباله ويرد هذا

السفارة المصرية في الخرطوم.

خصوصأ لإقامة المؤسسات

الصحية والبرامج التوجيهية

لواحهة مشكلة المخدرات وإعادة

وقسال متنوب قطر السطير

ناصر بن حمد أل خليفة أن

مجميع الدول مطالبة بالالترام

مدونة سلوك بمواجهة المذدرات

وتجارتها والقوى الستفيدة

منها. وشيد على انه دلا يمكن

قرض وجهة نظر معينة من دون

الاضد في الاعتبار الظروف

السياسية والإقتيصانية التي

تواجهها يعض الدول النامية».

تأهل ضحانا هذه الآفة.

الاعتقاد إلى أن اعلان إسرائيل أنها تدرس رعدم السماح بعودة ياسين إلى غزة، يجعل مرور ياسين في القاهرة للعودة عبر معبر رفح لكن مصابر مصرية مطلعة أعربت عن

اعتقادها بأن إسرائيل ستسمح يعودة ياسين كون دبقاؤه في الداخل أفضل من بقائه في

اللَّحَظة، وطَلَبُ وا مِنَا أَعَطَاءُهُمْ مَنْهَلَّةَ لِأَنْحُاذِ النَّرِنْتِيَاتُ اللَّارِمَةِ،

وطلبوا منا الانتظار والبقاء على اتصال معهم». وأوضّح إن الحركة اتصلت بالسلطات المصرية في القاهرة مباشرة بعد صراجعة

في القاهرة قُـبلَ العوية إلى غزة. وأضاف: ونتحن لا نريد من السلطات المصرية استضافة الشيخ ياسين وإنما تركه يمر عبر الاراضي المصرية إلى غزة، وهذا حق طبيعي له،

لبنان يطالب في الأمم المتحدة بالمساعدة لتحقيق الزراعة البديلة

🗖 نيويورك - راغده درغام

🗷 طلب مندوب لبنان لدي الأمم للتحدّة السفير سمير مبارك المساعدة الدوليسة، لبالاد طتحقيق التنمية والقضاء على الفقر فيه تدعيماً لنشاطه الوطني في مقاومة الإنجار غير الشروع

بالخدراتء وقيال في خطابه خيلال الدورة الطارئة للجمعية العمومية للأمم للتحية الخصصة لكافحة اللخيرات ان السلطات اللينانية تعكنت خباثل السنوات للاضية

من واللاف كل المخدرات المزروعة دولار سنوياً، لأنها تجارة غيس

للمخدرات يشند العقويات، كانت تدرما لايقل عن بليون

مشروعة. فعلنا ثلك إيماناً منا في سبهل البقاع، وتعزيز مكتب والتزاماً بتعهداتنا الدولية. لذلك مكافحة المضرات بالعناصر نحن نتوقع من حكومات الدول والتجهيزات، وتابع ان الحكومة المسيقة خصوصا التي تعاني اللبنانية تنتهج اسياسة صارمة حبدأ تصاه تصار المضبرات مجتمعاتها من مشكلة تعاطي وزارعيها، وتمكنت من القضاء المخدرات، أن تعمل على تقديم المساعدات المانية والتقني على شبكات للتوزيع، كما عملت لتحقيق برنامج الزراعات البديلة على اصدار قانون جديد في المناطق التي اعتمدت على

واعلن مبارك: «نِحنَ نَفِتَحْر بأن لبنان أصبح حالياً تماماً من هذه الزراعة». وأضاف: «قمعنا تجارة

الأميرسلطان تتمة الصفحة الاولى

ولمنس اركان القوات المسلحة والشيخ هزاع بن زايد رئيس بعثة الشرف الْ<mark>وْرْافِقَةِ. وَنَاقِشَ الأمي</mark>ر سلطان والشيخَ خَلَيْفَة تَطَوَراتَ الوضع في منطقة الخليج والشرق الاوسط وعلاقات التعاون بين البلدين.

واكد الشُّبيخ خليفة أن القاءاتنا مع الاشتقاء في السَّعودية ودول مجلس الشعاون تمنحنا دائمأ رؤية وأضحة وشأملة لدفع مسيرة التعاون الخليجي وزيادة أواصر التعاون بين افراد الأسرة الخليجية الواحدة، واعتبر أن زيارة الأمير سلطان اسيكون لها تأثير ايجابي وهُعَالَ في وضع العلاقات بين البلدين في مستويات متقدمة جداً ويماً منعكس خيراً على شعبي البلدين ودول مجلس التعاون،. ومن جانبه اعرب المدير سلطان عن ارتباحه وتقديره للحفاوة

الكريمة النبي بلقاها في الامارات مؤكداً أن زيارته طرصة مهمة للاطلاع على النهضة الحضارية التي تحققتِ، في الأمارات. واقام الشيخ خليفةً بن زايد حفلة غداء في قصره تكريماً للأمير سلطان الذي انتقل بعدها إلى دبي حيث استقبله الفريق الاول الشيخ محمد بن راشد المكتوم ولي عهد نبي وزير الدفاع في الإمارات والشيخ احمد بن سعيد المكتوم رئيس دَائَرَةُ الطيران المُنتَى في نبي والأميّر عبدالعريرُ بن سعود بنُ محمد ال سعود وكبار المسؤولين في نبي. ويلتقي الأمير سلطان خلال زيارته لدبي مع الشبيخ مكتبوم بن راشد ال مكتبوم نائب رئيس دولة الإسارات رئيس مجلس الوزراء حاكم ببي، وكبار المسؤولين في الامارة **قبل ان يستكمل اليوم الخميس جولته في الامارات الشمالية.**

صورة العرب في الغرب تنه الصنعة الأولى

المالغة والتحامل والصور المألوفة، كما يتجلى في الكثير من افلام هوليوود وفي التقارير الاخبارية غير المنصفة، فإن البعض الآخر منها بجد جنوره في الواقع. وتحدث بعض المشاركين، من العرب والغربيين، عن صعوبة تعيم صور ايجابية عن بلدان عربية كثيرة تعانى مشاكل مثل غياب العيموقراطية وانتهاكات حقوق الانسان. كما كان الأرهاب ولا يزال حقيقة. وعبروا عن اعتقادهم بأن تحسين صورة العرب لا يمكن أن يتحقق الأ بمعالجة هذه الصور السلبية، وكان الشعور السائد بشكل عام هو ان الديباوماسيين والسفارات العربية لا تبنل جهدأ فاعلأ لتحسين مبورة **بلدانها والعرب. وبدا واضحاً من النقاشات ان مشكلة الصورة السلبية** لُلعرب هي اسوا في الولايات المتحدة مما هي عليه في اوروبا. وكان هناك خلاف في الراي في شأن ما ينبغي العرب في الولايات المتحدة القيام به،

المخدرات كمصدر اقتصادى

ومالي، وطلب السقير اللبنائي

ايضاً والدّعم الخارجيّ، للمشاريعُ

الانمائيسسة في هذه المناطق،

الكويت

لكن قطباً في المعارضة البرلمانية قال لـ والحياة، إنَّه ولو كان في نية

البرلماني: «نريد أن تعرف منا هي الممارسات غير السليمة من النواب التي تزعم الحكومة أنها السبب في الأزمة». ، ومدين المدر الماسية

وهل يستنصدمون اللوبي الصهيوني واليهبودي هناك كنموذج

وعلى رغم انه غالباً ما يُنحى باللائمة على وسائل الاعلام لتقديمها أراء سلبية غير منصفة عن العرب، فإن أحد الصحافيين البريطانيين أوضع أن التقارير السلبية لا ترجع في كثير من الاحيان الى موقف متحامل للصحافيين، وإنما بدرجة أكبر ألى واقع العمل الصحافي، مثل ضغط عامل الوقت والاضطرار الى تبسيط قضايا بسبب ضيق الحين أو الوقت. ودار بعض النقاشات الأكثر حيوية وسخونة حول صور العرب الشتقة من روايات لرجال عرب وصفوا كيف وانتقمواً، من الغرب عبر القهر الجنسي لُسْنَاء غَرِيبات. وأشار كثير من الشاركين الى اممية التفاعل التعليمي والثقافي في تحسين صورة العرب، وتشهة الولايات المتحدة تزايد اهتمام

تتمة الضغمة الاولى

الحكومة حل المُحلس لفعلت مُنذ يوم الطَّتَاءَ المَاضِّيِّ، وأَضَّاقَهُ واللَّهِيفَ من كل هذا التصعيد هو تخويف النواب وتركيع محلِّسَ الأمة، . ويرى هذا القطب أن دالمشكلة الحقيقية هي في عدم رغية السلطة في استمرار المجلس في دوره الرقابي، حصوصا ففارسة الاستجواب للوزراء في قضايا مثل المخترات وصفقات الاسلحة والاستيلاء غير المُشْرُوع عَلَى اراضي الدولة، والنتججة التي يريدونها من وراء الأزمة الحالية هي خلق حاجرٌ نفسي بين النواب وبين ممارسة هذا النور ولجعل سيفُ الحل معلقاً فوق الرؤوس، وقال إن النؤاب محملوا (رئيس للجلس) السعدون امس رسالة للحكومة برغبتهم في التعاون معها في إطار الالتزام بالنستور واللائحة الداخلية، وتساؤلات عن الأسباب التي نعت إلى أبداء الحكومة عدم قندرتها على التعاون، وزاد القطب

وفي حين تناول النواب وكِتُابُ الصحفِ الكويتيةِ الأرمةِ القائمِةِ بالتعليق والتحليل، استمرت المسادر الحكومية في صمتها عما يحدث، واكتفت وكالة الأنباء الكويتية التي تديرها الحكومة بنقل تعليقات الصحف اليومية في النشرة الخاصة بسفارات الكويت في الخارج. اما مجلس الأمة فحاول على رغم فشل انعقاد الجلسة المقررة امس، أن يمارس انشطته في صورة طبيعية فترأس السعدون احتماعاً بورياً للجنة الشعبة البرلمانية وعقنت لجنة شؤون الدلخلية والنغاع اجتماعا درست فيه تعديلات مقترحة على قانون الخدمة العسكرية.

سعودالفيصل تتعة الصفحة الاولى

في الرياض، أكد مصدر ديبلوماسي لـ والحياة، أن الرسالتين اللتين تقلهماً وزُيْر الخارجية إلى الرئيس المصري من اللك فهد والامدر عبدالله متركزان على السبل الكفيلة بالإعداد لقمة عربية، وقال المصدر إن دالموقف السوري من القمة أكبر عائق امام عقيها خلال هذه الفترة، . وكان الديوان الملكي السعودي شند في بيان صند ليل الثلثاء علم ن السعوبية متؤمن إيماناً قاطعاً بضرورة التسبيق والإعداد المسبو

والمحكم، قبل عقد القمة العربية،. ولفت البيان للذي بثته ،وكالة الإنباء السبعودية، إلى توافق سوقف الرياض مع القاهرة وبمشق وعمّان، وأضاف: «بشناركنا في هذه الرؤية أشقاؤنا في مصر وسورية والاردن، فمؤتمر لا يقوم على أسس تحقق له ارضية خصية لإنجاحة. لا جدوى بنه في ظلَّ رَمْنُ المُتَّغيرات والتَّكتلات الإقليمية والعالمية، وزاد أنَّ التحرُّكُ السِيعُودي «تِجْآهُ الأشْبِقَاءَ في سوريةَ والأردنُ كان معداً له منذ فترة ومتضمناً في جدول أعماله العديد من المواضيع الثنائية والعربية والإسلامية والتولية، ولم يتحصن في موضوع القمة العربية،. وجُدَّد البيان نفي أن تكون الولايات المتحدة طلبت من السعوبية «تاخير اي مؤتمر قمة عربى، خلال لقّاء الأمير عبدالله ومساعد وزيرة الخارجية الأميركية توماس بيكرينغ في عمان.

تدهورمفاجئ تتمة الصفحة الاولى

وقال الخبير النفطي من مجلة «ميس» النكتور وليد خدّوري لـ الحياة، «ان سبَّتِ انجُفَّاضَ سعر النفط هو إن المُحرُونَ في مختلف الدول الصناعية والصين مليء بالنقط وانخفاض الطلب على النفط من أسيا أثر سلباً في ميران العرض والطلب ما يستوجب من كل الدول المنتجة أخذ العير اللازمة من هذا الوضع الاستثنائي والتعامل سويأ لخفض الانتاج الى المستوى الذي يقلل من المخزون التجاري العالمي وإعادة الثقة في الأسواق بامكانية تعاون الدول المنتجة اثناء الازمات الاقتصائية، وأوضح مسؤول عن الإسواق في شركة النقط الفرنسية «توتال، لـ «الحياة، امس ان الأسواق النفطية لم تستجب ايجاباً لاتفاق امستردام وعلى رغم انها «تندرج في الإتجاء الصحيح، لأن الإسواق تريد خفضاً اكبر نظراً إلى الفائض الموجود فيها حالياً."

وقال وزير النقط الجرائري السابق نور الدين آيت الحسين رئيس شركة «بالكورا» للاستشارات النفطية لـ «الحياة»: «إذا تمكن ورير النَّفط السعودي من تامين الترام الدول التي زارها وبقية الدول بخفض الانتاج



في ظل استمار الحشود. . . وتحرك أفريقي لوقف الفتال

وبيا تعلن صدهجوم اريتري

... ودبابات اريترية. (رويترز)

ووصلت الى القاهرة ايضنا طائرة مصرية

خاصة أتينة من استقرا كانت الحكومة

الاميركية استأجرتها لنقل ٢٣٠ شخصاً من

رعايا دول اجتبية بينهم ١٢ من اسر

النيبلوماسيين المصريين و ١٥٠ اميركياً و٣٣

في النوحة اكد ورير النقل والمواصلات

الاثيوبي عبدالمجيد حسين الذي نقل رسالة من

رئيس الوزراء الإثيوبي ملس زيناوي الى أمير

قطر الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني أن بلاده

استتخذ الخطوات اللازمة لحماية أرضنا

ووطننا وكرامتنا أذا لمينسحب الاريتريون،

من مناطق أحتلوها خلال الازمية الحالية.

وتسلم رسيالة زيناوي نائب اميسر قطر ولي

تكرار ما حدث في جيزيرة حنيش (اليمنية

التي احتلتها أَريتُ ريّاً) وانْ تأتَّى ارّيتــرّيا

لنتفاوض . هذا ما لا تقبله، واوضح أن دول

الخليج العربية «تؤيد الحل السلمي للنزاع».

واشاد الوزير الاثيوبي الذي غادر الدوحة

بالموقف السعودي. والسعوبيون اكذوا انهم

مع الحل السلمي ولا يؤيدون التسسدخل

العُسْكري والإجراءات العُسْكُرية لحل النزاع،

الاسبوعي امس اثيوبيا وارتتريا الى دوقف

القتال للدائر بينهما ونبذ استخدام القوة

في صنعاءً، بدا وزير المواصلات الاثيوبي

السيد عبدالجيد حَسَّين زيارة لليمن حَيِثَ صَرَح بِنْهُ يحمل رسالة الى الرئيس على

عبدالله صالح من زيناوي تتعلق بتطورات

ووصل اول من امس في زيارة مفاجئة

وغير معلنة الى صنعاء كل من وزير الداخلية

ورثيس هيئة الأركان في جيبوتي ويتوقع ان

تُتَرَكِّرُ الْمُبَاحِثَاتَ التي يَجْرِيانَهَا مَعَ الْمُسؤولِينَ

وكان وزير التجارة الاريتري السيد علم

عبدالله أنهى زيارة الى العاصمة اليمنية أولَّ

وحل خلافاتهما بالوسائل السلمية.

النزاع بين بلاده واريتريا.

اليمنيين حول الموضوع ذاته.

من أمس استمرت ثلاثة أيام.

ودعاً مجلس الوزراء القطري في اجتماعه

مس بالموقف السحودي قائلاً «نحن سعداء

وتسيطر على موقع ما ثم تقول تعالوا

وقال حسين له دالحساقه أمس د لا نديد

العهد الشيخ جاسم بن حمد آل ثاني.

اريترياً يُحمل بعضهم الجنسية الإميركية.

إنحسار الوجوداك يبلوماسي في أسمرا وعمليات اجلاء الأجانب مستمرة

🗆 أسمرا – والحياة،

🔳 انحسس الوجود الديبلوماسي الاجنبي في اسـمَـرا بشكل ملّحـوظ بعدًّ عمليات اجلاء الرعايا الاجانب من أسمرا. وانتهت ليل الثلثاء المهلة الثانية التي حستها السلطات الاثيوبية للأجانب لمغادرة اريتريا وبات بمقدور الطيران الاثيوبي قصف مطار

وغادرت أسمرا قبيل منتصف ليل اول من أمس طائرتان احداهما اميركية والاخرى كندية، وعلى متنهما عدد من الرعايا الاميركيين ورعايا ذول اوروبية وغربية اخرى ونصو ٥٠ ديبلوماسيا من السفارات الألمانية والروسية والاتيوبية. حستى الآن سسفارات اسسرائيل وبريطانيا والمآنيا وروسيا. اما السفارة الأثيوبية فبقى فيها موظف بدرجة سكرتير ثالث. ولم تطلب اريتريا اغلاق السفارة الانثيوبية ردأ على خفض السلطات الانبوبية التمثيل الديبلوماسي الاريتري في ابيس أبابا. وكانت اليوبيا طلبت من جميع

العاملين في سفارتها في أسمرا مغادرة وحملت الطائرات المغادرة ايضا الموظفين التابعين للمجموعة الاوروبية، والديبلوماسيين في المكاتب التمثيلية للنروج

وظلت السفارات العربية المنثلة في أسمرا مفتوحة وهي المملكة العربية حيبوتي وخفضت السفارة الاميركية طاقمها الى ١٠ موظفين اساسيين بينهم

القائم بالأعمال. وأم تبق سفارة اوروبية مفتوحة عدا السغارة الإيطالية. وغايرت اسر غالبية الدييلوماسيين الذين ظلت سفارتهم مفتوحة أسمرا في الأيام الْمَاضية.

بجنية فقد ترتفع الأسعار وتعود الى حوالي ١٥ دولاراً للبرميل» وزانا ولا الله في أنَّ السَّعودية والكويت والإمارات ستنفذ خفضها الانتاجي بجدية لكنَّ على بقية الدول أن تقوم بنلك أيضاً،.

مباراة الانطلاق

تتعة الصفحة الاولى

للاسكتانديين عنرهم، فإن عنر البرازيليين غير مبرر، وربما يكون عنرهم انها المباراة الافتتاحية. لكن الاسكتلنديين البتوا انهم لم يلعبوا اللفاع من خلال السراكهم ثلاثة مهاجمين هم غالاكر وجاكسون وببوري مع ظهير هو هندري.

لم يطل جس النبض طويلاً، وصال دونغا وجال إلى أن حانت النقيقة الرابعة، وفيها حصلت البرازيل على ركنية نفنها بيبيتو من الجهة اليسرى وحولها سيزار سامبايو برأسة داخل الشباك فحصل على شرف تسجيل أول هدف في المونديال الفرنسي. وأراح الهدف أعصاب البرازيليين، فسيطروا على مجريات اللعبة مع التركييز في هجماتهم على الظهير الايسر روبرتو كارلوس. وبعد ١٣

دقيقة، كاد هندري الذي تسبب بركنية «الهدف» أن يصيب مرماه بهنف ثان عندما حاول إبعاد تمريرة عالية ليونغا، ومن حسن طالعه أن الكرة مرث بجوار القائم الأيمن لحارسه المخضرم جيم لايتون. وفي أحلى جملة افسرانية في اللقاء، تلاعب روناليو بالنفاع

الإسكتلندي بدءاً من هندري ثم سند الكرة من زاوية ضيقة فتصدى لها لايتون باعجوبة (١٩)، ونال المهاجم الاسكتلندي جاكسون أول انذار في اللقاء والدورة (٢٤)، ومرر بيبيتو كرة رائعة إلى رونالدو فقطعها لاينون المتالق (٢٦). وشُبِئاً مُشْبِئاً، استعاد الإسكتانبيون رباطة جاشهم بعدما تبينوا أن أبطال العالم ليسوا بعبعاً، وهكذا مرر غالاكر الكرة إلى بيوري أمام طق المرمى فأبعنها بايانو بصركة بهلوانية في اللحظة

وهاجم الاسكتلنديون، وكوفئوا بركلة جزاء حيث اعتبر الحكم الاسباني غارسيا ارآندا أن مخاشنة سيزار سامبايو لغالاكر داخل المنطقة تستحق هذه العقوبة مع انذار. ولم يفوت جون كولينز الفرصة، فترجم ركلة الجزاء إلى هدف تعادل على يمين تافاريل (٤٠). وفي الدقيقة الثَّانيةُ مِّن الوقتُ بيلُ الضائع وجه انذار إلَّى الداير.

وفي الدهيقة ٧٧ تلقى كافو، ظهير ايمن البرازيل، كرة عالية داخل منطقة جزاء اسكتلندا، فانتزعها من امام ببوري وسندها خفيفة لنرك من لايتون الى زمسيله طومي بويد المندفع من الخلف فارتطمت به وتهادت داخل الشياك. وحاول بيوري ان يكفر عن خطنه وخطا بويد، لكن تسبيبته الإرضية في الدقيقة ٨٦ كانت من نصيب تافاريل. وفي بداية الاستجواب مساء اول من امس أصر السير جون

تُومِاسُ لِيغِ الذي كَلفته حَكَرْمة تُونِي بِلير بِاجْراء تَحَقِيقٌ رسميّ في القضِية. ولكنه اضطر في النهاية الى التراجع غاضباً

ومُحتجأ بعُدمِاً حذره أعضاء في اللَّجْنَة من أنْ رَفْضَه الاجابَّة

يعتبر تعبيراً عن عدم الاحترام البرلمان الأمر الذي يمكن ان

وخلال جاسة اللجنة البرلانية، التي استمرت ساعتين تبادل

خلالها السير جون كلمات غاضبة مع أعضاء فيها، اضطر

المسؤول الدييلوماسي ليضا الى تاكيد أن معلومات في شان

القضية نقلت ايضا اللِّي مكتب وزير أخر في وزارة الخارجية هو

توني لويد المسؤول عن شؤون افريقيا ألذي كان نفى بدوره

اكنت فيه استعدادها لـ «تصحيح» أي مطومات أدلت بها أمام مجلس اللوردات، مشددة على أنها تنفي نفيا مطلقاً أنها حاولت

تضليل اعضاء الجلس. وزايت ان جميع للذكرات التي رفعها

اللها مسؤولون في وزارة الخارجية عن قضية «سأندلاين»

وُضغت تحد تصرّف السير توماس الذي يجري تحقيقاً

السكان النازحين واشاعة الاجوأء اللازمة

لحل ازمة كوسوفو عن طريق الحوار على

رغم الخلافات العميقة بين البان كوسوفو

رئيس الجبل الاسود ميلو جوكانوفيتش

ألذي حضر الاجتماع ممثلاً جمهوريته

دخل في نقاش حاد مع ميلوشيغينش

وأعتضاء المجلس العسكري الإخترين

منتقداً اساليب العنف في كُوسوفو

ومبوقف حكومية بلغيراد من الوسياطة

النولية. وشبهنت منن عدة في جمهورية

الجيل الأسود امس تظاهرات ضد ارسال

المُحِنْدِينَ مِن الجِسمِسهِ ورية الى اقليم

وفرالوقت والجهد واعتمد الأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات

معلومات الحيساة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

AL HAYAT on CD ROM

1997_1990

ونكرت معلومات توفرت في بلغراد ان

والسلطات الصربية،.

واصدرت الليدي سيمنز بياناً في وقت لاحق أول من أمس

تترتب عليه عواقب قانونية.

قيانية عسكرية في يوغوسلافيا امس دان

السلطة الصربية حققت نجاحاً مهماً في

ملاحقة الأرهاب الإلباني الذي يحظى بمساندة بعض النول الغربية ويرمي الى

أقامة بولة البانيا الكبرى من خلال

وأتهم ميلوشيفيتش البانيا باتخاذ

موقف عدائي صَد يوغوسلافيا من خلال

دعم الارهاب ووضع مستودعات اسلحتها

القريبة من المناطق الحدودية مع كوسوقو

واثنى على قوات الشيرطة ووحيدات

● يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف

والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن

الورق والتصوير والمساحات المطلوبة

● تصنيف موضوعي حسب صفحات والحياة: عام - أخبار - إقتصاد - رياضة

● تصنيـف جغرافي اوتوماتيكي لمائة

دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان

الإتحاد الاوروبي والولايات للتحدة

وبول أميركا اللاتينية.

وبعض الدول الآسيوية والأقريقية

● نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن

الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي

والهجري وارقام الأعداد والصفحات

المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة

العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة

(erators (مع، بدون، او) ضمن حقول

البحث وضمن الوثيقة.

مستلزمات التشغيل:

ليزر (CD ROM DRIVE)

نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

□ ٤٠ ميغابايت على القرص المبلب (Hard Disk)

🛘 ۸ میغابایت رام (RAM)

- سيارات - علوم - كومبيوتر.

لوضع لللقات.

ويريحك من متاعب القص واللصق

تحطيم يوغوسلافياء

ونفت تركيا واليونان

معلومات نشرتها صحيفة

مسيقوننيا، الروسية اول من

مصرع ٦٢٫٥ ألف شخص منهم

٩٠٠ لقُّـوا حـتــفـهم في حــوادثُ تفجير. وقتل صباح أمس الأربعاء

في مقاطعة كيميروفو السيبيرية

رثيس الكتب الاقليمي لشركة

سيبنفطه الكبرى يوري زينين

الذي تصدى له قباتل مساجسور

لاريسا يوبينا أثارت ضجة كبرى

فهى رئيسة تحرير صحيفة

سوفيتسكايا كالميكياء رئيسة

وكانت جريمة قتل الصحافية

وأرداه قتيلاً لدى مغايرته منزله.

إفادات مثيرة حول دس الجراثيم والكيماويات في الأطعمة والسجائر

نظام التمييز العنصري حاول إحداث العقم لدى النساء السود

□ لندن - دالحياة،

MAYAT

ادبيتري

نحسار الوجود الديبلوماس نراس

وعمليات اجلاء الأجاب سنرا

فتهويوه فنعي داير الدائد الداكر

الحبيرة والمع فقشان الاناران المالان أسخا

The war was a fire to a second

Transfel Hereitenson i - - com

لها ويساسك الله و أ ساسه سر

العمامات في سنة الله من سنر عام

ويشسمه لمد المدادرات العسارة يعا

الوظعير الخيارمان الدامات اليا

وطلب السعاء العاسان

ye was a contract property

may be a comment of the second ميموني وصعد الديد والبية

لاقتصها الن الاستان السعية

ولم تبق سعاره تهردسة سعوفة

اسفارة الاطاليه وتدرت حريه

تعييلومأسيين الدس متنب عارتيامة

تمود الى حوالى دا دولارا للوبيال

لكويت والامارات سيبغد معصباتات

ل الفولزيليين عمر مسرر، ورسابتورة

الاستطنعيين المنوا أنهدك للعالم

فالمعنين هم تمالاحر و حادسور وبها

نيلاً، وهسسال دونعنا ومناز الي دلا طبق المعرازمل على رفيية تقديما بينارية

تار معاملات مي رسيد داخل السال له

في المونديال المفريسي مصيان الله المطلبين، فيستطروا على مصيان الله

الملهم الاسمر روبريو مارلوس إيه

ن بركنده والهدات أن تصله درياوه ق عالمة لدويغا، ودر حسر طالعا

م سلد الدرد من زاوب مساول

المهاجم الاستعلنان ماسور الألا الملو عرة والتعل الى دومالدو فلمله

المنافقة الإستالمديون وماطة عاسية الماء

سوا بعسما، ودخدا سن عايد الله

مدها ماياس بدرشه بيلواسه

بوقيلوا برطة جراء مست اعلى

معاشدة سدرار ساسات لدالا

مع اندار ولم بلون دور توليد لل

يتعالل على معين فافاريل الله والو

سر إلى الدالير في فلهدر أيمن المرازيل مرد علية فعا من أ

عدا من امام بدوري وسلاما نسخه من يويد المعلم من العلق سايلة ولا يبوري أن ينشر عن حلك وفعا ولا يبوري أن ينشر عن العاماً

رسه المفضرم جند لانتود مه د دسود مالدو ماله ما دو مالدو ماله

بيمرأ في الأبام الماست

ن تقوم بذلك ايضاء

اراةالانطلاق

يسريا

قائم بالأعمال

الأأفسسي المحساد

🖫 استمعت محكمة خاصة في جنوب افريقيا إلى إفادات مثيرة حول أستخدام نظام التمييز العنصري الجراثيم والمواد الكيماوية لتصفية قيادات في حركة التحسرر السوداء وناشطين أجسان يتعاملون معها، إضافة إلى مصاولة إحداث عقم لدى ملايين النساء للحد من

جاء ثلك في شهادة قدمها اول من أمس العالم تشالك فان رينسبورغ الذي كان يدير المُختبرات في مركز الأبحاث التابع للقوات المسلحة الجنوب افريقية، أمام لجنة الحقيقة والمصالحة في جوهانسبورغ التي يرآسها الاسقفّ ديرمسوند توتو والمكلفسة النظر في التَّجَاوَزُات وَالجَّرَائِمِ الَّتِي ارتكبتُ فيَّ عهد التمييز العنصري.

وقال فان رينسبورغ إن سلطات التميين العنصري صاولت بس السم للرئيس تلسون مانتيلا في الأدوية التي كنان يتناولها في السبحِنْ. وأوضَّع انَّ هذا السم هو مادةً الـ طَالَيوم، التي كان مَن شَائِها أن تفقد مانديلا قدراته العقلية

كما تعرض إلى محاولة مماثلة الأمين العام السابق لجلس الكنائس الجنوب افريقية فرانك شيكاين الذي دست المادة

🛘 سكوبيا – جميل روفائيل

🗷 تحدى الرئيس اليوغوسلافي

سلوبودان ميلوشيقيتش الغرب واتهم

دولاً اجتبية بدعم من وصفهم بالأرهابيين

وأكد عزم قواته المسلحة على مواصلة

جاء نلك في وقت واصل المجسسمع

الدولي درس ضياراته لوقف الهجمات

العسكرية الصربية ضد السكان الالبان

وقال الرئيس الاميركي بيل كلينتون

انه وفوض حلف شسال الإطلسي لوضع

خطة لاتَّضَادَ احِراء عسكريَ محتَّملَ في

كوسوفو لمنع وقوع عمليات تطهير عرقي

ودان وزير النفاع الاصيركي ويليام

كوهين عمليات تنمير قرى الالبان وأرغام

ألاف المنبين على النزوح عن بيارهم.

شكوك في تعهد أبو بكراعادة الديموقراطية الى نيجيريا

♦ لاغوس - أ ب - استعد المناهضون للحكم العسكري في نيجيروا للتظاهر غداً الجمعة وملؤهم شكوك في تعهد الحاكم العسكري الجديد

الجنرال عبدالسلام أبو بكر للضي قدماً في خطة تسليم الحكم الى

المدنيين. وكان أبو بكر وجه كلمته ألاولي الى الأمة مساء أول من إمس

الاربعاء بعد ساعات من تنصيبه مؤكداً تصميمه على المضى قدماً في

التحول الى الديموقراطية داعياً مواطنيه النين داختاروا المنفى، العودة

الى بالدهم للمشاركة في المصالحة الوطنية. ولا يعتب المصاركة في المصالحة الوطنية المحدد للانتخابات

الرئاسية في مطلع أب (اغسطس) للقبل. والتي فقدت المرشح الوحيد

المَّارَشَالَ في سلاح الجو محمد الفا أكد في وقت سابق أن أبو بكر عان

الرئيس السويسري يشتكي من إهانة اليهود لبلاده

زوريخ - رويترز - رفض الرئيس السويسري فلافيو كوتي
 تقريرا لنظمة پهودية اميركية يزعم ان سويسرا كانت على رغم وضعها
 المحايد موالية للنازيين خلال الحرب العالمية الثانية. ووصف كوتي ما

وجاء في التقرير الذي اعده مركز سيمون فيزنتال واذاعته شبكة تلفزيون اي بي سي مساء الثلثاء ان مشاعر العداء لليهود كانت تشيع في سويسرا خلال الحرب، وان الحكومة السويسرية قدمت مساعدات

السلطات السويسرية الحالية،. وقال أن التقرير استند الى بيانات قليلة

من وثائق فترة الحرب لاظهار سويسرا في صورة الموالي تعاماً للنازيين

وسبق ان اصدر مركز «سيمون فيزنتال، ومقره لوس انجليس تقريراً

ووصفت الحكومة السويسرية التقرير بأنه مثير للاستياء كما انتقده

رئيس غينيا بيساومستعدللحوارمع التمردين

بيساو - أ ف ب - علم من مصدر برلماني مساء التلثاء في بيساو

ان رئيسها نينو فييرا مستعد لاجراء حوار مع المتمردين دادا وافقوا

على وقف اطلاق الذار». واضاف المصدر ذاته أن الرئيس أعلن موقفه

هذا في لقاء مع احدى اللجنتين البرلمانيتين اللتين شكلتا للقيام بوساطة

المتمردين في تكنة برا، أحد احياء العاصعة حيث يجري القسم الاكبر

من العارك منذ الاحد. وتم اللقاء مع فييرا في قصره الرئاسي في بيساو الذي تحرسه مدرعة خفيقة ارسلتها غينيا الانتين، اضافة الى ٤٠

من جهة اخرى علم من مصدر مطلع أن السنغال وافقت على أرسال

قرابة الف جندي مجهزين بمدرعات خفيفة الى بيساو دعما للرئيس. وقد

وصل عدد منهم على متن سفينتين شوهدنا راسيتين في مرفأ بيساو الى

جانب قارب انزال تأبع للجيش السنغالي. وينتظر أن تصل اعداد لخرى

وكان قادة دول منظمة الوحدة الافريقية الجتمعين في اطار قمتهم

الرابعة والثلاثين في عاصمة بوركينا فأسو اعلنوا التلثاء تأييدهم

من الجنود السنغاليين عبر البر من كاز أمانس الواقعة جنوب السنغال

والنقت اللجثة الاولى الرئيس والنقت اللجنة الثانية صياح امس قادة

آخر مثيراً للجدل في وقت سابق هذا العام أتهم فيه سويسرا باستخدام

واضاف كوتي الذي يشغل ايضا منصب وزير الخارجية اهذا

تصوير زائف يجأفي التقيقة ونحن نرفضه بشدة،

اللاجئين اليهود خلال الحرب في اعمال السخرة.

عدد ممن ما زالوا على قيد الحياة من اللاجئين اليهود.

بهدف أجراء حوار بين فييرا والعسكريين المتمردين.

والتاخمة لغينيا بيساو

وتضامتهم مع رئيس غينيا بيساو.

فعُلَّية للنَّازِينِ. وتعقيباً على ذلك قال كوتي في تصريحات اذاعتها الاذاعة السويسرية «هذا التقرير يهن جيلاً كاملاً. ويشوه سمعة

اليها بوفاة الحاكم السابق الجنرال ساني اباتشا. غير ان رَفيقه

على تسليم الحكم لادارة مدنية منتخبة بحلول مطلع تشرين الأول

(اكتوبر) المقبل، ولم يوضع كيف.

ورد في التقرير بأنه «إهانة».

ضد السكان الألبان في الأقليم،

عملياتها في كوسوفو.

في ملابسبه على أساس أنه سيسافر إلى نَافُ يِبِيا، لكُّنه توجه بدل ذلك إلى الولايات المتحدة حيث تمكن الاطباء من

وأضاف العالم فان رينسيورغ ان القوات المسلحة الجنوب افريقية كأنت تخطط لإحداث العقم لدى النساء السود عبر عقار كان يجري تطويره لدسه في الأطعمة والشكولاته والسجائر. كنما أشار إلى أن المؤسسة العسكرية انتجت كميات كبيرة من مخدر ﴿إِكستْأَرْي، الذِّي

ولم تقتصر المحاولات على الجنوب افريقسين، بل طاولت احسانب كانوا يعملون في مساعدة «المؤتمر الوطني الافريقيء على مكافحة التمييز العنصري في تلك الحقية. وشملت للحاولات ثلاثة مستشارين روس بست لهم مادة الـ دانتراكس، (عصيات الجمرة) في

طعامهم وأشار المدير السابق للمختبرات المنابع المنطقة روبيلات العسكرية الواقعة في منطقة روببلات قسرب بريت وريا، إلى أنها صدرت ٣٢ قارورة مليئة بجراثيم وسموم مختلفة بينها الكوليسرا والساغونيلا لأستخدامها ضد الغالبية السوداء في محاولة للقضاء على أكبس عند منَّ أبنائها وابقاء سيطرة الاقلية البيضاء

"الاسلحة الى سييراليون": مزيد من الفضائح في بريطانيا

والنبيلوماسي للعني هو السير جون كير الوزير الدائم في وزارة الخارجية البريطانية الذي اضطر تحت وطأة استلة النواب الى تأكيد أن الوزيرة المعنية (البارونة سيمنز) على علم بأن سلطات الجمارك البريطانية كانت تجري تحقيقاً في شأن شحنات السلاح الى سيراليون، وهو أمر نفته رداً على استلة وجهت إليها في حينه في مجلس اللوردات. واعتبر اعضاء اللجنة البرلمانية

وزراء معنيون في شائها معلومات متناقضة اثارت غضب المعارضة. واعترف السير جون بأن البارونة سيمنز ابلغت في العاشر من أذار (مارس) الماضي بان سلطات الجمارك تحقق مع شركة اساندلاين انترناشنالء بعدما انهمت بتزويد الرئيس المطاح أحمد تيجان كباح في ايار (مايو) ١٩٩٧ أسلحة ومرتزقة، منتهكة حظراً فرضته الأمم التحدة على تصدير أسلحة الى سيراليون. معروف أن كباح نجح في استعادة السلطة اثر تدخل عسكري نيجيري في شباطٌ (فبرّايرٌ) الماضي. وكانت البارونة سيمنز أكنتّ

مسرولين كبار فيها اضافة الى السفير البريطاني في سيراليون. ■ لندن - «الحياة»، رويترز - تعرض أكبر مسؤول ديبلوماسي في بريطانيا لإستجواب برلماني اتهمه بتهمة التعلص على أنه لا يستطيع الاجابة عن الاسئلة التي وجهها اليه اعضاء من الاجابة عن أسبتلة ممثلي الشعب المنتَّ ذبين في شان تورط لندن في ارسال اسلحة ومراتزقة الى سيراليون انتهاكاً لحظر لجنة الشؤون الخَارجية التي استدعته للتُحقيق في ما صار يعرف به مفضيحة السلاح إلى افريقياء قبل أن ينهي السير

> التِّي استجوَّيت السير جون موقف الوزيرة وتضليلاً ، للنواب. يذكر أن هذه القضية أحرجت الحكومة البريطانية التي قدم

> في البرلمان في أواخر أذار عدم معرفتها بالأمر، بينما أكدت الشركة أنها تصرفت بمعرفة وزارة الخارجية ويتنسيق مع

مونيكا كما ظهرت في لحدى صور مفانيتي فيرة.

مونیکا تتعری لـ 'فانیتی فیر' بناء على نصيحة محاميها!

 أثارت الموظفة السابقة في البيت الأبيض مسونيكا لوينسكي غشضب محاميها النين يدافعون عنها في مواجهة اتهامات بأنها مكنبت تحت القسمء لانكار علاقة جنسية بينها وبين الرئيس بيل كلينتون. وجاء نلك بعسما فوجئ للحامون بصدور العدد الجديد لمجلة «فأنيتي فيره الشهرية الواسعة الانتشار وفيه صور

لمونّيكا (٢٤ عاماً) وهي تعرض لباس بد وتحمل ريشة زهرية اللون لاخفاء بعض التفاصيل في جسمها المعتلئ تسبياً.

كِذلك اثار تعري مونيكا في الجلة غضب ذويها الذين اكتشفوا لاحقاً أن محاميها السابق وليام غينسبرغ هو الذي تصحها بذلك من لجل اتغيير صورتها لدى الرأي العام الآميركي". وكان ذلك سبباً لتخلى مونيكا لاحقاً عن غينسبرغ وتكليفها اثنين من اكفأ المحامين في واشنطن الدفاع عنها في مواجهة تحقيقات المدعي كينيث ستار الذي يتهمها بالكذب تحت القسم وهي جناية في القانون الاميركي.

يلوشيفيتش يتحدى الغرب ويتهمه بمساندة "ارهابيي" كوسوفو ورفض كوهين وهو في طريقه الى ايطاليا ان يقصح عن طبيعة الخيارات العسكرية لمصاصبرة الطرق الصنوبية والداخليية طوبودان ميلوشيقيتش عزم حكومته على دمواصلة التصدي بحزم للارهابيين التي تستخدمها في تهريب الاسلحة». واشار الى ان «القوآتُ الصربية تعمل الانقصاليين في اقليم كوسوفوء الأن على توفير الظروف المناسبة لعودة واضاًفٌ في لجنَّماًع مُجِّلس النفاع اليوغوسلافي الإعلى الذي هو اعلى هيئة

مُوضَّع البحثُ لكنَّه قال دأنَ الديبلوماسية هي الخيار الأفضل من اجل السلام في

ويعقد وزراء بفاع بول حلف شمال الاطلسي اجتماعاً في بروكسيل اليوم «للنظر في الخيارات المتاحة».

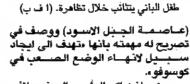
ويجري التداول في مجلس الامن في شان مشروع قرار بريطاني باتضاد لجراءات عسكرية لمعالجة للوضع في كوسوفو، ونكس بيبلوماسيون في نيـويورك وان روسـيـاً اوضـحت حَــلالُ اجتماع ضم ممثلي دول مجموعة الأتصال أنّ القرار الذّي طلبته بريطانيا منحارُ الى البان كوسوڤوء.

ووصل امس الى بلغراد وزير الدولة البريطاني توني لويد في مستهل جولة تشعل ايضاً بريشتينا وبودغوريتسا

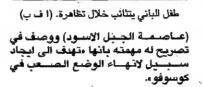


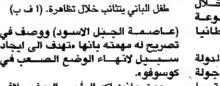
تصريح له مهمته بأنها وتهدف الى ايجاد ستبسيل لانهاء الوضع الصبعب في

تحت تصرف الجماعات الانفصالية». ومن جانبه اكد الرئيس اليوغوسلافي









الجبيش التي محطمت المجسسوعسات الارهابية واتخنت اجراءات صنزمة دنكطاش يهدد بفتح شمال قبرص

القبارصة الاتراك رؤوف سكطاش أمس الاربعاء أن نشر الصواريخ الروسىية من طراز «اس – ٣٠٠» المقرر في آبِ (أغسطس) المقبل في قبرص سيؤدي الى استمرار

تقسيم الجزيرة الى الابد. وهدد بنكطاش بفتح شبهال قبرص امام عمليات استيطان من تركيبا اذا نشير اليونانيون الصواريخ الروسية.

ونقلت وكسالة والأناضسول للانباء عن ينكطاش قبوله في اسطنبول: «اذا وصلت الصواريخ الروسية فسنعلن للعالم أن المُحَادِثاتُ في شأن قبرص وصلت

أمام الاستيطان التركي الْجِسَرِّيرة، ولمْ يوضح بنكطاش اذا كان هذا يعني عملياً توجيد الشطر الشمالي من الجريرة مع

امس مقادها ان صنواريخ «إس-٣٠٠، وصلت بالقعل الى قبرص قبل للوعد المقرر بشبهرين على الأقل. وكسررت انقسرة، وهي تنفي امكان وصبول هذه الصبواريخ من دون أن ترصيدها اجسهسرة الأستطلاع التركية، معارضتها القسوية لنشسرها في الجسزيرة

خلال خمسة أشهر

🗷 حصل خطل الأشهر

في روسيا ما لايقل عن ٥٠ الْفُ جريمة قتل وكان أخرها مصرع الصحافية للعروفة لاريسا يوبينآ ورئيس احسدى شسركسات النفط الكبيرى في سيبييريا، وطلب الرئيس بوريس يلتسسن امس اجراء تحقيق سريع لاكتشاف الجناة ومعاقبتهم

للختصة سجلت ١٣٣٦٩ جريمة قتل خلال خمسة أشهر، ولكنه قال ان «هذه الارقيام رسمية أميا في الواقع فإن العند خمسة اضعاف تلكه واشار الى أن للعطيات الرسمية سجلت العام الماضي

وكنشف نائب وزير الداخلية

فاليري فيونروف امس ان الجهات

فرع كتلة بيابلوكو، الاصلاحية المعتدلة في جمهورية كالميكيا. واتهم زعيم الكتلة غريغوري بافلينسكي سلطات الجمسهورية ب وتصفية المعارضة، ونكر أن

«حل الشاكل السياسية بالسبل الإجرامية اصبح معارسة عانية،

■ مينسك - رويترز - اعلنت

لعاهدة سينا. __ بين الحكومــة وببيلومــاســيين

أسبوعا أخرلنقل مقارهم

الى نهايتهاء واضاف مسنعلن ان أكثرمن ألف جريمة قتل في روسيا

🗆 موسكو - جلال الماشطة

الخمسة الأولى من العام الجاري

بيلاروس تمهل ديبوماسيين

وزارة خارجية بيلاروس امس الاربعاء أن الرئيس الكسندر لوكأشينكو منح بيبلوماسيين من ٢٢ دولة مهلة أضافية أسبوعا لاخسلاء مسقسارهم التي تقبول الحكومة أنها في صاحبة الى اصلاحات. وهذه هي المرة الاولى التي يتدخل فيها لوكاشينكو في نزاع بيبلوماسي استمر أسبوعا

أجانب اشتعل حول قضية إخلاء مقارهم. وتقول الحكومة أن هناك حاجة لاجبراء اصلاحات في خسمات المسرف المسحى والضعمات الإضرى في مجمع سكنى اسمه مجمع دروزي. ولكن الديبلوماسيون الغربيون لا يرون ضرورة لخروجهم من منازلهم خلال فترة الإصلاح. ووصفوا تصرف الحكومة بأنه أنتهاك

أكثر من ذلك، فإن تظام الإسترجاع الستخدم يسمح لك بتحرير النصوص السترجعة وإعآدة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره. ● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال ابوات البحث البوليسانية -Boolean Op)

والمنوفر لنينا وارشيف الحياة ● إنستسرك الآن ولحمسل علَيَّ وأرشيف الحياة الإلكتروني الإكشروني ١٩٩٩، الدي يقدم على قرص واحد ما نُشر في «الحياة، خيلال ١٩٩٦ء النذي يسقسه على قسرص واحسد مسا ئسشسر فسى «الصيساة» منذ شهر كانسون الثّاني (يستايس)

السعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للأفراد بما فيها أجور البريد

حتى شهر كانون الاول

(بيسفير) ۱۹۹۲ .

كومبيوتر ابل ماكنتوش مع سواقة اقراص

لزيدمن المعلومات الاتصال به الدكتور عماد بشير

Tel:0171-6052084

AL HAYAT PUBLISHING CO KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD. LONDON W14 8YT

Fax:0171-3714215

لاوجه مقارنة

اسمحواً لَيّ بنشر توضّيح على ما كتبه المستشار حسن لحمر عمر في العدد - ١٢٨٤١ في ١/٩٩٨/٥/١ صفحة رقم ٨ (قضايا).

رحي كتب المستثنار تحت ما اسماه دالملف القانوني لمطحة اليمن في حنيش ويتطابق مع ملف طاباء مناصرة منه للَّيمْنِ ضد اريتْرِيا فَيْ نظرة مصد وطابا واسرائيل في المنازعة مصوراً المنازعة وكأنها

حادثة بين مصر واسرائيل في باب المنه (...). مصوراً اريترياً وكانها وكيلة لاسرائيل في المنطقة (...) لانها اختت بخياراتها

واسال من المتسبب في افتعال المنازعة وإشعال نار الفتنة بين

اذا كان الخلاف بين أريتريا واليمن على ملكية الجزر في باب

النمن واربتريًّا على تلك الجَّرْر اصلاً؟ لا يُوجِد جُوابِ غير واحد مثالً

المند فذلك ليس ببدعة بل من الأسور العادية تحصل يومياً في

العالم بين النول المجاورة. فالعلاقات الاريترية اليمنية أرلية وهي

موغلة منذ القدم وكانا أرضا واحدة قبل وقوع الزلائل في الطرف

الفريي لباب المنتب ونزوح الاخوة اليمنيين آلى اريتريا من أيام

سينناً ودماكيدا، سليمان (سبا) ومن بعد ما انهار سد مارب.

واشتاطوا مع سكانها أضت لاطأ فريدا الى وقت قريب ايام بداية

الجمهورية اليمنية أذ كان في مدينة عصب وحدها (اكثر من ١٥٠

لم يوفق السنشار عندما خلط بين طاما والنزاع على جزر متعدة

أما عن اتهامه لاريتريا بانها انتهكت احكام القانون الدولي

وزعمه انَّ اربتريا قامَتْ بالتَّفاوض مع اليمن بالنيابة عن اسرائيلَّ؟

وأنها غيرت الخرائط بالتحايل على القانون النولى بما اسماه

(بَالْغَشْ وَالْتَرْوِيرِ وَالْتَصْلَيلِ وِيقَصَد سَيَّءَ السَلُّوكَ) فَهَذَّا اتَّهَام خَطير

أن اربتريا لم وأن تقوم بتغيير خرائط كما زعم والتحايل على

تسأل المستشار كيف أقنعت أسرائيل اريتريا باحتلال الجزر

اليمنية؛ وزعم ان اربتريا قامت باحتالالها بمساعدة من اسرائلًا

وحين نشب النزاع جاعت قوات عسكرية اسرائيلية وحاربت نيابة عن

كيف تُحتَّلُ اريتريا جزرها فهي دافعت عما تعتبره حقاً من

حقوقها بقدر المستطاع فاستردت حأنش الكبرى والصغرى لكنها لم

تستطع استرداد زوقر الذي نزلت فيه القوات اليمنية لذلك اضطرت

للانسحاب عنه وعن حانش الأصغر فيما بعد تفاتياً للنزاع وحقّناً

للدماء. فالأشتياك لم يستمر الا ساعات معدودة وباشتراك كتيبة

واحدة لا اكثر. فهذا من باب الاستخفاف باريتريا واستهتاراً بها،

زعم المستشار أن الثورة الاريترية تعرفت على تلك الجزر أيام

الجزر معروفة انها اريترية واثيوبيا التي كانت تسيطر على

البحر الاريتري كانت ايضاً تسيطر على تلك الجِّزر ولو كانت الجزر

يمنية واليمن يسمح للثوار بضرب أتيوبيا منها فلاشك كأنت

بالنسبة لما زعمه المستشار أن اريتريا كانت جزءاً من الدولة

العثماني وليستّ اريّترّيا كلها. واقّصنى ما وصّل الّيه العثمانيون في العمق الاريتري هو ٦٥ كيلومتراً من ساحل مصوع وتوقف الرّحف

عند منطقة (قورع) وعند الانسحاب العثماني من الساحل الاريتري

والمناطق التي كنانت تحت اصرتهم من اريتـريـا تم تسليـمـهــا اليّ

الخنيويين النِّين كانوا جزءاً لا يتجزأ منَّ الحكم العثماني وطلبواً

منهم انابتهم في هذه المنطقة. فقامت انتفاضات ومصادمات في كل

، موقعة (بيباروا) ٥٠ كيلومتراً من سأحل مص

موقع مناجم النهب وقعت معركة فاصلة هزم فيها الجيش المصريّ ومات فيها اكثر من عشرة الإف. ووقع في الأسر نجل اسماعيل باشاً

(الإمين حسن بن اسماعيل) ولم يفرجُ عنه الَّا بفيية كبيرة جداً

سلام الاذلال

يكتب الستاذ جهاد الخازن في «عيون وأذان، أن ياسر عرفات وحده قادر على السير في مسيرة السلام اذا كان السير مفيداً، او التوقف في وجه التعنت الاسرائيلي، وان يضبط شعبه في الحالين.

ما زَّال جهَّاد الحَّارَن يامل في استَّمرار مسيرة التسوية على رغم

فشلَّهَا مَنْذَ بِدَايِتِهَا . فُسَلَّام أُوسِلُو لا يَلِنِي الْحَدِ الاِبنِي مَن حَقُوقَ

الشبعب الفلسطيني في اقامة بولته الفلسطينية على ارضه

وعاصمتها القيسّ. ولا يُطالب بحق عودة اللاجئينَ الفلسطينيين الى بيارهم بعد غربة ٥٠ عاماً في المنافي والشتات. فالسلام ولد ميتاً،

ونْتَأْنْيَاهُو مَا زَالَ يضيع الوقَّتَ ويراهِّنَ على تنمير التسوية. وحاول

اغتيال خالد مشعل في الأرين على رغم معاهدة السلام مع الأرين. أنَّ السلام الذي فُرضَ على العرب هو سلام الاذلال وليس سلام

أسمرا – علي محمد برهان

زيوريخ (سويسرا) - فوزي خليل

مقدارها ٢٥ مليون ريال من الفضة نفعها اسماعيل باشا.

ثيوبيا احتلت الجزء الكبير من اليمن ناهيك عن الجزر.

الساحل الأريتري وبعض من اجراء أريتريا رض

المصرية من عام ١٨٢٢ الى ١٨٨٤ فيجب استردادها.

كانت تحارب ضد اثيوبيا وسمحت اليمن لهم باستعمالها لضُرَّبُ

منقر - حَانش، في بأب المنب فطاباً كلها كيلومتر لا اكثر واهميتها لا

الف عائلة يمنية) وتبعد عصب في كيلومترا من بر اليمن.

القانون فَمثلَ ثلكُ فُوقَ طاقتُهَا وقَدرتَها مَانِياً أو فنياً (...).

وإقامت علاقة عادية جدا مع أسرائيل كغيرها من الدول في المنطقة

🔳 السيد رئيس التحرير،

السنشار ومن يدعون خبراء حرب.

تقارن بتك الجزر من كل الوجوه (...).

يجيء من طرف غير معنى بالأمر؟ (...)

عَنْدُ القُولُ انْهَا طَلَبِتُ مُسَاعِدُةُ اسْرَائْتِلْيَةً.

ترجب «الحياة» برسائل قرائها وتنشر منها ما لا لتعارض وقوانين النشار وما يحفظ حرية الرابي

في أن. وتحتفظ والحيام، بحق تنقيم الرسانا. واختصارها. وتعتذر عن عدم رد الرسائل التي لا تنشر. الرجاء توجيه الرسائل بواسطة الفاكس إ البريد الى اي من مكاتب «الحسيساة» الواردة عناوينها وارقامها في اسفل صفحة الراي. الغرب يتعلم من اخطائه كيف يرتكب اخطاء جديدة

انتشار اطلسي لحماية "حزام العزلة "الصربي في كوسوفو

🗆 لندن – سمير السعداوي

■ عندما يذاد «جــزار بلغــراد، الى النوم ويغتنم جنوده فرصة اللراصة في ظلّ ظلام دامس يخسيم على اقليم كوسوفو ليلاً، تكون أعداد بشرية هائلة من الألبان في حركة دائمة لا تكل بحثاً عن

خمسون الفأ او اكثر، بشيوشهم واطفالهم ونسائهم، هائمون في العراء. كلما وصلوا الى قرية يجدون منفعية المسرب سينقتهم الينها وسوتها

يواصلون السير في المسالك الجبلية الوعرة يقتقون آثار مقآتلي دجيش تحرير كوسوفو، الذي قبل لهم أنَّ بسببه هدمت القوات الصربية منازلهم وقراهم. لكنهم لا يجدون في رحلتهم الطويلة الشاقة سوى بضعة مزأرعين ومربين للماشية يحملون بنادق صدفة أمكن تهريبها عبر الحدود من والشقيقة، البانيا.

المسلَّصونُ هؤُلاء المنتسسرون في مجموعات صغيرة هنا وهناك تخلفوا عن اللَّحَاق بركاب عَائلاتهم التي فبرت الي أماكن داكثر أماناً، لا يعرفونُ هم أيضاً أين جيش تحرير كوسوفو، هذا «البعبع» الكبيس الذي تتحدث عنه التقارين المُضَخَّمةُ الواردة من بلغراد.

هذا والجيش، الذي يبدو سراباً يفلت من النازحين كما يفلت منهم رغيف الخبر وقطرة الماء. لا مراكز له، يبدو في كل مكان ولا مكان له. قليل بعرف عن طبيعته التنظيمية التي يقال أن الزعيم الالباني الراحلُ انْور حُوَّجًا ارسى دعائمها في الستينيات على أسس وشيوعية ماويةً، لتجارب به نظآم خصمه اليوغوسلافي الراحل جوزيف بروس تيتو.

كثيرون يتساطون عن مغزى الدعوة المستنجَّدة التي تطلق في بيانات هنا وهناك الى دالكفساح المسلح من اجل استقلال الاقليم، علما ان الْغالبية الساحقة من البأن كوسوفو اكتفت عبر التاريخ بالتَّمَسُكُ بِ مُحكَم ذَّاتَى، يَصَافُظُ على هويتها الثقافية التي دافعت عنها في وجه الجيوش المتعاقبة على الاقليم، منّ الحسشمانيين الى الصبرب مسرورا بالنمسويين والإيطاليين والالمان والبلغار. ولم يسبق لهذه الغالبية ان طمعت في ألاستقلال اوحتى الانضمام الى البانيا المجاورة بخالاف بعض الاصدوات المتطرفة التي يدفع عسادة المدنيون المسالمون ضريبة باهظة لمواقعها ويستفيد من هذه المواقف الذين يبيتون ب. شرا لسكان الأقليم.

قليل من الألبان النين تمكنوا من عبور الحرام الأمنى الصربي الى البانيا أو مقدونيا المجاورتين الركوا متأخرين ان وجبوبهم في مبوطنهم في الاقليم يشكل خطراً على بلغراد أكبر ما تشكله النندقية وحاملها وانهم ينزوحهم وقعوا في الفخ الذي رسمه لهم الرئيس اليـوغـوســلافي سلويودان ميلوشيفيتش: تفريغ جنء محرّام امنى، يعزل كوسوفو عن العالم الخَــارُجِي ويمكن الجـيش الصبريي من التحكم بكل منافقها الى الخارج.

ومن أجل تحقيق هذا الهدف ، جازف



مدنيون هجروا قراهم شي كوسوقو.

ميلوشي فيتش بتفخيخ المحانثات التي حضته أميركا على اجرائها مع الزعماء المعتملين للاقليم معرضا نفسه للوم الغربي مراهنا على ضربات محدودة يتعرض لها جيشه هنا وهناك ليتخذ منها ذريعة لتنفيد ماريه.

كوسوفو ودصربيا الكبرىء سلام هش في البوسنة عام ١٩٩٥، رفضت القبوى الكبسري طلب الالبسان البحث في قضية كوسوفو وهي تعرك ان ذلك سيكونّ من باب ،طلب الكثير، من ميلوشيفيتش ما قد يهدد الجهود المضنية التي بنلت في اقناع بلغـراد وخلفـهـا مـوسكو في التوصل الى تسوية تشكل حداً ابني في

ولم يكن أمام زعيم التيار المعتدل في كوسوفو ابراهيم روغوفا سوى الرضوخ لهذا الامر الواقع مبنياً ثقته بأن الغرب لا بدوان يعترف يوما بحق مواطنيه في تقرير المصير وهو الحق الذي حرمهم منة ميلوشيفيتش تنفيذا لشعارات أنتخابية اطَلَقُها فَي بريشتينا ربيع ١٩٨٧ وتربنت اصداؤها في بلغراد حين دغدغت مشاعر القوميين المتطرفين وتمكن بفضلها من ازاحة منافسه ايفان ستامبوليتش مكرسأ نفسه المداقع الأول بلا منازع عن أحلام

لم يكن ميلوشيفيتش وحده يحلم بل

من قهرهم.

في مـؤتمر دايتون الذي أرسى دعائم

وكيف تتحكم أقلية لا يزيد عديها عن

يشكلون أكثر من ٩٠ في المئة من سكان الإقليم فيما يستند ١٠ في المئة الباقون من الصبرب الى «الوعد التاريخي، الذي قطعه لهم ميلوشيفينش بدالا يتمكن أحد هذه الأقلب

مبلوشيفيتش أن تتحكم باقتصاد الإقليم الذِّي تَبِلغُ مُسَاحِتُهُ ١٠٨٨٧ كُلُم مُربعُ ويحتوي على نصف احتساط يُوغِيوسِلْاقِيا السابقة من المعادنُ والخيامات، فيضلا عن سهول خصبة ومراع للماشية، أدت الى تطوره في طَلْ حكم ذاتي منحه اياه تيتو في ١٩٧٤ الى مركز مهم لصناعة النسيج والمنتجات وغنى عن القول ان «التطهير العرقي»

الذي تمأرسه بلغراد باسم الأقليشة الصريبة - الارتوذكسسة في الأقليم لا يفرق بين المسلمين أو المستسحميين الكاثوليك النين يشكلون نسبة لا بأس بها من ألبان كوسوفو.

٢٠٠ الف نسمة بمقادير غالبية يربو عددها عن مليونين إذا لم يكن ذلك عبر تحنيد سلاح الميفعية والطائرات الحريبة لشن حملة من القصف والغارات الوحشية التي حصدت مئات القتلى والجرحي وأثت على مئات القرى والمدن، بينما تأخذ الضغط الصربية في واشنطن على عاتقها تأخير ربود الفعل الدولية ما أمكن

ـــة الـتــي يـريـد لـهـــ

باندلاع حرب جنيدة في البلقان بدأ الغرب يستجمع المابرة ليتحرك نحو قرار في مُ جِلْسُ ٱلْأَمِنُ يَجِينَ لَهُ ٱسْتُذَاّمُ وَكُلُّ الإحراءات اللَّارْصَةَ، لاحتواء التوتر في كوسوفو وهي عبارة استخدمت مرتبن فيّ السنوات العشر الأخسرة. مرة لاخراج العراق من الكوبت والثانية لفرض الحظر الجوي في البوسنة وفي كل مرة كان يتضح الغرب فوائد ان يتدخل مبكراً لكنه كان تتدخل متأخراً ليكتشف انه وقع في خطأ تضخيم قدرات القوة المطلوب ردعها وأنه كسان في الامكان تقليص حسجم

الخسائر البشرية والمانية لو تم التحرك غير أن صنور قرار من هذا القبيل من جانب مجلس الأمن يتطلب ضمان عدم استخدام روسيا حقّ النقض ولا يتّم نلك الى خُطة تسوية ترضي شريكتها بلغراد،

والقرار المرتقب الذي يتضمن عقوبات ديارهم بعد؟

هذه الخطة الهمجية مستمرة منذ شباط (فبراير) المأضى تحت انظار المجتمع الدولي والدول الكبرى التي بدآ أنها رتعلمت من اخطائها السابقة كُيف تصنع لخطاء حسيدة، بينمسا الدول المجاورة لكوسوفو تحذر من موجة نزوح اكبر من تلك التي شهدتها البوسنة في أوج الحرب عليها عام ١٩٩٢.

الغرب يستجمع قواه

في هذه الأجواء الشحونة التي تهدد

بالسرعة المطلوبة. تسوية لا بد وأن قكون على حسساب

واهية على يوغوسلافيا الاتحادية يترافق مع كلام عن انتشار محتمل لقوات حلف شمال الإطلسي على الحدود بين كوسوفو وجمهوريتي أتبانيا ومقدونيا المجاورتين وهو لا يمكن أن يتضمن انتشاراً في مُواجِهِةَ القَواتُ الصربيةَ في كوسوفو حسيما اكد الرئيس الروسي بوريس يلت سن للقادة الغربيين في أتصالات آجراها معبهم نهاية الاسببوع الماضى مشيداً على أهمية عدم انتهاك أراضي الاتحاد البوغوسلافي

ويعني ذلك إن القيوات المرشيح للانتشار سلما وبموافقة مسبقة من الصرب خوفاً من تعرض جنود الاطلسي المنتشرين في البوسنة لضربات انتقامية ست شُكَّل عُازُلاً بين الاقليم والأراضي المجاورة ما يصرم الألبان من منفذً لاستيراد اسلحة يدافعون بها عن نفسهم كما يحرم النازحين من فرص الفرار نحو الأمان أو العودة الى ديارهم من دون انن

ويتحول هذا الانتشار الإطلسي الي دكرام امني يدحمي الدرام الأمنى الصربي، الذي يبلغ طولَّه ١٦٠ كُلُّم وعمقَّهُ ١٥ كلم. وفي هذه الحال يصبح النازحون في سباق مع الوقت وأمام مهلة زمنية قصيرة يحسمون خلالها خياراتهم قتل الانتشار الاطلسي: هل يعودون ليواجهوا نے کوسیوفو او درجتوا نهائياً الى النول المجاورة لينضموا الى ألاف اللاجستين البسوسنيين النين لم تمكنهم القرارات الدولية من العودة الى

كذلك روغوفا الذي يحرص في مجالسه الخاصة على تأكيد أنه تلقى أضمانات الى حين انجاز أكبر قدر مسقطاع من اميركية، بدعم حقوق الألبان الذين

والبحر الأصمر سواء في جنوب

السودان أو في الأزمة الصومالية.

وكشيرة تلك التحفظات التي

دور مصصر في هنين الملفين،

وأضافت أديس أبآبا إليهما إتهام

مصر بانتهاك الاتفاقات الحاكمة

النزاع المسدودي الاريتسري

الاثيوبي وتداعياته على المناشدة

بضبط النفس وفتح حبوار لحل

النزاع سلمياً، وقدم عمرو موسى

في أجتب الأجلس الوزاري

لَّذُلُكُ اقْتَصَارُ الدورِ المُصري في

لتوزيع حصص مياه النيل.

أبدتها اسمصرا وأديس أبابا على

'لعنة جيبوتي' تطاردالديبلوماسية المصرية في الصومال

لماذالم تطلب اثيوبيا أواريتريا وساطة القاهرة في النزاع؟

قرار يدعو الطرفين الى الوقف

الفورى لاطلاق النار وقبول

مسقترحات الوسطاء من دون

وبدا تجاهل أريتريا واثيوبيا

عرض مصر الوساطة واضحاً في

غياب القاهرة عن خريطة جولات

مبعوثي حكومتي البلدين.

فالعاصمة المصرية تأتى المحطة

· الخامسة، في جولة يقوم بها

حبالينأ وزير الحكوميات المجليبة

الاربتري محمود أحمد شريفو.

وتجاهلت القاهرة تمامأ ضمن

جولة وزير خارجيتها سيوم

سفين ومبعوثيها الى عواصم في

تحديد استعداد بلأدم للوساطة.

🗖 القاهرة – محمد علام

■ على رغم حــرص اريتــريا واثيوبيا على اطلاع مصرعلي تطورات النزاع الحدودي بينهما عبيس الرسائل والمنكسرات الحكومية، إلا أن أياً منهماً لم يطلب منها إيفاد مبعوث أو بذل أي شكل من أشكال الوساطة التي عبر وزير الخارجية عمرو موسى عن استعداد بلاده للقطيام بها

الاسبوع الماضي. وعزت مصادر مطلعة نلك الى فتور في العلاقة السياسية حين اعتتبرت ابيس ابابا واسمرا التطورات في العلاقات المصرية -

السودانية يضالف توقعاتهما، دور في منطقة القرن الافريقي فالأولى عبرت عن استغرابها -

عبر القنوات السيلوماسية – هذا التطور بعد قيام البلدين (مصر وأثبوبيا) بشكوى ضد الخرطوم الى مجلس الأمن واتهام حكومتها بدعم الإرهاب إثر محاولة الاعتداء الآثمة على حياة الرئيس حسني مبارك عام ١٩٩٥. والثانية انتقدت علناً - على لسان الرئيس اسياس افبورقي - ما وصيفه به دفع اريتريا الى الصفوف الأمامية في مواجهة النظام السوداني الحاكم قبل الإنسحاب،

الى نك فترت العلاقات بسبب



تعزيزات عسكرية الى جبهة القتال،

وتشيير ملفات النزاعات الافريقية الى استبعاد مصر من

مقنمها الجنرال الرآحل محمد فارح عيديد.

وعلى رغم أن الحسه ود المصرية في الصوصال تجاوزت أخطاء الماضي إلا أن إنجــان وإعلان القاهرة، سيظل إنجازا بيبلوماسياً ما لم تتم ترجمته بمساعدة الأطراف الصومالية بخطوات عملية على الأرض.

أية جهود أو مؤتمرات للتسوية أو للوسياطة (سيواء في بوروندي أو سيراليون والكونغو أو غيرها) الأمر الذي أثار انتقادات خبراء الشوَّون الَّافريقية في مصر غير مرة، وحذروا من نتائجه الخطرة التى يجب تلافيها، علاوة على كونها تعطى نتائج عكسية لجهود السياسة المصرية التي شاركت في تأسيس الية فض المنازعات. ويلاحظ الخبراء عدم دعوة مصر الى اجتماعات افريفية لتسوية منازعات في القارة، وخُلو قرارات

للإسهام قيها. وتراقب الديبلوماسية المصابة التطورات في القارة كذلك تنسق في دلجــــانّ للمـــّ الأستراتيجية، حول الاوضاع في افريقيا مع كل من فرنسا وروسيا الاتحابية

جاء إعلان عضو لجنة التنسيق لتنفيذ «إعلان القاهرة، للمصالحة للاضي عن دوفساة الإعسلان، لعقد مؤثمر المصالحة لتشكيل (مــايو) الى منتــصف آب

ويعد تصريح عاتو اعادة صياغة، لتصريحات اطلقها من قعل عضو اللَّجْنَة محمد على مهدي وقادة فصائل أخرى اعتبروا الإعلان يميل لحساب أطراف أخرى وهو توصيف سبق إلحاقه بمساع بذلتها في السابق نول جـوار اقلَيْـميْ. ويعتقدَ مراقبون أن أسباباً أخرى وراء فشل الجهود والوساطات في ملف الصومال دشنها مؤتس مجيبوتي،

منظمة الوحدة في شان قوات حفظ السلام من تعوة مصر

> _ش_اورات وعلى صعيد الملف الصومالي

> > الوطنية عثمان عاتو الاسبوع تحصيل حاصل من الجانب الصومالي، بعد التاجيل المتكرر حكومة مركزية انتقالية من منتصف شباط (فبراير) ألى ٣١ اذار (مارس) الى منتصف أيار (اغسطس) المقبل.

في العام ١٩٩٢ تتعلق بالمنهج العربي في التعاطي مع الإزمات وهو أستعجال ألتوصل الي

وفي الملف الصومالي اعتبر بِدَّارِ بِيسانِ عِنْ هِذَا الْمُؤْتِمِر وتشكيل حكومة هشنة في مقديشو برئاسة مهدى (رجل الأعمال) وبالتنسيق مع أطراف أوروبية إِنَّهَاءُ لَصَفَّحَةً الْحَرِبِ ٱلْأَهْلَيَّةِ. وأثبت تتابع الأصداث فشل هذا المنهج الذي راهن على تدخل الأمم المتحدة واستبشر خيراً من تدخل ا اميركي وتجاهل قوى رئيسية على الساحة الصومالية في

ويرى الخبيراء أن نهج (أو لعنة) مؤتمر جيبوتي تمتد اثارها الى الآن حين بشن المؤتمر ثقــة مفقودة بين اطراف صومالية والجانب العربي عموماً الذي بدا - لاحقاً - عاجرًا حتى عن إدانة الجرائم الوحشية ضد الإنسانية (شيي اطفال واغتصاب نساء وقتل ألف مواطن نفعة واحدة) التي ارتكبتها قوات بلجيكا وابطاليا وكندا التي عملت - بعد مـؤتمر

جيبوتي - ضمن قوات حفظ السلام في الصومال. ويلاحظ أن ما من مسوول عربي على استعداد للاعتراف بعدم التعاطي السليم مع الأزمة منذ العسام ١٩٩١، أو الوقوع أحياناً في فخ مافيا شركات المورّ التي فسرضت تجساراً ورجسال دبيرنس، مسؤولين في حكومة وهمدة. كما اهمل مسؤولون عرب شكاوى مستكررة من عسم فهم مبعوتين عرب للتركب

الصومالية سياسياً واجتماعياً.

قاموس كلامي

■ السيد المحرر،

🔳 السيد المحرر،

نشر السيد باسم النشف رسالته المعنونة «الوطنية والخيانة» في بريد القَراءَ العُند 1٢٨٦٩ في ٢٩/٥/٨٩٨. وسنَعيَّا نَصوَ اظهارَ أَلْقَالطات الكلامية من منطلق حرية الراي ارسل لكم ملاحظاتي هذه وصف السيد باسم النشف حرب الخليج الثانية بأسم اأم المعارك، وهو الاسم الذي اطلقه نظام صدام حسين عليها، وانطلق من نفس رؤية نظام صدام لهذه الحرب. ولا أدري هل هذاك رؤى خاطئة أخرى في قاموسه الشخصي؟

فُلِعلُّ بولةٌ الكويت تصبح في قاموسه مصافظة الكويت أو انتفاضة الشعب العراقي في آذار (مارس) ١٩٩١ تصبح صفحة الغدر والخيانة كما يرى نظام صدام.

الأحرى به أن يصحح مصطلحات قاموسه الشخصي قبل ان يفكر بتغيير معاني تلك الكلمآت التي يقصدها. هارلم - باسل مهدي (عراقي مقيم في هواندا)

هؤلاء الناس

■ السيد المحرر اسكركم من كل قلبي على ملف «تيارات» الذي اطالعه باهتمام وتمتعت هذه المرة بقراءة ملف فريد هاليداي ورسالة من تركيا الإسلامية، في ١٩٩٨/٥/١٧ ونهلت عندما قرات فيه تعداد تعبيات الإسلاميين الأتراك على حقوق الإنسان على نحو غير مسبوق، منها للحايث البشع في مبينة سيفاس في سنة ١٩٩٥ عندما أحرق متظاهرون إسلاميون فندقأ اقيم فيه مهرجان ثقافي دعا إليه الكاثب الراحل عزيز نسيم المعروف بنفاعه عن سليمان رشدي وقتل في الحريق ٣٧ شخصا بينما اعتدى فريق الاطفاء بالضرب على الناجين من الصريق. وتوقفت عن القراءة بعد هذه الفقرة لأن المفترض من فريق اطفاء الحرائق مساعدة الناس، فكيف تخلى هذا الفريق الإطفائي (الإسلامي)، كما ينكر هالبداي، عن هنفه النبيل وهو انقاد حياة بشر مهدسن بالموت حرقاً.

باريس – خالد الطاهر

في سوق لندن ها

اقفال الاربعاء

444 I

تسوية اضراب أرغرانس

MAYAT

ي البالامر

وم مشخصر حبر الندادين

القيها وقدرتها مايد و سن

للذي مولين فيه الغوال المستد للذان

مل الإصباد فدما بعد بعابدا لدرويد

مطفر الاستعاب معدوده وبالسرلال

وعلميا الاسميصفاف بارسرنا واستينان

المورة الارسمرية بمعرف مس نندان

المريثيرية والموسا أسر تاساس

للبوار مضسرت المتوسية بينها فالمدد

ة كليهة . والقصمي ما وصبل النه العثماني

جِيزُهُ ۗ لا بفسيراً من الدعد العدمانراما

ن**جالية. فقيامت** المعاصبات ومصابدة *إرا*

ت معركة فاصنة شره منها النبار 4

۾ اياف ووقع هي الاستر محل استعر^ي

لعيل ولم بقبرح منه الإسفيلة تنبرانه

البغيبان، في معمون وأدار، أر باسرابه

في مسبيرة السلاد ادا هار السيرللي

الاسواليلي. وار مصمط شعب في لله

مل في السنتعرار مسدره النسوية عما

بملاع أوسلو لأيلمي الحد الانتي درناه

أقناصة يولنيه الغلسطيين على

طالب بحق عودة اللاجنير الضطبيا مأ في المنافي والشعبات فالسلادوك

الوقت ويراض على بدسير النسوية إيا

أرمن على وغم معاهدة السلاد مع الاد ي على العرب هو سناه الادلال وليدم

لعل ويسطلته المعمومة الوطيبة والنبئة

١٩ في ٢٩ ١ ١٩٩٨ وسعيا بدواته

علق حرية الراي ارسل الله ما عطائم

والمنافية حدوب الحليج النبالية بأدا

المالقة مظام صدام حسس عليها والطا

يقه العرب ولا الري على صال بذل ب

لمي ألداد (مبارس) ١٩٩١ بصبح صلة

على علف وتعمارات، الدي اطالعه مالك عرصية علف ويد هالمبدان ويسالة ما أي

١١ ولغات عسما فران مب نعاد

مقول الإنسان على معو عدد ساله

فيا الخيم فيه مهرشار نفافي رعا الله الله

ها اللهم فيه مهرجان نفافي دعا الانتاء ولي بيدهاعه عن سليمان رسان والله

سعد مربق الإطلقاء بالتحريب من المفارقة المفارقة المفارقة المفارقة المفارة لأن المفارة الدروية المفارة الدروية المفارقة المفارقة

مسلطيد الناس، فتيف نظى ريال

معدد العاس، فتيف تعامل ويوله الملكي هالميداني، عن هدف العبل ويوله عولها

Will con on white with the little of the lit

المطلق لمزيق الإطلماء بالصوب بانتها

هؤلاءالناس

فاموس كلامي

من اللغضة دفعها اسماعيل بالنا

يبيلام الاذلال

بيري في العمر باشك عر الدر

ي 1846 فيحب استورايها

ويعض عن السنام الأسياما

بإعواج أنبس السلمة

توصلت إدارة شركة الخطوط الجوية الفرنسية ، ار فرانس، ليل أول من أمس إلى اتفاق مع ممثلي نقسابة الطيارين الرئيسية في الشركة يقضى بانهاء الاضراب الذي يداوه منذ عشرة أيام، ما عطل رحلات الشركة قبل نهائيات كأس العالم لكرة القدم التي بدأت أمس.



امتيازات نفطية عمانية

وقعت أمس الحكومة العُمانية أولى اتفاقات الاستياز النفطى الجديد مع شركة «ترايتون» الأميركية في المنطقة رقم - ٤ الواقعة في المنطقة البحرية في محافظة مسندم والتي تبلغ مساحتها ٣٥٣٥ كيلومتراً مريعاً.

أمس أن حدة الركود الاقتصادي

كبير بتصريحات المسؤولين

الماليين في مجموعة الدول السبع

نظرا الى أنها لم تشن الى احتمال

التدخل المباشر لوقف هبوط الين.

وقال بيرسي او ـ يونغ مدير

وقال روبرت سأسون البلحث

سنراجع الوضع بخسصسوص

الاسواق ستنتظر شسهادة الن

غرينسبان رئيس مجلس

الاحتتياط الفيديرالي (البنك

المركسري الامسيسركي) امسام

الكونغرس، التي بدأت عند اقفال

وأشار محللون أمس الى أن

ــاطة داس. جــي

لكن الاسواق لم تتاثر الى حد

في البلاد تتزايد.

قبى دار الوســـــ

البوآن الصيئي،



الاسواق الاوروبية امس، للنظر

الى اي اشبارة من غرينسبان في شبان أسعار الفائدة الإميركية.

وعلى رغم ان معظم الاقتصابين

الفائدة الاميركية لتهنئة النمو

الاقتصادي الاميركي، الا ان معظم

المُحلِّلِينَ لَّا يَتَـُــُوقَعَ ان يرفع غرينسبان الفائدة بسرعة نظراً

اليُّ انعكاسًات نلك على الاقتصاد

وفي اسسواق الاسسهم هبط

مؤشر أهانغ سنغ، لأسهم بورصة

هونغ کــــونغ امس الی ابنی

مستشوى له منذ ثلاث سنوات.

الاعيركي والعالمي.

اغلاق السوق.

نقطة في نهاية التعامل.

تنخفض الإسهم اكثره.

وقال هيروشي ماسويا نائب

منير قسم الأوراق المالية في شركة

وميتسويء للتأمين البحري وضد

الحريق: مما يقلقنا اكثر انخفاض

الاسهم الآسيوية وبما أن الين

مستمر في الانتفاض مقابلً الدولار، فسإن من المتسوقع أن

وسجلت بورصة بانكوك امس

انخفاضاً كبيراً وتراجعت الى اقل

من عتبة الـ ٣٠٠ نقطة النفسية،

للمرة الاولى منذ كسانون الشائي

(يناير) ١٩٨٨، وذلك بسبب ضعفًا

العسميلات في تول شيرق أسيسا

وســجل المؤشــر ٢٩٩٩ نقطة

خلال جولة التعامل الصباحية

بتراجع ٢٠٥٨ نقطة، أي نحو ٢٫٧

في المشَّة بالمقارنة مع أقضال يوم

قيمتها ٢ بلايين دولار

اليوان الصينى والعملات الأسيوبية كافة

هبوط حادفي اسعار الاسهم الأسيوية والأوروبية والاميركية

■ لندن – «الحياة» رويترن، ا ف ب – انتقلت عدوى مشاكل الين الياباني ألى الأسواق الأسيوية الاخرى واستراليا امس حيث هبطت استعار الأستهم والعملات مجدداً وسط مخاوف من ان يدفع ستتمترار تدهور الين متقابل ية الماس ما منها لها مساعده در نبرا العملات الرئيسية حكومة الصين الى خفَّض قيمة اليوان واحتمال أنْ يؤدي ذلك الى خُـفْضُ قــيـمـة العملات الأسيوية كافة. جيزوها فيهي دامعت عنا يعتددن فاستقريت مناسل التعرى والصدرتين

وهبطت استعبار الاستهم في معظم البورصات الاوروبية وعند افتتاح السوق في نيويورك امس نتيجة التشاؤم من تفاقم الوضع في اسسيسا. وأرْتفُسعت السُعُسارُ السندات الاوروبية والاميركية عصدما انتقل المستثمرون من الإسهم الى السندات.

وقُـال مَـحللون في بكين امس ان استمرار تدهور الِّينَ الياباني سيدفع الصين الى حُفَض قيماً اليوان، ما سيدفع بالتالي دول المنطقة كافة الى خفض قيمة

وقال حاكم العنك الركيري الصبيني داي تشسائلونغ اول من امس أن تجارة الصين الخارجية تعرضت لتاثيرات غير حجوا الأن جراء الين العاباني.

وعلى رغم أن الصبح أعلنت امس ارتفاع العشض التجاري الصيني خلال الشهر الخب الإولى من السنة الجسارية الي ١٨,٥٣ بليون دولار، الا انها قالت ان الصادرات انخفضت في أيار (مسايو) الماضي بمعسدل ١,٥ في المئة في ما يعتبر اول انخفاضً في حِسَجِم الصسادرات منذ ٢٢

ونقل تقسرير عن وكسالة اشينخواً، الصينية عن مسؤولين في الجمارك قولهم ان انخفاض الصادرات اظهار أن الازمسة الاقتصابية الاسيوية كان لها تاثير في الصين.

واشتار حناكم البنك المركسري الصينى الى ان هبوط سعر الين ينعكس سلبا على جنوب شرقي أسبا، قائلاً إنه يأمل ان تحقق اليابان استقرار عملتها. وارتفع الدولار مقابل الين

الياباني في أواحر المعاملات في طوكيو أمسٌ متجاوزاً ١٤١ يناً مع اضطرار المتعاملين الى تقليص

معمراكرهم المبية التي تكويت في اعقاب هيوط الاسهم الأسيوية

اجتماع نواب وزراء المال امس،

وبلغ سعر الدولار ١٤١,٢١ ين

من امس. وعند افتتاح الاسواق الاوروبسة امس احتفظ البولار بالمستوى الذي سجله مقابل آلين

وقال محلون أن الدولار ارتفع

في أُسيا نَتَيَّجَهُ تَزايد التوقعات بِأَنَّ اجِنْماعٌ نُوابِ وَزُراء المال في اتفاق في شان التدخل في أسواق الصبرف الاجنبي لوقف تنهور الين. الاسواق الأسيوية اقفلت قبل في اواحُس التحامل في طوكيـو امس مسقسابل ۱۴۰٫۲۲ بن عند اغلاق سوق تيويورك يوم الاول

وتتابع التطورات.

وزير المال اليسآباني للشسؤون التولية ان مجموعة السبع بحثت في مواضيع عدة منها العملات

لكن البدولار تبراجع الي ١٤٠,٦٥ ين في الاسمواق الاوروبية في السَّاعات التَّالية من التعامل بعدما قال مساعد وزير الخزانة الاميركي لورانس سومرز مُجَموْعة الدولُ الْصَفَاعية السَيِّعَ إِنَّانَ الْسَوْولِينَ ٱلْمَالَيِينَ فَي مَجِمُوعَةَ الْكِبرِي فَي باريس لن يتمخض عَنَ الْمُلْكِينِي فَي الدينِهِ الْمُحْسَدِةِ الْمُسْتِوا الْمُسْتِوا الْمُسْتِوا اللَّهِ

متعاملون في سوق القطع في طوكيو امس. (رويترز)

وارتفع الدولار في الساعسات التالية لتصريحات السؤولين الي اليشاباني امس في باريس ٨٧, ١٤٠ يـــن فـــي اوروبــا وسيؤاصلون مراقبة تطور اسواق ونيويورك. وأضاف سومرن، الذي بحض محانثات في باريس تستغرق يومين لكبار السؤولين الماليين من المبيعات في دآر الوساطة «دي. بي. اس سكيوريتيز، ان الاسواق بِدَّاتِ تَحَسِّبُ الْدُولَارِ عَلَى اسْأَسُ سعر ١٤٥ يِناً. الدول الصناعيية، أن اليبابان والولايات المتحدة اعربتا خلال

الاجتماع عن القلق داراء ضعف الين وانعكاساته السلبية للمكثة سكيسوريتين، انه اذا تخطى الدولار حاجز ١٥٠ ينا «بالطبع على أسيا والاقتصاد العالميء مشيراً الى ان مجموعة السبع تبحث في أسعار الصرف الاجنبي

وقال ايسوكي سكاكييارا نائب

وقالت وزارة المال اليابانية

في الاستواق الاستيوية، والذي يعتبر الاعلى منذ سبع سنوات، وسط تشاؤم عام في شأن اقتصاد بكاملها. ويلغ سيعير الدولار في

اوروبا صباح امس ١٤١,٤٥ ين و ۱۶۰٫۲ مارك مقابل ۲٫۷۸۱۳ ين و٣٠٧٨٠٣ ميارك في اواخسر المعاصلات الاوروبية يوم الاول من

انتخاب مجلس ادارة جديد

السابق برئاسة النكت

🗷 انتخب كيار المساهمين في شركة المنتجّاتُ الْغَدَائِيةَ (شُركة مساهمة سعودية) مجلس ادارة جنيداً حل محل مجلس الادارة



سعد الإسمري



6694605 Jeddah 4653881 Rivadb 8944484 Khobar

عبدالرحمن بن عبدالعزيز آل الشبيخ خالال عقد الجمعية العمومية للشركة في الغرفة التجارية الصناعية في الرياض

مساء الثلثاء.

لشركة المنتجات الغذائية السعودية

مِن السادة: خالد صالح الششري، عبدالله عبدالعزيز العريقي عبدالإله عبدالرحمن الخريجي، مستاعيد عييدالله الدريس عبدالعزيز بن محمد السبيعي (عضو مجلس الادارة السابق) عبدالله محمد العصار، مشاري فيصل المعمر (عضو مجلس ادارةً سابق) الذي اعتاد ترشيح نفسه شريطة مواققة وزارة التجأرة على ذلك بسبب مخالفة النظام الذي

ويتكون مجلس الادارة الجديد

عقد الجمعية. ويأتى انتخاب المجلس الجديد بعد الخسائر المتلاحقة للشركة منذ عام ١٩٩٢، وتملك الشركية نحو ستة مصانع تصنع وتعلب وتحفظ وتعالج وتطور المواد الغندائية وتسوقها داخل

ينص على أن يكون الترشيخ قبل

السعوبية وخارجهان وقال السيد مشارى للعمر الذي تراس الجمعية بعد اعتذار رئيس محلس الإدارة السابق النكتور عبدالرحمن آل الشيخ عن الحضور، أن حسائر الشركة الاساسية سببها التسويق الذي تعتبر العقبة الاساسية أسام نعو

■ أكدت مصادر موثوق بها أن الأربن والحراق سيبدان قريبأ البحث في الخطوات العمليـة لمد أنبوب للنقط ينقل عدره ألنفط الذي يحصل عليه الأردن من العشراق بموجب البسروتوكسول التجاري السنوي بينهما. وقالت المصادر لـ دالحياة، ان

وزير الطاقة الإربني محمد صالح الحوراني سيزور بغداد في وقت لاحق من الشهر الجاري لأجراء محادثات في هذا الشأن مع نظيره العراقي عامر رشيد. وتوقعت المصادر أن يبدأ العمل في بناء أنبوب النفط قريبأ لكنها لم تحند موعداً لنلك. وكمان الأردن والعمراق اتفقا

على مد انبوب النقط المشار اليه في شهر شباط (قبراير) الماضي، ونَّلكُ فِي أَثْنَاءَ رَيَارَةَ كَانَ قَامَ بِهَا وزير الصناعة والتجارة النكثور هانى الملقى آلى بغيداد لتوقيع البروتوكول التجاري بين الأردن والعسراق والذي يتسيح الأردن الحصول على حاجته من النفط من العراق بمؤجب استثناء خاص من الامم المتحدة التي تقرض على العبراق حظرا بولسأ منذ صيف العام ١٩٩٠ عقاباً له على غزوه الكويت في شهر أب (اغسطس) من العام المنكور.

يبحثان مدانبوب للنفط بين البلدين والتي حسدها البسروتوكسول التجاري للسنة الجارية بنصو □ عمان - صلاح حزين

وزيرا الطاقة الأردني والعراقي

وتنقل حاجات الأربن من النفط

العراق الى الأردن يومياً وذلك لعدم وجبود خط لأنابيب النفط بِينَ الْبِلْدِينَ. وكسانَ الأردنُ حستي نشوب الحرب العراقية – الإيرانية يحصل على نفطه من السعوسة عبر أنابيب التابلاين، غير أن الأردن الذي توثقت عسلاقاته مع العراق في أثناء الحرب العراقية - الإيرانية بدأ في التحول نحو العراق للحصول على حاجاته النفطية حتى اصبح يحصل على ٨٠ في المئة منها من العراق ونحو ٢٠ في المئة من السعودية. وعمدت السعودية الى قطع النفط الذي كسان يأتى الى الأردن عبر أنابيب التابلاين في شهر أيلول (سيبتمير) من عام ١٩٩٠ بعد موقف الأردن المؤيد للحكومة العراقية بعد الغرو العرااقي

٨,٤ مُلْيُونَ طن في صنهاريج من

للكويت في صيف عام ١٩٩٠. ويموجب الاتفساق الذي تم التوصل اليه في شهر شباط (فسيسراير) المأضى بين الأردن والعراق سينقل انبوب النفط الذي سيمد بين البلدين تحو ١٥٠ الف برميل يومياً من النقط الخام الى مصفاة البشرول الأرسية القريبة من مدينة الزرقاء الواقعة شرقي عمان حيث تتم تصفيتها وطردُ هِا لَلَّس وَقَ الْأَرِدِنْيِـةٌ فَي اشكال مختلفة من مشتقات النفط

كندا تحاول الفوز بصفقة بناء مفاعلين ذريين في تركيا وكانت مصادر تركية اشارت الى أن أنقرة لن 🗆 مونتريال – محمد خالد تسلَّاهم في نفقاَّت المُشسروع في المُرحلة الأولى

🖿 نكرت مبصادر كندية رسمية ان لجنة الطاقة التركية ستعلن في غضون اسابيع قليلة نتائج يعتقد أن الوقت جان لرفع سعر مناقصة دولية تشترك فيها كندا لبناء أول مفاعلين نريين لانتاج الطاقة الكهربائية في تركيا ضمنً

وتنافس على الصيفقة التي قدمت عروضها منتصف العام الناضي شركات تولية عدة وتجحت المؤسسسة الكندية للطَّاقـةُ الذريةَ في الوصـول الى التصفيات النهائية الى جانب شركات منافسة قوية هي تحالف يضم شركة «فرام أتوم» الفرنسيّة و سيمينز، الألمانية ومجموعة خاصة تتالف من شُركةً «وسْتنغهاوس» الأميركية و«ميتسوبيشي» وفقد المؤشر عند اغلاق السوق البابانية.

٤١٢,٠٩ نَقطة، اي نحو ٤,٩١ في ورفضت المؤسسة الكندية التابعة للحكومة اعلان المئة مسجلا ٣٧,٣٧٩ نقطة عندً تفاصيل العرض الذي قدمته في شان الصفقة التركبيَّة لأسبَّابُ تَنَافُسِيةَ انْطَلَأُقَّأُ مِنْ أَنْ ﴿كَشُّفُ وانحَفضت الاسهم في بورصة التَفَاصَيل، سيما البنود الْمالية، سيؤثر سلباً على طوكتيـو امس، وخـسـر مـؤشـر مبيعات المفاعلات الكندية في الستقبل، لكنها أكدت ميكاي، للاسهم اليابانية الـ ٢٢٥ حنصولها على التزام من جانب مجلس الوزراء المُستَّارَة ٩١,٩١ تَقطة، اي تحو الكندي لدعم موقفها التنافسي في المناقصة ١٠٢٣ في المئة مسجلا ٢٦,٣٩٩أ

وجاء التزام مجلس الوزراء الكندي بالموافقة على منخ «مؤسسة الكهرباء التركية، المعنية بمشروع المفاعلات ضمانات ائتمان تبلغ ١,١ بليون بُولار، وسيستم تقديم هذه التسهيبُلات عن طريقٌ صؤسسة تنمية الصادرات، احدى المؤسسات الرئيسية المسؤولة عن المساعدات الخارجية في

وتغطي التشبه يلات الائتمائية قيمة مفاعلين من طراز وكندو - ٦، اللذين يعملان بتقنية والمآء التقيل، وتبلغ استطاعة الواحد منها ٧٠٠ ميغاوات، ويفترض أن تقوم الشركة التي تنجح في الحصول على الصفقة أو شركاتُها ألَّذَنَّ سيساهمون لأحقأ في تنفيذ الأعمال الانشائية ىتمويل تعهداتهم.

وقال كبير مديري العلاقات العامة لدى المؤسسة الكندية ديفيد لايل له «الحياة» ان العرض الكندي يشمل تشكيل مجموعة تنفيذية تشارك فيها ثلاث شَيركاتِ تركية. لكنه امتنع في الوقت نفسه عن اعطاء تفاصيل أضافية تتناول ترتيبات التمويل بانتظار اعلان النتائج النهائية للمناقصة.

وتتبوقع من الشبركة الفائرة وشيركائها تمويل الصفقة كاملة على أن تسدد قيمة القروض والتمويلات بشكل نفعات نقبية وعينية بموجب ونقلت صحيفة كندية عن رئيس المصرف الوطني التركي المسوُّول عن العسروض موسى فيري قوله «انَّ جزءاً كبيراً مَنْ نفقات المشروع سيتم تستيده بشكل

صفقات مقايضة بحيث تتسلم الشركة الغبائزة بنضائع ومنتجات تركية مثل الحديد الصلب والموآد الغذائية وتقوم ببيعها لاسترداد نفقاتها،.

ويشكل المشروع التركي المرحلة الأولى من خطة طموحة بعيدة المدى لاقامة عشرة مفاعلات نرية بحلول سنة ٢٠٢٠ لكن انشساءه في خليج يقع على البحر المتوسط (بين مدينتي انطّاكياً ومرسين) وأحتمال نجاح المؤسسة الكندية في القور بالصفقة أثار احتجاجات غير رسمية واسعة في كل من تركيا

تقنيات نووية

وصدرت الاحتجاجات الكندية عن مجموعات محلية عدة تنادي بتقليل الاعتماد على الطاقة النزية بسبب مخاطرها على البيشة وتعتقد ان تصدير المفاعلات الكندية سيمنح تركيا التقنيات ذاتها التي ساعدت الهند وعلى حد رعمها باكستان على انتاج القنابل النووية.

ويشار الى أن المؤسسة الكندية باعث الهند ثلاثة مفاعلات نرية في منتصف الضمسينات وبداية الستعنات وشملت الصفقات مفاعل ابحاث قادر على انتاج البلوتونيوم فضلأ عن تسهيلات ائتمانية سخبة لكن الحكومة الكنيبة أوقفت مساعداتها إثر قيام نُظيرتها الهنِّدية بأول تجرَّبة نووية في صحراء راجستان عام ۱۹۷۶.

واستبعد مسؤول المؤسسة الكندية احتمال أن تؤثر الاحتجاجات على مبيعات مفاعلات كندو لتركيا في حال فوزها بالمناقصة وقال ان الصفقة التركية ستخضع لضمانات كندية ودولية تضمن استخدام المفاعلات للأغراض السلمية

وعن فرص نجاح المؤسسة الكندية في الفوز بِالصَّفَقَةِ التَّركيةِ قَالَ: «طرَّحنا عرضاً جيداً وتقنياتُ أثبتت فاعليتها ومطابقتها لشروط السلامة ومتطلبات حماية البيثة ونترقب نتائج التصفيات



الفرنسي

14,70

1,7.0

1.774

10.44

10,75

1.705

Y0 . V

A,0.V

الغرنسي

.177.

YAAT

YELA

74T,A

الريال القطري

77, V AT, V 70, V 77, V 70, V 77, V

7,7A : 7,07 1

....

(149A/149T)

£\£.A.

V. OA

* سعر التثبيت للذهب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر

7/5 1/0 1 7/4 1

1.04 0 1.77.0

£7£0 £77. £740 ! £7..

£,0. £,57 £,V0 £,7A

الياباني

7, . 73

W.04

TA, 79

777.7

1 . . VI

\$3,13

,1170

الياباني

, . . V.

17,00

السويسري

1,401

,1477

. . . tV

W. 45F

1174.7

. . . A.

1.17.1

AFTS,

7.99

----TY

السويسري

, £171

. 1777

41.AP

1,7.4

1,.01

البيئار البحريني

0,74 0,71

TVA.V

70.7

14/7/17

17.94

TATO

1,1517

9.715.

177.37

171.74

177, 77

Y77.

Y, YEA

££, £¥

TA, VO

1,7710

17.71.0

£1.40

19.79

T-1,27

244.75

11,AA7

27,749

1.75.0

1,5017

.VEA1

14/T/1V | 17,70

من

من

سعار صرف بعض العملات العربية *

الاسترلندي

AAPE,

YTIT,

Y. Po37

الاسترليني

1.TYAS

74.07

Y, 977

9,4.7

من

0,AY 1,TV 7,T0 V,A1 V,07

7,70 7,17 V,0. Y,71

77,0 70,0

0,14 0,71

۲,٠٦

7/9

Y4V.7.

0,57

نحاس (بولار) ٥, ١٦٧٠ | ١٧٠٧ | ١٦٢١ | ١٨٦٠ ا

الومنيوم (دولار) ١٣٠١ (١٣١٥) ١٣٠٩ (١٣١٥) ١٣٢٢

£0V. £7.0 £070

7/9

الفائدة بين المسارف البريطانية سيدسوا

O. TAYO

فاندة سندات الخزينة الاميركية رسيده تدر

السلع بالطن - سوق السلع اللسنية

44,74

ا سنوات ا مسنوات

1 ... 14

7/1.

1,41

0,11

V.0.

4,44

۲

٦/٨

741.V.

١٩٩٨ (تسليم فوري)

7/4

17,40 17,70

12,20 11,00

10,10 12,00 12,00 17,70

۱۰ سنوات

1.0,70 1 1..,07

7/0 7/A

1.70

10A

7/0

15.70

0. 40 ..

12.4.

10,50

اليمن يبيا

ونس

المغرب

فوريتانيا

لسودان

جيبوتي

عونغ كونغ

سنغافورة

العملةالأوروبية

الفيليين

تابوان تابلاند

الامدركي

T, Yo.

7.177

PIVT.

, TAES

F. 179

101.0

T, £ . YO

.V.A

الاميركي

121

1, 1407

7,017

Y, 17 7, AV

7,17 V,7V V,17

البيئار الكويتي الريال السعودي

لبيتار البحريني

الريال العماني

الريال القطري الليرة اللبنانية

لحنيه المصري

البينار الاربني البينار العراقي

العملة

الجنيه الاسترليني

الدولار الاميركي

القرنك الفرنسي

الليرة الإنطالية

الين الياباني المارك الإلماني

القرنك السويد

الاجل

لشهر واحد

ـ ٣ اشهر

لـ ٦ اشهر لـ ١٣ شهرا

العملة

الدولار الاميركي

المآرك ألالماني

الفرنك الفرنسي

الليرة الإيطالية

المعدن

نهب

فضة

بلاتين

المعدن

زنك (دولار)

نيكل (دولار)

مريج برنت

العرض

العائد

غرب تكساس

الفرنك السويسري

1/1.

797

0,77

TOE, 0.

الحنيه الاسترليني

برهم الإمارات

الالماني

e, 17.

. EAAS

£ . 47.4

€,77€

. £ 4TT

AST.Y

, OYVV

امتعار صوف القولار و الجنية الاستراييني تشير الى قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحدة ، والعكس صحيح بالنسبة للعملات الاجنبية الاخرى

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الإلماني

.737.

.0074

AYYA

SAO.V

0,77 0,70 7,70

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

·, TV ·, 0 · , TV ·, £T ·, T1 ·, 0 ·

1, Yo 7, 1Y

2,97 0,71

العادن الثمينة دولار اونصة *

49 . . V .

العادن بالطن

0,07

درهم الإمارات

ثلاثة اشهر

0,77

4,44

0,17

AVEL MINE

1.21 1.TV.

النقط دولار. برمیل * . . . دستینمور ایوابو: ۱۹۸۰

اعلى مستوى ٩٨/٩٣

97/11/19 78.91

4V/1/4 177.50

يرة پال

بنار

نينار

رهم اوقیة بنار فرنگ سلنغ

ولار

وبية

بيسو نولار

بولار

السنعن

YY.A.

التاريخ

97/1/7

اسعار صرف عملات متفرقة «

3/4 ٤.

35.45

TATO

1.1517

PY, 10

4,714.

177,771

171.74

177.77

V.YEA

11.11

TA.YO

1.3710

77.71.0

£1,42

.4-74

T.1.27

10. . 71

37.74

T1.441

911

0A4 .TE

1.75.0

1,5017

,VEA1

اسعار الفائدة على العملات العرسة

فويتون لا تستطيع انتاج كرات قدم تلبى الطلب الضخم

 ♦ باريس - رويترز - أعلن بيرنار أرنو رئيس مجموعة
 مونوغرام لويس فويتون، أن كرات القدم التي يبلغ سعر الواحدة
 منا ٤٧٠ دولارا تبيع بمعدلات أسرع مما تستطيع الشركة انتاجه. وقال اربر لحملة الاسهم في شركة مكرستيان بيور، أن تقديرات مفريتون: جانت «اقل بكثير» من حجم الطلب على الكرة. ويتم انتاج الكرة لجتفالاً باستضافة فرنسا لنهائيات كأس العال ١٩٩٨ التي بدأت أمس الاربعاء. ويشار اللي أن هذه الكرة الفاخرة لأ تصلح للعب المباريات.

وقال الاتحاد الدولي لكرة القدم (فيفا) ان لونها غير صحيح فهو بُني قاتم، كما ان الجلد الصنوعة منه ليس أملساً بما فيه الكفاية.

المفوضية الاوروبية تفترح رفع الحظرعلى اللحوم البريطانية

● بروكسيل - رويترز - قال مسؤولون ان اللجنة التنفيذية للاتحاد الاوروبي اقترحت امس الاربعاء رفع القيود المفروضة على صادرات لحوم البقر البريطانية الي اوروبا بعد اكثر من عامين من فرضه بسبب أزمة مرض مجنون البقر». وسيبحث خبراء ألطب البيطري من الدول الاعضاء في الاتحاد الاورويي غداً الجمعة هذا الاقتراح الذي يشمل لحوم الابقار المولودة بعد أب (اغسطس) ١٩٩٦ . وينتظر ان يرفع الخبراء توصياتهم الى وزراء الزراعة لاتخاذ

ولا يتوقع المراقبون صدور اي قرار سياسي في شأن الحظر قبل اشهر عدة على رغم أن هناك فرصة ضئيلة في أن يطرح الاقتراح على جدول أعمال الاجتماع المقبل لوزراء الزراعة الذي يبدأ في ٢٢

البنك السعودي المتحد وينظم ندوات عن اليورو والاسواق المالية

● الرياض - «الحياة» - ينظم «البنك السعودي المتحد، في الرياض وَّالخبِّر وجدة عدداً منَّ النَّدوات المتخصَّصَّة عن الاسوَّاق المالية الدولية والعملة الاوروبية الموحدة «اليورو» يشارك فيها رينيه بيفوزي المحلل الاستراتيجي في «بنك ناسيونال دو باريس» في الفترة بين ١٣ و١٥ حزيران (يونيو) الجاري. وتهدف الندوات الى تسليط الضوء على التطورات الاخيرة في الاسواق المالية للندوة والخروج بتوصيات تنبه المستثمرين الى مخاطر الاستثمار في الخارج. ويشار الى أن المصرف حقق العام الماضي ارياحاً بلغت ٤٠٦ ملايين ريال (۱۰۸,۲ مليون دولار).

الدارالسعودية للخدمات الاستشارية' تعددراسة عن تقنية انتاج العصائر

 الرياض - «الحياة» - أعنت الادارة العامة للهندسة الصناعية ني «الدار السعودية للخدمات الاستشارية» دراسة عن تقنية انتاج العصائر التي تعتبر من أهم الصناعات الغذائية، وذلك لتوثيق المعلومات في شأن تقنية انتاج انواع عدة من العصائر سواء المركزة أو المكرية، أضافة الى شرح تفصيلي للخامات (ثمار طبيعية -مركزات - عجائن) والخامات المساعدة التي يتعين استخدامها في انتاج العصائر مثل الماء والمجليات أو المواد الحافظة. وأكنت الدراسة ان كل اضافة من هذه الاضافات بجب أن تراعى

وأشارت الى المشاكل والعقبات التي يمكن أن تواجه المنتج خلال عملية الانتاج، سواء المتعلقة باختيار الثمار أو المركزات أو المياه والعبوات الخاصة بالحفظ أضافة ألى الشاكل العتادة في نظم التخزين والنقل والمناولة. وأظهرت كيفية التغلب على هذه المشاكل كي يمكن ايصال العصير الى الستهلك في صورته النهائية محافظاً خواصه وجوبته. كما أظهرت النراسه حاجه المصات المتطابات الخاصة أثناء عملية الانشاء، سواء كانت متطلبات فنية أو هندسية، والأسس اللازمة للوصول الى الجويدة الشاملة.

مصنع جديد للاسمنت في مصر

 ● القاهرة – أ ف ب – وقعت «الشركة العربية للإسمنت» وهي شركة مصرية مساهمة انشئت في آذار (مارس) عقداً مع شركتينً المانية وسويسرية لبناء مصنع جديد للأسمنت بطاقة ٨. ١ مليون من سنوياً، على مسافة نحو ١٠٠ كيلومتر شرق القاهرة. وقالت وزارة الصناعة المصرية امس الاربعاء ان العقد الذي وقعته الشركة المصرية مع شركة «كي اتش دي، الالمانية يشمل تصميم واستيراد المشروع وتوريد المعدات الرئيسية لخط الانتاج، فيما يَتَعَلَّق العَقَّد الموقع مع الشُّركة السويسرية دبي اي جي، بالاستشارات الهنسية. واعلن وزير الصناعة سليمان رضا الذي حضر توقيع العقدين أول من أمس التلثاء، في البيان أن الطاقة الانتاجية المصنع تبلغ ٨.٨ مليون طن سنوياً، في حين يبلغ رأسماله الصدر ١٥٠ مليون جنيه (٤٥ مليون دولار) ورأسماله المصرح به ۱.۲ بليون جنيه (۲۹۰ مليون دولار). واوضح ان المصنع الذي سيبدأ الانتاج خلال ٢٨ شهراً، سيوفر

وقال وزير الصناعة أن انتاج مصر من الاسمنت يصل حالياً نحو ١٩٠٧ مليون طن متوقعاً أن يرتفع الى ٤٠ مليوناً بحلول سنة ٢٠٠٧. وأشار الى أن هذا الانتاج سيظل اقل بعشرين مليون طن من الحاجات المتوقعة للبلاد.

٧٠٠ فرصة عمل.

العراق يريد شراء ١٧٠ الفطن من القمح الاميركي

● باريس - رويترز - قال تجار حبوب أن العراق أعلن مناقصة لشراء ١٧٠ الف طن من القمع الأميركي في ظل اتفاق والنفط مقابل الغذاء، ويريد تجار حبوب عراقيون شراء ١٧٠ الف طن من القمع الاميركي الشَّتوي الصلِّب الاحمر على أن يتم شحنه في ايلول (سبتمبر) ويّشرين الاول (اكتوبر) وتم تحديد ١٩ حزيران (يونيو) موعداً نهائياً لتقديم عروض الاستيراد. وأعلن العراق عن مناقصة في ١٩ حزيران ايضًا للكمية نفسها من القمح الفرنسي أول من أمس الثلثاء بعد يوم من استثناف تصدير النفط تتفيذا المرحلة الرابعة لاتفاق «النفط مقابل الغذاء». ويتوقع المزارعون الفرنسيون الحصول على عقود اضافية لتصدير قمع للعراق. غير انه من المنتظر ان تكون النافسة شديدة مع انخفاض

الاسعار العالمية والطلب النشط على القمح. وفي اطار المراحل السابقة صدرت الارجنتين واستراليا والامم المتحدة قمحا

وتسمح المرطة الاخيرة من الاتفاق للعراق ببيع بترول قيمته ٥.٤ بليون دولار في الفترة من حزيران الى تشرين الثاني (نوفمبر).

بيجو ستزيد انتاجها من السيارات ٣٠ في المنة خلال ٥ سنوات

● باريس - أ ف ب - أعلن المدير العام لشركة دبيجو، القرنسية للسيارات فريديريك سأن جور أن الشركة تأمل في زيادة حجم انتاجها من السيارات بنسبة ٢٠ في المنة خلال حُمْس سنوات. وقال لصحيفة والتربيون» الاقتصادية: واننا نطمع في السنوات الخمس القبلة في زيادة حجم انتاج سيارات بيجو بنسبة - ٣ في المئة. وفي اطار مَّذه الزيادة نريد مضاعفة حجم مبيعاتنا خارج اوروبا الغربية، وارضح أن نسبة مبيع سيارات سيجو، في أوروبا في الاشهر الخمسة الأولى من السنة الجارية بلغت ١.٨ في الله مقابل ٥.٦ في الله مقابل ٥.٦ في الله المقارنة مع الفترة نفسها من العام الماضي. واشار الى انه بفضل انتاج طراز «٢٠٦» الذي سيطرح في الأسواق في ايلول (سبتمبر) القبل، تسعى سيجو، الى وتحقيق نسبة ٧ في الله من السوق الاوروبية السنة الجارية.



حد طياري «أر فرانس» في مطار شارل ديغول امس بعد وقت قصير من اعلان انتهاء الاضراب. (ا ب)

في اليوم الأول من نهائيات كأس العالم لكرة القدم

"ار فرانس" تتوصل إلى اتفاق مع الطيارين لإنهاء الاضراب

🗖 باريس – ارليت خوري

■ توصلت إدارة شسركسة الخطوط الجسوية الفرنسية دار فرانس، ليل أول من أمس إلى اتفاق مع ممثلي نقابة الطيارين الرئيسية في الشركة يقضي بانهاء الاضراب الذي بداوه منذ عشرة أيام ما عطل رحلات الشركة قبل تهائيات كأس العالم لكرة القدم التي بدأت امس. ودعا بيان مشترك أصدرته الإدارة ونقابة الطيارين إلى والعمل على استئناف الرحلات لجوية باقصى سرعة ممكنة للعودة إلى استغلال الخطوط التي تعمل عليها الشركة».

وكان الطّيارون أعلنوا الاضراب في ٢ حزيران (يونيو) الجاري احتجاجاً على خطة اعتنها الشركة لتوفير مبلغ سنّوي مقدآره ٥٠٠ مليون فرنك فرنسي ولدة ثلاث سنوات بحسم جزء من اجور الطيارين ومقايضتها بأسهم في الشركة، وأيضاً احتجاجاً على السلم المزبوج لهذه الأجور والمعتمد منذ سنة من قبل الإدارة. وتقرر في إطار الاتفاق الذي تم التوصل اليه بين الطرفين ان يتم تجميد أجور الطيارين لمدة سبع سنوات باعتبارها خطوة ضرورية نظرأ للأوضاع

المالية للشركة. ووافق الطيارون على مقايضة جزء من اجورهم اسهم في الشركة شرط ان تكون هذه المقايضة

طوعية، ومحصورة بالسنوات السبع التي ستشهد تحميداً للأجور.

في المقابلُ وافقت الادارة على التخلي عن السلم المزدوج الذي ينص على سلسلة أجور مت للطيارين الجدد النين انضموا الى الشركة عام ١٩٩٧ بالمقارنة مع سلسلة أجور قدامي الطيارين. ويتبح هذا الاتفاق الحد من الحسائر التي لحقت بالشركة خلال الأيام العشرة الماضية وقدرت بنحو ١٠٠ مليون فرنك يومياً. واعرب رئيس «أر فرانس»

بالسيطرة على الانفاق، من جهته، صرح رئيس الوزراء الفرنسي ليونيل جوسبان «ان الاتفاق سيسمح للشركة بأن تواصل تطورها، بإضفاء المزيد من التوازن على أوضاعها

واسف للإضراب الذي اصباب غالبية طائرات الشركة بالشلل، بقوله: «يبدو لي انه في الامكان ان نوفر على أنفسنا مثل هذا النزَّاع، ومن المقرر ان تستانف ادارة «أر فسرانس، ونقابات الطيارين المفاوضات في الاسابيع المقبلة في شان التفاصيل

جان سيريل سبينيتا عن أرتياحه للاتفاق وقال انه ساخذ في الاعتبار الاهداف التي نسعى الى تحقيقها

الإستكثباف.

ويعتبر الاتفاق مع «ترايتون»

الثاني، حيث ان الشركة صاحبة

استَّيارْ تَعْطَى في المُنطقة ٢٢ البحرية في منطقة خُليج مصيرة.

وقال آلرمحي عقب توقيع

الاتفاق ان السلطنة تستهدف من

المتعلَّقة بالاتفَّاق الذي سَيقر بصوَّرَة نهائية في ٣١ آب (اغسطس) المقدل.

عُمان توقع أولى اتفاقات الامتياز النفطي الجديدمع "ترايتون"

🗖 مسقط – أحمد أنور

■ وقسعت أمس الحكومسة العُمانية أولى اتفاقات الأمتياز النفطى الجسديد مع شسركسة «ترايتون» الأميركية في المنطقة رقم ٤٠ الواقعة في ألمنطقة البحرية في محافظة مسندم والتي تُبِلغ مُساحـتها ٣٥٣ه

كيلومترأ مربعأ وقع الاتفساق عن حكومسة السلطنة الدكتور محمد بن حمد بن سيف الرمحي وزير النفط والغاز وعن الشركة توماس فينك. ويشسار الى أن الحكومسة العُمانية تطرح ١٢ منطقة أمتياز جديدة أسام الشركات العالية،

بغطى الانضاق الذي تم توقييعيه أولى هذه المناطق. وسيتم الشهر الجاري توقيع اثفاقين أخرين مع

عام ١٩٩٦ اتفاقات امتياز عدة لمجموعة من المناطق مع شركات أمسركية وبرتضالية ويابانية ويشار الى ان الاتفاق مع

وراء منح مناطق الاستباز زيادة مُخْرُونُهَا النَّقْطِي والبالغ ٥,٥ بليون برميل بما يمكنها من تلبية حاجات زيائنها لفترة اطول، حيث وتبشر بالخيره.

شركتين أميركيتين هما داموكو، وداوكسينتالء وكانت سلطنة عصان وقعت

وسعودية بلغ عددها ١١ منطقة. وترايتون، ينص على ان تنفق الشركة مبلغ ٣٠ مليون دولار كحد أبنى حُـلالَ ٨ سنوات لتنفيد برامج استكشافية مكثفة للتنقيب عن النفط تشمل حفر ٤ أبار، فيما لن تتحمل الحكومة العُمانية اي

تكفى هذه الاحتياطات مدة ١٦ سنةً، مسشسيسراً الى أن هناك اكتشافات نفطية ستعلن عنها السلطنة قريبأ وصنفها بأنها

حجم استثماراتها ١٠٠ مليون دولار والانتاج ٣ ٨ مليون طن سنوياً

تأسيس الشركة "اليمنية -الصينية لإنتاج وتسويق الاسمنت

لاحقة الى العاصمة، وذلكَ لتغنية

محطات الطاقعة الحسرارية

والمصانع في معنية سحاب

الصناعية القريبة من عمان، وتلك

المستخدمة في بعض الصناعات

الأخسري مستثل القسوسسفات

والبوتاس، أذ يسعى الأردن منذ

فترة الى تبديل مادة الديزل التي

يعتمد عليها في صورة رئيسية في استخراج الطاقة الحرارية،

بالغبار الطبيعي الأقل كلفية

🗖 صنعاء – ابراهیم محمود

■ اعلنت «الشركة اليمنية – الصينية لإنتاج وتسويق الاسمنت، انها استكملت أجسراءات تأسيسها لانجاز مشروع كبير للاسعنت في الحديدة التي تبعد عن صنعاء نحو ٢٢٦ كيلومتراً. وقال رئيس مجلس الإدارة السيد عبدالجبار هائل سعيد الـ والحياة، امس ان المشروع يستهدف انتاج ٦٥٠ ألف طن من الاسمنت في المُرحلَّة الأولى تتـضَّاعف الى مليسون و٣٠٠ الف طَّن في المراحل اللاحسقسة بعسد استكمال التجهيزات الأسأسية. وأضاف ان رأس مال الشركة يبلغ ٦ بالايين ريال يمنى (نصو ٤٥ مليون دولار)، قيما يراوح حجم الاستثمار الكلي بين ٨٠ و١٠٠٠ مليون دولار. وكان وزير الزراعة والري أحمد سالم الجبلى ومحافظ الحديدة محمد حاتم الخاوي وضغا الشهر الماضي الحجر الأساس للمشروع لمناسبة احتفالات اليمنّ بعيد الوحدة.

ويتوقع ان يستغرق تنفيذ المشروع بين سنتين وثلاث سنوات. وأوضع رئيس مسجلس الادارة أن المشروع عبارة عن شركة مساهمة تملكها مجموعة

اشركات هائل سعيد انعم وشركاها ومستثمرون سحليون أبرزهم يوسف عبدالودود وتوفيق عبدالرحيم وممجموعة السنبدار، وببنك التضامن الأسلاميء بالإضافة الى ومجموعة على عبدالله العيسِائي، في السعودية. ويساهم فيَّ الشُركة بحصَّة نسِّتها (١٥ في الْلَثُة ومَعْهد اسْمِنْت ناجِنْج) الصيني وهو مؤسسة حكومية كانت أبرمت منكرة تقاهم في شأن المشروع خلال زيارة الرئيس اليمني الأخيرة ألى المسن في شباط (فبراير) الماضي. وأشار عبدالجبار هائل سعيد الى أن جصة

المؤسسين ستكون ٦٥ في المئة وانه سيتم قريباً طرح النسعة المتعقبة للاكتتاب العام. وعقد مؤسسو الشركة اجتماعًا في الصيية الاثنين الماضي تم فيه الاتفاق على انشائها وتسمية اعضاء مجلس الأدارة. وقال رئيس مجلس الإدارة أن دراسات فنية يقوم بها الصينيون ستكون جاهزة في غضون شهر، وستعرض على شركات استشارية دولية لاعداد الْمُنَاقِصَاتَ. وكشُّف أن المُشروع يستَّهِدفُ الَّي جانب تلبية الطلب المحلى المتزايد على مادة الاسمنت، بيعه أيضاً في الأسواق القريبة في دول شرق افريقيا.

تسليم شهر لسلعة ٦/١٠ السابق سکر (دولار) Y1A,0 | Y17 بن (دولار) 1400 : 14V. كاكاو (جنيه) 1. A 1 1.VA تموز قعح (چنیه) VE, TO ! VT VO I VT,4 تشرين-١ صویا (بولار) 101,A 10T تمور نيسان ٩٩ 15A 108,0

سريتا	اسبانيا	
	الفرنك الافريقي	
أنبرقس	نيجيريا	
ليون	سيراليون	
فرنك	غابون.	
نولار	استراليا	
بولار	كندا	
وحدة	حقوق السحب	

■ المعاول التالية مقدمة من بعك الكويت المشجد في لندن ليبور لندن. صندات الخزينة الاميركية، اسعار هسرف العملات الدولية، اسعار الفائدة الابرويية، اسدار سرف العملات العربية، اسطر الفائدة على العملات العربية والمعادن الثمينة.. ● ● جدول اسعار مسرف عملات متفرقة من بنك الخليج الدولي (الندن). ●●● لسعار النقط من شركة مبتروليوم اكونوسيكس، (لنقن)

.071. ,071. چنيه * قيمة العملة في مقابل الدولار،

	- 4	, بورصة بير	A REAL VIOLE	4		1	ق مع شركة اميرك	
عدد الأسهم	عدد الإسهم المعروضة	سعر التثبيت ل.ل.	سعر التثبيت \$	سعر التثبيث السابق \$		الى العقبة	طبيعي من مصرا	أنبوبغاز
17147	72.00 72.71A	1VAPE	11.40	11.Ya 11.Ya	سوليدير فئة داء – التثبيت الأول سوليدير فئة دب، – التثبيت الأول سوليدير فئة داء – التثبيت الثاني	والأفضل من حيث المحافظة على البنية.	اریکسون نائب رئیس داموکوء ان خط الانابیب سیصل فی صرحلة	ن - صلاح حزین

وقدر اريكسون الكميـة التي سينقلها الانبوب في المرحلة الأولى بنحو ٢٠٠ مليون ستر مكعب يوماً، وتلك اعتباراً من سنة ٢٠٠١، ثم ترتفع الكسسة تدريحاً لتصل الى ٣٠٠ مليون متر مكعب مع مطلع سنة ٢٠٠٦، وقدر كلفة مدّ الخطّ بنحو ٤٠٠ مليون يولار. وتقدر حاجة الأردن من الغاز الطبيعي بنحو نصف مليون متر

تار يخ	عدد الاستهم	عند الإسهم	معر التثبيث	سعر التثبيت	سعر التكبيت	سم الشركة
لخر تثبيت	المتداولة	المعروضة	ل.ل.	\$	السابق S	
1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9 1944-12-9	175.A7 47. A. IV YYT. 1 12 17VIP 177.01 00	######################################	1VATE 1A017 1A075 1A07	11, Ya 17, Ya 11, Ya 11, Ya 17, Ya 17, Ya 17, Ya 17, Ya 11, 17	11. Va 11. Ya 12. Va 14. Va 14. Va 15. Va 17. Va	موليدير فقة داء – التثبيت الاول موليدير فقة داء – التثبيت الاول موليدير فقة داء – التثبيت الثاني موليدير فقة داء – التثبيت الثاني نيك اللبناني للتجارة مجه نك بيروت دجه نك بيروت دجه نك بيدلوس مركة لرسامتي يونس مركة الإسمنت الابيض (إسمي) مركة الإسمنت الأبيض (إسمي) مركة الإسمنت الأبيض الحامله) مركة اترنيت

□ عمان - صلاح حزين

■ وقع الأرين اتفاقاً مع شركة

داموكو، الإمبركية لإقامة خط

أنابيب لنقل الغار من صصر الى

الأردن. وقال السيد مروان دودين

مدير سلطة اقليم العقبة ان مذكرة التفاهم تشمل أقامة خط أناسب

يقدر طوله بنحو ٧٧٠ كيلومتراً

لتقل العاز الطبيعي من منطقة

الطنا في مصر الى ميناء العقبة

من جهته، قال بروس

الأربني على البحر الاحشر.

وجسود منستخسبسات البسرازيل والارجنتين

منّ جهته، اثنى فؤاد أنور على استعداد

وأيطاليا، الا ان الفليسة سنتكون لمنتخب

المنتخب السعودي ووصفه بالمشاز، وحول

مباراة الأخضر ألقادمة امام الدنمارك قال

فؤاد: «مباراة مهمة للغاية، اوافق رسيلي

الجابر عندما وصف المباراة بالمفتاح، سنسعى

للفور لكي يعطينا بفعة للستساهل للدور

ولم يخف امنيته الشخصية بتسجيل الاهداف

كَما فَعل في الْمُونديال السابق، وتوقّع أن تذهب

السعودية الى ابعد من الدور الثاني، ووضع

منتخب السعونية في المركز الأول بين فرق مجموعته لأن حظوظ جميع المنتخبات

وعن عويته الى المنتخب في وقت مناسب

قال: «اعد بتقديم مستوى ممتاز، المهم لدي هو انني عدت لاتشرف بالدفاع عن الوان بلدي،

ولن أتطرق للحديث عن فترة الغياب، لكنني

بنلت الكثير من أجل العودة،

وتمنى فؤاد ان يكرر الأخضر انجاز ١٩٩٤،

الثروج».

متساوية.

الجموعة الثانية

TARAHAM

المحاب والمح

1.サー連携

ايطاليا وتشيلي في اعادة لمعركة سانتياغو ولقاء غامض بين الكاميرون والنمسا

ب، رويترز -FRANCE 98 ايطاليا، ثاني

محسوندبال ١٩٩٤، بالا يعيد التاريخ نفسه وان يخرج بنقاط ثلاث من مباراته لكن ذلك لم يمنع الإخسيس من ضُد تشُعلي اليوم الضَّميس تسجيل هدف الافتتاح (٣-صفر). الخشيبات الثلاث زميله في فريق غرينيتش، في بوردو، في أفتتاح مِنْ فُسَاتُ الْمُجْمُوعَةُ الثَّائِيةُ مِنْ انتر ميلان جائلوكا باليوكا الذي بات اساسياً بعد اصابة الحارس مونديال فرنسا.

كوستاكورتا.

ويواجه زامسورانو بين

الاول انجلو بيسروتزي وغسيسابه

في اي مباراة لها في النهائيات

منَّذ تَعْلَبِها على يوغوسلافياً ١-

صفر في المباراة على المركز الثالث

في المونِّديال الذي استضَّافته عام

وَفُشَلَتَ تَشْطِلِي فِي الفُورَ

النهائي عن المويديال.

فقى نهائيات كاس العالم في تشيليّ عام ١٩٦٢، فار أصصابً الارضُّ على الإيطاليين ٢-صنفر بعد لقاء خشن طرد خلاله لاعبان من ايطاليا وسند فيه التشيلي ليونيل سانشيز وهو نجل ملاكم محترف لكمة خطافية بيسراه كسر بها انف لاعب انطالباً

وعبرف هذا اللقباء بمعبركية سائتياغو وهو من اكثر المباريات اللتى شبهبت احداث عنف داخل اللعب في تاريخ كاس العالد. غير ان المنتخب الإيطالي ثار في كاس العالم ١٩٦٦ في انْكلتْ رأ وهزم

منتخبُ تشيلي بألنتيجة ذاتهاً. وخُسسارةً أيطاليا لا تعني بالطبع خروجها من المنافسة على . إحدى البطاقتين لان المنتخبين الاخرين اللنين يكملان المجموعة هُما الكاميرون والنمسا وكلاهما علىّ الورقّ في متناول النَّنتخب الإيطالي، بيد أن الخسارة ستعني على الأرجح احتسلالها المركس الثائي واحتمال مواجهة البرازيل مبكراً في الدور الثاني اذا صنقت التوقعات بأن الاخيرة ستحتل المركز الأول في المجموعة الأولى. وبعد ان تأكد بصورة رسمية

غياب المهاجم الغذ اليساندرو دل بييرو، قإن روبرتو باجيو احد نجوم مونديال ٩٤ سيحل سحله على الارجح. وكانت كل الدلائل تشير الى

1710

: 1.4#

موتي ۱۹۶ به

المحجث

1110

31.15

4 212 165 44

141 64

***. 1-124

11 17

71.13

11 10

4.44

10 -1

314 77

(*1 \\]

314 m.

111

نیرد ریال دینار دینار

ديدار اوفده دسار الريك شطعغ دولار

يوسة

uzue ueyr ueyr ueur

استع ليزلنما

ئيور قرماد دولار دولار دودد رهده

ing gard

444

ትምፋ ፍ ቋ

** ***

ሳኝዮቭት

171.11

tery

114

4:.,

Treat

43

انتهاء مسيرة باجيو دوليا في مطلع للوسم الحالي بعد موسمين فاشلين لكن انتقاله الى بولونيا كانت ضربة معلم لانه سَجِلَ في صفوفه ٢٢ هدفأ وكان جوازّ سيفره الى فيرنسيا في اللحظة الاخسرة. ولن تشهد التشكيلة الانطألبة مفاحات لكن المدرب تشييراري مسالديني يحسار بين اشراك فرانشيسكو مورييرو او انجلو دي ليفيو في مركز الجناح

مراقبة رجل لرجل نظرا لخطورة المهاجمين التشبيليين ايفان رامورانو ومارتشىيلو سالاس، وبالتالي فان اليساندرو نيستا سيتولى الاول وسيتكفل فابيو كانافًارو بالشاني، ويلعب من

وكان نستا تولى مراقية الدفاع الذي تلقى ١٨ هدفاً في ١٦ مباراة خلال التصفيات. رَامورانو في مباراة فريقه لاتسيو ضَد انتر مَبِلان في نَهَائي كأسَّ الاتحاد الاوروبي الشهر الماضي

وفي تولورْ، تلتقى النمسا والكاميبرون، السَّاعة ١٩٠٠٠ في اللجموعة الثانية ايضا. ولم تجدُّ الاولى صبعوبةً في التأهل وهم تصدرت مجموعتها الضعيفة بفارق نقطتين عن اسكتلندا التي رافقتها، بيد ان الامر مختلف في النهائيات لان مستوى المنتخبات افضل. ولم تحقق النمسنا نتأثج جيدة في مبارياتها التجريبية بل تعرضت لخسارة مخزية على ارضها امام الولايات المتحدة صفر-٣، قبل أن تستعيد توازنها

يريدون تقديم عروض ايجابية». يشارك في النهائيات للمرة الثالثة والأولى كأساسي بعد اعترال

في ساقه قبل نحو اسبوعين.

تُدريبه وقاده الى أحسراز كاس

الأمم الإفريقية عام ١٩٨٨.

اما مشكلتها فتكمن في خط الكاميرون – النمسا

ويقول بولستر: دالفور على الكاميرون يعتبر انطلاقة جيدة وسيعطينا معنويات عالية لمباراتينا الاضريين ويعزز املنا في بلوغ الدور الثاني».

ويبدو مبرب الكاميرون ويقود المنتخب الحسارس

الحارس الشهير جوزف انطوان

أما مسؤولية تسجيل الاهداف فتقع على عاتق الفونسو تشامى وباتريك مبوما وفرانسوا اومام بييك ويأمل منتخب «الإسود الكاسرة في محسو ضورة المونديال الاخير حيث تعادلوا مع السويد ٢–٢ قيل ان پخسروا امام البرازيل صفر-٣ وامام روسيا ١-٦ عنيما كانت الخللافات على أوجها بين اللاعبين من جهة والأتحاد الكاميروني من جهة أخرى. وكان المنتخب الكاميروني خسرج من الدور ربع النهسائي لبطولة كياس الأمم الأفريقية في بروكينا فاسو في شباط (فبراير) الماضي على يد جمهورية الكونغو الديمقراطية، فنفع المدرب المحلى جان مأنغاً اونغين الثمن، قبل انَّ يستعين الاتصاد بالفرنسي لو روا ألدى يعرف البيت الكاميروني جيدا أذ سبق له أن اشرف على

بفوز معنوي على تونس ٢-١. ويعول مدرب المنتخب ونجمه السنابق هربرت بروهاسكا على هدافه المخضرم انطون بولستر (۲٤ عاماً) هداف تصفيات المجموعية برصييد ٧ أهداف وصبائع الأعساب انبرياس هرتسوغ الذي سبجل بدوره ٣

الفرنسي كلود لو روا واثقا من قسرة لاعبيه على تقسيم اداء مشرف في المونديال ويقول: ديملك لاعبو الكاميرون الحافز لكي يقدموا مستويات رائعة في ألنهائيات واشعر فعلا بانهم المضضرم جاك سونغو الذي

ويتمتع المنتخب بدفاع صبلب قسوامسه آثنان هم ريمون كسالا وريغوبرت سونغ، بيد ان المنتخب خسر جهود لاعب وسطه العملاق مارك فيقيان فويه لاصابته بكسن

ينكر أن رئيس الكاميرون بول بيا وهو من عشاق كبرة القدم سيتابع اللقاء كما فعل قبل ثمانية اعُوام في المباراة الافتتاحية لمونديال ايطاليا عندما تغلبت الكاميرون على الارجنتين صاملة اللقب ١-صفر.



■ باريس - أ ف ب- إنفق الرئيس الفرنسي جاك مراك ورئيس الوزراء البريطاني طوني بلير خلال عشاء ميراك ورئيس الوزراء البريطاني طوني بلير خلال عشاء عمل في قصر الاليزيه على اللقاء في المباراة النهائية، وتمنياً أن تكون بين منتخبي فرنسا وانكلترا أو اسكتلكا، وكان الاتفاق من باب الداعبة طبعاً وقال شيراك مازحاً وريما التقينا جنبا الى جنب مجدداً في ١٢ تموز (يوليو) في المباراة النهائية بين

منتخب بريطاني وألنت خب الفرنسي الذي قد اسلمه الكاس، ورد بلير مبتسما «كل شيء ممكن وقد تكون المباراة مع انكلترا او اسكتلنداء.



مونتاليمار (فرنسا) - عمر غويلة

قبل يوم واحد فقط من خوض

المنتخب السعودي مباراته

الإفتناهية في مونتيال فرنسا

المحموعة الثالثة، اتفقت أراء لاعبي «الاخضر»

ويقول المهاجم سامي الجابر: والباراة

مهمة جداً، واعتبرها بمثّابة مفتّاح الثاهل

للدور الثَّاني في حالة فورنا، واهميتها تكمن

في انها المباراة الإفتتاحية، وهي ستحدد

وحول الهزائم التي تعرض لها منتخب

الدنمارك في تَجَارِبِهِ الدُّولِيةُ الأَحْيِرةِ وَمَدِي

تأثيرها على المنتخب السعودي سلباً أو

البحِسْابِاً، نفى الجسابرُ أَنْ يكونُ هَنَّاكُ أَيْ اثرَ

طبي، وقال: أنتائج المباريات الوبية لا تُعنى

لنَا شَيْئِاً، وأعتقد بأن النَّنماركِيين ينظرونْ

النظرة داتها، فلا يقيسون مثلاً على تتيجة

وضعنا بين فرق المجموعة،.

على انها ستكون المفتاح لولوج باب الدور

وصل منتخب تونس لكرة القدم إلى مدينة مونتاليمار الفرنسية حيث سيقيم طوال مشاركته في كأس

مونتاليمار، حيث حظى باستقبال حار من قبل سكَّان هَذْه الْمُدينِةُ الواقَـنَّعْنَة في الْجِنوبِ الشَّـرقْمِ لفرنسا، أجرى المنتخب التونسي حصة تدريب بقيادة مدريه البولندي هنري كاسبارجاك بعيادة عدرية البولندي هدري فاستورجاد: وشارك في الحصة التي استمرت نحو ساعتين عناصر المنتخب كافة باستثناء سراج الدين الشيحي (£2 مياراة دولية) الذي يشكو من انفلونزا خفيفة،

فَى حَيِّنَ لَم يَكُمُلُ الْتُنَائِيُّ السليمي وشوشان الحصة نتيجة الارهاق. وسجلت هذه الحضة التدريبية التي تلتها مياراة تطبيقية عودة اللاعب منير بوقديدة الذي لم يَشْنَارَكَ فِي ٱلْمِبَارَاةَ الوِينِةِ الْأَهْبِرَّةِ أَضَامَ وَبِلْ. كُمَا أُجرى النَّبُّخبِ التونسي مساح أمس حصة تنريبية اخرى. وعقب هذه الحصنة التي جرت في أجواء

طيبة ومنعشة، عبر المدرب هنري كاسبارجاك عن ارتباحه للجو العام في المنتخب، مجيداً بالناسبة تقته في اللاعبين ملاحظاً انهم واعون باهمية المسؤولية الملقاة على عاتقهم وأن استقبال الرئيس التونسي زين العابنين بن على لعناصر النتخب عشية تحولهم إلى فرنسا يعد حافزاً كبيراً لهم. وعير عن أمله في أن تؤكد عناصر الفريق خلال هذا للونبيال حسن أستعدانها، وأفاد أنه سيغير بداية مَنْ الْيوم نسق التحضيرات، حيث سيقّع

بالخصوص على الجانب التكتيكي. و أعلن كاسبارجاك أنه حدد موقفه بالنسبة إلى حراسة المرمى لمباراة انكلترا، حيث سيتولى هُذُه المهمة الحارس الواعر، مبيناً أنه سيحند التشكيلة النهائية خلال الأيام المقبل. وكانت هناك شكوك حول من سيتولى حراسة المرمى التونسي بين الواعر

والمحترف على بومنيجل. ويقيم المنتخب التونسي في مونتاليمار في فندقٌّ فَاكْمُر تَتُوفَرُ فَيِهِ كَافَةً مَرَافَقَ الْإِقَامَةُ الْمُرْبِحَةُ وظروف التدريب والاستعداد المناسبة. واكنت عناصر الفريق التونسي املها في أن يتد خلال الأيام المقبلة تدارك بعض الشغرات حنتي تقع

مواجهة المنتخب الانكليزي في اطيب الظروف.





■ روما - أ ف ب - قرر مدرب منتخب ابطاليا تشيراري مالديني استبعاد المهاجم فابريتسيو رافانيللي من المونديال لاصابته. وسيحل انريكو كبيزا الموجود حالياً في صفوف المنتخب على سبيل الاحتياط محل رافانيالي مهاجم وكييزا يحل مكانه مرسيليا الفرنسي.

الكِتْفاء بحصَّةُ تدريبية واحدة، وأنه سيتم التركيزُ

باريرا يقود تدريبات السعودية (ا ف ب)

وعن الذي يشعف تفكيره هذه الأيام قال:

دكاسٌ للعالمُ التالية اقوى بكثير من البطولة

المُاضِيةُ، اعتقد اننا أمام تحد كبير يتمثل في

تكرار آلانجاز الذي حققناه العام ١٩٩٤، كما

انه من حقنا المشروع التفكير الى ما هو ابعد

من نلك، ولا هم ننا جميعاً في الوقت الراهن

اللهُ المن المنافقية المنافعية الرد سيكون

داخل الملعب ومباريات كاس العالم ستؤكد

ووعد سعيد العويران صاحب اشهر هدف

في ١٩٩٤ الجنَّماهيرَ السعوديَّة والعربية

بِالْطَهِورِ بِالْمُستَوَى نَفْسَهُ الَّذِي طَهِر بِهُ

الأخضَر في البطولة السابقة، وتوقّع اجتيار

النور الثاني، وتمنى ان يحتل المنتخب المركز

الأولُ لكنه جَّرْمُ بِأَصْلَالُ ٱلْمُركِزُ الثَّانِي فِي حَالَ

للفور بكاس العالم، وقال: دعلى الرغم من

، تونس يصل مونتاليمار ويبدا تدريباته

ورشح سعيد العويران منتخب النروج

ورد الجسابر على الإنهسام الذي يصف

إلا التأهل للدور الثاني،

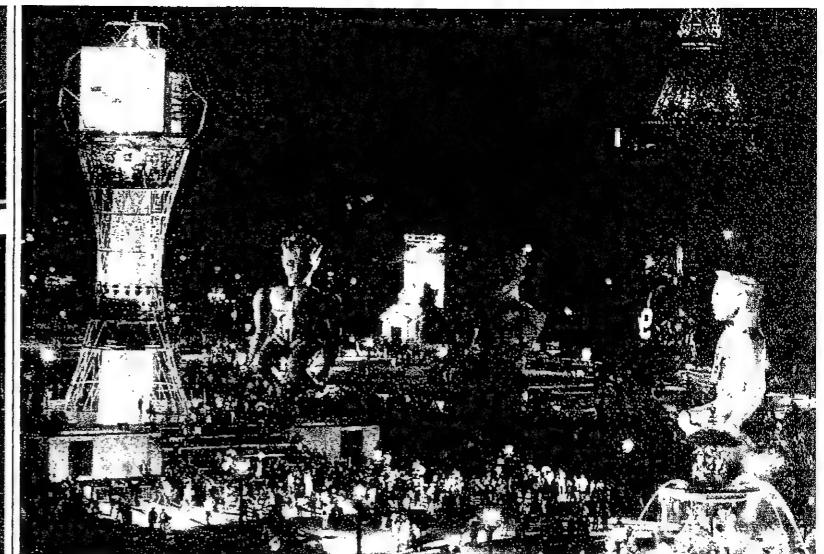
عدم احتلال المركز الاول.

العويران يرشح النروج للكأس

من تدريبات منتخب تونس (ا ف ب)







العمالقة الاربعة في ساحة الكونكورد.(ا ف ب)

مقبلات قبل «العرس» العالي

عيد الكرة حول باريس إلى ملتقي الشعوب والحضارات

🛘 باريس - مروان بورعد



الثلثاء احتفالات ضخمة تابعها حــوالى ٢٠٠ الف لجنسيات، حتى باتت العاصمة

الفرنسية عاصمة عالمية تعدت حدود فرنسا والقارة الاوروبية. وجاء عيد كرة القدم كما يطلق الفرنسيون على الاحتفال، كبيرأ وزهيأ ومعبرأ عن روح الصنداقة والعلاقة بين الشبعوب من مختلف القارات في مشاهد مستقبلية رائعة. وجاء «العرس» كاطيب ما يكون من مقبلات لـ «العرس، الحقيقي الذي انطلق أسر بدباريات المونديال السادس

عدَّى الدي يقام أيضًا في فربسنا. وأرادت اللجنة المنظم للموتديال برئاسة اللاعب السابق مينَّالُ بِلَاتَيْنِي وَفَرِنَانِدُ سَاسِتُرِ، أَنْ يَكُونُ الاحتفالُ مِنَاسِبِةٌ ضَحْمَةً تا في فيها الشعوب المختلفة للتاكيد مرة اخرى، للاقليات العافلة. أن كبرة القيدم تخطت حــدود الرياضــة وترســخت في المجتمع والعادات البومسة للشعوب وتقافتهم، وقادرة ان تجمع اشخاص يختلفون سياسيأ أو عقائدناً.

اربع مسسيرات انطلقت من اربِعَةً مُعالم صَحْقَلِغَة في باريسَ على أن تلتحم في ستاد . كَارَ نَحُورِهِ ، في وسُطَّ العاصيصة. وغادت كل مستيرة دمية عملاقة ينع طولها ٢٠ مشرا تقريبا تعثل . في د. نكان العملاق الأسيوي، هوء عالنون الاصمفس والعمملاق

الاوروبي «رومسيسو» بالأزرق ثم العسمالاق الامسياركي - الهندي «بابلو، باللون الأحمر والعملاق الافريقي اموسى، باللون الاسود. وتجمع الالف متشرح على جوانب الطرقات التي سلكها كل عملاق، علماً بأن سرعة كل واحد منهم بنغت ١.٤ كلم في الساعية. وتمتع الجمهور بالاستعراض الذي رافق كل عسالق فستابع اروميو، وهو يودع اجولييت، (سبع منهن على شرفة الاوبرا حُبِثُ نَقَطَةَ الإنطلاق)، ثم وضعوا

وشجعوا بابلوء عندما تخطى العقبات التي تواجه مسيرته. . ورافق كلّ عسلاق راقصات بازياء مختلفة والوان زاهية قدمن رقصات تعكس تقاليد وعادات كل قارة. وعندما بلغ العمالقة الأربعة ساحة ،كونكورد، تبايلوا التحية، فكان المنظر مسعسيسرأ عن تلاقي الشسعسوب. ثم تحسولت المنصسة الرئيسية في الساحة الى منبر للراقصات ليقدمن لمحات ورقصات تمثل كل قارة.

قلوبهم على أيديهم عندما حارب

هوء التنين في طريقسه الي

السَّاحة، ورقصتوا عندما قرعت

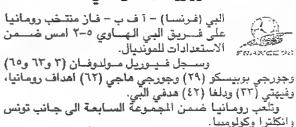
وتمتع الجمهور لاسيما من اسكتلندا والبرازيل بالاستعراض وانشدوا أغانيهم الحماسية، فاختلطت نغمات القرب بالحان الساميا ورقصاتها، فكان الشهد رائعاً وصاحباً وعكس أعالمية، المناسعة.

ويما أن المنظمين غيفل عن بالهم الهاء الجمهور المنتظر في ساحة دكونكورد، ساعات طويلة لوصول المسيرات، اقيمت حلقات عفوية لمباريات في كرة القدم بين الجماهير من جنسيات مختلفة...

فوز رومانيا على ألبي

الاستعدادات للمونديال.

انكلترا وكولومبيا.



الحقيبة (بورتفوليو) للعطلات سحر أوروبا

١٥ يومأ/ ١٤ ليلة

ابتداء من ۳۲۰۰ ريال سعودي (خدمات ارضية)

ی ۱ میتمبر		
الفرد في غرفة مفردا	الفرد في غرفة مزدوجة	درجه الفندق
981. Yok. 118	77 79 7. 77	۳ نحوم ۲ مج و م ۲ نحوم

٤ ليال في فرانكفورت، ٥ ليال في لندن، ٥ ليال في باريس. السنر يسمل الاقامة في الفندق، الإقطار، الضرائب ورسوم الخدمة.

المزيد من المطومات، أتصلوا على فروعنا بالملكة للرياض ٨٠٠١/١٤١٠ - جدة ١٠٤٠/٢٦٠ - الطهران ٢٨٨٩٩٨٧٠ - حائل ٢٥٢٥٣٥٢. النانف ٢٦٢١٦٢١١ - منك ٢٥٤٢١٢٧١ - خميس مشيط ٢٣٢١٦٣١٢ الجبيل ٢٣٣٢٠٩١٩

الطويل علماً ان عدداً كبيراً من حاملي البطاقات لم يتمكن من بلوغ الساحة (بعض الصحافيين لم يصل الى موقعه ايضاً) بسبب الازدحام الضائق بعيما أغلقت الشسوارع المؤدية الى السساحسة والإخرى التي تمر فيها المسرات.

اشتباكات!

ولطخت اشتساكات عندفة نشبت بين اقلية من المشجعين والشرطة قرب مستديرة جادة «الشائريليزيه» الإمسية الرائعة. ونشب الاشتباك بعد منتصف الليل بين مجموعة من المتفرجين الذين لم يتمكنوا من بلوغ ساحة كونكورد لمتأبعة الأحتفال الضخم، فامسيب ٢٤ شرطياً بجروح طفيقة وواحد بجروح

وتضاربت المعلومات عن الحسادث الذي حطم خسلاله المشاغبون واجتهات محلات في الجادة الشهيرة، وسط تعتيم من الشُـرِطة، فَـقَـالُ الـعِضُ انَ المشجعين كانوا ثملين وردوا على قساوة معاملة الشرطة لهم، في حين قال أخرون أن المشاعبين افتعلوا الإشتباك. كما تضاربت المعلومات عن جنسيات المشاعبين فمنهم من أكد أن المعتدين هم من مشجعي فريق باريس سان جرمان المحلى الذين ديرغبون، دائساً في مواجهة رجال الإمن، في حين ربد أخسرون أن الشساغبين هم من

الجزائريين. وسيدفع التصرف الطائش لهذه الإقلية الشرطة لتشجيد معاملتها مع الجمهور واجراءاتها تجاه الشبجعين، وقد يفسد الأمر بعض البه جُــة التي تتــمناها اللجنة المنظمة خلال المونديال.

بيليه: يسعدني ان يكون في العالم بيليه واحد ولم يؤثر المطر الذي انهمر في اواخر الامسية على عربمة الحشود التي تدفقت الى الساحة

📰 يبقى الجوهرةِ السودإء بيليه نجم مميزأ يستقطب منذ نحو السّاعة الثَّالثة بعد الاهتمام ويحجب الاضواء عن الباقين اينما حلّ. حالبأ فاعلبات

المونديال سفيرأ فوق العادة لاكثر من هيئة ومنظمة عالمة. وفي كل مرة يسأل بيليه عن رأيه بمواطنه

رونالدو، وهل يتسوقع ان يكون خليفته ويأتي رده دبلوماسيا يحمل في طياته تفسيرات

□ باريس - «الحياة»

مجموعة تضم افضل لاعبي العالم ودور المدرب زاغالو ايجاد الخُلطة الناجحة ليكون اداء البرازيل مشرقاً ».

معجب أيضاً باللاعب الاسباني راوول.... وعند الاستفسار عن سر الشعبية المتصاعدة التي يتمتع بها يقول بيليه وانا سعيد بذلك لأن مجرد المقارنة بين لاعبين أخرين وبيني يجعل اسهمي مرتفعة؛ والافضلية لي. لقد احرزت كأس العَالَم ثلاث مرات، وفي المرة الاولى كنت في السابعة عشرة

وحول أنتخاب جوزف بلاتر رئيساً جديداً لـ «فيفا» قال بيليه: «فاز بلاتر بانتخابات ديمقراطية ومجال التعاون مفتوح بيننا، لان هناك قواسم مشتركة تجمع بين الطروحات التي أنادي بها ومشروعه لتطوير اللعبة».



عدة... «رونالدو خليفتى من دون شك لكن إسلوب كرة القدم يختلف الان عمّا كان عليه قبل عشرين عاماً. رونالدو واحد من

«الجوهرة السوداء» مالئ الدنيا وشاغل الونديال

ويضيف بيليه: «نحن الآن أمام منافسة مفتوحة... بطولة العالم الحالية هجومية ومن الصعب ترشيح فريقي الماراة النهائية منذ الآن. وطبعاً لن يكون رونالدو النجم الاوحد، انا

ولعبت ٢٥ عاماً رسجات اكثر من الف هدف. يسعدني ان اكون من مشاهير العالم الذي يضم بيكاسو واحد وبيتهوفن واحد وفرانك سيناترا واحد ويبليه واحد طبعاه.







رأى نجم كرة القدم الانكليزي السابق سير بوبي تشارلتون ان المنتخبات المساركة في FRANCE 98 مونديال فرنسا تتوقع كلها تحقيق نتائج جبيدة، ولا

يتصور لحد منها العودة الى بلَّده خاليَّ الوفاض. واعتبر تشارلتون في وقفته مع «الحياة، ان حظوظ المنتخبات العربية الثلاثة كبيرة لتحقيق مفاجّات لا سبيما أن المنافسة في المونديال الفرنسي مفتوحة على كل الاحتمالات.

وقال: «صحيح أن منتخب البرازيل هو المرشح الاولُ لاحرارُ اللقبُ مرة خامسة لكن الفرق القوية كثيرة على رأسها المأنيا بالدرجة الاولى وايطاليا واسبانيا. وعلينا الاننسى صاحبة الاستضافة...ه. واستدرك تشارلتون، وذكر انه شخصياً برشح البرازيل ههو فريق يتمتع بمواهب فردية عالية

وكثيرة وباداء جماعي مميِّن. رونالدو وبنيلسون

يستطيعان تسجيل الإهداف في آي لحظة ومن آي

وأكد تشارلتون أن أنكلترا منحت الثقة لجوزف بلاتر الذي اصبح الرئيس الشامن للاتصاد الدولي لكرة القندم لانه الرجل المناسب والأفتضل لقب تطوير اللعبة: «لقد وضعت انكلتراً في الماضي انظمة كسرة القدم، وبلاتر الشسخص المؤهل للابقاء على جماهيرية اللعبة وتفعيلهاء.

وغارنيشيا وبيليه...».

وماذا عن المنتخب الانكليزي؟ أجاب تشارلتون:

دصراحة، لا اتوقع فوره بكاس العالم على الرغم من

وكشف تشارلتون انه متاثر جدأ بالإسب

الفريدو دي ستيفانو، وكان الإذكى ميدانياً في جُمَّ

الوسطِّ... وأذا اردنا تسمية اللاعب الإفضل في العالم

تصبعب علينا الإجبابة. هناك عظمناء كنشر مثل

بوشكاش ويوهان كرويف وباكنباور ومسأرداونا

ان الفريق قوي وقادر على تقديم اداء ممير....

وحول حظوظ انكلترا في استضافة كاس العالم سنة ٢٠٠٦، قال تشارلتون أن حملة الترشيح التي يشارك فدها قطعت شوطأ لا عاس له، مهنجن نستند على النجاح والخبرة اللنين حققناهما من خلال تنظيمنا كأس أوروبا ٩٦ وسيبدا بناء ملعب ويمبلي الجديد في السنة المقبلة،

حمى المونديال تجتاح الخليج

كأس العبالم لكرة القدم دول الخليج

العسريبة التي تمثلها السعوبية في المونسيسال، ويفعت الحماسة البعض الي تأجيل عطلته الصيفية والبعض الأخر الى ارجاء سوعد زواجه حرصا على التمكن من متابعة وقائع المباربات التي تستضيفها فرنساً اعتباراً من اليوم الأربعاء

وحتى ١٢ تموز (يوليو) المقبل. واستحوثت كرة القدم علم اهتمامات التلاميذ في السعوبية والكويت والامــــارات وقطر والبحرين وعمان وسرقت منهم تركيزهم على الامتحانات.

فهشام مثلاً، وهو تلميذ سبعبودي أجباب والدته عندمنا حاولت حضه على مراجعة فروضيه في مسادة الفيرياء استعدادا للامتحان الذي سيجرى السبت، أي غداة الباراة الأولى للمنتخب السعودي في المونديال صْد العِنْمارك: والإمتَّحَّاناتَ تَقَام كل سنة، أماً كاس العالم فتقام

مرة كل أربع سنوات. وعلى غرار معظم السعوديات، لا تعرف والدة هشام من اللعبة الشعبية الأولى سوى شكل الكرة، لكنهاء بفعل الحملة المركزة عبر التلفريون السعودي، قررت أن

تتابع مع زوجها مباريات المنتخب السعودي في المونديال. وقَّالَتُ فَأَطْمَةٌ لَصَحَيْفَةَ وَأَرَابُ نبوره السعودية: «لست متعصية لكرة القدم ولكن من واجبي أن

ادعم المنتشب الوطني. وفي دبي، أستفت حسيلة لترامن المونديال مع استحانات نهاية السنّة الدراسية في دولة الاسارات العربية المتحدة، وقالت لوكسالَّة دفـرانس برس: دلن بكون في وسيعي منع ولدي من أن يشاهدا التلفزيون لأن والدهما لن يَفُونَ أي مباراته.

وخصصت صحيفة والبدان الاماراتية ملفأ خاصأ للامتمانات أمُسُّ التُسلافاء عنونته: والامستسحسانات بدأت أمس والمونييال ينطلق غـــدأ». وفي الللحق صبورة طالب منكب على التفكير في الامتحان وقد اتخد راسه شکل کره قدم

جوائزمغرية لكن حصى المونديال لم تصب الشيسان يون غيرهم، ولو أنهم الأكثر تأثراً بها، بل امتدت لتشمل الكيار أيضاً. فُقَبِلَ أَيَامَ مِنْ اطْلاقَ صِيافِرة

البداية، أقبل الآلاف على المساركة في المسسابقيات والمراهنات التي نظُّمتها الصحف وخصصت لها

حوائز مغربة. وأعلنت صحيفة «الإتحاد» انها ستقدم للفائزين بمسابقتها

'بسمة'عابسة' وتوقعت بمسمسة، وهي ربة عَائِلَةً أَمَارَاتِيةً، أَنْ تِكُونَ أَمَا جدأ ومتعبة جدا طوال الشهر الذي يقام خلاله المونييال،

عن المونديال سيبارات فخمة يبلغ

ستعرها ثلاثة مالايين برهم (نحو

٨١٥ ألف دولار). ويتورها، جهزت

المقاهى والمطاعم شناشات عملاقة

لاتاحية الفرصية أميام روانها

ملعباً مصغراً في الطبقة السفلي

منه ووضع فيه شاشنة عملاقة،

ووعد زبائنه بلائحة طعام خاصة

العائلات من عشاق كرة القدم على

التزود بما يلزمهم لئلا يضطروا

الى التسوق يومياً. وجهز أخرون

غرفة وضعوا فيها جهاز تلفزيون

كبيرا والة فيديو لمتابعة المباريات

وحسرص عسيد من أرباب

للاحتفال «بحدث نهاية القرن».

واقسام أحسد فنادق ابو ظبي

لحضور المباريات.

مع اصدقائهم.

وأصافت: «سيكون زوجي طارق منهدمكاً باست مرار في متابعة المباريات مع اصدقائه، أما انا نسبتكون مهمتى اعداد الطعام لهم، لكن أكثر ما تأسف له بسعة هو أنها ستنضطر الى تصمل حسرارة الصسيف في دبي، أذ أن روجها فنصل ارجاء اجازته السنوية للتمكن من متابعة كأس

فيفاً» يحظر على الصحافيين استخدام الهاتف المحمول



باسم الاتحساد الدولي لكرة القيدم مفيفاء ان استخدام الصحافيين للهاتف المحمول اثناء مساريات كيأس العيالم لبث تعلي قاتهم على الهواء إلى محطات الاداعة محظور.

وقال كنيث كوبر سدير الاعلام والاتصالات في وْفِيفَاءُ وَاذًا بِثُ مُعَلِّقُ التَّفَاصِيلُ عَلَى الهواء إلى محطة اذاعية باستخدام هاتف محمول من المركز الصنداقي أو من منطقة أجراء المقابلات سيطلب

باريس - رويترز - قال متحدث اليهمعادرة الاستاد،

` ويستحدم معظم الصحافيين الذين سيعطون احداث نهائيات كناس العالم وعددهم ١٢ الف

وقال منظمو البطولة انه مع محاولة الصحافيان الاتصال هاتفياً لابلاغ نتائج المباريات فإن الاسارات اللاسلكية ستتداخل لتعطل عليالارجع انظلة

صحافي الهاتف المحمول



انطوني كوين (۸۳ عاماً) البرازيل والارجنتين لاصراز كأس العالم وهو موجود صاليا في البرازيل للمشاركة في فيلم راوريوندي، حسيث يقسوم بدور بطريرك ايطالي يرى أمام تأظريه انهيار الامبراطورية المشاعية التي بناها، في حين تتــــخلي عائلته عن جميع التقاليد التي شبات عليها.

هنري كأصبرجناك على التوالى البرازيل وفرنسا والارجنتين وابطاليا لاحراز اللقبء واكت وهدفت الدور الثاني، ستلعب في

- من يرشح كاسبرجاك؟ -

رشح مندرب تونس للقرنسي

مجموعة صعبة تضم انكلت آ وكولوسبيا وروسانيا وهي منتخبات عربقة لها تقالبيها، لكنّ هدفنا أن نظهر بمظهر لائق وأن نحاول التأهل الى الدور الثانيء واضاف دانكلترا تضم لاعبين يتمتعون بمؤهلات فنية وبدنية عالية وهم مرشحون للقب، وكولومبيا لبيها منتخب قائر على الفور على أي خبصم لكنه غير منظم أما رومانيا فقد أثبتت مجدداً ان لها قيمة عالمية ويشهد على ذلك مشوارها في التصيّفيات (٩ انتصارات وتعادل ولحد،

سانيسينيتش يتدرب بدأ لاعب وسط مئت

يوغوسلافيا بيان سافيسيفيتش تُدريباً حُفِيفاً بعد عويته من اصابة بتقلص في عضلات الفخذ، وقَــالُ عَـضــو مَّن الكادر الفني: سافيسيفيتش سيكون جاهزاً لخوصُ الْباراة ضد أيران في ١٤ الحالي في سانت اتبانُّ،

هاجي وادريان ايلي توقع صنانع العاب منتث رومانيا جورجيّ هاجيّ «مستقبلًا باهرا» لزميله المهاجم آبريان ايلي (ُ٢٤ عــامـــاً) والذي سيدكون نجم رومانيا الاول، وَنكُر بأن ايلي وأثنت آنه صاحب مؤهلات كبيرة كسمسهساجم وهداف في الدوري الإسباني مع فريقه فالنسيا وهو احد نجوم اوروبا، ونحن ننتظر منه الكليس وستساكيون من انه سيلبي رغباتناء وأكد المدرب

وَهُمَعَ هُوَرَهُ مُتَاسَلُ العَالِدُ عِلَى الرَّعُولُو

يا **وقا**لي على بغديد د ، بيدر

بيارينينون ايه مييات حيد بالإست

يَعِيْفِانِيوَ - يَبَانِ الإدبي بسريبا في ه

أيقها مسميه الاعب الانصاراني أنسا

الكهبامة شباك عصب فبريز

هان هيرومعا وباعتساور وسارتها

أنشؤي أن المطمر المحمد المقامدوة

سجح البرشيس السنادي بالنصاد كارم

يه الرهل الماست و التحار عبلا

وَقِيْقِ وَهَسَعِبَ أَمْتَسَارًا فِي الْمُصَيِّ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّه

وملاش المستحجر الموض بالمفادعو

وط أبخلموة في استحدث دير للله

ال تقدارلسون أن منت البرنيج الر

لطعت شوطا لإناس به وبحريت

والطعود اللبس مخصائف بردار

أوروما ٩٦ وسيد، بدء بنعاريم

عن المونديال سندرات فحدايا

ستعرفنا فأاقه سائي يرهدهم

ه ٨١٨ آلف دولار ويدورها جيد

المقاضي والمطاعد تسائسات علالا

المتاحسة العرصة اساء لأله

واقسام احسد فعادق الوقام

منعبة مصعرا س الطبقة اسم

منه ووضع منيه سانسة عيالا

ووعد زيانيه بالبحة طعادتها

وحسرتس عسدد سارته

للاحتفال - بحدث مهاية القين

العاثلات من عشاق درة المدلم

المشزود مما يدرسهد لف يضال

الى التسوق بوسا وجهرافل

عرقة وضعوا سيا جهاز تلايا

عبيرا والة سيدس المنابعة السيه

بسية عابية

وتنوفسعت مسسم. ودرا

عدا ومنعده مد طوال النا

عائلة أمار العبة. أن يعون "

الدي يقاد خااله الموسال وافساس سيعويهم

طارق معهما بالسعد فياله

منابعة المنارسات مع المدفاة

انا فسنعور مهمس عداد العه

عهم احل احدر ما ماسعه لام

هو أبها سيسطر الى

in the same and the same

السوية للبيش بين ساعه كا

فوالكهم المحمولة بعرص ينأ

ومعظم الجسمانيس الدس

لهنات عساس العسالد وعسددته

و البطولة الله مع معاوله الم ما المجلوب الله من مساول الهارة ما المجلوبة في المساولات عال اللهارة وي المراجعة المساولات عال اللهارة تستعياخل للعطل علب الارمخ

حسرارة المسبق في سي

مع اصدقائهم

لحضور المناريات

عقا وتعملتها

رية المعددة،

وسيقيم هاجي وزميله المدافع دان بتريسكو في غرفة واحدة في الفندق لأن كل منهما اختار الرقم ١١، في دن مبديَّ ل للدافع ليف سيبوبوتاريو في الضرفة التي امضت فيها ملكة انكلترا الام " ليال في أيار (مايو) ١٩٨٩.

انجيل يوردانيسكو ما قاله

هيلمز وتسيغه مصابان لايزال تومــاس هيلم

وكريستيان تسيغه مدافع ولاعب وسط المنتخب الآلماني يعانيان من الاصابة وقد لا يشباركان في للبساراة الاولى ضسد الولايات المتحدة الاثنين المقبل.

بلازيفيتش والتنبؤ أكد مدرب كرواتيا ميروسلاف

بلاژیفیتش «برنامجنا پسیر بشكل طبيعي كما رسمناه ووضع للدافع سلافن بيليتش المسآب في ركبته يتحسن باستمرار، وليس مستبعداً ان يخوض للباراة الاولى ضد جامايكا الاحد في لنسء ورفض الْتَنْبِقُ بِالنَّتِيجِةِ وَلَأَنْ فِي كَرَةَ الْقَدِم لا احد يعرف شيئاء

تمنيات دل بييرولياجيو

تمنى مسهساهم المنتسخ الإيطالي المصاب اليسساندرو بل بيسيرو ان يقدم بديله روبرتو باجيو مباراة كبيرة، ضد تشيلي غـــداً ورفض القـــول ان هناكً منافسة بينهما، وقال دادا نجح باجيو في تقديم مباراة كبيرة فهذا يعنيِّ أن المُنتخب نُجح». وعُن أصابته قال: «الوضّع في تحسن، لكن لكي اشارك في مباراة

يجب ان اجري بعض التدريبات ألأساسية، وأعتقد باني ساكون جاهرًا للمباراة ضد الكاميرون في

زيدان تدرب بشكل طبيعي أجرى زين الدين زيدان صانع العاب منتخب فرنسا الذي اصيب بعظمة الساق الكبري تدريبا

عابياً امس، وعلق قائلاً: «تسير الأصور بشكل طييعي كما اثمني واستطعت القيام بكل الحركات دون خوف ولا تريد ولم اشعر باي

النجيزيون يشيدون بأباشا

بالجنرال سانى ابأشا الذي توفي الاتنين وصرح سدريه الصبربي بورا ميلوتينوفيتش دعلينا ان نتذكر من هو، وربما اعطانا هذا دافعا في مبارياتنا، علينا ان نكون موحدين فنحن حزينون لكن مهمتنا هي ان نخوض المونديال ونفرح الشعب الحرينء

انطوني كوين وكاسبر جاك يرشحان البرازيل

مدرب فرنسا جاكيه يحضر الكرة من بين الزرع ويبدو زيدان (ا ف ب)

النفسي والإصابات مبرب المنتخب

الاميركي ستيف سامبسون بقتر

ما يقلقه السفر في القطار السريع

الذي سيستقلة في رحلته الى

باريس لملاقساة المائيسا الإثنين

المقبل. ويعترف ساميسون الم

اركب في حياتي قطارا بهند السرعة».

مكافأةغيرعادية

للمنتخب الايطالئ في مونديال

فرنسا على مكافأة هي عبارة عن

٢٦٣ رَجِاجِة من افتضل أنواع

النبيدُ في مقاطعة فلورانساً.

سينحصل صناحب اول هدف

كول غدآ مع المنتخب سيبزور المستشأر الالمائي هيلموت كول، احد عشاق كرةً القدم، منتخب بلاده في نيس غداً وسيمضى معه ساعتين في عن الحملة الانتخابية في بلاده. وكان كول تمنى رحلة ناجحة للمنتخب في فرنسا ودوّن في مقكرته موعد التور نصف النهائي والمباراة

ريمون كوبا ينتقد أعرب ريمون كوباء اشهر لاعب فرنسي مع ميشبالُ بلاتيني، عن خيبة أمله لعدم دعوة الدوليين الفَرنسيين السابقين الـ ٢٨٠ النُدنُ لا يزالون على قيد الحياة لحضور المُثَّارَآةَ النَّهَاتُيةَ فَي ١٢ تموز

الدولي طلب بالحساح من الحكام

معاقبة العنف والتشبث بالكرة

خارج الملعب والاحتجاجات، وقال

داعتقد بأنها الطريقة الوحيدة

للتخلص نهائيا من العنف في كرة

اولسن والدراجة

اولسن عن الدراجــة الدي كــان

يمتطيبها عندما كان ذاهبا الي

التدريب في صفرة على الطريق،

ولحسن حظ النروجيين ان اولسن

لم يصب بأذى لكن ما خدش هو

هنري ميشال يندد

محرب المفرب بألانت قادات التي

طالتٌ مواطنه ايميه جاكيه مدربّ

فسرنسساء وقسال «إنه رجل طيب

ورصين قام بواجبه على اكمل

وجه، وتملك فرنسا عناصر تتمع

بمؤهلات استثنائية وقادرة على

احراز الكاس، كما انها قد تخرج

من الدور التساني، وانا أتمني

حضورجنوب افريتي

افريقياً تابو مبيكي المباراة الاولى لبلاده ضد فرنسا غداً، وستكون

الى جانبه زوجته زانيلي ووزير

سأميسون والقطاز

لايقلق الاستعداد والضغط

الرياضة ستيف تشويتي.

سيحضر نائب رئيس جنوب

نهؤلاء حظاً طساًء.

ندد الفرنسي هنري ميشال

ستقط مسدرب النروج ايغسيل

روح وقلب ايطاليا اكد المخصص رم جوزيبي برغومي (٣٤ عاماً) الذي احرز (يوليسو)، وقسال: «لا ادافع عن مصلحة شخصية لإنى حصلت كأس العالم عام ١٩٨٢ مع مُنتحب ايطاليسا وهو في سن التسامنة على بطاقة دعوة، لكني أفكر عشرة ان ثلاثي فريق ميلان باولق مالديني واليساندرو كوستاكورتا

طلب تحكيمي وبيميشريو البرتيني سيكل قلب وروح المنتخب الحالي، ﴿ " ثكر الحكم البرازيلي مارسيو ريزيندي دي فريتاش أن الاتصاد

جنود بلغاريا

ستزود وزارة الدفاع البلغارية قطاعات الجيش بأجهزة تلفزيونية لاتاحة الفرصة اسأم الجنود لمتابعة مباريات كأس العالم وامر وزير النفاع غيورغي انانييف بوضع ١٣٠ جهازا تحت تصرف الجنود على ان تعاد الى الوزارة في نهاية المُونديال.

مستشار النمساحاضر سيحضر مستشار ألنمسا

فيكتور كليماً، الذي يرشّح المانيا لاعتلاء منصة التثويج المباراة الاولى لمنتخب بلاده ضد تشيلي اليوم في تولور. وقال: «علينا عنم تعليق أمال كبيرة، فعندما تأهلنا من التصفيات كان مستوى للنتخب افضلَّ بكثير مما هو عليه

روثالنووالرسائل يتلقى نجم البسرازيل رونالدو يوميا نصو ١٠٠ رسالة، وهذا الرقم قياسي بالنسبة الى زمالاته في المُنتخب، وقد وجد في احداها حلَّقة اننَ صَعْدِيرَة بَلُونَ عَلَم البسرازيل فقرر للوهلة الأولى ان يضعها طيلة فترة للونديال لكن عليه اولا ان يطلب موافقة الحكام.

مانديلامسرورلبلاتر اعرب رئيس جنوب افريقيا تيلسون مانديلا عن مسروره العبميقء لانتخاب السويسري جوزيف بلاتر رئيسا للأتصاد الدولي، وكتب اليه رسالة قال



فلديراما على اكتاف بريسيارو خلال تدريبات منتخب كولومبيا (رويترز)

السابق البرازيلي جواو هافيلانج اصبح لافريقيا ٥ منتخبات في المونديال، هي عازمة على تحقيقً مفاجات، وأشار في الرسالة الى مسونديال ٢٠٠٦ الذي يرى بلاتر من المناسب اقامته في افريقياً.

الشعيس ١١ حزيران (يونيو) ١٩٩٨ الموافق ١٦ صفر ١٤١٩٨/ العند ١٢٨٨٢

AL HAYAT THURSDAY 11 JUNE, 1998 ISSUE NO 12882

السعودية جاهزة للقاء الدنمارك

اجسمع العسرب على ان

اختيار جوزيف بالاتر

رئسسا للإنصاد النولي

🗌 باريس: عائض الحربي

في الكثير من المحافل الكروية.

طوال الدورات الثلاث.

بلاتر او تلك التي عارضتُه».

الذي سيستنمر في النهج نفسه الذي خطه

سلقه هافيلانج، ونوه الأمير فيصل بجهود

هافيلانج التي بنلها للنهوض بكرة القدم

العالمية، وتبنيه عودة فلسطين وقبولها عضوأ

عاملاً في الْفَيِفا، كما انه دعم استضافة

السعوديَّة بطولَة القارات على كأس الملك فهد

ورداً على سنؤال حنول نقض بعض النول

العربية القرآر العربى الداعم لبلاتر وتحولهم

لمسأندة يوهانسون اثناء الإقتراع السري قال

الأمير فيصل: «لم اسمع شيئاً حول هذا

الموضوع، ولا يمكن الجرم به لإن الإقتراع كان

سسرياً، ولا يعلم من هي الدول التي سساندت

من جانبه عبر الأمين العام للإتحاد العربي

لكرة القدم عثمان السعد عن سعادته بإختيار

بِلاَتْرِ وِقَالَ: «ارْدانت معرفتناً ببِلاتر منذ العّامُ

٧٠ تَارِيخُ تَأْسُيسُ الإِتصَادِ العَرْبِيِّ، ومنذ تلك

الفترة والتي كان يشغل فيها منصب مدير

الإدارة الفنيــّة في الاتصاد الدولي واوْاصــّر

التَعاُونِ الوَّثيقِ لمَّ تنقطع معه، والرَّجِلُّ مشهودً

له بالكفاءة، لذا اتوقع ان يستمر التعاون معه

الأمير فيصل بن فهد والدور الذي لعبه لساندة

بِلاتْر، وقال السعد: «الْمُوقْفُ الذيّ اتَّخْذَه الامير

فيصل يعتبر لمسة وفاء منه لهافيلانج وبلاترء.

. من جهته اعتبر وليد كردي أمين السر

المساعد للإتحاد العربي لكرة القدم ان اجتماع

الاتحاد العربي برئاسة الأمير فيصل كان عاملاً

مؤثراً في تَوْحَدِّدُ الْمُوقف العَرِّبِيِّ. وقال الكردي: داستعرض الإمير فيصل في

الاجتماع الانجازات التي حققها هافيلانج

للدول العربية ومنها، اعتماد اللغة العربية لغةً

رسمية في أجتماعات الفيفا، قبول فلسطين في

الاتصاد الدولي، دعم السعوبية لاستضَّافةً

وأكد الكردي أن اتفاق العرب سيجعل

الجميع يحسبون الف حساب لإن اصوات ٢٢

دوية حاسمة - والكلام للكردي - الأمر الذي

سيجعل حضورهم يزداد قوة في المستقبل،

بطولة القارآت على كاس اللك فهده.

وأثنى السعد على المجهودات التي بذلها

منتخب ايزان والعاملات تلقت العاملات في مكان اقامة المنتسخب الايراني وألمفرزات من بلنية لبون أوامر مشيدة بارتداء لباس دمحتشم، وقالت مسؤولة المركز الصحافي طلب الينا ربط شبعرنا وعبدم ارتداء تنورة أو فستان وعلينا عدم الظهور كثيرأ وتغطية اكسب قدر ممكن من

تخفيض أسعار

قرر صاحب عند من صالات السينما الفرنسية في بيزانسون تخفيض اسعار بطاقات الدخول للسيدات كلما فأرث فرنسا في مبارياتها خلال المونديال وتحديد سعرها بـ ۲۵ فرنکا (اکثر من ٤ دولارات) أذا بلغت الدور الشائي و ٢٠ فرنكا لربع النهائي و١٥ و٠١ فُرنكاتُ لنصفُ النهائيُ، وبطاقات مجانية اذا بلغت الباراة النهائية في ١٢ تموز (يوليو).

الالمائيات والمونديال

اوصني منجلس السنيندات الالمانيات النساء بالمحافظة وعلى حياة عائلية منسجمية، عنيما يتسمر ازواجهن امام التلفزيون لشاهدة مباريات كرة القدم في المونديال.

وقالت هانه بولمان رئيسة المجلس الذي يضم و م جمعية نسائية دان استخدام المونديال كنريعة لمنع الشريك من هذه المتعة بهدف تصغية الحسابات خطأ قاتل يجب عدم ارتكابه، واضافت حيجب الأتفاق مسبقاً مع الشريك على البرامج التلفريونية، على أن يحترم كل منهما الأخر، ويمكن للرجال أن ينهبوا احيانا لمشاهدة المُسْارِياتُ عَند أصدقائهم أو في

شاشلا عملانات

اقامت بلدية فيينا شباشية عملاقة مسلحتها ٢٥ مترأ مريعاً وسط المدينة لاتأحة القرصة أمام المشاهدين بمتابعة المباريات الـ ٦٤ في المونديال.

شفاء أرتشي شسفي مسدافع البسار غسواي فرانشىيسكو أرتشى (٢٨ عامباً) تماماً من اصابة في الفخذ وسيشارك في المباراة ضد بلغاريا الجمعة المقبلَ في مونبلييه، وقال مدرب البارغواي البرازيلي سيزار كاربجياني: منريد ان نفوز في مباراتنا الأولى لأنها اساسية للخُول بقوة في المنافسة على إحدى بطاقتي التاهل الي الدور

هكنا يخطط عوميز

كشف مدرب كولومبيا هرنان داريو غومير انه استقر على التشكيلة التي ستخوض المباراة الاولى ضد رومانياً الأثنان المقبل في ليون لكنه لم يكشفها للصحافة واوضح سنلتقى منتخبين اوروبيينة رومانياً وانكلترا، يجيدان الهجمات المعاكسة وسنحاول الالتغاف عليهما من خلال التمريرات القصيرة والسيطرة على

أكد رئيس الآتصاد الدنماركي لكرة القدم بول هايلنيارد انَّ منتخب بلاده «قادر على مفاجأة العسالم وتكرار الاستجسار، الذي حققته خسلال بطولة الامم الاوروبيسة ١٩٩٢. وقسال ان المنتخب الذي يدريه السويدي بو يوهانسون: ويملك كل اللَّهُ هَلَّاتُ ومعنويات مرتفعة جدأا لمفاجاة العالم على غرار ما فعل عام ١٩٩٢ عندما اصبح بطلا لأوروبا، ولا يصور عمل مقارنة بين للنتخبين سسواء على صعيد المدرب أو اللاعبين ومع نلك قد نخسر مسبسارياتنا الشسلات في الدور

الدنماركي سيطاجئ

جامايكا بين الحلم والحقيقة اكد مدرب جامايكا الدرازيلي رينيه سيمويش دالمونسال حدث بارز بالنسبة الى جامايكا حيث ستظهر ما لم يعرقه احد عنها، لم نَاتَ لَئِلُعْتِ كُـرَةً قَـدِمَ فَنَحِنَ فِي حلم اصبح حقيقة، وإذا لعب منافسوها في المجموعة الثامنة وهم الارجنتين وكرواتيا واليابان بنسبة ١٠٠ في المئة، ستخسر حامانكا، وعلى أن اعرف كل شيء

عن هذه المنتخبات لامنعها من أن

تلعب ١٠٠ في للثةء.

حارس اصيب

اصبيب الحبارس الثبالث في منتخب جنوب البريقينا اندرية ارندزه خلال التدريب وقد يضطر الى عدم المشاركة في الموتديال، وسيتخذ قرار نهائي بشان حالته غدأ الاربعاء بعد استشارة

أما فاروق سرية عضو لجنة المسابقات في الإتصاد العربي فقال: «مواقف بلاتر كانت البجابية مع الغرب، وهذا الأجماع العربي يعتبر بمثابة الوفاء لهافيلانج وبلآتر اللذين

بلاتر في الانتخابات. وعنَّ صحة ما إذا كان موقف مصر كان الى حِيانْبُ يوهانسيون قيال زاهر: «لم نضرج في قُراراتناً عن الموقّف العربي، وأكننا نلك فر

باریس - رویترز -قال مسؤولون ان السويسري جوزف بلاتر رئي للاتحاد الدولي الكرة القدم «فيفا يمثل احسراج شحيدأ للاتصاد

الافريقي للعبة

وريماً يُعنِّي اجراء تغييرات كبيرة في قيادات هذا الاتحاد.

ويقول مسؤولون افارقة ان النتيجة تمهد المسرح الأجراء تغييرات في أفريقياً خلال العامين المقبلين. وكان التصويت أول تحد كبير من الدول الافريقية لرئيس اتصادهم عيسى حياتو (الكاميرون) واللَّجِنَّة التنفيذية للأتحاد اللذين قادا حملة الصلحة يوهانسون بين الوفود الافريقية. وقال رئيس اتحاد افريقي صوت لصلحة بلاتر إن حياتو دكان تائراً بسبب النتيجة وكأنه هو المرشح، وقال رئيسُ اتحاد افريقي أخر طلبُ عدم نشرَ اسمه: • التصويت أحدث انقساماً كبيراً في افريقيا واعتقد أن دور حياته كرئيس للاتجاد الافريقي ريما يكون مهدداً»، ويقود حياتو الاتحاد الأفريقي منذ عشر سنوات بقيضة الاتحاد الأفريقي منذ عشر سنوات بقيضة

نفسه لرناسة الاتحاد الدولي. ويبقى السؤال عما إذا كان حياتو سيدفع الثمن في انتخابات الاتحاد الافريقي عام

كان لهما دور كبير في مسائدة القضايا العربية في الفيفاء

FRANCE 98 لكرة القدم يعتبر انتصاراً لسياسة الرئيس السابق جواو هافيلانج التي سأندت القضايا العربية فيصل يوحدالوقف العربي وأشاد سمير زاهر رئيس الاتحاد المصري فقد وصف الأسير فيصل بن فهد رئيس الاتحاد العربي لكرة القدم فوز بلاتر بانه نصر الكرة القدم بموقف الأمير فيصل واعتبر ان نجاحه في توحيد الموقف العربي يوازي نجاح للمجموعة العربية، وهنا الأمير فيصل بلاثر

بيانُ رسمي صدر عن الأتُحَادُ المصري قبلُّ فترة، ولا أخفيك سرأ أن التعليمات قد صدرت

هل يدفع حياتو ثمن انتخاب بلاتر رئيساً للفيفا؟

وصوت معظم دول افريقيا لمصلحة بلاتر رغم أعلان الاتحاد الاضريقي مساندته لرئيس الاتحساد الاوروبي، السسويدي لينارت

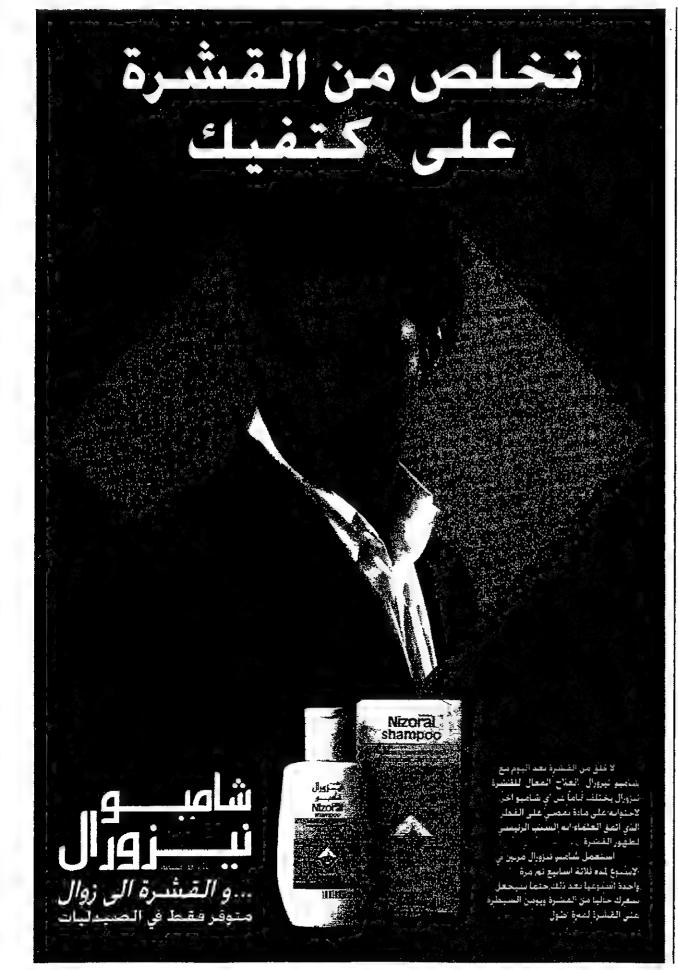
لنا من قبل المسؤولين في مصر وبشكل سري من اجل دعم بلاتر، واعتقد ان الإتصالات بهذا الشَّيَانُ قَد تُمُتُّ بِينَ الْقَياداتِ العلْيا في البلدان

وحول ما إذا كان الإتصاد الأفريقي لكرة القدم قد مارس ضغطاً على الإنجاد المصري قال زاهر: «الذي يفصل بيننا والإتحاد الافريقي لا يتجاوز امتار قليلة، وعلى الرغم من نلك لم ينجموا في التأثير علينا لترشيح يوهانسون، وبالفعل فقد اختلفنا مع عيسي حياتو حول هذا الموضوع،

ولدى سيواله: هل كسان محوقف الإتحساد المصري وراء سعى الاتحاد الافريقي لتشويه فوز مصر بكأس الأمم الأفريقيه بسبب تعاطى بعض اللاعبين للمنشطات قبال زاهر: «اودُ توضيح أن الصحافة المصرية قد ضخمت هذا الموضوع بشكل كبير، وربطوا بين معارضتنا لمياتو حول اختيار رئيس الفيفا المقبل ومسالة تعاطى المنشطات، وأوَّكد عبر الحياة ان الاتحاد الافريقي لم يخلط بين المسألتين ولم يعمل لتصغيآت ألحسابات بمجرد اختلاف الأراء، بل على العكس فالإتحاد الأفريقي ساعينا في تقييم الحقائق والتي سيعلن عنها في باريس غيداً، وقد أحطنا الأتحياد النولي ومَّن حَلَالِ الهِيئَةِ الطبيةِ هَنَاكِ خُطأُ ادارِياً فَي المصول على العثينات التي اختت منَّ

وأوضح زاهر انه لاصحة لإستنقبالة الجَوْهُرِيُّ أَوْ إِلَّغَاء عَقَده بِلُّ انه باق مع المنتخب المصري حتى العام ٢٠٠٠،

استعدادات سعودية مكثفة قبل يوم واحد فقط من المباراة الافتتاحية التى سيخوضها المنتخب السعودي امام نظيِّره النثماركي، اكمل كارلوس البرثو باريراً الاستعدادات وتوجه بالفريق الى مدينة لينس حيث اقامة المباراة، وأشرف باريرا بنفسه على التسريب الاخسيس تحت اعين الجواسيس الدنماركية، وبعد أنتهاء فترة الأحماء طلب باريرا من مصوري التلف ريونات اغبلاق كَالْمُعِيراتهم لكي يُبِدُّا في تطبيق الحيضة التكتيكية، وشاركَ في التمرين كل اللاعبين ولم تسجل اي اصابات في صفوف الفريق، وطبق اللاعْبُونَ بعض التكتُّيكات التي طلَّبُهَا منهُم باريرا كالهجوم عن طريق الجناحين بوجود السُويد والمسعد، أو عن طريق العمق بتأخر رأسى الحربة سامى الجابر وسعيد العويران، او بطّلبه من فؤاد أنور بالتّقدم للمسالدة الهجومية، ووضح أن باريرا لن يغير في تشكيلة اللاعبين الإساسين الذين خاضوا مباراتي انكلترا والنروج، ونلك بعد ان ركز توجيهاته للاعبين الاساسين واسند تدريب البدلاء لمساعده شيرول وبعد التمرين ابدى باريرا ارتياحه لنجاح اللاعبين في تطبيق ما





انتسزع البسريطاني كسوان مكراي بطولة رالي السونان من الفرنسي بيديه أوريول في المُرحِلَة الأَخْسِرة مِن الرَّاليِّ الَّذِّي شَسْهُدُ تَالَقُّ نجمين جديدين في عالم الراليات هما البطل العُمائي حمد الوهيبي والتركي فولكان ايزيك. وحفلت المراحل الثلَّاث الأخيرة من رالي اليونان بتغييرات

كثيرة على المراكز الأولى، فبعد تصدر أوريول بقارق ١٥ ثانية عن أقرب منافسيه، تبخرت أساله بالفُورَ في المُرحلة الـ ١٦ عندما توقفت سيارته التويونا من دون اسباب واضحة للم ثلاثين ثانية ما سمح لكراي بالتقدم والفوز. وفي المرحلة نفسها، اضطر سائق سوبارو بييرو لياتي إلى الخروج من مسار السباق لعطل في منقود سيسارته، إلا أنه تمكن من الوصول إلى مرآب السيارآت والحصول على مساعدة تقنية. ُوفي مُركلة سُابِقة، كَان ريتشارد بورنز على متن سيارته الميتسوبيشي قد تعرض لعطلٌ في جهاز التعليق واضطر إلى

الخُروج مِن السباق، علماً بأن بورنز كان يقود بسرعة كبيرة جداً، واقترب من كانكونن بفارق V ثوان قبل تعطل سيارته. أماً في المرحلة الأخيرة البالغة ٧٧ كلم، فقد تقدم مكراي على أوريول بفارق ١٩ ثَانية، فتصدر السباق، بينما حلَّ كانكونن في المركز الثالث.

البطل الْعُماني حمد الوهيبي احتل في عاشر مشاركاته المركز الثاني لبطوَّلة المجموعة «نَّ» وجاء ادَّاء سائق مارلبورو حمَّدُ الوهيِّبِيُّ مُتَّمِيزًا في واحدُ مِنْ أكثر الراليات العَالَيْةَ صعوبة، إذْ تُقدم على السَّائق الكيني لويس كليمنت وحل خلف البطلَ الأوروغواني جوستاف تربليز."

وكان للبطل العُمانيِّ التّعليق التالي على أحداث السباق: القد عملنا على زيادة سُرعتنا في رالي اليونان، وتمكنا من مجاراة تيرليز وستول في سرعتهما، أعتبر هذه السنة فترةً تدريب، ويصراحة لم أكنّ أتوقع الكثير، إلا أننا في كل مرة نصلُ إلى خط النهاية. هنفنا الآن هو الصصول على مراكز

بيروت - «الحياة» - خطف فريق الشبيبة البوشرية لقب بطولة

لبنان في الكرة الطائرة الذي بدا أنه كان في متناول غريمه الرياضي

غْزيرٌ. وَفَارُ الشَّبيية بِالبطولةُ للْمرة السانسةُ في تاريخه، وهذا رقم أ

(١٧-١٥، ١١-١٥، ٩-٥١، ١٥-٩، ١٥-٩). وكان الرياضي تقدم في

قَبْلُ أَن يِغُورُ لَيْلِ أُولَ مِنْ أُمِسٍ. ويدا وأضحاً أن خَبْرة لِأعبى الشبيبة.

غزير الذي كانت تشوب اداء اخطاء لو عرف كيف يتداركها لكسر

استون فيلا يسعى إلى التعلقد مع رافانيللي

وارون فينتر سيجدد عقده مع الانتر

تشلسي يستقطب النجوم الاوروبيين

٢١ الف فرنك (اكثر من ٥,٣ مليون دولار).

ومدريهم (لاعبهم القديم) محمد بدر الدين اسهما كثيراً في تخطي عتبة

● لندن - أ ف ب - أعلن مدرب نادى استون فيلا الانكليزي جون

غريغوري أنه يسعى أضم المهاجم النولي الايطالي فابريتسيو رأفانيللي

(٢٩ عَاماً) الذي قد يتخلى عنه فريق مرسيليا الفرنسي. وكان غريغوري.

اع المهاجم اليوغوسلافي سافو ميلوسيفيتش الى سرقسطة الاسباني.

● ميلانو – أ ف ب – سيجدد لاعب وسط منتخب هولندا وانتر

٨٠-٩٩. ويدا فينتر (٢٦ عاماً و٧٧ مباراة بولية) مسيرته مع اياكس ثم

لندن – 1 ف ب – وقع الفرنسي مارسيل دوسايي (۲۹ عاماً) قلب دفاع ميلان الايطالي عقداً مدنه ٤ سنوات مع تشلسي الانكليزي حامل كاس الكؤوس الاوروبية لقاء ٤٥ مليون فرنك فرنسي (٩,٥ مليون

دولار). كما وقع الدولي الإسباني البرتو فيرر (٢٨ عاماً و٢٥ مباراة

دولية) مدافع برشلونه عقداً لخمس سنوات مع تشلسي الانكليزي لقاء

لإنجباز عمل شائك او مهمة

ميلان الأيطالي ارون فينتر عقيه مع ناديه الذي ينتهي في اخر موسم

انتقل الى لاتسيُّو الايطالي ومنه الى انتر ميلان قبل ٢ سنوات.

قياسي، بعدما تغلب في المباراة الخامسة الحاسمة على الرياضي

مُباريات الدور المنهائي على الشبيبة ٢-صَفِر، ثم عادل الأخير ٢٠

الشبيبة البوشرية يخطف، طائرة، لبنان

احتكار الشبيبة للقب.

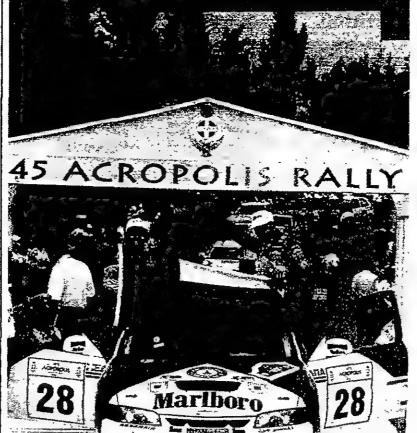
متقدمة ضمن المجموعة ن، الرالي المقبل سيكون في نيوزيلندا، واتطلع بشغف كبير للحصول على نتائج جيدة، السائق التركي فولكان ايزيك الذي لحتل المركز الثالث في معظم مراحل السباق ضعن كاس الفريق، تمكن من الفورّ بالمركز الثانى بعد أن ولجه الروسي الكسندر نيكوننكو عطلأ فَي جَهَارَ التَعْلَيْقِ. كَانَ لَقَيَادة آيزَيكَ القوية اثرَ كَبِيرٌ في حلوله بي المركز العاشر ضمن الترتيب العام والثالث ضمن كاس

يتصدر حالياً مكراي بطولة العالم بفارق ٥ نقاط عن ساينز الفئة السائقين، وتتصدر سوبارو بفارق نقطتين عن تويوتا

> الترتيب العام لرالي اليونان ١- مكراي/ غريست، سُوبارق، ٦. ٢٦,٣١ ؛ ساعة ۲- اوربول/ غیروبیه، تویونا، ۲. ۵۱. ۲. ۲۲. ۶ ٣- كانكونن/ ريبو، فورد، ٩ . ١٥ . ٢٧ . ٤ ٤- سايئز/ مويا، توپوتا، ٩٠٣.٠٤.٤ ٥- لويكس/ سميث، تويوتا، ٢٠٠٠٠، ٦- لياتي/ بونز، سوبارو امبريزا، ١٨.٠ ٢٠٠.٤

ترتيب كأس الفرق ١- مابيرا/ سيلفا، تويوتا، ٨.١٠، ٣٩.٤ ساعة ٢- ايزيك/ دوكومشق، تويوتا، ٣٨.٣٨.٤. ٤ ٣- بور/ بريتون، سوبارو، ٩٩٠١،٥٦٤.٤ ٧- نيكوننكو/ تيمكوفسكي، فورد، ٣٠ . ٣٠ ، ٥٠ ، ٤

ترتبب المحموعة دنء ١- تريليز/ كريستي، ميتسوبيشي، ٢. ٣٥. ٥٤. ٤ ساعة ٢- الوهيبي/ هاريمَن، ميتشوبيشي، ٧. ٥٨. ٧٥. ٤ ٣- كليمنت/ روماني، بروتون ويرا، ٩٨٠٥٨٠٠.٥٠



السائق العماني حمد الوهيبي الى اليسار يحتفل باحتلاله المركز الثاني في المجموعة (ن).

الرقم العسالمي في سياق الـ ۲۰۰۰

لقاء براتيسلافا الدولى لألعاب القوى

العبيداء الكنث دائيال كومن سباق الـ ۲۰۰۰ ضمن لقاء براتيسلافا الدولي لالعاب القوى، عندما قطع السافة في ٢٢.٢٢ ، 3 يقيقة متقدماً على مواطنيه لوك كسيكوسفي (۸۲, ۲۵, ۶ د) وطوم نياريکي

(11, Va, 3 c). وفاز الزامبي صامويل ماتيتي بسباق الـ ٤٠٠ م حواجز قاطعاً المسافة برمن ٩٢ أ٨٤ ثانية وحل امـــام الروسي روس مانشت شنكو (٨٨٠٨٨ ث)، وحل الكيني جوزيف كينيس اول في سياق الـ ٣٠٠٠ م صوانع برمن ٩٤٠٨٠٨ د، متقدماً على مواطعه برنار بارماساي (۸٬۰۹٬۲۰)، والأميركي مارك كرير اول في

سَبَاقَ الْـ ١١٠ م حواجَزُ (٣٠١٣أ ولدى السييدات، احسرزت الاميركية تونيا لاوسون سباق الـ ١٠٠ م حولجز بزمن ١٣٠٠١ ثأنية في حين حققت التشبكية دانييلا بآرتوفًا رقماً اوروبيّاً جديداً في مسابقة القفر بالزانة مسجلة .a £.01

والفأئزات رجال

٢٠٠ م: التشيلي سيباستيان کیتل ۲۷، ۲۷ ث ١١٠ م حواجز: الاميركي مارك کریر ۱۳.۱۳ ث ٤٠٠ ۾: البريطاني روجي ريان ٢٣. ٥٤ ث ٤٠٠ م حسواجسز: الزامسيي صامويل ماتيتي ٤٨٠٩٢ ث

ALHAYAT

SPORTS

۸۰۰ م: السكسيسنسي روبسرت تشيرتشير ۱۰۶۰،۵۰ د ٢٠٠٠ م: الكيني دانيال كومن 2 \$, 07 , 77 ٣٠٠٠ م مـــوانع: الكيني جوزيف کيتير ۸۰٬۹۱ ۾ د الميل: الكيني جون كيبوين 34.04.84 الكرة الحسنيد: الأوكسراني الكسندر باغانش ٢٠٠، ٢٠ م

١٠٠ م حواجز: الاميركية تونيا لاوسون ١٣٠٠١ ث ٤٠٠ م: الرومانية ابونيا تيرليا ٧٧. ٥٠ ث ١٥٠٠ م: الكينيـــة جـــاكاــن مارانغا ٨١.٠٠، \$ د الزانة: التشبيكية دانييلا بارتوفا ۵۱، ۶ م القسرص: الروسيسة ناتاليسا سابوقا ١٥٪ ٢٧ م الشلاثية: التشبكية ساري كاستاركوفاً ١٤.٨٢ م الوثب العسالي: الرومسانية ١٠٠ م: المجري غابور دوبوش مونيكاً اياغار ٢٠٠٠ م

الرحلة الاخيرة للدوري المصري

الاضيرة للدوري المسبوي لكرة القــــدم أول من أمس في ملعد القساهرة الدولى وهو التسعسادل الشالث على التوآلي للاهلي الفائز بالبطولة منذ أعسلانه بطلا في للرجلة السبايعية والعشيرين وجاعت مباراة الفريقين ممتعة يسبب الاداء الهسجسومي من الطرفين ولعب متصطفى كتمتال حارس الاهلي دوراً ممتازاً في انقاد فريقه من الهزيمة. سجل تعزيز وعلى

هدفي الأهلي (٤٢ ُ و ٧٠).

صحوة الزمالك وفاز الزمالك على مضيفه اتحاد عثمان ٢/صفر في القاهرة وسجل النيجيري الفيس واكرم عبدالمجيد هدفي المباراة (١٢

وتعرض منتخب السويس

🗖 القاهرة - علاء موسى اشسرف امين (١٦) ولكن الضريق لعب ٧٠ نقيقة بعشرة لاعبين بعد تعادل الإهلي مع طرد احد لاعبيه وسجل محمد سمير القصادل للبلدية في

هدف الفوز للبلدية في الدقيقة وحقق اسوان فوزا سهلا على مضيفه الإسماعيلي ٣/صفر في اســوان، وتاكــد منّ بقــائه فيّ الدوري واستفاد أسوان من مشاركة الاسماعيلي بفريق من الاحتياطيين والناشئين بعد ان عاب ١٦ لاعبا اساسيا ومدربهم على ابو جريشة وسجل عماد شاكر هدفين ومحمد عبد الرحمن

النقيقة ٥١ وخطف احمد فاروق

مباراةفاصلة وفار غزل السويس على غزل المحلة ١/٢ وجساء هدف القسور ايضًا في التقيقة الأشيرة من المباراة بقدم محمد صلاح، وكان محمد سعد سجل اولا للمحلة (٥٦) وتعادل الغيني اميدو كريم للسويس (٦٠)، وتقَّام مُـبِّارَاةُ فاصلة بين فريقي بلدية المحلة وغنزل السويس هذا الاسبوع لتحديد الفريق الرابع الهابط الى

الدرجــة الثــانيــة مع الســويس والمنيا والشمس. وكان المصري البورسعيدي فَارْ عَلَى الشَّمْسُ ٤/٤ فَي القَاهُرةَ، وفَّارْ اللَّقْنَاةَ على المنبيَّا ١/٢ في الاسماعيلية، وتعابل المصورة مع ضيف الاتصاد السكندري

ىلبوت ىلغىن ىىنبان

ي ياقوت يالثا

* توقیت غرینینش

حسيناؤه حشف

حصره حظيرة

الندن، هاله (المانيسا يولونيسا (ايطاليا)، برمنغهام (انكلترا) ـُـــُا فُ فُ ـُـــُ سَيقط الأسبترالي مارك فيليبوسيس المصنق تاسعا وحامل اللقب عند الحاجز الاول في دورة كوينز اللندنية الدولية

لكرة المضرب على يد الإسباني خوردي بوريو ۲-۷ (۱۱-۹) و۵-۷. ووضعت هذه الخسسارة المنكرة علامات استفهام هول مستقبل فيليبوسيس المصنف ٢٢ عالمياً الذي خرج من الدور الثاني لرولان غاروس قبل اسبوعين، وقال دهدًا الموسّم سيئ بِالنَّسَجَةُ اليَّ، ليُّسَتُّ ليَّ ثُقَّةً في نَفَّسِيٰ وآناً

مضطرب فعلاًء. والمفاجاة الاخسرى تمثلت في خسسارة الامسيركي تود مسارتن بطل عسام ١٩٩٤ امسام المبتة العفاعاا ويسري ايفو هيوبرغر ا والصاعد من التصفيات ٤-٦ و٢-٦.

وفي المباريات الَّتِي اقبيمت مساء، قاز النبوزيلندي بريت سنتيفن على الروماني اندري بافل ٦-٣ و٤-٦ و٦-٢، والاسترالي مارك وودفُوَّردُ على الاميركي جاستن غيملستوب ه-٧ و٦-٣ و٦-٢، والإيطالي لاورنس تيليــمــان على الاسترالي جايسون ستولتنبرغ ٤-٦ و٦-٣ و٧-٥، والجنوب افتريقي غرانت ستافورد على الهندي ليندر بايس ٣-٦ و٧-٥ و٦-٤، والاميركي جان مايكل غامبيل على الألماني لارس بورغسسمولر ٤-٦ و٦-صفر و٦-٤، والاسترالي بيتر تراماكي على الالماني مارتن زينر ٤-٦ و٦-٣ و٧-٥.

دورة هاله خسرج النجم الإلماني بوريس بيكر من المرحلة الأولى لدورة هاله الالمانية الدولية في كرة المضرب بخسارته اسام مواطنه هندريك

ح د ل اب و اثان الفال ري ا

ش ا ي ح م ثم مل ق ا د ا ا ا

ي س ق 1 ص ق ف ح ص ا ت د ر

ة ف ت ي ق ا د ل ك ل ا ي ي

ن ن م ك روان ا اطف ن ان

ف ف ش ح ص ق ا ي ن ي ل م ة

ل څي ا بح ا ر ا ق ي ي م

د ح ظی ر ق ح ی ن ث ا ت ا

ن ا ب د ي د د م ن رفيي م

اشم و ان ٥ ؤ ١ ان ي س ح ي

ي 1 ن ي س ا ي ف ا ي ط ص ا

حل العدد السابق: فوتا جالون.

LBG

TV.LAND

MOVIE

دريكمسان ٣-٦ و٧-٥ و٦-٧ (١١-١) في مسدى ساعتين و١٣ دقيقة. وسنحت قرصة امام بيكر لحسم المباراة ى مصلحته في الجنولة الفاصلة ضُمَّن المحموعية الشالشة الحاسمية لكنه لم ستغلها.

في ١٣٥ مباراة حَاضها على ملاعب عشبية، والثانية له في ثلاث مباريات ضد دريكمان.

الآنَّ في البطولات الاربع الكبرى عله

وفي المباريات الاخسرى، فاز الاستسرال ريتشارد فرومبرغ على الالماني نيكولاس كيفر ٢-٦ و٦-٤ و٦-٤، والسبويدي مساغنوس نورمان الثامن على الهولندي رايمون سلويتر ٣-١ و١-٢ و١-١، والألماني تومي هاس على البلجيكي فيليب دي فيولف ٢-٣ و٦-٤، والألماني داقسيت برينوريل على الروماني غسسابريسيل شريفسو ٧-٦ (٧-٢) و٦-٣، والسهسوليندي بول هارهويس على الالماني كريستيان فينك ٢-٦ و٦-١ و٦-٢، والإيطالي جانلوكا بوتزي على الهولندي سيينغ شالكنَّ

دورة بولونيا على الأسباني دافيد سانشيز ٦-١ و٦-٣ وبلغ و٧-٥.

الدورات الدولية في كرة الضرب

المقساولين العسرب ٢/٢ في المرحلة

هنفي المقاولين (٣٧ و٥٥) ولصرر لحمد عيدالمنعم واسامه عرابي

و۸۹).

للهبوط الى الدرجة الثانية بعد ان لقيّ الفريق هَزيمته العَاشَرة في ١٣ مباراة متثالية. وخسر السويس اول من امس بطريقة برامية امام بلدية المحلة منافسه في صبراع الهيبوط على ملعب المُحلة. وكان السويس متقدما ١/صفر في الشوط الاول بهنف

■ الحسمل (٧/١١ - ١١/٤)؛ لا ■ العنزاء (٩/٢٠ - ١٢/٩)؛ لا بد من الهنوء أيها تسمح لاي شخص مهما علا الأسد لأن التؤتر لا يحل إي مشكلة. شاخه بالتحكل في شوؤنك = الميزان (١٩٣٣ - ١٠/٢٣): بقليل من الديبلوماسية تنجح في كسر الجليد الذي يغطي أرض العلاقات العائمة.

عاطفي طويل المدي. ■ الصوت (٢/١٩ - ٢/١٠): ايجوز لك أن تضنل من اعتمد عليك وسلمك اغلى اسراره؟

■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): التريث افصل من الاستعبال، وخصوصاً إذا كان الأمر يتعلق بارتباط

ح حاشية الكلمة الضائعة من ؛ حروف حاصل واحة تونسية كثيرة المياه ولحة تونسية كثيرة الميام

الكلمة الضائعة شعرن اصطباف العربقة العل اشطب الكلمات اضالدا التي تعشر عليها بين الاصرف الكاريفاً المنشورة في الشبكة المقيا ال عموديا أو وترياء يمينا أو يسارا، ف صعودا أو هبوطا، الى أن تبقي ثقيل ليك في النهاية الاصرف المكونة خكة المكامة أو الجملة الضائعة، مع فمل الانتباء الى أن الاحرف المتاورة لا غوار تَشْتَرُكُ فِي أَكْثَرُ مِنْ كُلُمة واحدة. ثيابً

الخاصة. ■ الــــــور (۲/٠ – ۲۰/۰): ■ التــــور (٢/١٠ - ٢/٠): العاملية. سيكون لك دوركبير في معمعة ■ العـقـرب (١٠/٢٢ - ١١/٢١): يدع عك الأصنقاء وجنت نفسك فيها من دون أن والمحبون في سعيك إلى المرتب العليا، لكن الجهد. تدري. ■ الجـوزاء (٢/١٥ - ٢٠/٢٠): كن ■ القوس (١١/٣٢): لا تغضب الحبيب فهو إحدثرا ولا تنزلق إلى مسواقف ستصبح حتماً أسيراً لها. السرطان (٢/٢ - ٢/٢٢): ثمة احتمال أن تستدعى فجاة

> . (۷/۲۳ – ۷/۲۳): عبد إلى العبقل واجتعله حكماً لتبقى رؤيتك سليمة وموضوعية في مرحلة ىرجة.



90

٢٠ ٢ خدمة العلومات ٥٠,٠٠ القرآن الكريم ٥٠,٠٠ بين وبنياء ٢٠ ك فترة اطفال/ ضحك ولعب وجد وفن ١٠,٠٠ فيلم وثاتقي ١٠,٠٠ مسلسل عربي، ١١.٠٠ عناوين الأخبار ١٠,٠٠ المسلسل المنطق المسلسل المسلسل المنطق ١٠,٠٠ منطق بعن الكاميرون والنمسا، ٢٠,١٠ نشرة الاخبار، ٢٠,٠٠ المنطق المعربي، ٢٠,٠٠ نشرة الاخبار، ٢٠,٠٠ برنامج كوميدي، ٢٠,٢٠ المسلسل المنطق (اعادة)، ١٠,٠٠ القرآن الكريم.





مجلة هي، ٢٠٠٠ النشرة الاخبارية، ١٠٠٥ سباق الاغنيات، ١٠٠٥ الفيلم العربي، ٢٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢٠٠٠ مكتاب الزمن، ١٥٠٥ أحلام العصافين، ١٠٠٥ للسلسل العربي، ٢٠٠٠ مجلة هي، ١٥٠٥ الفيلم العربي، ١٠٠٠ النشرة اللخبارية، ١٠٥٥ مجلة هي، ١٥٠٥ الفيلم العربي، ١٠٠٠ النشرة الاخبارية، ١٠٥٥ أحداث ٢٤ ساعة، ١٥٠٥ أصرات من السماء، ١٠٥٥ الاخبارية، ١٠٥٥ أحداث ٢٤ ساعة، ١٠٥٠ أصرات من السماء، ١٠٥٥ لاخبارية، ١٠٥٠ أحداث ٢٤ ساعة، ١٠٥٥ أقوال الصحف، ١٠٥٠ الفيلم العربي، ٢٠٠٠ تكتولوجيا، ١٠٠٠ السلسل العيني، ١٠٠٠ شباب دائم، ١٠٥٥ أقوال الصحف، ١٦٠٢ أفيذ من الأفلاد الفيلم العربي، ٢٠٠٠ تكتولوجيا، ١٠٠٠ السلسل العيني، ١٠٠٠ شباب دائم، ١٠٥٥ أقوال الصحف، ١٦٠٢

... • فيلم الرأة الجهولة (شانية، عماد همدي)، ٢٠٠٥ - فلم الافركاتو مديعة (مديعة يسري، يوسف وهبي)، ١٠٠٠ - الفيلم التلفزيوني على الابواب المنطقة، ١٠٠٠ - فيلم قلعر (يونس شابي، شهيرة)، ١٠٠٠ - فيلم ينات في ورطة (جالا قهمي، مسلاح السعيني)، ١٠٠٠ فيلم القطار (نور الشريف، ميرات لمين)، ١٠٠٠ فيلم الاشرار (رشدي ابائلة، نور الشريف)، ١٠٠٠ فيلم سبك بلا حسك (دريد لحام، وليد توفيق)، ١٠٠٠ فيلم ابتسامة واحدة لا تكفي الشريف، يسرأ، ١٠٤٥ الأنلام المنال وراء الشاسة، ١٠٠٠ عرض الأول، ٢٠٠٠ فيلم الحرام والحلال (سهير رمزي، عادل ادهم)، ١٠٠٠ فيلم عرض عرب المنالة المنال المهم، ١٠٠٠ فيلم الحرام والحلال (سهير رمزي، عادل ادهم)، ١٠٠٠ فيلم المنالة ال عَنْتُر في بِلَاد الرومان (سلفانا بدرخان، محمد لللاح)



۰۰٫۰ رسوم متحركة ۰۰٫۰ عالم الصباح، ۰۰٫۰۰ مسلسل لجنبي «Adressis» ۲۰٫۰۰ و ۱۱٫۰۰ فيلم عربي مجميم امراقه مح، ۲۰ و Adressis و ۱۱٫۰۰ مسلسل عربي واولاد حارثناه، ۱۷٫۲۰ برنامج عن ام كلثوم، ۱۸٫۳۰ لجمل فقاة غلاف لمجلة تاسين ۹۸، ۲۰٫۳۰ برنامج عن ام كلثوم، ۱۸٫۳۰ لجمل فقاة غلاف لمجلة تاسين ۹۸، ۲۰٫۳۰ كلس العالم، ۱۸٫۳۰ يوميات ابو عتره ۲۰۰۰ كاساندرا

١٠٠٠ القران الكريم، ٩،٢٠ برنامج طبخ، ١٠,٠٠ مسلسل عربي، ١١,٠٠ برنامج على الهواء (إعادة)، ١٢,٢٠ برنامج مجار القمره، ١٦,٠٠ برنامج موتور، ١٦,٣٠ برنامج الجانب الأقرر، ١٧,٢٠ مسلسل مذكرات عائلة، ١٨,٣٠ برنامج مقابلة شخصية، ١٠,٠٠ مسلسل درجال في مصيدة، ١٠٠٠ سهوة الغميس/ منوعات، ٢٤,٠٠ برنامج مساحة حرقه، ٢,٠٠ مسلسل معنكرات عاتلة، ٢٠٠٠ القران الكريم، ٣٠,٣ الختام،

٠٠,٧ صباح الخيريا ممره -٧.١٠ شبك دائم، ١٠,١٠ المسلسل العربي، ١٢,١٥ مسلسل للأطفال، ١٢,٤٥ أول خطوة، ١٠٠٠ برنامج إخباري، ١,٣٠

* توقيت غرينيتش

والخسارة هي الثالثة والعشرون لبيكر

ولم يقرر بيكر ما اذا كان سيشارك في بطولة ويمبلدون التي داب على المشاركة فيها منذ ١٤ عاما علماً بانها ستنطلق بعد عشرة

وكان بيكر اعلن بعد خسارته امام الاميركي بيت سامبسراس في الدور ربع النهسائي لُويمبلدون العام الماضي بأنه لن يشارك بعد بطلا لويمبلدون ثلاث مرات اعبوام ٨٥ و٨٦

تغلب المغربي كريم العلمي المصنف خامسأ

٣- ضد خلف - يفمّ

٤ - قاطع - نوتة موسيقية

٥- أكراه - من الطيور

۸ – حردان

۹-- رحيق -- دعم

- ترجعه ۱۱۱۹ - سلم.

۲- قابلت

خدع

ا ٤~ مكان مرتفع – علم مذكر

٥- غسد مفتاح - سيقي -

٦- متشابهان - ضد قبل

٨ - نغش - جزيرة أسيوية

٧- من الورود - نشف

۹- حکی – نظیر

١- من بحور الشعر

عموديا

٣- مخلوق بحري - أهمابت النار وجهه

٦- ثلثاً نهك - بنل - من الأطراف

٧- ضد يستريح - من المبوانات

حل العدد السابق

عمودياً: ٦- سان ميدفيل ٢- يلس

حس ٨ - حزم - اكتمل ٩- بقاياً - لهم.

وفاز الكوستاريكي خوان انطونيو مارين

الدولية في كرة المضرب.

على الفنلندي توماس كيتولا ٦-١ و٧-٦، والآسباني خاكوبو دياز على الروسي أندريه تُسْسِسنوكُوف ٦-٣ و٦-١، والإيطالي دافيدي سكالًا على مواطئه ستيفائو بيسكوسوليدو ٦-٣ و٦-١، والأسباني خوليان الونسوعلى مواطئه بيبي ايمار ٦-٤ و٦-٤، والاسباني كارلوس كوستاً على الالماني مارسيلو كراكا ١-

المرحلة الشانية من دورة بولونيا الايطالية

دورة برمتغهام فارت البريطانية سامانتا سميث على الاسترالية راشيل ماكويلان ٦-٢ و٧-٥ في المرحلة الاولى من بورة برمنغهام الانكليزية الف نولار.

وفسازت كسارا بلاك من زيمبسابوي على الاسترائيلية أنّ سيماشتوفيا ٢-٢ و٦-١، والاسترالية ريناي ستابس على التايلانية شي تينغ وانغ ٤-٦ و٦-٣ و٦-٢، والهوانية كريستى بوغرت على البريطانية لورنا ووتروف ٧-١ (٧-٥) و٦-٢، والرومسانيسة كأتالينا كريستيا على الفرنسية غيراردي روبي ٣-٦ و٥-٢ ثم بالأنست اب، والروسية تأتيأنا بانوفا على الإسبانية غالا ليون غارسيا ٧-٥ و٤-٦ و٦-٢.

والاستسرالية كيسري انْ غوز على الفرنسية اميلي كوشيتو ١-١ و٢-١، واللاتفية لاريسا نيلاند على الاميركية اريكا دي لون ٢-٢ و٦-٣، والجنوب المريقية ماريان دي شفارت على البريط أنية كارين غسروس ٦-٤ و٦-١، والإنطاب ية لاورا غولارسَا على التشيكية بنيزا شلاكوفا ٢-٣

SAVIBETTI افقياً: ١- سنرة - صاحب ٢- الو - يلزق ٣- نسيم - ما ٤- داكار ٥- بجاهد - ١١ ١١- غل - يرتبك ٧- يسرة - تل ٨ - لون جلسوا ٣- رويدا - رنا ٤- ماهية ٥- كير ٥ - تا ١٠- مسيندا - تقبر ٧- ألَّ - راب -

٣.٨٠ فيديو كليب ٢.٨٠ فن الطبخ معر و كارتون ، ٢٠ مسرح الطفل، ١٠٠ رياضة عافية ، ١٠٠ سماع قشاع، ٢٠٠٠ كيف وليش، ١٠٠٠ نهازكم مدر ا فينيو ديب مرد من سي. مدرية الرفيلم هندي، ١٣٠٠٠ تيلي أوتو، ١٣٠٢ كيف وليش، ١٥٠٤ منار وقت النوم، ١٥٠٠٠ كاس العالم، ٢٠٠٠ مباراة بين ايطالها والتشيلي، ١٠٠٠ الاخبار، ١٤٠٤ كاس العالم، ٢٠٠٠ مباراة بين ايطالها والتشيلي، ١٠٠٠ الاخبار، ١٤٠٤ كاس العالم، ١٩٠٠ مباراة بين الطالها والتشيلي، ١٠٠٠ الاخبار، ١٤٠٤ كاس العالم، ١٩٠٠ مباراة بين الطالها والتشيلي، ١٠٠٠ ماريا ويس، ١٣٠٠ فيلم عربي، - ١٣.٢٠ القرآن الكريم، ١٣.٢٠ الأخبار، ١٤.٣٠ مراة الصحافة، ١٤.٠٠ معرض الميولنات، ١٤.٣٠ الأخبار، ١٥.٠٠ اخبار الرياضة، ١٥.٥١ ميور، ١٥.٠٠ الأخبار، ١٥.٥٠ اخبار الرياضة، ١٩.٨٠ الأخبار، ١٥.٥٠ الأخبار، ١٥.٠٠ الأخبار، ١٥.٠٠ الأخبار، ١٥.٠٠ الأخبار، ١٥.٠٠ الأخبار، ١٨.٠٠ الأخبار، ١٨.٥٠ الأخبار، ١٨.٥٠

- ١٨٠ بين السطور، ١٨.٦٠ الاهبار، ١٠.٥٠ يعطه سندهم ١٦.١٠ دهبار، ١٦.٥٠ تشرة داو جونز الاقتصادية، ٢٠.٠٠ لخبار الرياضة، ٢٠.٠٠ خصسا الميرم، ٢٠.٥٠ لقاد الرياضة، ٢٠.٠٠ الاخبار، ١٠.٥٠ القاد الرياضة، ١٠.١٠ الاخبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠٠ الخبار، ١٠٠٠ الحبار، ١٠٠ 90.00 Real TV, 00.30 Jake and the Fat Man, 01.30 London's Burning, 92.30 Silk Stalkings, 93.30 Walker Texas Ranger, 04.30 Jake and the Fat Man, 05.30 The Presender, 06.30 Imide Edition, 07.90 London's Burning, 08.00 Earth The Final Conflict, 09.00 The Bearry Hill Show, 09.34 Racing World, 10.00 Baywatch, 11.00 Star Trek Generation, 12.00 The Sentiaci, 13.00 The Commisch, 14.00 The Prefender, 15.00 Earth The Final Conflict, 14.00 Rent TV, 16.30

The Next Generation, 17.30 Baywach, 18.39Jag, 19.30 Racing World, 29.90 Silk Stalkings, 21.99 Brooklyn South, 22.00 The Commist, 23.69 -Star Trek 00.00 Electra, 01.30 Wagons East, 93.30 For The Love of Benji, 95.00 the Road to Galveston, 06.30 Kenny Rogers as The Gambier: The Adventure Condunes, 99.30 lastic Hollywood, 10.00 G.J.Rines, 12.00 Pet Shop, 13.30 Dadday's Dyip... Whos Got The WH, 15.00 Come Blow Your Horn, 17.00 The Cable Gay, 18.30 Big Thursday Movie - New Nikite, 20.30 Inside Hollywood, 21.00 China Moon, 23.90 Jungle.

۲۰٬۰۰ برنامج أشيل تالون (للشباب)، ۲۰٬۰۰ برنامج بك درنغ (للشباب)، ۷۰٬۰۰ برنامج فيلم فرانك وجيسى (روب لوري، بيل باكستونياً ١٠٠٠ فيلم كيف تتزوجين مليونيزاً (مارلين مونرو/ بيتي غرابيل)، ۲۰٬۰۰ برنامج يوسي/ هنا فقط (بالواضع)، ۲۰٬۳۰ سلسلة وقائم ألغارج عن الملوف HORIZONS فيلم لفروبيت اللعبنة (ووري الن/ هيلينا بونهام كارتر)، ۲۰٬۰۰ رياضم كرة السلة الاميركية (مختصر العباراة النهائية ٤٤، ۲۰٬۳۰ نامة حول كرة السلة الاميركية (مختصر العباراة النهائية ١٤٠٠ ١٤، ١٠٠ المالا استشار الدهمائية ١٠٠٠ ١٤ ساله المالا استشار المالا استشار المالا استشار المالا استشار المالا ال ا ۱۲٫۲۰ فيلم لفروديت النعبته روودي سرم مبيد برمهام دارس, ١٠,٠٠٠ وينصمه حره السنه الاميرائية (مختصر للعباراة النهائية ١٥,١٠٠ مره مرد - القدم، ١٥,٢٠ كرة القدم كاس العالم / ليطاليا -تشيلي (بث مباشر)، ١٧,٢٠ سلسلة وقاتم الخارج عن المقوف، ١٨,١٠ برنامج مجلة كاس العالم (بالواضح)، ١٨,٤٠ ندوة حول كرة القدم، ١٨,٥٠ كرة القدم كأس العالم / الكاميرون - النمسا (بث مباشر)، ٢١٠٠ فيلم يوم لا ينتهي (بيل موراي/ الندي ماك دولي)، ١٨,٤٠ منذ العمامة ومدت الفدارا / كريست الله مرايسة على دوراي الندي ماك دولياً المرايسة على دوراي الندي الاستفادة على المرايسة على دوراي الندي الاستفادة على المرايسة على دوراي الندي الاستفادة على المرايسة على دورايسة على دوراي الندي الاستفادة على دورايسة ١٨,٤٠ نبوة حول كرة القدم، ١٨,٥٠ حره العدم حاص العدام/ العدميرون - العدسا ويث مباشر)، ٢١,٠٠ فيلم يوم لا ينتهي (بيل موراي/ اللاي مات مريس ٢٢,٤٠ فيلم أمي/ طقلك على الفط من جديد (جون ترافولتا/ كررساتي اللاي)، ٢٠,٠٠ مقابلة وبالقية تلبها حقلة NTM، ١٤,٠٠ فيلم اللاي الازيق (جان مارك بأرك/ روزانا أركيت/ جان رينو)، ٢٥٥٠ سلسلة الرجل الاتي من لا مكان، ٤٠٤٠ برنامج يومي هذا فقط (بالواضمح)، ٢٥،٥ ، نهاية البد. - قدم قد منطقة به

محددة حكوميا، في مناطق معينة

زيادة اسعآرالوحدات السكنيا

مثل المعادي القديمة ما أدى إلى

واشدار الى ان العوامل المؤثرة

فى سوق العقار اختلفت اليوم

عنَّها في الماضي عندما كأنت

اسعار مواد البناء هي المتحكمة

سكان القاهرة خصوصا بعد زلزال

عام ١٩٩٢ الشهير والذي أدى الى

هروب النباس من السكن في

الأنوارالشساهقسة والى أن تراود

كثيرين منهم فكرة الضروج من

العاصمة. ومن هذا المنطلق فانه

على رغم الانتشار العمراني القائم

إلا أن السوق تعاني ومنذٌ فترة،

واضاف جنيدي ان المن

في قيمة الوحدة السكتية.



اسعار الشقق على ضفاف النيل تحقق ارقاما قياسية

نسبة الزيادة في بعض المناطق بلغت ٠٠٠ في المئة

اشتعال اسعار العقار في القاهرة على رغم قانون الايجارات الجديد وكساد السوق

وايجارها يتراوح شهريا بين

المهندسين والدقى و ٢٠٠٠ جنيه

في منطقة الزمالك، وهي الاحياء

المقضلة للسياح العرب على وجه

ولا يقلُّ سعر تاجير الشقة في

منطقة الزمالك القبلية أي

المواجسة لنادي الجسزيرة

الطراز عن ٢٠٠٠ دولار شهرياً،

ويفضلها الأوروبيون نظرأ

لاطلالتها على أعرق أندية مصر

الرياضية اصافة الى النيل. وتم

أخْسِرا تمسليك شفّة في برج

العبد وهو أحد الإبراج الصبيثة

في المنطقة ويضم سكن بعض

الوزراء المصريين، بمبلغ مليون

المدن الجديدة

الجِـدَيْدةُ على سبوق العـقبار في

مصر، قال رئيس مجموعة ميثاً

للاستثمارات العقارية عضو

جمعية رجال الاعمال المصريين

مُهنيسٌ فُتُح الله فوري. واضاَّفُ

لـ «الحياة» أنه قبل التَّفَكير في إنشاء المجتمعات العمرانية

الحديدة مثل مين السايس من

اكتوبر والعاشر من رمضان

والشروق ٢٠٠٠ والقاهرة الجديدة

كانت هناك ندرة في المعروض من

الاراضي في وقت زَّاد الإقبال فيه

وشــرح فــوزي أن وزارة الاسكان لجات الى بيع الاراضي

في المن الجسيدة بأسبعار منخفضة نسبياً لتشجع

المستثمرين على الشراء وبناء

إسكان متوسط وفاخر باسعار

أرخص من أسعبار الوحيدات في

ولفت الى ان مبيلغ ٣٠٠ الف

جنيه لا يمكن أن يشتري فيلا في

الْقَاهِرَة ولكنَّ في المُشاريعُ الجديدة يشتري المبلغ نفسه فيلا

حميلة حبيثة وسطجو صحي

واضاف أن اقبال الجمهور

حسرص الدولة على مد الطرق

خسلاب بعسيسد عن الخسوخ

السمعي والبصري للعاصمة.

على الشراء في المجت

مدينة القاهرة

على الاستثمار في العقار.

ديجب أن لا نغفل تأثير المن

بِينَ القَاهَرة ومُنْسِنَةً ٢ اكْتُـوْسِ

الواقعة على السطريق بين

القاهرة والاسكندرية والذي يمكن

الشخص من الوصول الى المدينة

في نحق نصف ساعة بعد أن كأن

بالفعل على شسراء الوحدات

السكنية وتجهيزها بعد إنشاء

هذا الطريق، لكن تأثيسره على

اسعار الوحدات السكنية لن يظهر

إلا بعد مرور عامين أو ثلاثة بعد

أن ينتقل الناس فعلياً إلى السكني

استمرار أرتفاع الإسعار للوحداث

السَكنيــة في القاهرة على رغم

ريادة المتواقر منها لاسيما في

المُدن الجحديدة، قال أن أسحارً

في المدن الجديدة.

وقّال فوزي أنّ الجمّهور اقبل

يقطع السافة في ساعتين.

🗆 القاهرة – دالحياة،

■ تۇثر عــوامل عــدة فى مستوى الأسعار للعقار في مصر لا سيما في العاصمة – ألَّقاهرةٌ الكبرى - الَّتي تضم مدن القاهرة والجيزة والقليوبية، اهمها الاهتمام المتزايد من الحكومة المصرية بمشاريع البنية التحتية من مسرافق وخطوط مسواصسلات، تنفذ في العاصمة أو تربطها بالمدن الجبيدة. التي تقع على بُعد ساعة زمنية منهاً. لكن وبدرس سوق العقار في المنطقة يتبين ان الإسعار في صَنْوَرة عامة مستمرة

برجة تميزها لجهة موقعها سواء کان فی شارع رئیسی او بیجتل ناصية أو أكثر، أو بحري أو قبلي، وكذلك على مستوى المباني حولها أن كانتُ فيلات أو عماراتُ

ويتوقف سعر الشبقة على عوامل أهمها المنطقة التي تقع فيها ومستوى التشطيب وألدور

فَفِّي منطقة الكورية في مصر الجديدة وهي من الأحياء القديمة الراقية يراوح سعر متر الشقة بين ۱۵۰۰ و ۳۰۰۰ جنیه مصری فیما يراوح سعر متر الأرض عند ٤٥٠٠ جنية أما حي المريلاند الذي يقع ايضًا في ضاحية مصر الجنيدة فيصل سُعر متر الشقة فيه آلى

٣ وقد ٢ قم بالأستحاب والروسية

الموقعا على الاستباسية عالا سور عربة

بية الرياسية صعيلات على الاستركا

ي لون ٢٠٩ و٩-٣. والصود الديلة

عي شيفارت على السريط الباكس

و ١٠ و الابطاليسة الذ

أعلى التشبيكية دبيدا شاكونا

the Real Tr. 50, 50 Jakes and the Rail Tr. 50, 50 Insuchs Edition, of the Parish Insuch Edition of t

at 19.30 leads Holy wood to the CL

pe for Contact Leaf Contact Section 17.00 (17.00)

ويحتلف سعر المتر في الشقق السكنّية عنه في اللحالُ التَّجاريةُ، فَّفَي حَي روكسي التَّحِـارِي فَي الضَّاحِية نفسها، يراوح سعر متر الأرض بين ١٥ ألف جنيه و ٢٠ الفأ. وفي منينة نصر وهي امتداد لمسر الجديدة وتمتا بالمباني الحديثة الشاهقة يراوح -سعر متنز الأرض للمحال التجارية بين تسعة الأف و٢٠ الف

ويصل سعر المتر السكتي الي أعلى مستوياته في للنطقة المصورة بين شارعي عباس العقاد وشارع الطيران - أبرز شوارع ضاحية مدينة نصر، إذ يراوح عند ١٠٠٠ جنيه في الشقة السُكَنْية فيما يبلغ في الحي. العاشر في الضاحية نفسها ٨٠٠ جنيه فقط وإذا تجاورنا منطقة

القناهرة الجديدة وهي المنطقية التى خططتها وزارة المجتمعات العمرانية الجديدة لتصبح امتدادأ لمدينة المعادي. وتدل كل المؤشرات على علو شيأن هذه المنطقة في المستقبل اذتقع في مدهلهاً اكاديمية مبارك للشرطة فيما تمتد على الجانب الآخر مدينة القطامية

٣٠ ألفاً و٥٠ ألف جنيه. والالكترونية.

قوانين اسكان جديدة

الأنفاق؟

ان القانون الجديد يحدد مدة الأيجار ولا يتركها كمما في الإيجارات القديمة مدى الحياة

خُمسة ملايين جنيه. وإذا كنبآ استعرضنا مناطق تعتبر نوعاً ما من ضواحي مدينة

القاهرة باستثناء شيرا الخيمة التى تعتبر قلب مدينة القاهرة، فالمنهش ان القاهرة القديمة وهي القاهرة القاطمية تعتبر من اغلى مناطق مصر عموماً لا سيما منطقة الموسكي وحمام الثلاث، إذ يراوح مستر آلأرض فيها بين وتعتبر القاهرة القديمة الحي التنجساري الأول الذي يمد منصبر

كلها بالسلع الاستهالكية المحلية والمُستَورَّدَةُ بِدءًا مِنْ الألبِسية وحتى الإثاث والأجهزة الكهربائية

ولكن منا هي العنوامل التي ساعدت في ظهـور هذه الطفرات

تم إصدار قوانين عدة للإسكان وبدأت مصر في تطبيقها لتشجيع المستثمرين على التشييد مرة أخرى نظراً لازمة الإسكان التي تعاني منها البلاد نتيجة انتهاجها في المأضي سياسات اشتراكية أنت إلى تنني ايجارات الشقق والمحال التجارية ما جعل الكثيرين يحجمون عن الإنشناء. لجسات الحكومسة الحساليسة

برئاسة الدكتور كمال الجنزوري الى إصدار قائون الرقم ٦ لعام ١٩٩٦ والخاص بالمحال التجارية ويقضى بزيادة الابجارات بنسب تراوح بَين ٣ و ١٠ في المئسة من قيمتها السنوية، حسب تاريخ انشاء المبنى. كسما أصدرت القانون رقم \$ لعام ١٩٩٦ الخاص بالشقق السكنية والذي أخضع عقد التَّاجير الِّي القانون المدنيّ ليتاح لكل من المالك والسنتاجر أنّ يملي شروطة في العقد ليصبح ملزماً للطرفين. واباح القانون ما كان محرماً من قبل وهو ما يعرف بمقدم ايجار الشقة وهو مبلغ من ألمال يُنقِّعُهُ الْسَتَاجِرِ لَلْمَالِكَ حَسَبٍ الاتفاق بين الطرفين، اضافة الى

ليتوارثها الأبناء وكان قانون الإيجار القديم

وما يدل على اهتمام الجمهور بالمنطقة الجديدة ارتفاع الأبصال الحكومي لحجر الأراضي المبرة للفيلات فيها الى ٧٥ الَّف جنيه بعد أن كان يباع بمبلغ ٥, ٣٠ الف. جنيها فيما تراوح الساحات المعروضة للبيع ما بين ٣٠٠ متر و ٥٠٠ و ٩٠٠ متر، لكن الاراضي لم

سعر المتر فيها الى ٦٠٠ جنيه.

تأثيرقطارالانفاق

الذي بمتد من ضاحبة حلوان جنوب القاهرة الى منطقة المرج في متصافظة القليوبية (شيمال القَّاهرة) وبدأ تَشَّنَّ فَيله في الشمانينات، انقلاباً في أسعارً العُــقــارات والأراضيّ في تلك المناطق إذ ارتفعت بنسبة ٣٠٠ الى ٤٠٠ في المئة.

القديمة في القاهرة ويسكن عالنيتها البيبلوماسيون الأجانب، نِينَ أَخِهُ ١ و ٨٠٠٠ جنب حسب موقع قطعة الأرض من النيل.

وعندمنا افتتنحت المرحلة الثانياة من المتسرو منذ ثلاث سنوات والتي تمتد من شبرا الخنيمة وهي منطقة صناعية قسيمة في محافظة القليوبية، الَّي ضُـواحّي الجـيزة أرَّتُهُ عَتَ الإسمار في منطقة شبرا التي يمر بها قطآر الانفاق ويقع فيها معظم محطاته. وتعستبر المنطقة من الإحياء التّي تسكنها الفِئِية الْمُتوسِطة مِنْ الشيعب

الف جنيه لتصبح شبرا الخيمة متساوية بذلك مع أرقى الأحياء،

هايتس للغبولف التي تتمنتع بمساحات خضراء شاسعة.

اما فَيْ منطقة الشويفات التي تقع مكأبل مدينة الغولف فأستلمها ملاكها ولنك وصل

احدث قطار الانفاق (مترو)

ويراوح متر الأرض في منطقة المعادي وهي من المناطق الراقية

وومّل سعر الشقة الي ٣٠٠ كما وصل سعر متر الأرض فيها



INTERNATIONAL

NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION

نسبيا في منطقة المهنسين مثلاً

التي لم يزَّد سعر المتر فيها منذ

سنوات عدة عن ٣٠٠٠ أو ٣٢٥٠

جنيهاً، وهو وضع مغاير للماضي

عندما كانت الاستعار تزيد زيادة

مطردة وبمعدلات مرتفعة لا سيما

مع ارتباط موسم ارتفاع اسعار

العقارات بعودة المصريين

العاملين في الخارج في صيف كل

معارضعقارية

الضارج الفشات التي تقبل على

شراء آلاراضي والعقارات ولذلك

برداد نشباط جنسيع المعبارض

العقارية قبل اشهر الصيف

وتشتد المنافسة بين الشركات التي

تطرح افضل المزأيا لجنب العملاء

ويشكل المصريون العاملون في

تسهيلات في الدفع، ولأول مرة في السوق العقارية المصرية تُقْم

وعلى العميل ان يقارن بين

شركات آلاستثمآرالعقاري لجهة

جنيتها وخبرتها فمن اجمالي

نُحوَّ ٧٠ شُركة في السوق تمكُّ

اما رئيس مجموعة جي

سى الصناعية والتي تضم شركة

للاستثمار العقاري محمد حسين

جنيدي فيقول: ولا شك أن قانون

العرض والطلب الإزلى ما زال هو

مصن ولا نثكر أن المعروض راد

بشدة على رغم قسرار الحساكم

العسكري بعدم تجاوز بعض

المستثمرين ارتفاعات في الأنوار

٢٠ فقط خبرات جيدة.



ورشة بناء في مدينة السويس

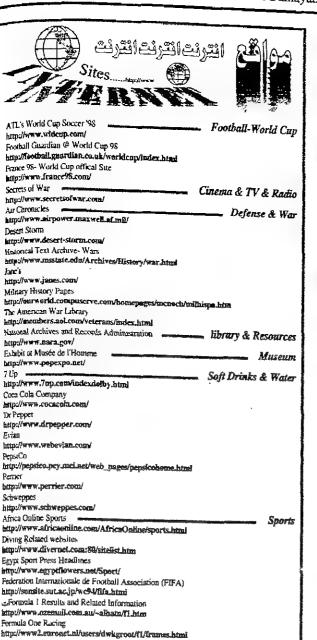
Check it out!

Got leasured Eigelerur 4.0 the May You Heat 2 Company & for Inc.

I

o ()-

or promised to be a few or the second of the second



http://www.perrier.com Diving Related websites Egypt Sport Press Headlines http://www.egrptflowers.net/Sport/ Federation Internationale de Football Association (FIFA) http://sonsite.sut.ac.jp/wc5-Vfifa.htmi him://www.nzenuil.com.su/-alham/Ti htm Indy Racing League http://www.indyracingleague.com/ hiernational Amateur Athletic Federation (IAAF). http://www.iasf.org/ International Sailing Federation http://www.sailing.org/ Rarate on the Web Manial-Arts links http://www.kluge.nct/martial.html NBA.com: The Official Site of the National Basketball Association http://www.php.com Racine Yellow pages Saudi Arabia football http://imedi.saudi.net/profile/sports/sports competition.htm Scuba Diving Certification & Training Sheli Ferrara Formula I SkiOdyssey, USA skiing http://www.skiodyssey.com/ Soccer- Egypt Sport-Soccor information http://iamwww.unibe.ch/-ftiwww/Sonstiges/Tabellen/Eindex.htm SPORT97 - Calemian of UK and International events http://www.sport97.com/ Sports index http://www.vahon.com/Recreation/Sports/Indices/ Sydney 2000 Olympic Games' http://www.sydney.olympic.org/ http://www.tennisserver.com/tennis.html The International Tennts Federation http://www.itftens The Internet Fitness Resource http://rampages.onramp.net/~chaz http://gradent.www.eng.hawaii.edu:S@/carina/ra.home.nege.htm The Soccer Home Page http://www.distrib.ed Three Routes Ligated Arab Emirates SCUBA Diving http://www_3routes.com/scuh World Wide Web of Sports http://www.tas.lcs.mit.edu/egi-bia/sports Your Scuba Guide to Fin biles//www.nountrels.com/

Tea Companies Albar Brothers Limited http://www.lipton.com/ Arthur Frommer's Outspoken Encyclopedia of Travel Travel & Tourism http://www.frommers.com/ Maya Quest 97 Scotland online http://scotland.net. Travel Web http://www.travelweb.com. http://www.chatesuversaliles.fe/ Watch Makers Basme & Mercier, Geneve Citizen Watch Company of America, Inc. http://www.longines.com http://www.monricelocroix.do/index.html Movado Swiss http://www.mosado.ch Omega ORIS Watches Patck Philippe http://www.patek.com Pulsar Warehes http://www.pulsarwatches.com/index.htm Raymond West, Geneve http://www.raymond-weil.ct/ Sedo Watches & Products http:/www.sciko-corp.co.jp/

http://www.swaich-art.com/

http://www.zenithwatches.ch/

Experimental El Niño Forecast

http://www.met-office.gov.uk/ The Weather Channel

http://www.weather.com/t

http://www.intelligast.com/

http://donglossspeech.nww.edu/

http://www.archives.dia.govLnz/

Netherlands Economic History Archive

http://www.lisg.nl/-neba/indexuk.html

Weather by Intelligent

http://www.wca.org/

Archives in Australia the region www.lightd

http://www.arc.inc.it/

Historical Text Archive

El Aino Resources http://www.coaps.fen.edu/lib/elninolinks/

http://meteora.ucsd.edu/-pierce/elnino/elnino.htm

Met Office - Global Weather Services from the UK

Douglass - Archives of American Public Address

Historical Archives of the European Communities

http://www.msstate.edu/Archives/History/index.html

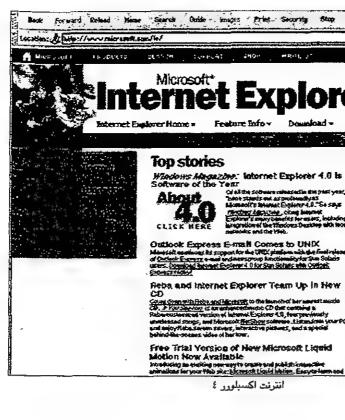
National Archives of New Zealand (Te Whare Tohu)

http://www.enn.com/specialreports/e

Times Corporation

ENN Online - El Napa

Zenith Watches



ان تستطيع شركة من الشركات ان تصممً

منتجاً ما وتسوقه إسلاً في أن يجده

مسوّعُ له من الحكومة ببرنامج نتسكيب

لا من أعتقادها بـأن برامج التصفح مهمة

اكثر من غيرها، بل من اعتقادها بأن هذه

البرامج قد تصبح يوماً ما نظاماً تشعَّلنا

بديلاً، أي منطلقاً لتشعيل برامج تطبيقية

لُخْرَى مِنْها معالجة الكَلْماتُ والصفُحَات

المطبوعة. وإذا تمّ هذا فيقيد تلغي هذه

البرامج اهمية ويندوز أو أي نظام

تهديداً لمايكروسوفت ما يفسر محاولاتها

السابقة كتابة عقود خاصة تحرّم على

شركائها الترويج لبرنامج نافيغيتور

الذي تنتجه نتسكيب. ويصرف النظر

عماً سيسفر عن الدعاوي القضائية، لا

تستطيع الحكومة الاميركية ان تدير

اسواق البرامج على نحو بقيق وخاص.

ولا تستطيع ان تعرف ما اذا كان لبرنامج

نُتُسكيبِ مُستقبِل، لَكن هذه الحكومةُ

الاحتكار ليست مساعدة منافس بعينه

كما يوحى خطأ بعض البيانات الصادرة

عن الحكومة، وكما توحى مقترحاتها.

فهذه القوانين تهنف الى ابقاء المجال

مفتوحاً امام شركة ما لكي تردهر في

سبوقٌ من الاسبواق. وقيد ينشهي الامبر

بمقترحات وزارة العنل التصحيحية

الاصلاحية الى عجزها التام عن مديد

العون لشركة نتسكيب، لكن امتحان هذه

المُقَتِّزُ حاتَ يكمن في ما اذا كانت ستَفسخ

وأضافت أن مسصسر قطعت

شوطًا كبيرا قي خفض حواجزها

الجمركيدة في السنوات الأربع

الماضية وولكن مازلنا نسمع من

وعلمت دالحياة، أن أميركا

كانت تسعى بداية السنة الجارية

الى تنشيط التعاون الاقليمي على

الاقل بين مصر والاردن واسترائيل

والمناطق الفلسطينية لكنها

تراجعت من دون طرح عروض

واعتبرت بارينت انه لم يحدث

تقحم هائل في مجال حصاية

الادوية في مصر واشارت الى انها

ستتعهد ضخ استثمارات الى

مصر في حالٌ حدوث تقدم في

سجال احترام حقوق الملكبة

الفكرية لأنه لا شيء يجنّب شركات

البرمجيات أو الأدوية هناك الا اذا

كأنت منتجاتها محمية في شكل

وقدمت شركتا دمايكروسوفت

لسرامج الكوميسوتر وافسايزرا

للادوية عروضا للاستثمار شرط

ان تحسن حصاية البراميج وآن

تنتهي فترة السماح لشركات

الانوية سنة ٢٠٠٠ بدلاً من ٢٠٠٤.

انتَـقَدت أكـثر من مرة اسلوب

الحكومة المسرية في مجالًا التخصيص مطالبة بالإسراع

وطرح اكبر مشاريع ممكنة امام

القطاع الحساص، في الوقت الذي

اشبياد صنبوق النقيد البولي

باجراءات مصر في هذا المجال مع

اجسراء بعض تغسيسيرات في

الاسلوب تتلاعم وطبيعة المرحلة

وكادت الإدارة الاسيركية

Weather

Women's Health

اريع بعض شركاتنا ان هناك حوالجز مَازَالَتَ تَمْنَعُهُمْ فَي الشَّفْكِيرَ في

وليس للتجارة،

في الأشهر الماضية حصول شركة صصر كمركز جُذب للاستثمار

ىبىلة.

مجال الفرص امام آي شركة اخرى.

فالغاية من القوانين التي تحسرم

ليست مضطرة الى ان تعرف.

ولهذا تشكل برامج التنقيب والتجوال

تشغيلي آخر.

وينطلق ما يبدو وكانه اهتمام لا

المستهلكون بديلاً جداباً لويندون.

Back Forward Beload Heroe Search Golde emages Print Security Stop Netcenter' Netscade News ARCNEWS.com Search Jury Picted for School Shooting Trial Join Neltenner and take advantage of our great informat services - It's tree Life You don't know ₩JACK2 Community Computing Contest Small Business Netscape Download Professional Source File Earthur, West Hasting. Connections (monters from SmartUp date Business Journal Member Directory Netscape Store in-Box Direct Instant Messenger Software Depot Netcontor Whatesday Internet Guide ISP Solect Commerce Sharty Trakes Channel Finder Trumes Whacks Godzilfa Mr. Showbiz explains how former pel detective Jim Carrey is trouncing the box is pard at the Marketplace Search Searche From the mayigation of the common of the com Travel Notatene Sname the unimede search the brolicard at if Win a \$5000 Marke Netsender your nome page
 Please take a few meables to answer our med site startey.

مهمة وزارة العدل التصدي للاحتكار

شكوك تحيط بقدرة الحكومة الاميركية على حماية نافيغيترمن برنامج مايكروسو

غيره لان اكتشاف كنه الشاكل في البرنامج او تشخيصها لا يتطلب الا

مخابرة هاتفية واحدة فقط الى الشركة.

لكن الستهلك الذي يستخدم تافيغيتر

الذي تنتجه نتسكيب مع ويندوز يخاطر

بنشوء وضع امامه يتبادل فيه فنيو

مايكروسوفت مع فنيي نتسكيب التهم

واللوم حبول المشكلة التي يشكو منهبا

المست هاك او يضاطر بأن يُطلب منه

توجيه استقساراته الى غير الشركة التى

شكوى

المستخدمين بها. والحقيقة هي ان في

خدمة الزبون او في مدى جودتها يكمن

سر نجاح برامج مايكروسوفت الاخرى

واذا صَحَّ هذا كله، لا يمكن انق

حصة نتسكيب من السوق البالغة حالياً

اوضناع برامج التنقيب فقط بل تسبعي

ايضاً أنَّى الحفَّاظ على التنافس في مجال

التجارة بواسطة انترنته والى الحفاظ

على احتمال قيام شركة ما في يوم من

الايام المقبلة بكتابة برنامج وتسويقه

يوفر للمستخدم طريقة جذابة لتشغيل

التطبيقات من دون الاعتماد على ويندور.

تحرم على مايكروسوفت كتابة عقود

خاصة تحول عملياً دون التناس الحر،

كسمسا تطلب من المساكم ان تحسرم

مايكروسوفت من بعض السيطرة على

الاجهزة من المُشاركة في هذه السيطرة.

صُــمْـيم ويندوز وان تمكن منتجي

ومعلوم ان العقود التي تهيئها

لهذا تطلب الحكومة من المصاكم أن

ولاتنشد الحكومة الاميركية اصلاح

وهذه شكوى غالباً ما ترتفع عقائر

يتصل بها في البدء.

مثل برامج معالجة الكلمات.

نحو ٥٥ في الْلُثَة.

🗖 نيويورك - مايكل واينشتاين

■ يتكهن عند كبير من المطلين بأن محاولة الحكومة الاميركية حماية برنامج نافيغيتر الخاص بتصفح شبكة أنتربت وطورته شبركة نتسكبب كوميونيكيشنز مِّن نَظْام ويندورَ النَشْغُيلِي الَّذِي طَوَرتهُ مايكروسوفت وضمينته برنامج انترنت اكسيلورر الذي يتصفح الشبكة الدولية ايضياً، ستبوء بالفشل أو ستكون عديمة الفائدة. ويعكس لاري بيتـن، نائب رئيس شركة زوناً ريسيرش، التي تقوم بأبحاث السُوق الخاصة باستخدام انترنت من شمال ولاية كاليفورنيا، وجهة نظر شائعة عندما يقول أن مشتري اجهزة الكومبيوتر يرغبون في مقصفح «سريع وسهل الاستخدام وزهيد الثمنء ويتكهن بيتز فيقول: «بالنسبة الى تسعة من اصل كل عشِيرة منهم يعني هذا شيراء ما تنتجه

ً لكُنّ حَـتى لو تقلّصت حصة نتسكيه من سوق برامج التنقيب او التجوال، فلَّنْ تكون مقترحات الحكومة القانونية التصحيحية بالضرورة من بون فائدة. فعلى رغم تركين وزارة العدل الاميركية على نتكسيب في اعلانها الصادر الاثنان الماضي، تذهب المقترحات التي تسعى الي جعلها قانونا الى ابعد من نتاج واحد من واحدة بعينها. فهذه المقترحات تسعى، في المقام الاول، الي جعل السيطرة على بعض جوانب النظام التشخيلي في متناول عدد كبير من الشركات التي تنتج اجهزة الكومبيوتر بدل أن تكون في متناول شبركة وأحدة

ات انتسرنت بالتناقس مع مايكروسوفت، ونلك من طريق حرمان هذه الاخيرة من بعض قوتها الاحتكارية. وتامل الوزارة الى ذلك في افساح المجال امام نتسكيب او اي شركة اخرى لكي تنتج في يوم من الآيام برنامسجاً بديلاً يجتنب آلناس بمقدار ما يجتنبهم ويندور

افساح المجال امام الشركات لكي تبيع

والمنتظر ان يبدأ منتجو اجهزة الكومبيوتر في تركيب ويسور ١٨ في اجهَزتُهم الجِديدَة آخرَ الشَّهِرِ الجاريِّ. وعلى رغم ان مايكروسوفت شبكُت شَيفْرَة الكومبيوتر الخاصة ببرنامج التصفح مع نظام التشغيل كله، سيكون بوسع منتجى الاجهزة أن يعتموا على انترنت أكسبلورر او يخفوه، وان يجعلوا برنامج نتسكيب التنقيبي يظهر على شاشة ويندوز الرئيسية أو على الشاشة المنضيعة.

وإذا نالت وزّارة العيل ما تبتغيه، مايكروسوفت لمنتجي الاجهزة بالخال عدد من التعديلات على لجهزة المنضدة إذا تراءى لهم أن هذا مسا يرغب فسيسه

لكن عبداً كبيراً من المحللين يتكهن بأن قلة من المستهلكين الافراد فقط سترغب في أي شيء غير انترنت اكسبلورر لكي يعمل على ويندور. لكن الشركات قد تسك سلوكاً محجبتلفاً تماماً عن سلوك المستهلكين الإفراد. والافتراضَ الذَّي تند اليه هذا التكهن هو ان مايكروسوفت توفر خدمة بعم افضل

لزيائنها. وقد يفضل للشسترون انتسرنت

مايكروسوفت،

تُنتج البرامج.

ومن تُأملُ وزارة العدل الاميركية في اكسبلورر، الذي تنتجه مايكروسوفت على

وفد تجاري اميركي في القاهرة لدرس مشاريع الاتصالات والكومبيوتر

خصوصاً في مشاريع الطاقة

الاستثمارية الاميركية في مصر

دبكُّتَل، على عقد اقامة وتشعيل

مُحَطَّة طأقَّة بنظام (بي. أو. تي)

وكذلك حصول شركتي «موتورولا»

ودابرتوش، في اطار مجموعتي

شركات مصرية ودولية على اول

عقدين لانشباء شبكتين للهواتف

الاسيركية الى مصر وصل العام

الماضي الى ٣,٨ بليون دولار فيما

استقرت الواردات الأميركية من

منصبر عند ٧٠٠ ملينون. ويقندر

اجمالي الاستثمارات الأميركية في

الاوسط المصرية عن نائبة مساعد

وزير التجارة الاسيركي لشؤون

الشرق الادنى وافريقيا جوبيث

بارنيت ان بلامها ومصر يبحثان

عقد اتفاقية اطارية للتحارة

والاستثمار، وصفتها بانها دالية

للتحاور للسماح لبلدنا ويلدان

اخرى بحث القُصَايا التصارية

وتحاشت بارنيت الرد صراحة

عما اذا كأن هذا الإتفاق توطئة

للبحث في عقد اتفاق تجارة مع

صصب على غرار اتفاقها مع

تملك حالياً سلطة لفرض طريق

سريع لعقد اثقاق تجارة حرة

وتؤمن انه مهما كانت نتيجة

المحانثات فإن اتفاقية منظمة

التجارة الدولية وغيرها ستحرر

وقالت ان الأدارة الأميركية لا

اسرائيل والسلطة القلسطينية.

كطريقة لتكثيف المجايثات.

ونقلت وكسالة أنباء الشسرق

مصر بنحو ٢٠٤ بليون دولار.

وينكر أن أجمالي الصادرات

مايكروسوفت حالياً تصرّم على منتجي

الإجهزة اعادة تصميم مظهر سطح المكتب

في ويندور. وقد يبدو الطهور الأول امراً

لا أهمية له، لكن بالنسبة الى منافسي

مايكروسوفت، قد يكون سطح المكتب في

غاية الاهمية، فمايكروسوفت تملأ سطح

المكتب بمختلف الإشبارات التي تقبود

المستخدم الى مواقع على انترنت تبيع

وفي مستقبل الآيام قد تتضمن هذه

الضدمآت العقارات والسفر والخدمات

المصرفية والإشبار العانية والترفيه

وعدداً كبيراً أخر من المنتجات والخدمات.

ومن شسسان هذا ان يضسفي على

مايكروسوفت ميرة كبيرة جدأ لأن

المستهلك، الذي يرغب في الارتباط بمواقع

انتبرنت غيبر مواقع مايكروسوفت،

سيضطر الى البحث فترة طويلة جداً من

وتصر مايكروسوفت من جهتها على

ان الْقَانُون يُسْلَمِحُ لَهَا بَالْأَعْلَانِ عَنْ منتجِاتها، وتقول ايضاً ان الشركات كافة

تسوِّق منتجات لها فيما تبيع منتجات

اخرى لها لا علاقة مباشرة بالمنتجات

لكن وزارة العدل الاميركية تقول ان

حت وسحلة لجنق التنافس من

الممارسات التجارية الروتينية الخاصة

بالشركات العائية تصبح غير قانونية اذا

منتجات افضل بالقوة الكامئة، ونلك

بموجب القوائين الامبركية التي تصرّم

الحدُّ من التنافس. وبالأضافة الي هذا كله

لدست الحكومة الاميركية على استعداد

لاعتبار حرب برامج التصفح منتهية

فوزارة العدل تنوي اللجوء الى القوانين

التَّى تُصرُم الاحتكار لتُبقَّى على امكانيَّة

والاتصالات. ومن ابرز المش

خدماتها وخدمات شركائها.

🗆 القاهرة - جابر القرموطي يفعة استثمارية للقطاع الخاص المصري والاجنبي يعتبر حجر راوية للاقتصاد في السلاد

■ بدأت بعثة تحاربة امتركية متخصصة في مجال تكنولوهيا الاتصالات تضم ممثلين لعدد من اكبر الشركات العاملة مثل مسوتورولا واي . بي. ام. وايه . ـــالات فـي تي . أند. تي: اتصب القاهرة الأحد الماضي للبحث في فرص الاستثمار والتعرف على السُـوق المصري في مـجـال الاتصالات وكيفية تسويق المنتجات الإميركية في البلاد.

واضنافت المصادر أن من بين الشأريع القترحة التي سيبحثها الوقد الاميركي مع عدد من رجال الاعسال صنع وحدات تجميع الكومديوتر في مصر وما يتطلبه من قاعدة تكنولوجية ضخمة في اشارة الى ان نلك سيودي في حال إتمامه الى خفض سعر بيع اجهزة الكومبيوتر في السوق المصري في شكل كبير.

بالتقي الوفيد الاسيبركي وزراء النقل وقطاع الاعسم والصناعة والاقتصاد اضافة الي نظرائهم من رجسال الاعسمسال المصريين.

وتبحث الولايات المتحدة صالبًا في اتفاقيه لتنشيط المبادلات الشجارية والاستثمارية مع مصر معتبرة أن تعثر عملية السلام يعرقل تدفق الاستثمارات

بعمليات التخصيص في مصر الا انها دعت الى فتح مجال أكبر أمام القطاع الخاص خصوصنا وان أجتماعات عقدت في القاهرة في ٣ أيار (مايو) الماضي في اطار مبادرة مبارك – آل غور اكنت هذا

الاتحاه.

الإمتركية الى المنطقة.

وعلى رغم اشادة واشنطن

واعتبرت واشنطن أن أعطاء



شركة الحصيف التجارية النبيان النبيان المستحد مانس ١٩٢٢٥٠ من ١٩٢٧٠ من ١٩٢٠ من ١٩٢٠ من ١٩٢٠ من ١٩٢٠ من ١٩٢٠ من ا الفريغ منه الكومة المناس المنا لمزيد من الملومات برجى الإتصال على الهالف المجاني: ١٤٤٤-٢٤٤ م



ALHAYA

تضم١٧ ألف غرفة وتؤمن ٦٠ ألف فرصة عمل في القطاع السياحي

استثمارات بأربعة بلايين جنيه في الريفيرا بعد رفض المشروع الاسرائيلي -الأردني

■مع بداية القصرن الم ٢١، ستكون هناك ريفيرا مصرية على على مساحة ٦٥ كيلومتراً، على سأحل خليج العقبة في سيناء، الفرنسية والإيطالية، ومنافسة للريفيرا الإرتنية -الإسرائيلية. وتشتمل ريفيرا سيناء على

ترفسهية ورياضية وفنابق وملاعب للغولف وميناء لهواة وتبلغ جملة استثمارات تلك

المشاريع السياحية في المنطقة نصو أربعة بلايين جنية مصري اما الطاقة الفندقية فيتناهر ٧٦ الف غرفة فندقية، تؤمن ٦٠ ألف

في طابا ونويبع وتحسوي طابا مركز وادي المداح، ومقبلا والهيرا ومراكر للحاش الأعلى بطول ٥٤ كيلوم تراً على الشاطئ، وقطاع نويبع يصوي مركز الصميرآ والمحساش الإسسفل بطول ٣٠ كبلومستراً، وفي كل قطاع فُنادق ومراكرٌ خدمية عدة، وتفصل كلُّ سركيز عن الذي يليسه فسواصل طبيعية أو صنآعية. كما يحوي ميناء لسيآحة اليخوت، ومُركَزاً ترفيهياً في منينة طابا.

أما مركزا مقبلا والحميرا الرياضية، ويجري حالياً انشاء ملاعب عالمية للغولف عليهما. اما مركرز المداح فسسيكون مركرأ

السياحية المصرية خطة نهذه المنطقة هدفها تحقيق التوافق بين البيئة والطبيعة العمرانية. وعن اهم المبيزات في منطقة

الهنششة المصرية للتنمية السياهية المهندس عادل راضي الدرالحياة): وتعتبن منطقة حنوب سيناء بمقوماتها للغريدة من أجمل المناطق السياحية ليس في مصر فقط بل في العالم بأكملة، وتحنوي منطقة جنوب سيناء كذلك بموقعها المتميز ومكانتها التاريضية والأثرية، أهم مناطق

Ex sys iller no com-

THE PARTIE OF THE

Care Toubline out

Dese (Caralach cour

of shit published their

S san Balado en

ECT BRID HANG THE LEE

Steam Patrick anter

" - was a man was a state of the

State of Line of

The water street, of

these abstraurer willer, fr

gran parties of marries cour.

All Land of the minimum west

See and and the second second

S han pat in mater to come finding being

tak a challen bor lik

Make rela terbilism the transfer to Lange La Marie Trans

methode her vant at aren netraindeans aims

Fire boundered

the mer commendated band

and the during with their

D. Chini wan con han all edu Serrarianne

Dann in i reitt egt durc worter

و١٠٠٠ توع من الاسماك.

الريفيرا محمية أبو حالوم، وتقع شُمَّالَ مدينة دهب، وتجمع بين البيئتين الصحراوية والجبلية بحيواناتها وزواحفها وطيورها النادرة، إضافة الى البيئة البحرية الغنسَّة بالشُعاآب الْمُرجانيَّة، والاستماك الملوثة، بالإضافة الي قلعة نويبع الشبهورة التي بنيت في عهد صلاح النين.

وعن ضرورة ايجاد آلب للتسويق المسترك للمشاريع السياحية لضمان عدم المضاربة بالأسعار طالب أحد المستثمرين في المنطقة وهو السييد سميح سويرس بضرورة تأسيس شركة أم تُتُولَى التُسبويق لكل القرى السياحية والقنادق، بالإضافة الي اعادة تشغيل خط القاهرة – طاباً التابع لشركة دمصر للطيران،

وهي رأس البسوريث ومسرسى موقيبل فرعون والذي يضم ٢٥٠ نوعناً من الشُعاب الرَّجَانية، ومن أشبهر وأروع المناطق في

و لأهمية هُذَه المُنطقة، سيتم في الفترة المقبلة إحياء القرار الضاص بإنشباء منطقة حرة في مدينة طابأ على غرار منطقة جبلّ عليّ في إمارة تبيّ، سيما وانها تقع على حدود ثلاث دول، وتتمتع بموقع جغرافي متميز.



واتضح كذلك أن الإسرائيليين

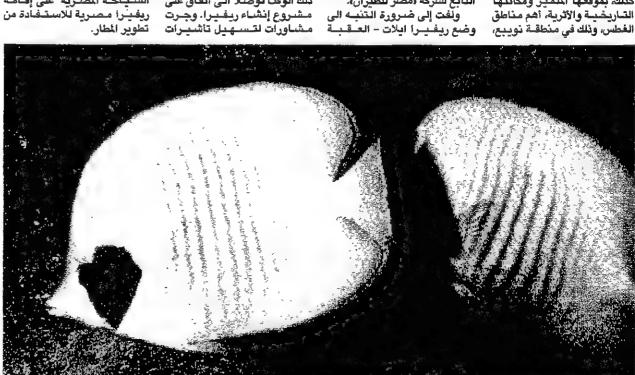
خططوا للمشروع وفق نسبة ٣:

واتباع الإسباليب الصنيشة للتسويق لهذه المشاريع. وقسال سيويرس إن منطقية الريفيرا شهدت خلال السنوات الاسرائيلي، لأنها رأت ان مصر الأخيرة تنمية سياحية كبيرة، وأصبحت تحوي مجموعة من ستقدم بمقتضاه كل المعونة ولن تحصل على المقابل المناسب، ذلك الفنادق والقرى السياحية ان المشروع الاسرائيلي كان يعتمد الجميلة. كما تجري حالياً حركة دائْسة لإقامة مريد من المنشات في تسويقه سياحياً على مصر، وإذَّ أنه مقام على شريط ساحلي السياحية الواعدة التي ستساهم مصري يوازي عشرين ضعف في جنب السياحة الدولية الي مساحة الأرض المخصصة لتنفيذ هذَّه المنطقة الرائعة. المشروع الآخر سواء في ايلات أو

ونوه الى انه تم خلال الفترة الصالية إفتتاح ثلاثة مشاريع سياحية وهي فندق مسفاري بيتش ريزورت، وقرية «ريفيراً بيتش»، وفندق «بريمرٍ»، بالأضافة الى عسند من المشسّ ستفتتح الشهر القبل.

 بمعنى أن يقضي السائح ثلث عند الليالي السياحية في مصر والبقية في اسرائيل، لكن نظراً الى بعسد المسافسة بين طابا ينكر أن فكرة الريفيرا ظهرت والقاهرة ،أو الصعيد، فأنَّ معظم في منؤتمر مندريد للسنالام عنام ١٩٩١، وشسملت طابا وأيلات الايرادات سيدهب الى الضرائن

والعقبة، وهناك مشروع اسرائيلي الاسرائيلية، ولذلك طورت مصر - ارىنى لإنشساء ريفسيرا مستلتُّ مطار رأس النقب (طاباً) بكلفة عشرة ملايين جنيه للقضاء على العقبة - إيلات - طابا، وكنان المشكلة التي طرحها المسروع يندرج في إطار التعاون الشبرق الاسسرائيلي، وهو ما شـجعّ أوسطي، واعتبرته مصر مجحفاً المستشمرين المصريين ووزارة لها. وكانت اسرائيل والأردن في السياحة المصرية على إقامة ذلك الوقت توصلا الى اتفاق على



تركيا ترغب في منافسة الوجهات الغربية

واستقطاب السياح العرب في مواسم الاصطياف ■ تسعى تركيا الى زيادة حصتها من حركة السياحة العربية الوافدة مركزة، في

شكل خــاصّ، على بلدان الخليج التي يتـمـيزُ مواطنوها بمعدل انفاقهم المرتفع وفترة اقامتهم التي تتجاوز المعدلات الدولية علاوة على انتشار ظاهرة السياحة العائلية في أوساط المسافرين الخليجيين لا سيما في فصل الصيف وفتراتُ ٱلعطلُ الْدَرَّاسية.

ويقول الستشار الإعلامي في السفارة التركية في الكويت خالد بيساركوت لـ «الحياة» ان تركيا قادرة على منافسة الوجهات الدولية الاضرى التي اعتادها المسافرون العرب في الماضي، مشيراً الى ان النسيج الثقافي والنيني والتـــاريخي المشــــرك يؤمن ارضيـــة مناسبة لتركيا لاستقطاب الحركة السياحية الوافدة من العالم العربي. ويضيف قائلًا: «أن المنتصعات والمرافق المتنوعة التي بشتمل عليها القطاع السياحي التركي باتت تضم تسهيلات راقية تضاهي ما هو متوافر في الحاضرات والمنتجعات القائمة في الغرب على رغم ولوج تركيا السوق السياحية الدولية منذ

ويدان المناطق الساحلية في تركيا تشهد في السنوات الاخيرة تجربة جنّيدة تتّمثل في ظهور تجمعات سكنية حديثة من مختلف الأشكال والاحجام مخصصة لأستقبال السياح بمختلف فثاتهم ممن يرغبون في الاصطباف والتمتع بالجو الدافئ الا أن التطور العمراني لم ببلغ بعد الحدّ الذي بلغه في مناطق غرب البحس الابيض المتوسطكما تظهره نسب

الازيدام والتلوث التي لا تزال منخفضة. ويشير المسؤولون عن السياحة في تركيا لى أن اهتمامهم بالسائح العربي، والخليجي منه خصوصاً، له ما يبرره، نظراً آلى توافر مرافق وتسهيلات تتيح مدة الخدمة ألتي

والفيلات والمساكن الصيفية الجميلة، التي تُمتِدُ على طُولِ الشَّاطئِ وفِّيَّ المُناطقَ الجبليةُ مقدمة بدائل مناسبة للعأئلات التي تفضل استخدام الفنادق والنزل المتواضعة لدى تنقلها في أنحاء تركيا مع الاحتفاظ بمسكن رئيسي للعودة اليه خلال تنظيمها برنامج

تسهيلات خاصة لرعايا دول الخليج للحصول على تأشيرات الدخول

ويقول يساركوت ان تركيا ترغب في زيادة حصتها من السياحة العربية الوافدة لائها بديل مناخى جيد وقريب من البلدان العربية التي تتميز بمعدلات حرارة مرتفعة خلال فترة الصيف علاوة على امتلاكها تنوعاً جغرافياً ومناخياً وغنى ارضها بالصروح ا والمناظر الطبيعية الضلابة. كما أن فيها منتحعات وعبونا طبيعية ساخنة ومساحات شاسعة من الخضرة وجمالاً طبيعياً في

الداخل وعلى اطراف شو أطَّتُها الرملية. ويضَيّفُ أن العام الماضي شبهد اقبال زهاء ٤٤ الف سائح من منطقة الخليج وأن اكبر زيادة سجلت في عدد السياح القادمين من سلطنة عمان الذين ارتفعت اعدادهم بنسبة ٢٩

وتعتبر سورية اكبر مورد للسياح العرب اذ بلغ عدد السياح القادمين منها العام الفائت ٥ , ٩٩ الف سائح مقابل ٢٤,٥ الف سائح من لبنان و٢٣,٧ الفّ سائح من الاردن و٢٨, ٢٢ الف من السعودية و٥,٧١ الف من العراق و٨,٧ الف من الكويت و٤,٦ الف من الامارات و٣,٥ الف من البحرين.

وتبقى السياحة العربية اقل اهمية عنينا من السياحة الإسرائيلية الى تركيا التي وصَلَتَ الَّى ٢٦٣٫٤ الفُّ سَائِحِ الْعَامُ الْفَائْتِ، الْآ أن معدل الانفاق لدى السيّاح العرب يبقى اعلى سيما وانهم يصطحبون معهم مساعدين وخدماً ينتمون الى جنسيات آخرى مما يترتب عليه انفاق مبالغ أضافية من دون أن تحتسب

الإعداد الوافدة معهم في ضانة السياحة العربية والخليجية عمومأ وتراجع عدد السيآح الاسرائيليين بنسبة ١٢ فَي الْمُنَّة تقريباً مَنْذَ العام ١٩٩٥ حسما وصلَّ أجمالي القائمين منهم الى ٣٠١ الف سائح بينما تشهد حركة السياحة العربية الوافدة أرتفاعا ملحوصا تراوح نسبته بين ٢,٢ في للله و٢,٩ في المئة.

ويقول بساركوت أن تركيا تستطيع زيادة حصيتها من حركة السياحة العربية الواقدة مشيراً الى أن السبب يعود في المُرتبة الأولى الى رخص اسعارها مقارنة بالوحهات الاخرى علاوة على تقبيمها ميزات تُفاضَلْية اخرى لا السياحي. أ ويضيف: «نتوقع السنة المقبلة زيادة عبد

السيَّاح العرب بنسبَّة ٢٠ في المُنَّة عَلَى الأقل مع المصافظة على وتسرة الزيادة هذه في شكل منتظم. وهذه النسبة تتماشي مع معدلات الزيادة السنوية في حركة السياحة التركية والَّذِي تراوح بِّين ١٠٠ و١٥ في المثَّة». وكَّانْتُ تَركُّيا استَقبئتُ ٧,٧ مليون سائح

العام ١٩٩٥، و٢٠٨ مليون سائح العام ١٩٩٦ و ٩٠, ٩ مليبون سبائح العام الماضي بمعدلات رَيادة بلغتُ ٨٤٠/١١ في المشة و٨٤/١١ في المشة خلال السنتين الماضيتين. ويشير يساركوت الى ان السلطات التركية تقبوم بتسبه بل اجراءات الصصول على

تاشيرات الدخول، والى أن درعايا دول الخليج لا بحتاجون إلى الحصول على فيزا مسبقة وهم يُعنحون تاشيرة اقامة صالحة للدة عام او أكثر لدى وصولهم الى المنافذ الحدودية». أما رعايا بقية الدول العربية أفبوسعهم الحصول على تأشيرة بحول في مهلة ٢٤

في هذا الخصوص والتاشيرة صالحة للتجول

ساعة من التقدم الى الأقسام القنم

في تركيا غدة ثلاثة اشهر،

الدراسة الاولى التي تغطي القطاع بأكمله

٨٥ فندقاً في فلسطين

🗖 رام اللهَ – نعيم ناصر

■ اظهــر المسح الفندقي الذي اجــرته دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية، في اول احصاء فلسطيني من نوعه، مؤشرات مهمة حول النشاط الفندقي وحركة النزلاء في الفنادق الفلسطينية، وعدد الفنادق العاملة، وعدد الفرف والأسرة المتوافرة فيها، والمرافق والتجهيزات، وعدد العاملين وليالي البيت، وعدد النزلاء حسب الجنسية والجنس، وسبب الزيارة وقشات العمر، ومعدلات أشغال الغرف والاسرة، ومعدل اقامة النزيل في الفندق.

وتظهر النشرة الأحصائية للنشاط الفندقي في المناطق الفلسطينية ان عدد الفنادق العاملةً في فاسطين حتى نهاية الربع الأشير من العام الماضي بلغت ٨٥ فندقاً، تَصْمَ ٣٤٣٥ غَرَفَة، فيها ٧٤١٩ سريراً، للتاح منها ٣٤١١ غرفة، تضم ٧٣٩٠ سريراً. وجاء في بيانات والاحصاء المركزية، أن شمال الضفة الغربية يضم خمسة فنادق، تضم ٧٤ غرفة فيها ١٩٨ سريراً، ومنطقة الوسط ١٢ فندقأ تضم ٣٢٢ غَرِفَة، فيها ٤٧٤ سريراً، ومنطقة الجنوب ١٦ فندقاً تضم ٧٦٤ غرفة فيها ١٩٤٩ سريراً، ومنطقة غزة ثمانية فنادق تضم ٢٤٩ غرفة فيها ٤٤٦ سريراً، ومنطقة القدس الشرقية ٤٤ فندقاً تضم ٢١٠١ غرفة

وبالنسبة الى اشغال المرافق الفندقية، يتبين من النشرة أن نسبة الاشغال وصلت الى ٢٠،٤ في المئة، بينما وصل عدد النزلاء في الفشرة نفسها الى ٦١, ٢٧٠ الف نزيل، وتسبة أشغال الاسرة الى ٢٤,٤

Estine The Holy Laine. Bethlehen 2000 Peace On Earth

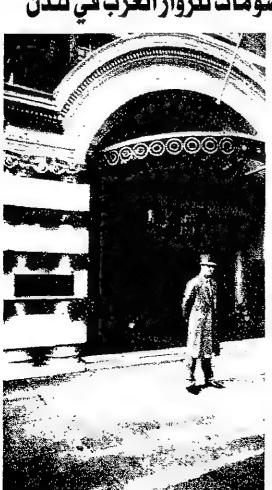
ني المئة. ويعمل في هذه الرافق الفندقية، حسب النشرة السياحية اللحقة بهذه الفنائق، أو تلك السنقلة عنها، الأحصائية، ٣٤٧ مستخدماً، منهم ٢٧٨ من النكور، و٢٩ تصل الى ٨٢ مطعماً، تستوعب ١١١٩٢ الف زيون في الوقت ذاته، وتضم ٨٢ قاعة مختلفة الاحجام، وتحوى من الاناك، ويصل عدد العاملين في قسم الانتاج في هذه ٨٤ مراباً للسيارات تستوعب ٩٧٤ الية، بينما لم يزد المرافق الى ١١٠٦ مستخدمين، مُنهم ١٨٠ من التَّكور، و١٢٠ من الاتاث. وبينت النشرة الاحصائية أن الطاعم عدد المسابح عن اربعة، وصالتين رياضيتين فقط

■ لندن - «الحياة» - اعلن فندق «ساس بورتمان، وهو من فئة الأربعة نجوم الذي يحتل موقعاً بارزاً في ساحة بورتمان في لندن مع أربعة فنادق أخرى تعود الى مجموعة «راديسون الواربيان، وسط العاصمة البريطانية، تقديم خصومات خاصة للنزَّلاء حُلَالٌ فصل الصيف الْمُقْبِل. وتشملُ هذه الْخصومات التِّي اطلقت ضمنَ برنامج «توقفُ في لندنّ فنادق «رابيسون ساس بورتمان، ودراديسون ادوارديان، الواقعة في هامبشاير في لاكشاير وبيركشاير في شارع اوكفسورد، ومارلبورو في بلومسبيري وميدان سافوي في ماربل أرش. وقال المدير التنفيذي للمبيعات والتسويق في الشرق الأوسط لمجموعة فنادق ورأديسون ساس، العالمية كريستيان فيدرر: ويتضمن البرنامج تقديم خصومات تراوح بين ١١٥ جنيهاً استرلينياً في الغُرف ٱلْمَرْدوجُة للغَنْدُق الواقع في ساغوي كورت و١٩٩ جنيها استرلينياً في فندق هامبشاير، وتبلغ هذه الخصومات نروتها في شهري تموز (بوليو) وأب (اغسطس) من هذا الصيف، وتتضمن هذه الخصومات ليضا تقديم وجبة افطار

انكليزية مع صحيفة يومية باللغة العربية. مَنْ نَاحَيَة ثَانِية قررت مجموعة فنادق درابيسون ساس، رابيسون أبواربيان، الخممسة في بريطانيا تقديم كشيب باللغتين العربية والإنكليزية الى سلسلة فنادقهم خارج منطقة الشرق الأوسط وقال كريستيان فيدري: «يعتبر اصدار هذا الكتبيب من الخطوات المهمة بالنسبة الى فنادقنا في لندن

وعلاقتها مع سوق السياحة العربية». ويتضمن الكتيب شرحأ تفصيليا لبرنامج الخدمات العربية التي تقدمها فنادق دراديسون ساس بورتمان، ودراديسون

كما يتضمن هذا الكتيب الذي أعده القسم العربي في المحموعة تفاصيل الخيمات المقيمة على مدار الأربع والعشرين سأعة والمتضمنة تقييم الصحف العربية اليومية والقنوات التلفزيونية العربية. وينكر ان مجموعتي فنادق وراديسون ساس، ودراديسون ادوارديان، تضم ١١ فندقأ في لندن وتحتوي



راديسون للفنادق تقدم خصومات للزوار العرب في لندن

البنوك

الميناعة

بنك الرياض

بنك الجزيرة

بنك الإستثمار

البيك الهوليدي

البنك الغرنسي

البيك البريطاني

البنك للعربي البنك الأمريكي

شركة الراجحي

السعودي المتحد

سابك

الإسمدة المصافي العربية

الخزف

صاقولا

للعاز

الجيس

العزائية

الكابلات

زجاج اميانتيت

اللجين الإسمئت العربية

التصنيع الوطنية الدوائية

الصناعات المتطورة

الاحساء للتنعية

اسمنت اليمامة

الإستنث السعوبية

أسمئت القصيم

اسمنت الجنوبية

اسمنت ينبع

اسعنت تبوك

للنقل البحري النقل الجماعي

المواشي الكبرش

طيبة للاستثمار

مكة للانشاء

العزيزية بنده

كهرباء للغربية كهرباء للشرقية

كهرباء الجنوبية

القصيم للزراعية حائل الزراعية

تبوك الزراعية

الشرقية الزراعية

الجوف الزراعية

بيشة الزراعية

الإسماك

الياحة

ثنار

الكهرباء كهرباء الوسطى

نابك

للزراعة

الصائرات للتعمير

تهامة للإعلان_

السيارات

القنابق

العقارية

اسمئت الشرقية

177

1-1

174

701

177

197

754

44.

PÉT

141

144

101

754

74

141

٤٢٠

44

٦٢

AE]

1.2

, \os

148

747

ነዮለ

150

74 1

1.7

70

_7£ |

Y2

31

3.

AY

97,

3 . 8 1.5

1.1

1A

70

1.7

175

۲۰.

TT :

77

120

1.5 1.5

1.7 1.1

70

1-

20

٣٤ .

3-

100

TV+

177

1.4

AFF

111

777

YŁA

441

954

174

ነላለ

107

YEA

٧٠

1.61

1271

117 117 117

٨٥ **0**1

1+0

1+1 1+1 1+1

TIT TOE TIE

169 164 169

142

ודר ודר ודד

Y.

1-7

Ta

77

T4 ...

TTT TTT TTT

33

٦٤

٥٩

Al

₽Á

1.4

14

ive

22

VY

101 10. 101

101 101

174

1.5

144

177

144

707

741

ežY

171

4-1

101

YES

٧٠

100

11"

44

AD <

1.0

147

¥.

147

77

٣٤

£ .

-31

٦٤

44

AT

1-1

1-7

1-1

14

\Y2

72

٧٢

PÅ.

140

YEA

179

1.41

774 - 14 ויון פין אור

7 797

E. YAA

27 T ..

11 474

177.177

F 7.3

17V A 4V4

171 0. 204

141 7.017

44. E TA4

144 177_ATÉ

10. AT. . 0.

YEA E OU

170 | 17-

117 7 474

1.0

1-1 2.70.

10. Y. 00.

157 00:

177 177.471

74 17.778

17 11.7 ..

T. + 35

4.+4+

£0.

Y.+V\$

V.144

4. . 44

TY AVO

YY

ΑY

1+3 0.45+

77.714

94,749

A# |

01

T* 1

154

147

40

٧٤

73

٦٤

04

A1

1.4

14

VY

1-17 1.40+

1-1 V.YET

175 7..

Tt | T.0..

PA -

791 797 791 777

STATE & ARAB STOCK MARKETS

	مصر					سد آلافتار کسیندی	が
اداماه	5 - 14 - 1 = 545 - 4	DE WALPAS	SACRET PER	· AT OPPLANT	LIC X 020		
لبنوك	بنك الانتمان الدولي ـ مصر البنك الاهلى سوستيه جنرال	19A 0TT	70,10	77,70	77,00	17,44	1,55-
,	منك التعويل المصري السعودي	T 10.	17,40	18,41	17,44	15,	4,47
	البنك الوطنى للتنمية	1 . 77	10,	10,00	10,-1	10,13	٠,١٠-
i —	العنك التجاري الدولي . مصر	17. TA:	20,17	#4,**	*1,71	••,94	٠,٣٠
ļ .	بنك مصر الدولي	17 747	A1,+#	AY, V0	AY,TE	AY, Y4	.,
	البنك الوطني للصرى	VT0.011	£1	11,13	£1,£A	£7,VT	1,70-
	البنك المصري الإدريكي	1,711	74, 17	٧٠,٠٠	74,71	Y1,TT	7,01-
طاحن أ	بنك الهندس	4.7.	7.,0.	YY,0V	Y1,YY	Y1,0+	•, ٣٧
	مناحر شرق البلتا	IT ALV	Y0.17	77,	T0,31	77,.1	1,5
مذانعة	مطاحن ومخابز شمال القاهرة	1040	٦٢,٠٠	٦٨,٠٠	70,10	70,77	•,71
	الإحرام للمشروبات	T.Y	YYA,	YT.,	***, 11	۲۲۰,۰۰	-,17-
i	مطلحن مصر الوسطى	10 47.	17,00	34, **	17, 1	17,98	٠,٨٨-
	مطاحز جنوب القاهرة والجيزة	٨٨٥	71,77	71,77	71,71	Y0,47	1, 14-
-	مطاحن وسط وغرب الدلتا	14,4	£7,V1	£4, V#	٤٨,١٠	14,17	1,.4-
1	الممرية لصناعة النشا والجلوكوز	٦	77,70	71,00	77,40	۲۳,۸٤	٠,١١
	العامة للصوامع والتخزين	14.74-	£1,7Y	٤٧,٠٠	\$0,74	17,04	.,4
	مطاهن مصس العليا	4040.	£A,£+	0.,45	\$4,75	01,45	1,Y+-
بوية .	النصر لتجفيف الفتجات الزراعية	0,07+	7 A,73	75,**	YA,4A	74,11	٠,١٣-
صناعات	مصبر الزيوت والصابون بي	0,770	70,00	٣٦,٠٠	70,77	T£ , 10	.,11
يباوية	الزيوت السنفلصة ومنتجانها	1 700	17,01	71,	77,00	72,40	1,5
	البويات والصناعات الميداوية ، بِلكبِيْ	\ 00.	1.7,-1	1.4,1.	1-3,44	1.4.7	.,74
	للصرية للصناعات الدوائبة	1 ***	TTA, **	YYA	744,	YYV,+2	+,40
	ا فایزر مصر از داده از در این د	0.1	77.70	YA, 9.	17,11	۲۸,۱۵	*,Y1~
	الصناعات الكيماوية الصرية - كيما		-			17.00	
	مصر لصناعة الكيماويات الأمارية بناءات		7,10	3,34	7,70	A7, F	•, ١٣-
	العربية للادوية الذيل للادوية		Y+,50	٧٢,٩٥	VY,40	YT,40	1,00-
	الاسكندرية للأدوية	1.114	31,**	14	17,27	17,70 171,77	• ,4Y- £ ,44
	ا معقيس للأدوية	7.748	47,6	1+1,+4	47,77	47,73	1,10
	القاهرة للإدوية	17.	24,00	30,00	£9,A4	20,74	1,69-
عناعة	الاسكنبرية للغزل والنسيج	VVo	TA,00	74	TA,4T	TA, 12	•, ٢٩
-	العربية والمتحدة للغزل والنسيج	1.3. .	31,18	10,00	10,43	1.,04	.,04-
	النساجون الشرقيون	14.110	V-,-1,	۷۲,۱۰	Y1, £Y	YY,+1	.,04
	النصر للعلابس والمنسوجات ـ كابق	1.	A1,4+	A1,4+	A1,4+	A1,4+	٠,٠٠
	العامة لصناعة الورق راكتا	10.	4,•∧	4.04	9,50	4,44	., **
	الشرقية إيسترن كومباني	770	77,10	٦٢,٥٠	77,27	37,74	۳۲,۰
	المشروعات الصناعية والهنسية	10,007	۵٦,٠٠	۵٦,٩٠	۵٦,٠٩	27,37	· , =¥-
	الاستثنيرية للحبيد والصلب	_ Y17	160,00	147,00	150,00	127,77	۲,۳۳
	إ الحديد والصلب المصرية	1	0,**	0,10	٥,٠٠	2,44	٠,٠٢
	المساعات الهندسية والمعمارية - ايكون	1	-		-	7,44	-
_	الكابلات الكهربائية المصرية	18.481	35,**	40,40	38,44	74,75	1,43
	العربية للراديو والترانزسور ، تليممس	£.79.	77,	77,70	YV,15	۲۷,۰٦	*,*A
عقارات	المتحدة للإسكان والتعمير	3,444	17,44	YA,+1	77,47	74,78	1,24-
	القاهرة للإسكان والتعمير	7.1	17,74	14,40	17,77	17,44	·, 1V-
	النعمير والاستشارات الهنيسية	20.	74,11	74,11	74,	74	*,**
	الشمس للإسكان والتعمير	7.2	11,4%	11,**	10,45	10,77	*, 48
	مدينة نصر للإسكان والتعمير	1:000	145,	145,-5	147,00	145,75	1,72-
_	مصر الجبيدة للإسكان والتعمير		_ = -		~ -	48.,18	
	النيل للكبريت والساكن الجاهزة		17,1.	17,01	12.21	17,07	-, 41-
إسميت	القومية للأسعنت	- 174	4.7.1	_Y:,	7+,14	3.,	*,14
	السويس للاسمنت	TY. YE.	7A,4:		74,.4	7A,V£	4.74
	اسمنت بورتلائد حلوان	17.74.	۵٧,٠٠	PA, 11	07,71	₽V,•4	*,17
	اسمنت العامرية	77,147	٦٢,٠٠	₹,	74,04	78,70	1,15-
	السنت طرة المصرية	T+ .41+	30,11	20,70	30,13	37,•£	٠,٨٨-
	الاسكندرية لاسمنت بورتلاند	\$,00.	31,**	77,40	17,07	37,07	+,+1
زراعة	النوبارية للهنسة الزراعية	1.1	*1,	71,10	Y1,-£	71,00	• , ६५-
	القاهرة للدواجن	•				71,00	•
	كفر الريات للمبيدات والكيماويات	1.772	1.7,	1.0,44	1.0,19	1.5,44	•,٣١
	أبو قير للاستدة وقصناعات الكيماوية	1.47.	٧٠,٠٠	٧٢,٥٠	Y1,Y4	٧١,٥٤	۰,۲۰

	أبو قير للاستدة والصناعات الكيماوية	7.95.	٧٠,٠٠	٧٢,٥٠	V1,V4	٧١,٥٤	۰,۲۰
	عُمان						
الب ٹوك	الوطئية العمانية القابضة	£+.YTY	٤,٠٣٠	£,•Y•	٤,٠٣٠	2,110	٠,٠٨٠-
وشركات	البنك للوطني العمائي	5,***	*,74.	0,5	0,5	2,21.	*,**-
الاستثمار	المحفظة الاهلية للاوراق المالية	47.7.5	٣,٧٤٠	٣,٧٤٠	٣,٧٤٠	T,A1:	٠,٠٧٠~
	ظفار الدولية للتنمية والاستثمار	3,	\$,74.	1,75.	1,14.	£,774	·, «A»-
	بنك عمان الدولي	TIT.AYO	7,100	T, TT-,	T,77.	٣,٠٧٠	.,10.
	عمان للاستثمارات والتعويل	**	·	1 .	-	1 - , 27" -	-
	العمانية العالمية للتنمية والاستثمار			ه ۱۰۰ وي د ا	. "	۰,۸۸۰	
	بث عمان والكويت والبحرين	T.Y0.	1,774	Y,7Y+	7,77	7,71.	•,••-
	عمان والامارات للاستثمار (ع) ٥٠٪	117, 243	Ţ, er.	Y, 64-	۲,۳۰۰	Y,0A.	
Ĺ	عمان والإمارات للاستتمار(۱) ٥٠٪	· -	· -			۲,۸۰۰	
للتامين	العمانية المتحدة للتأمين		-	•	-	2,44.	
	خلفار للتلمين ٥٦,٢٥٪		•		-	٤,٣٤٠	•
	التأمين الأعلية		-	-	-	٦,٠٠٠	-
	مسقط للتامين ٦٠٪	710	7,47	1,51*	Y,4Y4	7,47.	•,•••
الصناعة	الكروم العمائية ٥٠٪		-		-	1,77	•
	الغاز الوطنية		-		-	T,500	
	مسقط للغازات الصناعية			-		7,7**	
	الوطنية لنتجات الإلبان	-		-		7,40.	-
	صناعة قرطاسية الكومبيوتر	-	-			۲,۸۰۰	-
	اعلاف ظفار	7++	٣,٥٠٠	¥,511	٣,٥٠٠	٣,٥٢٠	·, • ¥ •-
	المطاحن العمائية		-	-		۰,٧٠٠	*
	ريسوت للاسمنت	4.111	4,.4.	Y, 101	4,.4	٣,٠٢٠	.,
	صناعة الكابلات العمانية	•				٣,٠٤٠	
	اسمئت عمان	1.7**	٣,٠٩٠	4, .4.	41.4.	٣,١٥٠	-٠٠٠.
	الانوار للاعمال الصناعية والتجارية					٣,٠٠٠	-
الخنعات	العمانية لخيمات الطيران	12.377	۲,۷۰۰	Y,V	۲,٧٠٠	۲,۷۵۰	.,
	مؤسسة خدمات الموانىء	V. 111	۲,٦٠٠	T,300	7,70.	4,041	٠,٠٦٠
	الكهرباء الوطنية العمانية	-		-		0,07.	
	المزراع الحديثة للدواجن					۲,۲۰۰	•
	الأسماك العمانية	0,+90	Y,1	Y,1Y*	Y,1Y-	. 4,1	٠,٠٣٠
	المتحدة للطاقة	-	•	-	-	۲,۲۹۰	-
	النهضة للخيمات	-	-	-	-	1,47.	
السوق	المحفظة العمانية للأوراق للللية			-	-	۲,۰۰۰	
للوازية	بنك مسقط الإهلي العماني	10,170	0,440	0,04*	2,22.	0,73.	•,14•
	حساب اوريكس للاستثمار المشترك	77.74	1,19+	1,15*	1,140	1,710	•,•*•-
	الخليجية لخدمات الاستثمار	Y+,Y++	Y,2Y+	4,24.	Y,£Y+	T, 2V.	.,.0
	صعنوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	V.140	1,14+	1,784	1,72=	1,714	٠,٠٣٠
	حساب مجان للاستثمار المسترك	Y.A.+	1, YA4	1,74	1,74.	1,500	
	عبر الخلبج للاستقمار الصناعي	_	•		-	٤,٣٢٠	-
	العمانية لخدمات التمويل		*			1,17.	
	إ الشليعان للاوراق الللية			-	-	۳,۸۱۰	-
	بنك التضاءن للاسكان	Y.0	1,78.	1,710	1,11.	1,74.	· , • T · -
	صنبوق مزون الاول		*	•		٠,٨١٠	
	الدولية للاستثمارات المالية	A 270	1,72.	1,72-	1,720	1,71.	• , • • •
	ا بنك عمان التجاري	1.11	۲,٦٣٠	۲,٦٢٠	7,77+	۲,٦٨٠	1,101
	نسیج عدان	•			•	1,70.	
_	الوطنية لمنتجات الالومنيوم				- -	Y,4Y•	
	تمور عمان		-		-	1,	
	، زجاج مجان	:	:			1,	- 1
	ا مطلحن صلالة	- 1			-	۲,۰۸۰	
	أ العمانية لصناعة المرشحات	-	-	-	-	• .45•	
	الوطنية للصناعات الدولئية				-	1,000	
_	العمانية لصناعة الكيماويات		-			1,7	·
	الخليجية للصناعات النحويلية	-		-	-	۰۵۸, ۱	- 1
	الوطنية للارز				-	1,4	-
	الخليج الدولية للكيماويات			•	-	1,4	
	الخليجية غنتجات البولي بروبلين	•		•	-	1,77	
	الاهلية للصناعات التحوطية ٥٠/		,	-		۲,۲۷۰	

اللعهد الوطني للضيامة ٥٠/

علبة العلوم الادارية

1,77• 1,71•

:

÷

	الاردن						27.00 A 34.00
	, all all the	įv.	19-,	197,	14	149.00	.,e.
لبثوك	: البنك العربي · البنك الأهلي	£ . Y7	1,77	1,74	1,74	1,47	-,.1
	يدك القاضرة عمان	•	-	-	•	۲,۱۰	
	ا بنك الارين			-	- ,40	1,77	است
	بنك الشرق الاوسط	0 80.	• ,40	- 1,31	17,1	1,71	
	بنك الإنماء الصناعي	77.	1,71	7,4.	Y,	- Y,AT	-,-
	ا بنك الإسكان	1.4.1	1,24	3,4.	1,10	1,4.	<u> </u>
	البناد الأردثي الكويتي	Υ	٠.٦٧	٠,٩٧	1,10	.,17	
	بنك الأردن والخليج				•	۲,0٠	
	بنك الاستلطر العربي البنك الإسلامي الاردني	T.17V	1,4£	١,٨٧	1,87	1 .41	٠,٣
	بنك الانحاد	1	۸۴,	-,44	٠,4٨	1,17	.,.
	الاردني للاستثمار	TYA	1,02	1,01	1,01	1,00	.,.1-
	; بيتنا	75.	۲۸,	· ,AY,	٧٨, ٠	۰,۸۷	•,••
	بنك للؤسسة العربية	-	-	•	-	7,15	.
	بتك فيلابلهما	-		Y,AV	Y,AV	*, 4Y	
التامين	التامين الأردنية	710	۲,۸۰	1,74	-	1,00	٠,١٢
	القيس للتأمين	7	7,77	Y, Y£	7,77	7,77	-, -†
	الإربنية الفرنسية الإراضي المقسة		- :			1,11	
الخدمات	الكهرباء الأربنية	T.VY2	1,24	1,01	1,01	1,14	
	كهرباء إربد	1:-	1,41	1,41	1.41	1,47	.,1
	الفنادق والسياحة		•	=	- ,	A, • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
· .	الحمة المعدنية	- '	•	-		4,	
	ا الدولية للفعادق			-:	-	٧,٠٠	
	القطوط البحرية المحفظة الوطنية	1,70	17	1,.5	1,+#	1,.5	
	عقاركو	Y.70-	٠,٨٣	٠,٨٣	· ,AT	٠;٨٥	, . ۲-
	تاجيركو	:	- 1		-	1,+7	
	للركز الأربني	€,10.	٠,٢٩	·,£=	• ,٣4	1,14	-,* -
	الستور		- [-		7.70	-
	للكومودور	15.155	Y, . &	٧,٠٧	٣,٠٤	Y,18	.,
	الدولية للتطيم الزرقاء للتعليم	1,400		•,45	1,41	1,41	.,14
	النقل البري	a, V	1,0-	1,00	1,01	1,0-	
	تطوير الاراضي	-	-			٠,٦٣	-
للصناعة	التبغ والسجائر		-]	•	1,17	· .
	التنقيب		-	•	•	1,11	
	الأسمنت	13.31+	۲,۲٦	77,7	Y,TV Y,77	Y,TY	-2-
	للفوسفات	Ye.	7,77		-,,,,	0, YA	
	البوناس العربية	3.1.7	1.,77	1.,0.	11,17	10,40	- - Y- 1
- —	مصفاة الأربن / جوبترول أ النباغة	- ****	, ,, ,		- 1	2,70	
	للمستاعات الصوفية		-	•	-	1,54	
	الإنتاج		-	-	-	1,17	
-	الأجواخ الارننية		<u>•</u> 1			3,70	-
	ا كالعربية للأنوية	YA,TP4	0,YA	0,77	٠,٣٠	0,17	
	الخزف الأربنية	-				1,V+ T,VT	-
	الألبان الأربنية	5.54	3.35	1,10	1,18	1,10	
	الاتلبيب الاربنية الورق والكرتون	227	1,11		-114	۲,٤٤	
	تعدينكو		-		-	١,٤٠	- 1
	شركة رافيا قصناعية		_		+	۰,۸۰	•
	دار للدواء	0.	0,05	0,01	0,01	0,00	,-1-
	الألومنيوم /أرال	\$	Y, Y#	AY, T	Y, TA	T, 14	.+1-
	المواشي والدواجن	1	• ,£v	1, £Ý	• , £ v	• , £¥	<u> </u>
	تصنيع للورق		•			*.AF	• +
	الصلب	Y.A0+	. , 01	30,	• ,01	•,04	٠٣-
	أ الصناعات الوطنية	1	٠,٥١	٠,٥١	1,01	.,01	
	البتروكيناويات	-Y.A.Y	•,££	• , \$ \$	1,22	1,80 1,80	-1-
·	الصوف الصخري	7	1,-4	1,.5	1.4	1,18	
	العالمية الكيماوية الوطنية للكوابل	-	- 1			1,04	
	الوطنية للكوابل السلقوكيماويات	71.0	.,07	-,01	,07	1,0%	,
	المركز العربي / دوائي	-\12.V	1,74	1,74	1.YA	1,74	
	طريوت النبائية	11.100	٠,٨٧	AV	. ÄŸ	.,Av	
			٠,٦٣	٠,٦٢	77.	77,	1
	الموارد الصناعية	1.10.					
	الثوارد الصناعية الكابلات الحديثة	0.70.	٠,٨٤	۰ ۸۰	• .A#	• ,Aa	
	الموارد الصناعية الكابلات الحبيثة الزي لصناعة الأبسة	1.12	۰ ,۸٤ ۲,۳٤	120	۰.۸۰	1,71	4
	الثوارد الصناعية الكابلات الحديثة	0.70.	٤٨,٠	1	۰.۸۰	- +	,•1

	<u> </u>	1-1	· _ ·	, _ =	-	-	الوطنية للخوايل			77	VY	YY	VY	TA.	بيشة الزراعية	
			,01	٠,٥٦	٠,٥٦	71.0	السافوكيعاويات	<u> </u>		11	71	11	71	\$,144	جازان للزراعية	
		- + -	AY, I	1,74	1,74	11.Y++	المركز العربي / نواثي			(A. 61						
ŀ			,AV	1,AV	* ,AV	11.1	ظريوت النبائية			The M	\$ 20 0	NEW YEAR	NI YIV	A SECOLUL		
		· · ·	134	• , 75	*,74	1.10.	الموارد الصناعية						, TNC	** U4.6	الكويت	
	} ` → ·	- i	,AP	• .Aa	٠,٨٤	4,70.	الكابلات الحبيثة		100		7 7 2			Altri article	* -	
)		1,17	1,177	1,78	1.+18	الزي لصناعة الألبسة	 	27 200 5	() party and the state of the	111 - William Charles	44.1-0.16.				
			1,77	1,177	1,77	1.004	السجائر البولية		1	01.	9	01.	5	1,100,000	البتك الوطني	البنوك
	- '	,+A	•	-	-	-	إتحاد الزيوت	-		٤٦٠	٤٦٥	\$70	£10	77	بنك الخليج	
			XI	N No. 3 - 12 - 17 - 18	*	· · · · ·			4-	YEY	75-	Y£ -	*\$*	A1, +++	البنك التجاري	
		ارمغال لسامة	A	4000			البحرين		} - -	X+X	7.%	7.7	7.7	\$1,111	البتك الإهلي	
		2 44 34	100				A#1- 1-		10-	770	70.	40.	Y2.	14.000	الكويت وللشرق الاوسط	
	.,	175, 1		373, +			بتك البحرين الوطئى	البنوك	B	TTO	77.	770	17.	7, 200, 400	البنك العقاري	<u> </u>
	1,111	-, 777		, Y4A	 -		بنك البحرين والكويت		\ <u> </u>	۲۷۰	77-	۲۷۰	Y1.	14	بىك برقان	
	1,111	373.		- , £Y£	 		البنك الأهلي التجاري		 ``	- YY:	YY+ YY\$	77%	777	710, ***	بيت التمويل الكويلي	1 6- 1
	1,110	• , 44.		*, 77*	1		بنك البحرين الإسلامي		 	9T+	94.	94.	27.	34,444	الكويت الاستثمارية	استثمار
	*,***	· . 1V+					البنك البحريني السعودي		 	IAE	147	143	1 1 1 1	Y1	التسهيلات النجارية	
	*,**	1.,40	:	1.,40	ì	(\$	للؤسسة العربية المصرفية (ا	استثمار] }}	104	104	100	104	44	الاستثمارات المالية الاستثمارات الوطنية	
	,1\$	1,144		+,157			بنك الخليج المتحد		Y-	177	17.	177	13-	£7	الاستطارات الوطنية مشاريع الكويت	
	1,111	•,141	1	+,141	j		بنك البحرين الدولى	[1	740	1 74.	: YA+	770	1.14	الأهلية لاستثمار	-
	1,18	r,7%		Y.TA	1		بنك انفستكورب (\$)	!		146	104	\eA	10%	1.054 444	الساحل للتنمية	1
]- ',''\=		1	+, ۲۲۲	- j -		بنك البحرين والشرق الأوسه]		0).	41.	9T.	9.4	17,-70,	مستثمر دولي	
	*,111	+, ۲٦٢		+, 777	+	تجارية	شركة البحرين للتسهيلات لأ			2A0	£A0	£A0	źĄo	71,111	البيت أوراق مالية	
	1,11	.,54.		1,011	T	نصنيع	الشركة الخليجية المتحدة للن			79.	74.	79.	YAS	1 10+,+++	الإستثمارات الصناعية	
	1,11	71,1	- :-	1,17			بنك طيب (\$)			714	713	717	717	77	م . الأوراق المالية	l
	1,11	Y, • A		Y. • A	1		مصرف فيصل الإسلامي (\$)		11-	93.	B+1	910	2++	Y	البولية للمرابحة	
	*,***	1,070		.,070	 		شركة البحرين للتأمين	التامين		127	187	727	155	1.77	المركز المالي	
	*,	· ,TY:	1	·, TV.	1	لتامين	الشركة البحرينية الكويتية ا		¥	ey.	2++	91.	0++	¥4,444	الكويت للتامين	التامين
٠_			1	* . ۲۲٦	1				l	eq.	_			+	الخليج للتأمين	0
	,,,,, "	.,.45	ŧ	.,.45	-		الشركة العربية الدولية للتام			97.					الأهلية للتأمين	
	[,,,,]	•,1•1		.,1.1			شركة لتحاد الخليج للتامين		7	yo.	٧٢٠	Yo.	44.	Y+,+++	وربه للتامين	
	*,*** ,	197,1	1-	\$ 77.	1		الشركة الوطئية للتامين		[[770	770	770	770	70,000	عقارت الكويت	العقار
	4,144			٠,٥٢٠	1	فن والهنيسة	شركة البحرين لتصليح السا	الخيمات	٧-	415	717	717	717	1 050,400	العقارات للتحدة	
	1,111	.,740		1,700	1		شركة البحرين للسينما			74.	740	740	74.	45	الوطنية العقارية	ļ
	*,***	1,5%1	1	+, ٧1+	T	التصيير	الشركة للوطنية للإستيراد و		1.	14.	5++	8++	źA+	70,000	الصالحية العقارية	
	4,119	+,171+		+, 414	1		الشركة العامة للتجارة وصن		- :	١٣٤	172	144	144	\$.13	لؤلؤة الكويت للعقارية	
	*,***	٠,٦٧٥	-	1,140			شركة البحرين للملاحة والث		۲–	717	715	317	712	77	للتمبين العقارية	
	1,131	٠,۵٩٠	_ ;-		!		شركة البحرين للإتصالات (ب		0-	YA+	770	YA.	770	4. 24.,;;;	ر اليولية م. أ	
	*,***	*,107		*,101	1		شركة البحرين الواقف السيا	3-0-8		7\$7	727	727	YŁź	\$	اجيال	
	- 1,111	-,177		177	l t		شركة البحرين الطاحن الدقي	المساعة	11	02.	24.	02.	24.	140	الصناعات الوطنية	الصناعة
	*,***	٧١		٠,٠٧١		خفيفة	شركة البحرين للصناعات ال		-	Too	-	-	-		صناعة الإنابيب المعبنية	
	*,***			171,+			شركة ناون للبواجن شركة فنانق البحرين	الفتادة.		7.40	-	-	•		إسمنت الكويت	
	*,***	*,117	m take t	- '717,	ļ		شركة للفدادق الوطندة	33	-	100	23+	£7.	£%+	150,000	صناعات التبريد	
							شركة البحرين للسياحة		A	133+	104+	104.	104.	; Y. 0 + +	الخليج للكاملات	
							الشركة البحرينية للترفيه ال			4.7	7.4	Y•7	7.3	140,000	اصلاح السفن	
	, , , ,	* , - 44		+,+91		عادتي			-	\$5 .	20.	10.	22.	77	المخنخات البحرية	
		, July		TON .	4		الامارات		1	٧٠٠	79.	٧١٠	54-	Y	لسعنت بورتلاند	
		السنايق أ		Total	9		-13-4-1		-	±1.		,		-	الشعبية للصناعات الورقية	
							بنك أبو قلبي الوطني	البنوك		Aa.	-				الكويت لتجميع المعادن	
		Ale		A10 37.	j		بنك ابو ظبي التجاري			٤٣٠	٤٣٠	ire	±70	y,	هرسانة غرسانة	
		1.7.	*	4.4.	-	-	بنك بني الوطني		. 4	157	148	, 167	167	4	ص. متددة	
		1.1		1.1	1		بنك سي التجاري			11.		, , , , ,	161		السينما الكويتية	خيمات
	۴.	17.		y			بنك الاتحاد الوطني			74.	74.	79.	74.		المخازن العمومية	
		۲0	•	40	1 -		بنك الشارقة الوطني		10-	YAO	77.	77.	77.	1	مجمعات الاسواق	
		**		To		_	بنك رأس الخيمة الوطني			178.		-			الإتصالات المتنقلة	
	•	۲۸۰		TA-			بنك الفحيرة الوطني		,	70.	40.	. 70.	γο.	۲۸۰ ۰۰۰	الحاسبات الالكترونية	
	•	T	•	4			بنك أم الفوين الوطني		۲ .	7**	7+7	7.7	Υ••	Y	الخدمات الثعليمية	
	•	14		14	1		بنك المشرق		1.	2	01.	01.	D	Y 150	المجموعة البترولية	
	•	170		440	-		البنك العربي المتحد بنك الاستثمار			17	-	-			الوطنية لنبنظيف	
	1	٤٢		47			بنك السنيعان بين الإسلامي		£	198	144	144	111	· A,	م . سلطان	
		Laur		145	:		بنديني روسترمي		٥	7.0	۲۱۰	710	7.0	A1	نقل وتجارة المواشي	الاعنية
		111					ا حيث الإما، لت الدم ل		-		441	174		19 £	3 *	
	, ,	171 1V,0		£1.0	: -		بنك الامارات الدولي	الصناعة	١, ٦	177 .	174	124	17.	11 5	الاسماك الكويتية	
				£1.0	-		ابو ظبي للمواد الغذائية		Y	YYA	TT+	75-	444	0		
		tv,o		17	_		ابو ظبي للمواد الغزائية شركة العين الاصلية للتأم	الصناعة تامين				,	_		المنحدة للنواجن	• •
		tV,o		۵۱	-	ىسى ق	ابو ظبي للمواد الغذائية شركة العين الاهلية للتأمير شركة الظفرة للتأمين		۲	AYA	T**	75-	***		المنحدة للدواجن الكويت للاغنية	شركات
		17 51 5V,0		17		<u></u>	ابو طبي للمواد الغذائية شركة العين الاهلية للتأمير شركة للظفرة للتأمين شركة الامارات للتأمين	تامين	۲	77A 00. 117	11"+	77-	717	1	المنحدة للنواجن الكويت للأغنية بنك البحرين الوطني	شركات غير
	17	tv,0 01 17 v4.		17 17		<u></u>	ابو طبي للمواد الغذائية شركة العين الاهلية للتأمير شركة الخافرة للتأمين شركة الامارات للتأمين أبو ظبي الوطنية للفتادق		۲	777 00- 127 177	T**	75-	717	1	المنحدة للنواجن الكويت للاغنية بنك للبحرين الوطني شعاع	غير
	17	17.0 17.0 17.0 17.0		10 1711 194 794		<u></u>	ابو طبي للمواد الغذائية شركة العين الإهلية للتأمير شركة الافارة للتأمين شركة الإمارات للتأمين أبو ظبي الوطنية للفتارق اتصالات	تامين	۲	127 127 147	17+ 1++ 151	75-	777 7 127	0	المنحدة للنواجن الكويت للاغنية بنك للبحرين الوطني شعاع اسمنت الشارقة	
	17	17.0 17.0 17.0 17.0 17.0 17.0		01 1000 V40 A40 1A0		<u></u>	ابو طبي للمواد الغذائية شركة العين الاهلية للتأمير شركة الخافرة للتأمين شركة الامارات للتأمين أبو ظبي الوطنية للفتادق	تامين	۲	777 00- 127 177	T**	75-	717	1	المنحدة للنواجن الكويت للاغنية بنك للبحرين الوطني شعاع	غير

HRESDAY II JESE,

استعار الاسهم الدولي

1994/1990		199A /1990 1/0 1/		1/4 1/4	1/1-			
ادنى مستوي	اعلي مستوى					ئلۇشر		البورصة
12772,22	77777,4.	10777,27	10742,41	1007-,14	19174,13	داو	نىكاي	اليابان
YY48,8+	1171,77	1.77,71	4-14,1-	4.24,47	1-17,17	-	داو چو	نيويورك
77.E+, F+	71.4,4.	4484,7	۱۰۲۷,۸۰	7:14,8:	*3, YAP	(24m 344)	فدن	بريطانيا
YYY1, \$1	9774,14	۵۹۸۸۰۰	aYV4,.4	0V1.,.T	F1, 30Ve	(Lague 1 °•)	داکس	الملتيا
1477,12	£Y•A,7•	\$100,00	£4.5,0A	14.1.AL	£1.A.73	(2	كاك (•	قرئسا
Y1-£,£+	£A72,79	EAOS, YA	¥77,77	FP, 1943	F-, YIA3	ای	س بی	سويمترا
V4V4,YV	17777,77	A074, EY	X#A7,77	ATTI, ET	Y474,TY	į ži.	هاتغ س	هونغ كونغ
14,71	7£47,V1	1174,57	1174,00	1117,71	14,77-1	ای	ستی	سنغافورة
1477,70	YAA1,£+	Y117,A+	ällee	Y17Y',4+	Y04Y,4+		المؤشر	استراليا
(*) نیویورك ظهر				. STD.CHARTE		693.5 -20.5	1081.	5 543
والشركة	سعر امستم		اللقى اعلى	STOREHOUSE		200 -3.5	293.5	185.5
		السابق ۱۲۸ ت	سعر سعر	SUN LIFE & P		361.5 -3.5 128 1	641.5 133.5	
		(الفرق)	(سنة) (سنة)	TATE & LYLE		124 t 496 t	580	401
T INI	TTTT I	TATCIDA	214	TAYLOR WOO	DDROW	219 -3.5	237	163.5
UN	ITED K	TAGDA	JIVI	TELEWEST CO		127 1 543 -2	127 603	68.5 365.5
				THAMES WAT	rer	1030 -0.5	1038	667
BBEY NATIONA IRTOURS	UL 1102 486.5	4 132 -2.5 541	3 795 345	THISTLE HOT		250 12.5 181.5 -3	250 199	121 170

1+1Y,A1 YEAY 1AYY,Y+ YAA1		1174	£7.	۱۱۲۸٬۵۷
(*) نیریورك ظهرا اسم الشركة	بىغو	ابق	الس	ائی اعلی سعر سعر
UNITE	D K	ىق INC		OM
ABBEY NATIONAL	1102	4	1320	795
AIRTOURS	486.5	-2.5	541	345
ALLIANCE & LEICESTER ALLIANCE UNICHEM ALLIED DOMECO	825 492.5 598	-8 2.5 0	964 510. 634	587.5
AMVESCAP ANGLIAN WATER ARGOS	661 873 633	-5 -15 0	743 956 696	342.5 645
ARIO WIGGINS APL ARRIVA ASDA GROUP	249 461 185,25	1.5 -6.5 -2.75	254 512.	146 5 329.5
ASSD.BRIT.FOODS ASSD.BRIT PORTS	604 357	9 -4.5	218. 664. 387.	5 470 5 247.5
AVIS EUROPE BAA BANK OF SCOTLAND	290.5 688 725	-2 -22 -12	292. 731. 793	5 451 374.5
BARCLAYS	1740	-27	1948	
BASS	1141	21	1175	
BAT INDS.	606	-7	654	
BBA GROUP	488	-5	535	317.5
BERKELEY GROUP	751	-2.5	776	583.5
BG	316,75	-4.75	345	213.06
BILLITON BLUE CIRCLE INDS. BOC GROUP	136.5 385 917	-3 -2 -12	249. 448. 1173	5 134.75 5 293.75
BODYCOTE INTL. BOOTS BOWTHORPE	1207.5 1054 590	-17.5 9 -12	1054 603.	5 671.79 692
BPB BRITAEROSPACE	421 515	-3 -9.5 -3.5	440 545	297 326.62
BRIT.PETROLEUM BRIT.SKY BCAST. BRITANNIC ASR.	906 454 1246.\$	2 -7.5	968. 605 1356	.5 777.5
BRITISH AIRWAYS	695,5	10.5	734	499.5
BRITISH ENERGY	606	3	606	241
BRITISH LAND	667	16	803	550
BRITISH STEEL	150	1	190.3	379.5
BRITISH TELECOM.	660	-5	693	
BTR	186	-1	259.3	
BUNZL	332	-3.5	343.	5 188.5
BURMAH CASTROL	1217	-13	1330	
CABLE & WIRELESS	720	-5	758	
CABLE & WIRELESS COM CADBURY SCHWEPPES CAPSHOP.CENTS.	498 948 403	-5 -27	506 993	210 515.5
CAPITA GROUP CARADON	542 198.5	-0.5 0 -1	459 551.5 221.5	159
CARLTON COMMS.	557	3	557	
CENTRICA	103	- <u>2.7</u> 5	116.:	
CGU	1208	40	1280	
CLOSE BROTHERS	925	32.5	925	
CMG	1900	32.5	1980	
COBHAM	1210	-12.5	1244	
COLT TELECOM COMPASS GROUP COOKSON GROUP	2260 1236 216	-22.5 -14	2282 1270	271.5 582.5
COURTAULDS DAILY MAIL'A' / '	445_5 2860	0 -190	278.4 473 3170	238.5 1620
DALGETY	409.5	-1	415	222.5
DEBENHAMS	391.5	-1	426.5	345
DIAGEO	753	-11	764	535.16
DIAGEO B' SHARES	513.5	-i	520	497.5
DIXONS GP.	570	0	720	467
ELECTROCOMP.	540	-26	601	. 413.5
EMAP	1292	0	1294	743.5
EMI GROUP	522	-3	614.5	
ENERGIS	892.5	-12-5	933	
ENERGY GROUP	881	21	881	604
ENTERPRISE OIL	540	-13	729.4	5 514
FIRST GROUP FKI GALLAHER GROUP	438,5 193 325	-5 -2 -3	444.5 227 379	147 24 8. 5
GENERAL ACCIDENT	1425	20	1599	877
GENERAL ELEC.	545	0	545	338.5
OKN	862	1	925	460
GLAXO WELLCOME	1784	21	1983	
GRANADA GROUP	1138	-45	1208	
GREENALLS GP.	532	-6	538	
GT.PORTLAND EST.	274	-0.5	295	202
GT.UNVLSTORES	893	-2	911	590
GUARDIAN RYLEX. HALIFAX HAMMERSON	387 861 529.5	-1 -27 0	474.3 977 537.5	663 431
HANSON	368	-1	370	
HAYS	1055	-13	1132	
HILLSDOWN HDG.	176.3	-2	206.5	
HSBC HOLDINGS	1510	-72	2347	5 [298
HSBC HOLDINGS (L)	1419	-75	2252	
HYDER	980	-24 <i>.</i> 5	1048	
IMI IMP.CHM.INDS. IMPERIAL TOBACCO GP.	466 1080 462	0.5 -8 1	532 1244 466.5	28.5 803.5
INCHCAPE	217.5	-6	299	136.5
JOHNSON MATTHEY	617.5	6	694	46\.3
KINGFISHER KWIK-FIT HDG. LADBROKE GROUP	1062 542 360	-3 7 5	1165 581 360	254.5 235
LAND SECURITIES LAPORTE LASMO	969 850 267,25	4 -11 -6.75	1155 879 297.5	594.5
LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL LLOYDS TSB GP.	717 565 906	9 -8	761 618.5 1075	405.5 464.5
LOGICA LONRHO	1825 291	72.5 -2 -5	1872 455.5	.5 674.43 77 255.96
LUCASVARITY M&G GROUP(HDG.) MARKS & SPENCER	257.5 1830 552	-12,5 -10	284.2 1930 664.5	1117.5
MEPC	560	-1	624	1297.96
MIRROR GP.	233	-0.5	248,5	
MISYS	3495	-55	3696	
MORGAN CRUCIBLE MORRISON(WM)SPMKTS. NAT WSTM BANK	448.5 295.5 1120	15 4.5 . <u>22</u>	538.5 295.5 1222	153 745,5
NATIONAL EXPRESS	1078.5	4.5	1115.	5 436.5
NATIONAL GRID	378	-6	394	211
NATIONAL POWER	592.5	2.5	694	480
NEXT	564.5	-1.5	835	476
NFC	173.5	2.5	202	127.5
NORTHERN FOODS	220	-10.5	236	144.81
NORTHERN ROCK NORWICH UNION NYCOMED AMERSHAM	610 477.5 396	-18 2-5 -6-32	668.3 523 489.3	463 290
OCEAN GROUP ORANGE	781.5 511.25 1130	1.25 0	\$15.5 511.2 1186	508.5 5 (94
PEARSON PEN.CORNTL.DFD. PERPETUAL	870.5 4442.5 132.5	6 -37.5 -0.5	905 4537 167.5	600 5 2157.5
PILKINGTON POWERGEN PREMIER FARNELL	795 372.5	.5 .3	893 560	660 275
PROVIDENT FINE. PRUDENTIAL CORP. RACAL ELECTRONIC	968.5 800 403.5	-16.5 -16 3.5	1057. 957 403.5	361 201.5
RAILTRACK GP	1340	-17	1410	297
RANK GROUP	359,25	-1	425.5	
RECKITT & COLMAN	1219	-11	1300	
REED INTL.	564	5	716	
RENTOKIL INITIAL	411	-23.5	434.5	
REUTERS GP.	740	-20	765.5	
REXAM	302	-105	349_5	226.5
RIO TINTO (REG)	739	-35	1109	697.5
RMC GROUP	1203	-7	1400	443
ROLLS-ROYCE	277 25	-11.75	304.5	
ROYAL & SUN ALL-IN	666.5	1.5	808	
RYL BK OF SCTL	1114	-7	1127	659
SAFEWAY	370.75	4 <u>-2</u> 5	405.5	
SAGE GROUP(THE)	1585	57.5	1585	
SAINSBURY (J) SCHRODERS SCHRODERS NV.	515 1756 1516	-1.25 26 -74	530 1998 1740	351 .66 1066.67
SCOT & NEWCASTLE	870	-12	945	619
SCOT HYDRO-ELEC.	581.5	15	592.5	
SCOTTISH POWER SEARS SECURICOR	556	.9	582	364.5
	66.5	1.25	75	46.5
	474	0	474	250
SELECT APPT HDG.	919.5	-10.5	930	452.5
SEMA GROUP	2607.5	-12.5	2620	1173.5
SEVERN TRENT	986	-12.5	1072	721.48
SHELL TRANSPORT & TR	442.75	-0.25	484.5	387.25
SIEBE	1326	-12	1535	964.5
SLOUGH ESTATES	369.5	0	414	5 336.22
SMITH & NEPHEW	175	0	191.7	
SMITH(WH)GROUP	545.5	-8.5	589.2	
SMITHKLINE BHM.	715	15	845	517
SMITHS INDS.	895	-26	997	709
SOMERFIELD	372	-3.5	403.5	181

175 545.5 715 895 372 969 538.5 351 1387.5 138.5

SOMERFIELD SOUTH WEST WATER

ST JAMESS PLACE CA STAGECOACH HDG. STAKIS

SOUTHERN ELEC.

0 -8.5 -3.5 -3.5 0 -5.5 1.5 -2.5 0.5

191.75 589.26 845 997 403.5 1001 572 372.5 1462.5 143

SIEMENS SKW TROSTBERG SPRINGER (AXEL) R

Y'17Y',4+	Y04Y,4+	-	ر العام	للؤث	استراليا
		•		_	
STD.CHARTE	RED CED	693.5	-20.5	1081.5	543
STOREHOUSE	1	290	-3.5	293.5	185.5
SUN LIFE & PI	ROVINCIA	361.5	-3.5	641.5	304
TARMAC		128	1	133.5	94.5
TATE & LYLE		496	1	580	401
TAYLOR WOO	DROW	219	-3.5	237	163.5
TELEWEST CO	OMMS.	127	1	127	68.5
TESCO		543	-2	603	365.5
THAMES WAT	ER	1030	-0.5	1038	667
THISTLE HOT	els	250	12.5	250	121
THOMSON TR	AVEL GRP	181.5	-3	199	170
TI GROUP		579	-7	690.5	430.25
TOMKINS		354	4	378.75	256
UNIGATE		672	7.5	738	478.5
UNILEVER (U		703	-3	707	421.37
UNITED ASSU		618.5	-4	630	424.5
UNITED BISCI		270	3	290	189
UNITED UTIL		836	-6	885.5	624
ALD NEWS &		90 0	-13	940	669.5
VODAFONE G		741	8.5	755.5	286.5
WESSEX WAT	ER	472.5	7	548.5	385.5
WHITBREAD		1026	-9	1130	695
WILLIAMS		439	-5.5	486	314
WOLSELEY		400.5	-0.5	556	400.5
WOOLWICH WPP GROUP		346	-0.5	395.25	284.5
YORKSHIRE V	VATER	425 444.5	-2 0	427 546	237.5 361.5
ZENECA	AIEK	2669	35	2762	361.3 1717
SCHOLA		2009	30	2102	1717
	EI	AA	JOE.		

WHITBREAD	1026 439	-9 -5.5	1136 486	695 314
WOLSELEY	400.5	-0.5	556	400.5
MOOLMICH	346	-0.5	395.25	284.5
YORKSHIRE WATER	425 444.5	-2 0	427 546	237.5 361.5
ZENECA	2669	35	2762	1717
F	RAN	ICE		
		· CL		
ACCOR	1718	-32	1747	870
AGF-ASR-GL-DE FRN.	366	0	389.9	171.5
AIR LIQUIDE ALCATEL ALSTHOM	1135	0	1216	851 629
AXA-UAP	1199 690	-3 - 8	1302 736	345
BANCAIRE (CIE.)	1096	21	1200	651.73
BIC BNP •	468 505	-0.8 . 3	532 552	373.5 222
BOUYGUES	1081	-44	1150	473.2
BULL	102,4	1.4	104.5	47.2
CANAL+ CAP GEMENT	1159 924	1 -21	1377 945	958 300.66
CARREPOUR	3655	-20	4412	2802
CASINO GUIPCHN.	459.9	-4.i	464	274.3
CASTORAMA DUBOIS	1079	-11	1095	536
CCF	503 800	4	544 386	240 580
CGIP	3350	150	3350	1628
CHRISTIAN DIOR	856	-2	1042	550
CIMENTS FRANÇAIS COMM UNION FRANCE LI	360 890	-5 0	392 · 920	185.5 538
COMPT. MODERNES	3510	-52	3562	2350
DANONE	1647	-17	1700	809
DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES	1945 277,6	-4 -1.4	1994 286	1050 152.5
DEXIA FRANCE	829	-3	259	524
ELF AQUITAINE	850	-9	890	613
ERIDANIA BEGHIN SAY ESSILOR INTL.	1335 2625	35 -55	1374 2680	770 ·
EURO DISNEY SCA	11.5	-0.05	11.65	6.9
FINAXA	536	0	600	290
FRANCE TELECOM	391 172	16 -2.8	391 191,4	187 107.46
HAVAS	505	-2.6	590	365.5
HERMES INTL.	512	-2	583	353
L'OREAL	3295	-7	3302	1992
LAFARGE LAGARDERE GROUPE	605 272	-10	657 272	333.21 156.1
LEGRAND -	1689	-59	1749	1031
LOUIS VUITTON LIMITE	-2210-	-40	2970	1863
MICHELIN .	1290 375	-30 -5.5	1638 408.9	894 273.8
MOULINEX	165	-4	194 .	120
NAVIGATION MIXTE	1202	0	1280	757
PARIBAS (EX-BQ.PARIB PECHINEY 'A'	62\$ 287.2	11 -8.8	682. 306	365.5 209.4
PERNOD-RICARD	426	-8	457.5	261
PEUGEOT SA	1350	40	1350	554
PINAULT PRINTEMPS POLIETS	5330 531	30 0	5330 536	2500 480
PROMODES	3102	32 ·	3102	1800
RENAULT .	351	9	351	133
REXEL RHONE POULENC'A'	2810 341	-12	2822	1445
SAINT GOBAIN	1180	-0.1 -6	345 1186	197 781
SANOFI	752	2	752	479
SCHNEIDER	500	1	523	300
SCOR -	365 985	-4.9 -19	401 1125	231.8 659
SGS-TMSN.MICROELS.(F	427.5	-4	605	316.5
SIDEL	486	-9	497	324
SOCIETE GENERALE SODEXHO ALLIANCE	1 <u>222</u> 1280	-18 45	1390 1280	610
SOLLAC LIMITED DATA	99	-7	139	643.83 61
SUEZ (CIE.)	24.1	-0.2	26.45	12.4
SUEZ LYONNAISE DES E	1029 1026	-3	1068	539
SYNTHELABO TFI (TV.FSE.I)	974	-4 -32	1059 1006	617 487
THOMSON-CSF	253.9	-2.1	257.8	145.9
TOTAL	774	1	796	540
UAP (CIE.) USINOR	261 103.7	-14 -29	297 125	141 75.4
VALEO	632	4	632	354,4
VIVENDI (EX-GENERALE	1266	4	1270	648
WORMS ET CIER	410	0	519	320.7

<u> </u>			_	
ADIDAS-SALOMON	324.8	5.9	328.5	192
ALLIANZ	578	6	626.5	358.53
ALLIANZ LEBENS.	1670	-20	2070	1143.12
ALTANA AMB AACHAMUNCH BETJR	148.1 209.4	-0.15 -0.5	192.55	114 145
AXA COLONIA KONZERN	225	-US	210 265	141.8
BANKGESELLSCHAFT BER	40.05	-025	51.9	36.1
BASF	83.3	-0.15	84.5	54.9
BAYER	88.75	0.65	88.75	57.1
BAYER.HVPBK.	111.3	21	115.95	52.05
SAYERISCHE VBK.	147,6	1.6	157.5	69.2
BETERSPORF BERLINER KRAFTALICHT	115.8 82	-2.2 -1	122 91.75	71,4 37,75
BHF-BANK	73.05	-0.07	71.12	44.51
BHW HOLDING	32	0.35	34	28.7
BMW	1926	-31	1957.53	904.48
COMMERZBANK	69.3	-0.25	75.5	47.74
CONTINENTAL DAIMLER-BENZ	57.9\$ 182	-0.22 1.6	58.34 205.75	38.8 109.75
DEGUSSA	113	0	117.5	75
DEPFA-BANK	149.2	-1.05	151	92.6
DEUTSCHE BANK	153.55	-0.6	162-2	97.68
DEUTSCHE TELEKOM	48.25	0.15	49.6	29.9
DRESDNER BANK	103.8	0.9	105.6	59.73
ENERGIË BADEN WUERT. ERGO VERSICHERUNG	309.1	-5.9	73 380	50 153,5
PORD-WERKE	\$60	0	920	780
FPB HOLDING	316	ī	330	301.1
FRESEN MEDICAL CARE	125.5	0.2	161.3	110.5
FREKRUPP-HOESCH KRU	366	0	400	300.5
GEHE	94	1.6	125.5	\$7.5
HEIDELB.DRUCKMASCHIN HEIDELB.ZEMENT	157 168	-0.3 1.5	168 179	95.8 123
HENKEL	156.7	3.2	156.7	79.5
HENKEL PREF.	182.9	3.4	182.9	85
HEW	505	3	525	440
	\$6	1-	93	60.6
HOECHST	85.95	-0.25	89	58.8
ISAR-AMPERWERKE KARSTADT	612 948	0	620	545
KINOWELT MEDIEN NM	303	-9 16.5	986 392	530 160
LAHMEYER	95.5	1.6	105.5	65.5
LEIFHEIT	62	-0.5	77	50.6
LINDE	1315	-10	1430	990
LUFTHANSA	47.7	1.1	47.7	29.3
MAN	700	-17	737	475.5
MANNESMANN METALLGESELLSCHAFT	180.5 38.45	-8.9	(89,4	71,8
METRO	121.5	0.3 0.5	43. 18 121.5	30.85
MOBILCOM NM	415	-28	443	63.65 28.21
MUNCH.RUCK.REGD.	252	.9	949	473.5
NECKARWERKE STUTTGAR	608	0	615	410
NESTLE DEUTSCHLAND	,500	0	545	462.5
PORSCHE PREP.	5650	175	5650	2098
PREUSSAG	634	1.5	671.5	447
rwe Rwe pref.	102 74	-0.05	103.85	72.4
RWE-DEA	510	-1.35 0	85.8	58.85
SAP	1030	•12	515 1042	405 318.5
SAP PREF.	1096	-7	1103	326.7
SCHERING	210,75	-0.45	223.8	152
SGL CARBON	207.5	-3.5	280	189,1
SIEMENS	1123	-0.3	130	99.1
SKW TROSTBERG	70.15	0.15	72.5	5 4
SPRINGER (AXEL) R	1480: 1080:	-30	1695	1190
SUEDZUCKER THYSSEN	465	-9 -1	1159	820
THYSSEN INDUSTRIE	415	-5	470.9 452	350 275
	-	_	-04	, ,

GERMANY

VEBA VEW 'B' VIAG VICTORIA VERS. VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF. WUERYT, VERS.BET.	121.1 580 1118 2210 1560 1132 2675	-2.85 -to 0 36 42 0	131.4 635 1154.5 2495 1572 1134 2920	88.65 515 749.5 1150 883.42 678.59 1430
AARE-TESSIN R (ATEL)	901	0	998	765
ABB AG B	2440	-48	2575	1633

AARE-TESSIN R (ATEL)	901	0	998	765
ABB AG 'B'	2440	-48	257.5	1633
ABB AG R	505	-5	523	321.5
ADECCO B	677	7	689	349
ALUSUISSE R	1988	-3	2005	1219.56
ARES-SERONO 18"	2440	-9	2900	2080
BALOISER	3660	50	3660	1648.74
BCA ,B.	620	-1	740	354
BK VISION B'LLIMITE	393	0	396	206
CIBA SPECIALTY CHEMS	200.5	-3	214	128.5
CLARIANT	1900	-67	1991	901
CREDIT SUISSE R	340	0	341	174
PLEKTROWATT B'	550	0	615	513
EMS-CHEMIE'B'	8865	-15	9000	6395
GEORG PISCHER R	627	-13	662	346
GOTTHARD BANK 'B'	1112	-3	1140	700
HELVETIA PATRIA R	1710	-10	2120	750
HOLDERBANK 'B'	1940	-10	1963	1093
HOLDERBANK R	388.5	-23 -1 .5	390	221
	388.5 4080	-11 -12	390 4325	2000
FULIUS BAPR B	4080 7760	-11 65	4325 8770	4900
KUONI REISEN R		-4	944	4900 500
	930			
NESTLE R	3169	-60	3284	1730
HOVARTIS B	2511	-14	2751	2020
NOVARTIS R	2497	-14	2749	2011
DERLIKON-BUEHRLE R	290.5	1.5 -85	310	144 1700
PARGESA 'B'	2615	-85 0	2725	805
PHARMA VISION 'B' (L	885	-	1074	84D 259
PIRELLI INTL. B'	363	-5 -70	379.5	259 1450
RICHEMONT B 'A'	1965		2340	1450 505
RIETER HOLDING R	1063	O.	1143	
ROCHE HOLDING B'	22000	0	27000	19815 12090
ROCHE HOLDING GSH.	14040	10	17655	
SAIRGROUP R	481	11	487	303 904
SAURER AGLARBON R	1663	-7	1710	
SCHINDLER R	2530	-30	2695	1510 715
SWH. B.	1274	-7	1300	715 174.5
SMH R	260	-3	272	338.54
STILLHALTER VIS.	475	-2.5	482.23	
SULZER MEDICA	393	-6	440	302 879
SULZER R	1283	-3 -40	1350	879 2405
FURVEILLANCE B'	2860		3175	2405 465.5
SURVEILLANCE R	625	-11	636	356.5
SWISS BANK COR	556	-7 -9	583	523
SWISS LIPE B	1199	-	1395	
WISS RE R	3418	-13	3510	1954
UNION BANK SWITZ. 'B	2588	-26	2715	1470
UNION BANK SWITZ. R	518	-7	542	294
VONTOBEL B'	2075	0	2170	975

JAPAN							
ACOM	6000	0	8000	5180			
ADVANTEST	7920	10	12363.57	6727.24			
AIPUL	8210	10	19190	7800			
AISIN SEIKI	1250	-10	1800	1200			
AJINOMOTO	1130	-15	1450	1000			
ALL NIPPON AIRWAYS	485	-18	762	471			
ALPS ELBCTRIC	1572	3 .	1720	1010			
ASAHI BANK	500	-12	1020	- 405			
ASAHI BREWERIES	1650	-84	2100	1600			
ASAHI CHEMICAL IND.	461	-7	692	406			
ASAHI GLASS	710	-20	1160	480			
BANK OF FUKUOKA	528	1	735	399			
BANK OF TOKYO-MITSUB	1342	-39	2350	1342			
BANK OF YOKOHAMA	309	-1	667	274			
BANYU PHARMS.	1565	[4	2210	1220			
BRIDGESTONE	3100	40	3340	2490			
CANON	3170	-30	3780	2620			
CANON SALES	1870	-10	2730	1320			
CASIO COMPUTER	1290	15	1305	805			

Your World Partner in Courier,

ARAMEX

It's A Small World.

CENTRAL JAPAN RAILWA	508000	3000	508000	383000
CHIBA BANK	497	2	691	399
CHUBU ELEC.POWER	2070	-01-	2140	1960
CHUGOKU BANK	1771	1	1860	1530
CHUGOKU ELECPOWER	1971	-14	2080	1810
CITIZEN WATCH	1156	27	1156	691
CREDIT SAISON	2770	0	3640	2530
Dai nippon printing	2180	-5	2770	2070
DAI-ICHI KANGYO BK.	770	-62	1560	620
DAIEI	350	-16	910	350
DARCHI PHARM,	1822	-3	2220	1230
DAINIPPON INKACHEMIC	417	-3	529	230
DAIWA BANK	235	-10	685	130
DAIWA HOUSE INDUSTRY	1118	18	1430	624
DAIWA SECURITIES DDI	564	-17	952	405
DENSO	426000 2280	-3080 -20	872000	289000
EAST JAPAN RAILWAY	640000	-5000	3060 680000	2110 509000
FBARA	1220	-34	1750	1230
EISAI	1736	-9	2630	1610
FAMILYMART	5000	-20	6120	4080
FANUC	4860	-40	5540	4080
FUI BANK	562	-23	1790	458
FUJI ELECTRIC	412	-12	538	300
FUJI HEAVY INDS.	640	0	640	.313
FUII PHOTO FILM	4730	-20	5500	4180
FUJI TELEVISION NETW	572000	-6000	730000	503000
FUISAWA PHARM.	1293	-5	1328	997
FUITSU	1521	-9	1760	1270
FURUKAWA ELECTRIC '	418	-11	800	406
FUTABA GUNMA BANK	5530	60	6000	4780
HACHILUNI BANK	923	-5	1070	840 950
HANKYU	1101 578	-5 4	(230 636	560
HIROSE ELECTRIC	7030	90	9810	5860
HITACHE	911	3	1360	875
HITACHI MAXELL.	2590	-60	3290	2000
HOKKAIDO ELEC. POWER	1900	-10	2080	1780
HOKURIKU ELEC.POWER"	1920	-5	2070	1800
HONDA MOTOR	4830	30	4960	3210
HOYA	4200	-140	6360	3350
INDUSTRIAL BKJAPAN	816	7	1850	778
ISETAN	1072	-23	1660	485
ISHIKAWAJIMA-HARIMA	236	-8	455	189
ITO YOKADO ITOCHU	6500	-50 -12	7450	5550
JAPAN AIRLINES	286 353	-12	628 546	192 337
JAPAN TELECOM	1180000	00001-	2290000	970000
JAPAN TOBACCO	930000	-8000	1000000	810000
JOYO BANK	485	-5	695	44\$
JUSCO	2565	5	3990	1450
KAJIMA	348	-19	680	282
KANSAI ELECTRIC PWR.	2325	-\$	2330	2010
KAO	2030	20	2100	1560
KAWASAKI HEAVY IND.	249	-7	\$43	195
KAWASAKI STEEL	216	-4	373	[45
KDD	5000	70	8700	4280
KEIO TETTO ELEC, RAI	485	-11	570	476
KEYENCE	15990	-110	20300	15850
KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY	1653	23	1800	1290
KIRIN BREWERY	658	-1	728	650
KOBE STEEL	1278	-27	1305	909
KOKUSAI SECURITIES	101	-2	224	95
KOKUYO	1291	-8	1410	800
KOMATSU	2470	0	0118	1770
WANTED TO	698	6	930	499
KURARAY	315	-12	577	284
KYOCERA	1161 6550	.5 -80	1180	1040
KYUSHU ELEC.POWER		20	10200	5660
KYUSHU MATSUSHITA EL	2155 1565	15	2155 1740	1830 1130
LONG-TERM CR.BK.OF J	163	-4	620	
MABUCHI MOTOR	9150	160	9150	163 5700
MARUBENI	250	-18	520	193
MARUI	2075	-15	2340	1820
MATSUSHLKOTOBUKI ELT		-30	4540	3090
			10.10	
	3470		\$040	
MATSUSHITA COMMS. IN	3470 3750	0	5050 3470	3160 1780
	3470 3750 2220	10 0	2470	1780
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELECINDL	3470 3750 2220 1150	8 10 0	2470 1490	1780 1000
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS.	3470 3750 2220	8 10 0	2470 1490 477	1780 1000 244
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELECANDL MATSUSHITA ELECANS. MAZDA MOTOR	3470 3750 2220 1150 477 1432	0 10 8 6 -J2	2470 1490 477 1537	1790 1000 244 1130
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELECUNDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA	3470 3750 2220 1150 477	0 10 8 6 -12 -8	2470 1490 477	1780 1000 244
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI	3470 3750 2220 1150 477 1432 841	0 10 8 6 -J2	2470 1490 477 1537 1440	1780 1000 244 1130 780
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI	3470 3750 2220 1150 477 1432 841 241	0 10 8 6 -12 -8 -12 0	3470 1490 477 1537 1440 374	1780 1000 244 1130 780
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELECTINDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI ELECTRIC	3470 3750 2220 1150 477 1432 841 241 320	0 10 8 6 -12 -8	2470 1490 477 1537 1440 374 683	1790 1000 244 1130 780 137 288

467 852 1900 1130 552 1650 845 5599 896 5800 473 590 1720 1320 840 13999,93 MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST.& BKG MITSUI & COMPANY MITSUI CHEMICALS MITSUI FUDOSAN MITSUI MARAFIRE INS ATSUI MAR.c...
MITSUI MNG.& SMELT,
MITSUI MNG.& SMELT,
MITSUI TST.BANKING 312
MURATA MANUFACTURING 4260
"4GOYA RAILROAD 411.
"GI BC.RY, 555
1326 1205 698 9200 566 849 13200 121

650 -10 10 60 -22 -32 0 18 10 -1 -8 -28 74 -6 -5

NEC NGK INSULATORS NIKKO SECURITIES NIKON NIPPON EXPRESS NIPPÓN LSI CARD NIPPÓN MEAT PACKERS NIPPÓN OIL 133000 1726 415 590 234 41000 493 401 2590 2070 118 1520 539 1140000 NIPPON PAPER INDS. NIPPON STEEL NIPPON TELLNETWORK NIPPON YUSEN KK NISSAN MOTOR NISSIN POOD PRDS. NITTO DENKO NOMURA SECURITIES
NPN.FIRE & MARINE IN
NPN.TELG. & TEL. NSK NTT DATA OBAYASHI

TOHOKU ELECTRIC PWR.

TOKAI BANK
TOKO MARÆFIRE INS.
TOKYO BROADCASTING S
TOKYO ELECTRIC POWER
TOKYO ELECTRON

TOKYO GAS TOKYU.

TOYO SELKAN

TONEN TOPPAN PRINTING TORAY INDS.

TOSTEM CORPORATION

TOYO TRUST & BANKING TOYODA AUTO.LOOM WKS TOYOTA MOTOR

VICTOR CO. OF JAPAN WEST JAPAN RAILWAY YAMAGUCHI BANK

YAMANOUCHI PHARMS

YAMATO TRANSPORT

ODAKYJU ELECTRIC RY.
OII PAPER CO.
OLYMPUS OPTICAL
OMRON
ONO PHARM. ONWARD KASHIYAMA ORIENTAL LAND
ORIX
OSAKA GAS
PIONEER ELECTRONIC RICOH SAKURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE SEVEN-ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK

SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMEZU SHIN-ETSU CHEMICAL SHIZUOKA BANK SHOHKOH FUND & CO. SMC SOFTBANK SONY SONY MUSIC ENTMT.(JA SUMITOMO BANK
SUMITOMO CHEMICAL
SUMITOMO ELECTRIC IN
SUMITOMO MARAFIRE I
SUMITOMO METAL INDS. SUMITOMO METAL MININ SUMITOMO TRUST & BAN SUZUKI MOTOR TAISE TAISHO PHARM TAKASHIMAYA TAKEDA CHEMICAI TAKEFUJI TDK TEUIN

AMATO TRANSPORT 1544 7 1800 AMAZAKI BAKING 1170 -25 2050 ASUDA FIRE&MARINS. 607 3 782 ASUDA TST&BKG. 150 -5 480		
HONG KONG		
MOY PROPERTIES 4.5 -0.25 9.9 ANK OF EAST ASIA 8.35 -0.55 32.9 ATHAY PACIFIC 5.25 -0.25 16.05	4.5 8.35 5	
HEUNG KONG HDG. 33.8 -3 96.75	33.6	
HEUNG KONG INFR. 145 40.1 27.6	14.5	
HINA MRCHLHOLDINGS 4.15 -0.25 24.5	3.9	
HINA RES.ENTREP. 7.35 -0.5 38.8	7.35	
HINA TELECOM 12.7 -0.3 16.25	10.3	
TTIC PACIFIC 13.6 -1.65 \$1.75	13.6	
LP HOLDINGS LTD 32 45.1	31.5	
AO HENG BANK GP. 13.35 -0.6 47.3	10.9	
ANG LUNG DEV. 7 -0.2 15.8	7	
ANG SENG BANK 45.7 -4 117	45.7	
ENDERSON INV. 4.02 -0.3 9,2	4.02	
ENDERSON LD.DEV. 23.4 -2.85 76.5	23.4	
K.& CHINA GAS 8.85 -0.95 15.36	8,85	
K.TELECOM. 13.6 -0.15 20.4	11.85	
ONG KONG ELECTRIC 21.4 -0.1 33.1	21,4	
SBC HDG. 181 -9 279	155	
UTCHISON WHAMP. 34 -2.5 81.5	34	
OHNSON ELECTRIC HDG 30 -0.1 33.8	16.42	
ATMUTUAL ASIA 4.95 -0.05 9	4.95	
EW WORLD DEV. 15.45 -0.8 58.75	15.45	
EW WORLD INFRASTRUC 10.8 -1.25 24.8	8.01	
ALIBURG INTLHOLDIN 4.8 -0.13 8.15 HANGHAI INDUSTRIAL 17.6 -0.1 57.5	4.8	
	17	
	30.3	
	22	
WIRE PACIFIC B* 3.57 -0.43 12.7 SIM SHA TSUI PROPS. 12.9 0 25.1	3.57 8.1	
HARF HDG. 7.6 -0.7 34.8	7.6	
/HEELOCK & CO. 3.82 -0.3 19.75	3.82	
UE YUEN INDILHDG. 13.1 -0.4 20	13	

SIN	(βA	POF	Œ_	
EWS. ENTS		4.1 4.56	0 -0.36	6.35 14.5	
NOLOGY GE		28 4.14	-0.4 -0.34	46 15.1	

ASIA PACIFIC BREWS.	4.1	Ð	6.35	2.98
CTTY DEVELOPMENTS	4.56	-0.36	14.5	4.56
CREATIVE TECHNOLOGY	28	-0.4	46	21.6
CYCLE & CARRIAGE	4.14	-0.34	15.t	4.06
DBS LAND	1.48	-0.06	4.86	1.48
DEV.BANK OF SING.	6.85	0	9.16	6.31
FRASER & NEAVE	4.52	-0.04	10.7	4.52
GOODWOOD PARK HOTEL	25.5	0	40	20
GREAT EASTERN LIPE	9.5	-0.2	19.9	8
JURONG SHIPYARD	7.6	-0.4	9.5	6.2
KEPPEL BANK OF SING.	1.53	-0.05	3.82	1.53
KEPPEL CORPORATION	2.86	-0.12	6.8	2.86
KEPPEL LAND	1.63	-0.02	4.54	1.2
NATSTEEL ELECTRONICS	2.64	10.0	3.24	1.58
OVERSEAS CHINESE BKG	5.35	6.15	9	5.2
OVERSEAS UNION BANK	3.62	-0.02	6	3.62
SINGAPORE AIRLINE 20	6.65	-0.3	9.4	6.65
SINGAPORE AIRLINGS	6.6	-0.2	9.4	6.6
SINGAPORE LAND	2.8	-0.2	7,7	2.3
SINGAPORE PRESS HDG.	11.5	-0.7	20	10.73
SINGAPORE TECH INDL.	1.31	-0.12	3.98	0.89
SINGAPORE TELECOM	2.3	-0.05	3,48	2.05
SINGAPORE TELECOM 10	23	-0.04	3.48	2.05
ST ENGINEERING	1.12	-0.01	1.6	1.1
UNITED OVERSEAS BANK	5.15	0	9.6	5
				_

	AXZOTA
$\Delta A \Delta I$	AYSIA
TAYCYTY	THULL

MA		1317	-	
BERIAYA SPOKTS TOTO	7.1	-0.35	129	6.95
GENTING	8.85	-0.35	14	7.7
GOLDEN HOPE PLTN.	4.14	-0.22	4,94	3.72
HIGHLANDS & LOWLANDS	3.48	-0.12	4.7	2.85
101 CORPORATION	2.17	-0.13	3,48	1.14
KUALA LUMPUR KEPONG	7.35	-0.2	9.95	5.4
KUMPULAN GUTHRIE	2.9	0.14	4.06	1.7
MAGNUM CORPORATION	1.87	-0.01	4.2	1.87
MALAYAN BANKING	5	-0.2	13,75	4.1
MALAYSIA INTL SHIPPI	6.25	-0.t5	7.2	4.02
NESTLE (MALAYSIA)	17.3	0.5	21.4	16.6
ORIENTAL HOLDINGS	7.1	-0.05	12.81	2.97
PETRONAS GAS	8.25	1.0	10.3	6.9
PROTON (PERUSAHAAN O	3.22	-0.1	13.6	2.02
BHIDD IC DANG	. 10	0.01	0.00	

RESORTS WORLD RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MAL SIME DARBY TANGONG PLC TECHNOLOGY RESOURCES TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL YTL CORP. YTL POWER	5.3 2.01 26.75 2.85 5.2 2.82 7 5.5 4.16 2.82	-0.45 -0.17 -0.75 -0.45 -0.45 0.01 -0.6 -0.25 -0.04	9.55 8.35 35 9.25 4.86 13.1 17.3 7	4.1 1.17 23 2.85 3 1.9 6.95 5.5 2.9 2.14
1				

YTL CORP. YTL POWER	4.16 2.82	-0.04 -0.04	7 3.6	2.9 2.14
AU	STR	AL	[A	
AMCOR	6,77	0.02	8.93	- 6.18
AUS.& NZ.BANKING GRO	10.67	-0.18	11.88	9.08
BRAMBLES INDS.	32.55	-0.25	33.8	24
BROKEN HILL PTY.	13.44	-0.1	19.85	12.66
CMWL BK OF AUS.	17.73	-0.27	19,49	14.3
COCA-COLA AMATIL	11.03	-0.27	17.2	9.98
COLES MYER	6.68	-0.15	7.95	6.3
CSR	4,43	-0.17	5.9	4.31
POSTERS BREWING GP.	3.26	-0.08	3.52	2.45
LEND LEASE CORP.	31.62	-1.36	38.15	25.59
NAT.AUS.BANK	21.3	-0.45	23.35	18.65
NAT.MUT.HOLDINGS	3.5	0.09	4.03	1.91
NEWS CORP.	10,14	0.14	11.21	5.81
NEWS CORP. PREF.ORD.	8.82	0.09	9.69	4.76
PBL.AND BCAST.	6.77	-0.24	8 .	5.68
PIONEER INTL.	4.01	0.01	5.26	3,54
RIO TINTO	19.65	-0.02	23.23	16.05
ST.GEORGE BANK	10.08	-0.2	10.55	7.92
TELSTRA CORPORATION	3.63	-0.03	3.98	2.53
WESTFIELD HDG.	7.83	-0.12	8,44	4.81
WESTFIELD TRUST	325	-0.03	3.36	2.54
WESTPAC BANK	9.6	0.05 9.07	11.38 8.74	7.29 4.33
WMC	4.8	-0.03	13.35	8.84
WOODSIDE PTL	8,84	-0.1	6.1	4.03
WOOLWORTHS	5.32	-0.1	0.1	7.4/3

NEW YORK						
s	5.32	-0.1	6.1			
ī.,	4.8 8.84	0.07 -0.03	8.74 13.35			
ac .	9.0	0.05	11.38			
LUST	3.25	-0.03	3.36			
DU.	7.00	4 12 1 2	Q, rive			

VESTFIELD TRUST	صد	-1203	. تاجيد	
VESTPAC BANK	9.6	0.05	11.38	7,29
VMC	4.8	0.07	8.74	4.33
VOODSIDE PTL	8,84	-0.03	13.35	8.84
VOOLWORTHS	5.32	-0.1	6.1	4.03
	_			_
3, 1373	37 37	OD	Y7	
NE	W I	UK	$oldsymbol{r}$	
	37.19	0	39.09	29.1
BBOTT LABS.	52.19	-0.25	54.44	27.5
JRTOUCH COMMUNICATE	43.38	-0.13	47.13	33.6
LLIED SIGNAL	95	-0.13	98.94	71
LLSTATE CORP.	107.13	-1.88	109	71.8
MER EXPRESS	69	-0.13	69.13	46
MER.GENERAL	53.06	0.19	53.06	34.9
MER.HOME PRDS.	137.31	3.38	140.19	94.3
MER.INTL.GP. MERICA ONLINE DEL	88.63	3.88	90.13	27.2
	43.81	1.06	49.59	31.1
MERITECH	64.19	0.5	65.56	45,9
MOEN	42	-0.63	49.19	39.5
MOCO (US)	162	6	162	92
MR (AMERICAN AIRLIN		0.06	49.25	39.5
NHEUSER-BUSCH	47.75		68	34.2
T&T CORP.	61.38	-0.5		68
TLANTIC RICHFIELD	81.25	-1 0.38	86.69 70.31	45.1
UTOMATIC DATA PROC.	67.75			40.1
ANCONE	56.5	-0.19	64.88	
ANK MONTREAL QUE	56.69	-0.44	60.06	37.7
ANK OF NEW YORK	60.94	-0.75	66.5	43.6
ANKAMERICA	85.63	-0.19	91,44	62.6
ANKBOSTON	109.06	-0.94	116	71.3
ANKERS TST.NY.	120.19	0.44	136.31	87.1
AXTER INTL	54.81	-0.19	61.69	- 44
ELL ATLANTIC	96.5	1.75	104.81	69.0
ELLSOUTH	67.63	0.81	68.38	43.8
ERKSHIRE HATHAWAY	78000	0	78000	4150
EST FOODS	57.38	0.44	58.72	41.5
OENG	46	0.25	60	43
OSTON SCIENTIFIC	64.38	-2.06	77	41.5
RISTOL MYERS SQUIBB	112.19	0.25	11294	725
URLINGTON NTHN SANT	102	2,13	106.75	84.5
AMPBELL SOUP	56.5	0.5	60.11	44,4
ARNTVAL CORP.A	71.69	1.88	75.81	39.6
ATERPILLAR	\$6.31	0.38	60.94	44.7
BS.	31.94	-0.06	36.19	21.7
ENDANT	21.75	1.19	41.38	19.0
HASE MANHATTAN	141.56	-1.75	147	97.0
HEVRON	80	-1	88.69	71.1
HRYSLER	57	-0.25	57.25	32
HUBB	79.88	0.94	82.63	65.1
IGNA	70.69	0.63	71,44	51.2
ISCO SYSTEMS	79.5	2	80,39	42.4
THORP	158.06	0.31	180.5	112
OCA COLA	81.63	0.56	82.06	53.5
OCA COLA ENTS.	39.63	0.38	41.13	2i_5
OLGATE-PALM,	88.81	-1.06	90.63	61.8
OLUMBIA/HCA HEALTHC	31.88	0.06	40.31	24,3

COLUMBIA/HCA HEALTHC 31.88 COMPAQ COMPUTERS 29.75 COMPUTER ASSOCS_INTL CONAGRA CORESTATES FINL DEA 61.13 38.19 101.75 79.38 51.13 63 98.25 127.13 101.5 82.75 60.63 81 50.25 46.94 67.13 53 35.79 28.06 53.75 48.38 26.12 49.38 27.47 75.19 86.25 53.5 45 54.13 32.63 19 51.56 35.63 32.75 98 75.94 0 0.25 0 -0.25 1.81 0.63 -0.19 -1.06 0.88 1.5 0.56 0.31 0.19 -0.94 51.13 51.13 85.5 116.5 100.38 78.19 59.75 DAYTON-HUDSON DEERE & CO. DELL COMPUTER DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY EASTMAN KODAK 71.81 36.38 ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS. 45.81 61.44 50.81 EMERSON ELECTRIC ENRON CORP 58 41.63 61.63 61.63 61.63 61.63 61.63 61.84 61.84 61.84 61.84 62.84 63.84 64.83 65.94 65.94 65.94 65.94 65.94 65.94 66.94 EXXON 69.94 62.94 32.81 38.44 84.55.13 48 60.69 58 46.06 6111.69 54.25 63.7 66.19 73.19 119.25 46.94 46.19 111.99 119.25 46.94 46.94 46.91 119.25 46.94 46.91 119.25 FANNIE MAE FIRST CHICAGO NBD FIRST DATA FIRST UNION FLEET FINL GP FORD MOTOR FREDDIE MAC GANNETT GANETT
GAP
GEN.ELEC.
GEN.RE
GENERAL MOTORS
GILLETTE
GTE
HALLIBURTON
HARTFORD PINLSVS.CP HBO HEINZ HI HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL ILLINOIS TOOL WKS. INTEL INTLBUS MACH INTLPAPER MORNIOU & MORNISON

· Jenney

111

٠,

1 " 1

- --

**:

1 1 1

. 478

- -,

1.895

1.44

187.

e.

103

2.5

137

JUNI السادق

! * a

1; 5

471

. 774

1.171

र्षेक्टर

* 150 to to 198 * 3A3

Y 24

- ११४ · 474

4.4.4

1.15

4.55

- ,074

4.98

1.777

14、4周集 1.111

1,148

+ . #P e

*.544 1.834

+ 777

1,374

....

. 147

1.152 100 1.381

1.733

1 1 1 1 1 374

140 -

110

34.

tere

1 ¥ $\nabla \cdot \mathbf{x}$

4.3

14

= 4

17. c.

57# 12

141

₹3 #

Pi

1 p. .

٠٩,

44.

140

175.0 ***

Sir

-1.25 0.31 -0.44 -0.56 0.38 0.38 0.69 0.81 0.08 1.44 -0.81 -0.06 -0.38 -0.69 2.31 0.25 0.41 0.25 0.41 0.45 -0.69 0.25 0.41 0.44 -0.75 -0.69 0.75 -0.69 0.09 0.13 0.25 -0.69 0.25 -0.38 -0.39 -0.69 -0.69 -0.69 -0.88 -0.38 -0.38 -0.38 -0.38 -0.38 -0.39 -0.40 -0.40 -0. 75.63 66.19 96.58 45.44 63 90 97 749.49 60.44 87.75 62.28 66.28 80.75 81.13 80.75 81.10 81.13 81. KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI 64.110.56 83.56 74.5 89.06 64.81 33.63 66.191 57.69 68.63 87.06 92.88 87.06 92.88 87.06 92.88 87.06 92.81 69.19 77.13 59.13 122.75 40.25 50.75 40.25 50.75 88.25 53.68 LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORI LOWES COS, LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH
MCST.DN.WITTER & CO
MICROSOFT MINNESOTA MING & MINEG MOBIL MONSANTO MORGAN IP
MOTOROLA
NATICITY
NATIONSBANK
NORWEST
ORACLE CORP. PENNEY IC
PEPSICO
PFIZER
PHARMACIA UPIOHN
PHILIP MORRIS

4 0.88 0.69 -0.44 0.25 -0.69 0.13 0.38 0.81 0.75 0.94 -0.13 1.44 -2.06 0.13 0.19 0.25 -0.2 PHILLIPS PTL PTINEY-BOWES PNC BANK PPG INDUSTRIES
PROCTER & GAMBLE
RAYTHEON 'B' SAFEWAY SARA LEE CORP. 60.19 40 90.69 74.81 63.75 27.56 71.94 44.13 79.25 34.88 57.94 55.88 79.31 45.56 SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SUN MICROSYSTEMS 31.75 55 14.56 50.25 40.75 45.38 29.38 29.38 40.67 31.42 68.5 27.5 19.94 35.81 27.75 58.31 31.38 24.25 SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TOROLDOMINION BK.NEW TRAVELERS GP. TYCO INTL. 64.63 54.69 90.94 UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL.
US WEST MEDIA GP. 40.31 35.13 50.81 56.88 80.13 58.06 39.44 63.38 44.69 33.5 353 31.06 45.25 103.25 US. WEST COMMUNICATIO US. WEST COMMUNICATI
VIACOM B:
WACHOVIA CORP.
WAL MART STORES
WALGREEN
WARNER LAMBERT
WASHINGTON MUTUAL
WASTE MAN.
WELLS EARGO 34.66 36.75 27.25 250.13 20 23.81 68.38 WELLS FARGO WILLIAMS COS. WORLDCOM INC.GA. XEROX

بين يدي المهتمين بها من ابناء الامة

فالكلام موجه للحركة الاسلامية بالبرحة

الأولى ولعصوم الناس بالدرجة الثانية

ولريما للحكام أيضاً بالنرجة الثالثة. فإن

تعاعلوا معه ايجابيا وانزلوه منزلته الت

يستحقها فذلك ماكنا نبغي وانحم

العكس فسوف لن يقلل من أهمية القف. د

الاسلامية بالعلمانية نقيضة الشمولية

القَائلين بها المحاربين للاسلام؛

وقد يقول آخرون كيف تقبل الحركة

الاسلام وقد قامت لمحاربتها ومحاربه

انَّ لَلْعَلْمِ الْبِيةَ مَعْاهِيمِ عَدَةً. فَقَد يَعِني

معادات الدين بالكامل وللعمل على عزلة

من حياة النَّاس كمعتقد وشعائر وكاحكام

ممعاملات في أن واحد. وهذا النوع من

العلمانية هو بالطبع مرفوض والقبول يه

هو نكران لذات المؤمن أصبسلاً وهو

مستحيلُ. وقد تأخذ معنى نِفي البِعدُ

السياسي للدين. وهذا أيضًا بالنسية

للمسلمين مرفوض لأن البعد السياسي

للاسبلام ليس بالظنى انما هو قطعي اي

أنه من المُعلُّوم من النين بالضرورة. وُنفيُّ

ذلك لا يستقيم معه الإيمان. لذلك فنُمنَّ

ن فض ، فضاً قُطُعياً هذا اللعني للعلمانية .

وقد تاخذ العلمانية معنى لصترام

البيانات وحسرية التحين شسريطة أنالأ

يتبخل النين في الشؤون العملية للنولة

وهو ما يعبر عنَّه يقصل الدين عن النولة.

وهو المعنى الشائع للعلمانية في بيار

الغرب. وقبول هذا المعنى من حيث لليدا

والنظر نحن نرفضه بكل جلاء ووضوم.

إلا أن الشكلة ليست على هذا الستوى

بُقدر ما هي على مستوى هل أن النولة

التي لا تفصّل الدين عن نفسها وتعمّل

باحكامه هي ممكنة الوجود أم لا. لقد بينا

في ما سبق انها غير معكنة الوجود.

فنَّحن إنن وآن كنا نرفض هذا النوَّعُ مِّن

العلمانية فنحن موجوبون ضرورة

بحضورة ولا مغر لنا منه. إذ أنه أصبح

مُنذ زمانٌ مما عمت به البلوي. فافترلقٌ

انها كانت موجودة دون ان سمت نفسها

علمانية ولم تسم كنلك إلا في زمان

في حقبات وجيزة مقارنة بطول الزُّمْنُ

فلما أذن كل هذا التشنج ونحن لمندع

الى اقامة العلمانية ومناصرتها وانعا

قلنا هي منذ زمان امر واقع مستقر يستند

الى قوة معنوية ومانية كبرى بينما نولة

الوحي هي غير ممكنة الوَّجُودُ لانعدّاء

شُرُوطُهِمَّ وهُو ما يتطلبُ منا حسن

التفاعل مع الواقع والقبول به والإنطلاق

من الممكن والتسدرج به ليسصل بنا الي

كفصل بين النين والنولة، هي امر واقع

منذ امد بعيد، حتى عهد قريب بقيت

واقعاً لا يعرف اسمه. ومنذ سُقُوط

الخلافة أمنيح واقعأ بالتسمية قبئنا له

أم لم نقبل. وقد تفعنا الثمن غالباً عندما

رفضناه دون ان نتمكن من تغييره. فاولى

بنا أن نقبل به من باب الضيرورة دون

الاعتقاد في حليته حتى نقمكن من الكف

عن دفع الشمن غالياً جداً بدون مقابل ثم

من العمل باكثر جدوى.

ان العلمانية في أهون معانيها،

متأخر. ولم يجتمع الاسلام والس

الإسلام عن السلطان مسالة قييمة حداً الا

بالعودة الى برنامج دعوة الحركة الإسلامية إلى مراجعة رؤيتها السياسية ومصاقية عبيرة لدى الجميع وبنك وضعها الناتي هو الآخر يمنعها من نك المساسلة ومصاقية عبيرة لدى الجميع وبنك وضعها الناتي هو الآخر يمنعها من نك المتحدد المتحد

انها قصة غالباً ما تروى في

وسائل الاعلام وفي الروايات التي

نَشْــرت في السنوات الإخــيــرة.

لكنها، مع ذلك، قيضية يجب ان

تروی میرة اخبری خیصوصیا

للاجيال الاصبغر سناً، وكان بعض

شهود العيان يثير الإعجاب حقا،

سواء يما تضيفه شهاداتهم الى

الفكرة المطروحسة او بطريفسة

تقديمها، عبر عرض ملموس

ويؤدي مسلسل «تيكوما» بور

للفلسطينين، خصوصاً تلك التي

تتحلق بالمقباومية الفلسطينييأ

و الأنتفاضة. فالقصبة الإساسية

بحد ذاتها ليست معروفة تعامأ

وسط الاسترائيليين بشكل عنام

ويدرجلة اقل وسط الشبيات او

وسط المهاجرين الروس، بينما ا

تتناولها برامج الدراسة الأنادرأ

الملموسية. فلم يبنل جهد لعرض

التعقيد الكلى للمشكلة ولوجتي

يخطوطها العامة: اي مستويات

عسكرية (أو سياسية) شاركت في ً.

اتضاد القرارات المتعلقة بالطردء

وفي اي مناطق من فلسنطين؟ مباذا

كان تاثير منبحة نيز ياسين (التي

وريت في المسلسل كيميجيررة

حسرب)؟ هل كسانت والخطة دي،

ريما كان السبب يرجع فعلاً

الى أن التلفزيون كوسيلة أعلامية

لا يستجيب بسهولة لمثل هذا

المستوى من التعقيد. لكن ما غاب

في الساسل بشكل خساص هو

تأثيس لحداث ١٩٤٨ على وعي الفلسطينيين والدور الذي لعبت

الهجرة القسرية في مخيلتهم

الجماعية. وقد يوضح هذا بالفعل

لماذًا أُمنيب اسرائيليون من شتى الاتجاهات السياسية بالحيرة، بل

انتثاب بعضتهم الأحسناس

بالمستملة عنتما احسيي

ألفلسطينيون نكرى والنكبة، فَيَ

١٥ ايار (مايو)، بعد اسبوعين على

النكرى الخمسين لإقامة الدولة.

تأملٌ هُؤُلاء كشيِّراً في تعبير «النكبةِ» كما لو كان اكتشافاً

عظيماً، من ضعنهم كثيرون من

النين يدعمون عملية واوسلوه

وعندما اثرت هذه الاعتراضات

وغيرها في حديث مع احد منتجي المسلسل، ابلغني اني افسرط في الانتقاد. واعتبر أن هذا اقصى ما

يمكن تحقيقه ضمن حدود هذه

الوسيلة الأعلامية، وأنه بأي حال

اكثر قلقأ ازاء هجنوم الحكومة

على المسلسل (دعونا تُشتكر انه

من أنتاج التلفزيون الرسمي). وما

تعشرض عليه الحكومة، وعلى

رأس المعتقرضين فيها ارييل

شسارون، هو اولاً القاطع «التي

تسباعت اعداءناء باعطاء وحبهة

نظر فلسطينية (وهذا على رغم أنه

مجرد احدى وجهات النظر ألتي

تَصْمِينَتِهَا هِنْهِ الْقَاطِعِ). ثَانِياً، لَا

تستسيغ الحكومة الطبيعة

التعديية تمامأ للمسلسل، وكائت

ستنفضل الإسلوب السنابق

الاستبدادي الذي يكتفى بتقبيم

صوت واحدٌ. وبهَّدفُ التَّصديُ لـ

والتناثيس الشنيع، لـ وتيكومناء

تنوى الحكومة أعداد مسلسل

مضياد ديسلط الضوء على ما هو

ايجابي، علينا أن ننتظر لنرى أذا

كانت العودة الى الاسلوب القديم

الذي يعتبمند الصنوت الواحند

ستجتنب الجمهور بعدما ذاق

الاسلوب المتعند الاصوات الاعثر

ديموقراطية.

کاتب اسرائیلی.

الشهيرة مجرد خطة طواريء؟

عمانوئيل سيفان*

■ على امتداد ٢٢ اسبوعاً، كان الاسرائيليون ملتمنقين بشباشات التلفزيون يتابعون السلسل الوثائقي «تيكومسا» (باللغة العبرية: الأنبعاث) الذي يروي تاريخ الدولة.

وتمكنت قناة التلف زيون الرسمية بفضل عرض هذا السلسل (مساء الأحيد ويعياد عرضه يوم السبت) من التَّقُوق، للصرة الأولى، على منافساتها القنوات التجارية وقنوات الكابل. وكان مستوى الشعيبة الذي حققه السلسل وحافظ عليه (حوالي ٣٠ في المئة) موازياً لما تحصل عليه برامج التسلية الاكثر شعبية. ولا يرجع هذا الى رغيثة جنبهور المستساهدين في الإطلاع على تاريشهم القريب (أو ربما هُوسهم به) فسحسسب، بِل الي جسودة المسلسل ذاته انضاً.

وتعلود هذم الجنوية قبيل كل شيء الى قبرار المسرر العبام للمسلسل بتوريع المهمة على ١٩ منضرجاً، ينقل كل واحد منهم. وجسهسة نظره الخسامسة الي المُوضِوع الذي تولى العمل فيه.

وتمتع کل مخرج بهامش کبیر للعيمل على المرحلة (الموضوع) المحمدة له في اطار توجهات عامة: بتقسيم ألوقت مناصفة بين افسلام وثائقتيسة من الارشسيف ومقابلات مع شهود عبان، مع تفضيل أن تجري المقابلات مع اناس عاديين كانوا موجوبين اثناء الحوادث المعنية بدلاً من سساسيين وجئرالات، وان يأتي هؤلَّاء الاشتخباص من فينبات اجتماعية واتنية متنوعة.

كنائت الصصيلة اصواتأ متعددة تختلف تماماً بالضرورة عن النغمة الإستيدانية شب الرَّسمية التي عرفها مُسلسل «عمود النار؛ الذي أنتج قبل ٢٠ سنة وكُرّس لتاريخُ الصّهيونية الى ١٩٤٨، حيث كان هناك مخرج وأحد فقط ولعب السياسيون (كلهم عسملياً يهسود من أصل اشكينازي) دوراً بارزاً فيه. ۗ

وفی مسلسل «تیکوما» یقدم كشيس من البهود الشرقيين (بالإضافة الي الإشكيناريان) شهاداتهم عن الآحداث سوية مع فلسطينيين من جيانبي حدود ١٩٦٧. وكونهم اناساً عاتبين عزن التفاعل الحسى القوي لجمهور المشاهدين مع شهود العيان الذين عرضهم المسلسل. كما انه تجنب الكيليشات والنفاق الذي يميل اليه السياسيون. وتُستخدم خطب زعماء سابقين لاسرائيل أحيانا لتوضيح اللوقف الرسمي في لحظة تاريخية معينة، لكن تعقبها مقابلة مع مهاجر جديد او جندي مشناة، وهلم جراً، يبلو بنكرياته

عن احداث الماضي. يقول الروائي الانكليـزي إل. بى، ھارتلى: ءالماضىي بلد لچٽبى. أنهم يتصرفون هناك بشكل متخستك ، لكن يمكن للمسرء، بالطبع، ان يزور بلِداً اجنبي ويلتقط فيه صوراً فوتوغرافية، بِينَما يقتضي الْمَاضِي دَائماً أَن يُعساد بناؤه ويُعساد تكوينه. مسلسل «تيكوما» يدع المشاهد يدرك انه بشاهد عملية أعادة بناء عنس الأسساليب المتنوعسة التي يتبعها المخرجون، ويتمكن عبر استخدام وفرة من شهود العيان ان يحسقق توازناً مع الافسلام الوثَّائقسسة التي تاتيَّ في اغلب الاحسيان من متصدر واحد او م مسدرين فقط وواضح ان كل سخرج يحاول التاثير على المشاهنين عبس انتقاء الإفلام الوثائقية، او تصرير المقابلات وتقطيعها، أو بالطريقة ألتي يكتب بهسا النّص للمسعلق. وبعضنهم يفعل نلك بطريقة اقل تأثيراً من غيره لكنهم جميع يقدمون على الاقل عرضنأ واقعيبأ اساسياً للموضوع (أو الفترة) الذي أعطي لهم وحستى اولئك المخترجون القلائل النين ارادوا تقديم تفسيرات متميزة جدأ كانوا يسمحون لبعض الاصوات إن

وارى عموماً ان التفسيرات التاريخية اقل جراة بكثير مما قد بستنتجه المرء من الاحتجاجات السساخطة التى اثارتهسا بعض المقاطع. فوصفٌ تظلم المهاجرين الشرقيين من الطريقة التي نقلوا بها للى أحياء فقيرة في المن أو الى «بلدات تنمية» نائية لا يتطلب قدراً كبيراً من الجراة.

وكانت مسعساناتهم المادة الرئيسية للخطاب السياسي منذ فـتـرة، بالاضـافـة الى الشكاوى (للبررة) حول النوعية الربيئة للتعليم وقرص التشغيل المحدودة في هذه البلدات.

كما لا يحتاج المرء الى اجتراح عمل بطولي جرىء كي يتحدث عن الموقف الاستنسسلائي لقدامي الاسرائيليين تجاه المهاجرين النين نجوا من المصرقة، وعدم ابداء اي تعاطف تجاه ما عانوه.

صالح كركر *

■ في الربع الأول من هذا القـــرن سقطت دولة الخلاقة مخلفة فراغا خطسا على رغم ما بلغته من ضعف وتحلل قبل سقوطها. فقد حصل نلك الغراغ ليس سبيب ما كانت تمثله ثلك الدولة من قوة ومكانة عملية واقعية وانعا بسبب ما كانت تمثله من رمزية ومكانة معنوية في تقوس السلمين. لذلك لم يمر وقت طويلً على هذا الحيث حتى قامت جماعة الاخوان المسلمين بمصير رافعة شبعار إعادة اقامة دولة الخلافة. وقد جاء فكر ألحماعة كامتدآد لفكر الإفغاني وعبده إلا أنه أتى أكثر وضوحاً من سابقه على مستوى الأهداف والوسائل معاً. فاقامة دولة الخلافة التي اعتبرتها من الواجب الذي لا بد منه لاقامة الإسلام كاملاً كان هدفها. أما على مستوى الوسائل فقد تخلصت من المثالية الفكرية التي لا تقوم إلا في الأنهان ولا يمكن أن تقسوم على ارض الواقع، وتبنت فكرة التنظيم والإعداد البشري والمادي والعمل الميدائي للتأثير في الواقع عملياً.

اما وسائل الأعلام فانها تتعامل علَّى رَّغُم هَذَا ۗ السَّجَــديد والتطور في مع المسالة بطريقة سطحي الخطاب فقد بقى الفكر الأضواني بدورة وأعتباطية. وعبّر انخال قدر من يشكو من شيء منّ المحبوبية والعُصور. الترتيب في القحسة، بتناشير مع الزمنّ اتسعت رقَّعْة الصرَّكَة المحطات الرئيسية والمنعطفات الاسلامية في بلاد الاسلام وبعد أن غرت يقدم للسلسل خدمة مدنية حيوية حركة الإضوان اقطارا عيدة من الوطن لتُجمُ هون العام. الأهم مما عُدَّاه العربي، وبعد أن قامتُ الصماعـةُ هو الطريقة التي يجعل المخرجون بواسطتها المشأهد يفهم العوامل الاسالامية في شب القارة الهنبية على النفسية المحركة والمنطق الداخلي يدي مؤسسها أبو الإعلى اللودودي رحمه الله، وساهمت الحركة الإسلامية في أكثر لافعال القلسطينيين ومواقفهم من مكان في تحرير بلدانها من السَّتعمر انه ممارسة على صبعيد التفهم تشكل شرطاً مسبقاً لفهم والأخرء. الأجنبي بون أن تقدر على تسلم الحكم من معيَّده. فَلَم تَلَيثُ طُوبِلاً حَــتَى حُــاب وابأ كبائت الإراء السيساسيية طُلْبُها في قيادات أقطارها التي عجّزت عن للمشاهد، فان مثل هذا التفهم تحقيق طموحات شعويها. فلا الاسلام يُغنيه كسسواطن مطلع. وكسان للعرض الذي قدمه فلسطينيون أقامت واحترمت ولا الانخراط في الدورة الحضارية الحقة ليادانها استطاعت ولا عابيون عن تأثير الاحتلال على حتى توفير الخبز للعباد حققت ولا مجرد حياتهم وقع مؤثر بشكل خاص. كرامية شعويها أصانت وقد ولد ثلك أوالضنعف الرئينسي الذي تعانى منه هذه المقاطع يرجع الي أيضاً خيبة أمل عميقة واحباط مرادي الشعوب التي سئمت من هؤلاء الحكام الطربقة اللامركزية والتعنيية وكـرهتــهم مما يسـَر على الحــركــات الإسلامية عملية التسيس مقدمة نفسها التي أعد بها المسلسل، أذ لا يوجد ما يربطها بقصة نشوء مشكلة كسيديلُ عن هؤلاء. وهكذا حطَّ الصراع اللاجْسَنْين، التي تُروى في مكان

اخر، في القطع الضاص بحرب رحاله بينها وبين الحكام واشتد حتى تطور تدريجاً الى صراع مسلّع دموي في ١٩٤٨ مُكذا، تركسن كَشَفْسَاحُ الفلسطينتِين كَليَّة عَلَى الآخَتَـلال أكثر من مكان. وقد النقت مصلحة القوى العالمية مع الاسرائيلي للضفة الغربية وغزة، مصالح الحكام ضد الحركة الاسلامية في الوقت الذي لم يوضيح اطلاقاً التي وجُدت نفسها في آخر المطاف بين النَّفُوذِ الذي مأرسته هذه الحركة على الفلسطينيين النين يعيشون ناريْنَ: بين العداءُ الخَيَّارِحِيّ ورفضيَّهُ السماح لها بالوصول الى الحكم وبين خارج الاراضني المحتلة. مولجهة الحكام وحرب الاستئصال المعلنة تعسرش المسلسل الجسرء الخاّص بعام ١٩٤٨ بشكل واقعي، صُعِمًا مِن الدَّلْخُلِ. وَهَكَذَا فَإِن الصَرِكَة الإسلامية أمام هذا ألوضع الشائك تحد مع ايلاء اهتمام مناسب لمبياسة نْفُسِهَا مُضْطِرة لِإعادة النَظْرَ في خياراتها الطَّرد، لكن بطريقة تفتقر الي

السياسية ورغبتها في السباق على السلطة من الأسساس بقطع النظر عن ىلوپها فى ئلك. من جهة أخرى، نحن لا نحسب أن المحيط الخارجي هو الوحيد الذي يمنعها من مواصلة التمسك بالصفة السياسية والسبياق على تسلم السلطة، وانما

فَالِينَ النَّرْنُ الْعَرْنُ فَيُعَالِينُ

وسلم اولاوياتها وخاصة في صفتها

الحقة وليس مجرد الحكم بشعار الاسلام دون تطبيقه حقاً. وعلى رغم ما حققته الحركة الإسلامية من انجازات عدة فنحن تعتبرها لم تنضج بالقبر الكافي يعبد لإقامة حكم اسلامي حالص.

لقد اكتفت الحركة الاستلامية في معظم الأحسان برقع شيعارات عيامية تدعو الي تحقيق النهضة والى اقامة حكم اسلامي ولحياء مجد تليد. شعارات على رغم جانبيتها الفائقة تبقى معممة خالية من نقة التُعميق والتَشريح والتَفَصَيلُ. شـعـارات مـهـملة للعـديد من الإبعـاد الجوهرية في حياة للجتمعات وواقع الكون ومركرة بالأساس على بعد هام وحيد هو البعد العقدي والتربوي ه الأخلاقي. إن الصَّرِكة الإسلامية تجد نقسها

اليوم متى توذك الموضوعية والمصارحة للرة ومتى تخلصت من ضعط المالوف، امَّام انسداد حقيقي في افق العمل الاستناء المضروبة عليها من الداخل ومن الخارج من ناحية ويسبب إحداث الرجة الواسعة والشاملة، تلك الرجَّة التي تحطم الجمود وتحيى العقول وتحررهأ في اطار الضبوابط الشبرعبية وتفيتة، طأقاتها الإيداعية الحضارية امام هذا الوضع هناك خياران أمام الحركة. أولهما وهو سلبي ويتمثل في أن تبقي الحركة على ما الفُّتهُ عَالقة امامها بابِّ التجنيد والتغيير مستمرة على نهجها ألقديم ذات البعيدين الدعوى التبريوي والنصبالي السُياسي أو القُتَّالي السُيَّاسي. أي أنَّ تواصل الأحتفاظ بصفتها الس بغاية العمل من أجل الوصول الي السلطة. ولا تحبسب أن هذا الخبي سيعينها على تحقيق انجاز جوهري على المستوى الحضاري الاسلامي. اننا نشك على أسناس الأوضياع الراهنة في مجرد وصولها الى السلطة. وإذا قدر لها بشكل أو باخر مالوف أو غير مالوف أن تحكم هنا او هناك فسانهسا سسوف لن تحكم بالاسلام إلا ظاهرياً أما في العمق فانها ستحكم كما لو كانت حزباً علمانياً.

الأنسب من كل الجوانب فيتمثل في أن تتخلى الدركة مرحلياً عن صفتها السياسية وتتخلى عن عملية السباق على السلطة وتسلم الحكم أن تتخلى عن نلك عن قناعة وبمحض أرادتها وليس مجرد تكتبك تحت المنغط تتخلى عن الصفة السياسية الميدانية لتتفرغ علاوة على العمل الدعوي والتربوي الى العمل الفكري والعلمي. أي ان تقوم بما كان يقوم به العلماء أيام ارتمار البولة الإسلامية. لقد أدرك هؤلاء أهمية ذلك الدور فتفرغوا له وتجنبوا السياسة فكان لهم كبير الأثر بذلك على الدعوة والتربية والعلم والسياسة معاً. لا بد للحركة أن تتفرغ لدراسة طبيعة مجتمعاتها لتقف على مواقع الخلل فيها وتضع لها وسائل العلاج المناسية على أساس مقوماتها الثقافية والعقدية صلبة وعميقة ومتسعة وضمن انتاج ادبي وثقافي وفني غزير ومعمق ومتنوع وحعله مشاعباً بين كل الإقراد في هاته

أما الخيار الثاني ونحسبه هو

النهضة السياسية واقامة دولة الوحى والعقل معا لا يمكن أن تقوم إلا كنتاج لنهضة نهنية فكرية وثقافية وعلمية. أنّ هذه المهمة لا يمكن أن تقوم عليها النظم ونلك لأسيباب عدة يطول شرحتها وليس هذا مكانه. كما لا يمكن ان تقوم بها الحركة الإسلامية وهي تصارع دون هدوء ولا توقف من أجل الحصول على الحكم وهنا لا بد من التساؤل: هل من الاقضل ان تحتفظ الحركة بصفتها السياسية من أجل الحصول على الحكم حكماً لا يمكن أنْ تَصِعله استلامياً لأنها لم تستوف شروطه، أم على العكس أن تترك مرحلياً صفتها السياسية المدانية من أجل استحماء الشروط الحقه للحكم الاسلامي؟ قد يجيب بعضهم: بل تستطيع

مستوى النقار بقير ما هو مستحيل الأنجار على مستوى الواقع. أن هذا الخيار الأخير تحسبه هو الخط السليم والطريق الذي يجب على الحط السبيم و.....ين الصركة الإسلامية اتباعه عن وعي واقتناع وان تحدث التغييرات المباس في تنظيماتها ومناهج عملها طبقاً لنلك لِأَنَّهُ أَن كَانَ الْخُبَارِ الْأُولِ هُوْ خَبِارِ القَلْبِ والجماسة، فإنَّ الحُيارَ الثَّانِي هُو حُيار الْحكمة والتُبَّجِردَ. وُسوفٌ لنَّ تَمكنُّ الحماسة للاسلام بقدر ما ستمكن له الحكمة. أن قلب المسلم الواعي ليهفو ويتسوق النَّى دولة الوحي، دولَّة الإيمانُ والاحسان والعدل والخير كله. فمن منا لا يتمنى تلك الدولة؛ لكن مع الأسف الشديد ان الشَّكلة على مستوى هذه السالَّة ليست هي على مستوى الأماني بقدر ما

هي على مستوى استجماع شروط

الحركة أن تقوم بهذا وذاك معاً وفي أن

واحد تاركين للواقع والزمن أن يفعلا

فعلهما. وهذا الراي بقدر ما هو مغر على

إن الحركة الإسلامية اذا فقهت واقعها كما يجب وعرفت مهمتها الحقيقية في هذه الرحلة من تاريخ الأمة وتفرغت لها متخلية عن صغتها السياسية قابلة بدولة العقل التي يجب أن تقوم مت مسألصة معها متى قامت. أن قامت بذلك تكون قد فقهت وطبقت دفقه الممكن، مادة التكليف: ءلا يُكِلُفُ اللَّهُ نَفْسَأُ إِلَّا وَسَعَهَا، الآية. ودإذا امسرتكم بأمسر فسأتوا منه مسا استطعتم، الحديث. وينك تكون قد تجنيت تبسيد الطاقسات والإمكانات وأضاعة الوقت وارهاق العباد بتكليفهم بَّالْأَمْثِل صَعْبِ الْمُنَّالُ فَيُّ هَذُهُ الْمُرْحَلَةُ عَلَى

الأقل والذي هو من أصل التكليف. لقد حققت الحركية الإسلاميية كميا نكرنا أنفأ العديد من الإيجابيات لكنها مع الأسف الشديد وقعت حسب نظرنا في سُلَّبِيات، من أَخطَّرها تلك الْتي أَنخلتَّ الازنواجيية والفيرقية على الشبعيوب الاسلامية لما أوجئت كواقع مر مصطلح داسلامي، بما يقيد أن الآشر من نفس المجتمع المسلم لقد قنعت الدركة بجزء من أفراد شحوب بلدانها بينما كان يمكنها أن تتحنب ذلك وتحافظ على اللحمة داخل تلك الشعوب. فإذا تخلت السياسية المبيرة وبررت لمجتمعاتها كحركة دعوية علمية فكرية مدايدة سياسيأ تضاطب كل الناس حكامأ ومحكومين كما كانت تفعل طبقة العلماء سابقأ فستكسب مكانة مرموقة

ومصداقية كبيرة لدى الجميع ويذلك خاصة لأي كان بقدر ما هو طرح لقضية مما لو أبقت على صفتها السياسية. ويمكن أن توجه لهذا الاقتراح بعض

الاعتّراضَات والانتفادات. فقد يقول بعضهم: أن ما تلقاه الحركة من صعوبات وعنت على طريقها هو قدرها كما كان قدر الصائدين من قبلها. فالطريق صحيح وكذلك الأهداف والوسائل ولآ يسعنا إلا الثبات ودفع الثمن والصبر على الزوبعة حتى تمر وتغيير الأوضاع من حولنا الصلحتنا فننهض وبواصل طريقنا حتى نحقق أهدافنا.

ولان كنا نصتره هذا الراي من جانبه العقائدي، جانب الثقة في الله وتفويض الأمر إليَّه سُبِحَانِه. إلا أنَّه لا يَمْكَنَّنَّا أَنَّ نكون معه من جهة حقيقة التكليف، جهة نفي التواكل والبحث عن الأسبباب المُنأسبة والأخذ بنها. فنحن مكافون أع مطالبون بالبحث عن الأسباب المناسب لكل عمل مناسب والأخيذ بها فإذا ثبت خلل فيها فنحن مكلفون بالبحث عن غييرها واسنا مكلفين بالجسود على أسبان غير مناسبة وتحميل مسؤوليا العجز أو الفُّشل اليَّ الآخر.

ولقائل أن يقول أن الكلام عن الفاء الصفة السعاسية هو كلام في غير محله لأنه فسات اوانه بعد أن مسرت عقبود على تبنى الحركة للصفة السياسية. وقد كلفهاً نلك تَضحيَات حِساماً طيلَة هُذه ٱلْمدة. وقُد تعويت الشعوب بها كطرف سياسى على الساحة وعقدت عليها امالها. بعد كلُّ ذلكُ لا يمكنها الآن التخلي عن صفتها تلك وحتى لو فعلت فسوف لنّ يصدقها أحد، هُ إِذِا مَّا فَعَلَتَ فَمَاذًا سَبَكُونَ مُصَيِّر قواعدها ومتعاطفيها من كل الشرائح الأجتماعية والذين لأ يصلحون إلا للعمل السياسي؟

أنه لأيخفي علينا ما لهذا الكلام من وجاهة نسبية واغراء إلا أنه رغم نلك لم تبلغ حبجته من القوة تمكنه من رفض الاقتراح وتجاوزه ونلك حسب راينا للاعتبارات التالية:

- أن شرعية الإشباء وللواقف لا تكتسب بتقائمها حتى تصبح من المالوف لدى النَّاس بقدر ما تكتسب بصَّفتها وقوة حجتها وتبأت صلاحها للخلق. لقد تبنت الحركة الصفة السياسية لأنها قدرت وقتها أن في نلك مصلحة. أما اليوم وقد تغيرت المعطيات على كل الأصعدة بحيث تبين ان مواصلة تبنى هذه الصفة انتفت منه المصلحة وتعلقتُ به مضرة لا يفيد معها نمط الثالوف. وفي العموم فإن الانتهاء عن الخطأ ولو مثَّاخراً خير من الاستمرار فيه.

– اما من جهة كون ان أحداً لن يصدق الحركة إذا تركث صفتها السياسية فهذآ غير ثابت. ومُسالة التُصديقُ بِئلكُ تعود الى جيدية الأسلوب الذي ستسعلن به عن نك كما يعود الى الترامها بما ستقرره. وللزمن وموقف الحركة نفسها من قرارها نصيب الأسد في عملية تصديقها.

- إذا تخلت الحركة الإسلامية عن صفتها السياسية فهذا لا يعنى أن الحياة السياسية ستتوقف وتموت في أقطارها على العكس ستعرف رخما عن التشيخات الماضية.

اننا أربنا بكلامنا هذا معالجة قضية مهمة وشائكة علاجأ فكريأ موضوعيا بعيداً عن التشخيص. فكلامنا ليس رسالة

المحتمعات والشعوب وتحريرها على وكان هذا، كما أشرنا، مصدر طه الهاشمي

۱۱ حزيراين (يونيو) ۱۹٦۱ رحيل العسكري واحداً من أكثر المسؤولين العراقيين خلال التلث والسياسي العراقي طه الهاشمي

قد لا يكون طه الهاشمي النوم، وبالنسبة الى الأجيال الجديدة التي قد يهتم افراد منها بدراسة تاريخ المنطقة العربية المشرقية، سوى مساحب واحدة من المنكرات الأكثر غنى ووضوحاً، اي تلك التى اعدها خلدون ساطع الحصري وصدرت قبل أكثّر من ربع قرن لتكشف عن مرحلة مهمة من تاريخ هذه المنطقة، أو كما يقول معد المذكرات في تقديمه لها دان مذكرات الهاشمي هذه لا تتعلقً بالعراق فقط ولكنها تشمل أيضاً سورية والقضية الفلسطينية في فترة بقيقة جداً: فترة الدرب العربية - الصنهيونية الأولى وقيام دولة اسرائيل والسنوات الأولى من استقلال مسورية وانقلاب حسنى الزعيم وما تلاه، وبهدا العني يكون الهاشمي، في منكراته هذه، واحداً من قلة من السياسيين العرب، أثروا، وهم الفاعلون في تاريخ النطقة، أن يجعلوا من أنفسهم شاهدين عليها وراوين لأحداثها أيضاً، مقابل أكثرية اكتفت دائماً

بأن تتحدث عن دورها في صنع الأحداث. وطه الهاشمي كأن على أي حال صانعاً العسكريين كان رمي السابقين عليهم في وهاد

الذي سرعان ما صدرت منكراته بعد رحيله لتنفض

في آذار (مسارس) ۱۹۳۱ نراه برفقة نوري انقلاب بكّر صنقى فاجأه حيث احيل الى التقاعد هنه النبنة).

عنه غبار النسيان وتكشف، في الوقت نفسه، عن جيل من سياسيين كانوا يشعرون بانتماثهم القومى، خارج اطار مكانتهم المحلية، دون صخب طهِ الهاشمي كان من هؤلاء. ومن هذا ريما كان

يوفد الى الخارج، حتى عين برتبة عميد.

أساسياً للأحداث، في العراق وحارج العراق، حتى لو كانت السنوات الأخيرة من حياته قد ابعدته عن سوطنه لشرمي به في لندن اثر ثورة تموز (يوليس) ١٩٥٨ ، التي اذَّ جـعلَّت الشـعب العبراقي يحس، أخيراً، بحصوله على مكانته وحريته، طريت خارج الأحداث والتاريخ عنداً من كبار سياسيي العهود السابقة من الذين صنعوا الدول. والحال أن ما حدث في العراق حدث في غيره من البلدان العربية أيضاً، بحصيت أن الهم الأول لكل الانقطابيين

وفي الأول من شباط (فبراير) شكل حكومة

الثاني من هذا القرن، احتكاكاً بالعواصم العربية الأخرى، لا سيما حين قام بجولة مع نوري السعيد على عدد من البلدان العربية اعتبرت يومها أول محاولة عراقية حقيقية للانفتاح على الأشقاء العرب، سياسياً وبشكل فعال، عبر عقد للعاهدات التي مهدت لتأسيس جامعة الدول العربية بعد ذلك. ولد طه الهاشمي في بغداد العام ١٨٨٨ ، وتلقى السراسة العسكرية في اسطنبول حين تخرج في ١٩٠٩ برتبة رئيس ركن وبعد نلك عين في الجيش التركي الضامس المرابط في سورية واشترك في حركات حوران ثم نقل الي بمشق ثم الى البلقان حيث شارك في حريها، ويعد ذلك ساهم في العركة ضد البلغار في ادرنة. وفي ١٩١٢ اجتمع بالفريق عزيز علي للصري وانضم الى جمعية العهد العربية السَّرية. وخَلَّال فترة الحرب العالمية الأولى نجده في اليمن التي عمل فيها طوال سنوات عديدة محارباً الانكليز في عدن والإدريسي في شمال تهامة. ويعد أن أسرة الاتكليز سمح له بالعودة الى اسطنبول ثم التحق بالحكومة العربية في الشام فعين مديراً للأمن العام. لكنه بعد معركة ميسلون وسقوط سورية في ايدي الفرنسيين عاد الى بعداد بعد فترة أمضاها في اسطنبول، وفي أواخر ١٩٢٣ عين رئيساً لأركان الجيش العراقي. ومنذ ذلك الحين لم يتوقف عن التنقل بين الوظائف وعن أن

السعيد في جولته العربية الشهيرة. وبعد عودته بدأ يتقلب في العديد من المناصب السياسية. لكن ومنع من العودة الى العراق (إذ كنان في بريطانيا بمهمة تتعلق بتسليح الجيش العراقي – حسب ما يروي مير بصري الذي استقينا منه معظم معلومات

بعد اغتيال بكر صدقي، عاد الهاشمي ال بغداد في ايلول (سبتمبر) ١٩٢٧ حيث انتخب ناه عنها، ثم عين وزيراً للنفاع في عدد من الوزارات المتعاقبة. وبعد مقتل رستم حيدر تولي شؤون وزارة المالية ثم وزارة الاقتصاد.



برئاسته تولى فيها وكالة وزارة الدفاع، غير أن ثلك الحكومة لم تدم سوى شهرين، إذ سرعان ما حل محله رشيد عالى الكيلاني الذي قام آنذاك بانقلابه الشهير، ما دعا ألهاشمي آلي التوجه الى اسطنبول التي لم يعد منها الى العراق إلا في بدايات ١٩٤٦. ومنذ نلك الحين خبا نجمه الحكومي كثيراً، واكتفى ببعض المناصب مثل والفتش العام لجيش انقاذ فاسطين، مما وضعه على احتكاك مباشر بالقضية الفلسطينية، كما سنلاحظ لدى قرانتنا صفحات منكراته الكرسة القضية، ثم اشترك في تأليف

«الجبهة الشعبية المتحدة» واختير رئيساً لها، وبعد نلك عين نائباً لرئيس مجلس الاعمار، وهو المنصب الذي ظل يشغله حتى قيام ثورة ١٩٥٨ التي اجبرته على البقاء خارج الحكم بعد ذلك نراه يتوجه الى لنين للاستشفاء، لكنه لم يعد منها إذ توفي هناك يوم ١١ حزيران (يونيو)، بعد ان كان قد أنجز تعوين ألوف الأوراق التي تتاقف منها منكراته

ابراهيم العريس



وراء الغبار النووي

شكل الأحداث المقبلة. . . في الخليج

محمد جابر الأنصاري *

■ سرعان ما أخذت منطقة الخليج - بمعناها الاستراتيجي الأوسع - تشهد غرزاً سياسياً ومسكرياً متلاحقاً كشف عن سرعة البدء بإعادة ترتيب الأوراق في المنطقة، ولمّا ينجل - بعد - غبار قُبُعد فترة وجيزة من الحدَّث، أجريت مناورات بحرية مشتركة بين الاسطولين الهندي والعُماني

عند مداخل الخليج في بحر العرب، وبما لا بيعد كثيراً عن مضيق هرمز الذي تتحكم إيران فيّ جانب منه، وتتحمل سلطنة عُمان مسؤولية حراسة جانبه الآخر. والواقع أن بروز القطع الحربية الهندية بهذه السرعة الزمنية، بعد الحدث النووي الهندي، قرب

والخليج، من المؤشرات البي تكشف عن النوعية المحتملة للتطورات والمواجهات للتنظرة في

وكما سبق أن أشرت في مقالة سابقة عن هذه التطورات (بعثوان: ونعم... هكذا تتصرف الأمم الحية وبتاريخ ١٧/٥/١٧)، فإن الهند هي القوة الاقليمية الرئيسية في الجوار الخليجي القادرة على مولجهة القوة الإيرانية بحكم حجمها وأمكاناتها وقريها الجغرافي والبشري من منطقة الخليج. ولهذا الاعتبار فإن سلطنة عُمان المطلة على عنق الرجاجة الخليجية من أكثر دول الخليج تصسأ لهذه الوازنة التقيقة بين الهند وإيران، واشدها إدراكاً لما يمكن أن تمثله الهند من ردع، ليس الطموخات الإيرانية فحسب، وإنما لضغوط الجوار الباكستاني في الذي تستشعره سلطنة عُمان - السباب جغرافية وتاريخية وسكانية - اكثر من أية دولة خليجية الحري.

وبموازاة للناورات البحرية الهندية - العُمانية، كان وزير خارجية إيران يتوجه إلى باكستان في أول زيارة من نوعها بعد أجراء تجاريها النووية، ما أعطى الانطباع للوهلة الأولى أن إيران تدعم باكستان في موقفها، وإن ثمة احتمال لتعاون باكستاني - إيراني في المجال الثووي بين البلدين تحت مظلة التضافن الإسلامي.

بريارة مفاحَّة بالمقابلِ إلى نيوبلهي، وادلاته – وهو لا يزال في إسلام اباد – بتصريحات مثيراً أحرجت باكستان بولياً، ولم تقنعها في الوقت ذاته بوقوف إيران إلى جانبها في خلافها مع الهند شأن كشمير انسجاماً مع ما تقتضيه روح التضامن الإسلامي . .

فضَّفَاً عَلَى صَعَ الْوَاصِعِ وَالْفُسُولِ لِهُ وَالْإِلْمُهُ

بالمتم تقعل وقد نفعنا اللعر عالبأعد

فضيناه دون أن سمكن من تعبيردالم

بنا أن مقسمل به من باب الضبورزال

ن الععل باكثر جدوي

* Shing is many

والواقع أن البيان والديبلوماسي، الباكستاني الصادر عن وزارة الخارجية الباكستانية فم أعقاب ريارة الوزير الإيراني، قد طرح «البيبلوماسية» جانباً وسمَّى الأشياء باسماتها الحقيقياً حيث لا تَجْتِيلُ الْحِساسياتُ وربود الإفعال النووية في المنطقة والعالم أي غموض أو ليس في ما يتعلق باحتمال نقل التكتولوجيا النووية من باكستان إلى إيران بكل ما ينطوي عليه هذا الاحتمال من انقلاب في المعادلات الاقليمية، سواء في ما يتعلق بأمن مجلس التعاون ذاته، أو الوجود الأميركي والغربي في الخليج، أو مجرى الصراع العربي - الإسرائيلي.

سى أو تتاسى أن القتيلة إنما قال بيان الخارجية الباكستانية بالنص: «إن السؤول الإيراني صنعت منذ البداية لردع الجارة الهند. لكن العلاقات الإيرانية - الهندية لا تسمح له بمثل هذه التصريحات، وستكلفه كثيراً لقتصانياً وسياسياً، في حين ترديد شعارات إسرائيل والقنبلة الإسلامية لن تضره كثيراً ما دامت بلاده تبعد آلاف الأميال عن إسرائيل، وما دام الشعب الباكستاني والسلمون الذين هللوا لقنبلة باكستان سيتقبلون تلك التصريحات بكل الترحيب والتهليل.....

ويضيف البيان الرسمي الباكستاني: «إن القدرات النووية الباكستانية هي من أجل الدفاع عن النفس، ولذا ينبغي عدم اعطائها سياقاً عجيباً أو لوناً دينياً... ان باكستان ليست لديها مخططات عوانية ضد أحد، ولا نية لديها لنقل التقنية النووية إلى أي دولة ثالثة، ولا صرورة لإثارة المخاوف. من الواضح، أولاً، ان هذا البيان يعكس ضيق الباكستّان بمدى التعاون الإيراني – الهندي في مجالات عدة، بما يمثل طوقاً مقلقاً يضبيِّق الخناق على باكستان من ناحيتي الشَّرقُ والغرب، حيثٌ تعمل طهران بذكاء على ربط الهند بمصالح حيوية معها من أجل تحييدها حيال السياسات الإيرانية في الخِليج، بينما لا تمانع تبويلهي – على المدى الراهن – في مسايرة إيران تكتيكياً بهذا الاتجاّه لتضمن أبتعادها عن باكستان قدر الإمكان، وذلك ما أكدته في الواقع زيارة وزير خارجية إيران إلى إسلام أباد (وإن قصد منها عكس نلك) وعلى الأخص حرصه على تجنب توجيه أي انتقاد للهند بشئن مواقفها من باكستان، الأمر الذي اثار هذه «المصارحة» الباكستانية مع الجارة الإيرانية السلمة، بما لم يترك أي شك في طبيعة العلاقة القائمة حالياً بين اضلاع للتلث الآسيوي للتوتر والمال على الخليج (من الهند إلى إيران، التفافأ حول باكستان).

أما المصارحة الأكثر دلالة فهي جرأة باكستان على التنصل من وإسلامية، فنبلتها - رغم الحماسة العارمة لذلك في العالم ألإسلامي، والعربي بخاصة – وتأكيدها على «باكستانيتها ع فحسب مع اعلان التزامها بعدم نقل التقنية النووية إلى أية دولة ثالثة، وهو تأكيد موجه لكل من الولايات للتحدة وإسرائيل - والعرب بعامة - يأنها ليست بصند نقل هذه التقنية إلى إيران، ولا داعي بالتالي إلى مخول إسرائيل في ساحة الصراع الذي سيطل ومنحصراً، بين بالكستان والهند. فضلاً عن كون هذا التاكيد الباكستاني يمثل تطميناً مهماً من جانب آخر إلى دول مجلس التعاون الخليجي، التي تحرص باكستان على ابقاء أقوى الروابط معها لمولجهة الوضع الصعب

والواقع أن باكستان، بنفيها الطابع الديني عن قنبلتها، قد صبت ماءً بارداً على حماسة التحسين لها باعتبارها وتنبلة إسلامية، وتدمت بذلك الاعتبارات السياسية الواقعية على الانفعالات العاطفية التي لا تغير من الواقع العملي شيئاً. وذلك ما ينم عن وعي محمود لدى القيادة الباكستانية لتجنب الاتجراف في تيار الغوغائية السائدة في بعض الأوساط الاسلامية والعربية، التي لا تجيد غير التصفيق لأعمال الآخرين، وتهلل

الرائحة اي وانتصار، بعيد، من دون ان تبادر هي ذاتها إلى عمل شيء يذكر أو تكون قادرة بذاتها

إن هتاف هذه الأوساط لباكستان لن يؤكلها خبزاً، ولن يقدم أي دعم لقضاياها على الصعيد للعملي، وهو لا يختلف عن ذلك الهتاف الذي انطاق تأبيداً لفظياً للعراق بعد غزوه الكويت، ثم تلاشى في لحظة الواجهة المقيقية. وعلينا أن نعترف أن هذا لا ينطبق - فحسب - على «مشجعي» باكستان وحدهم.

فالواقع أن حماستنا جميعاً في العالم العربي، سواء لباكستان أو لنْهند، في هذا السباق النووي، يمثل تعويضاً نفسياً عن احساسنا بالعجز الذاتي المزمن في مواجهة التعنت الإسرائيلي والتحدي الغريي، حيث نبحث عن «العزاء؛ فيما ينجزه الآخرون (ولحساباتهم الخاصة بهم) ونسقطُ للك على أوضاعنا تنفيساً عما نعانيه من احباط ولا تكاد تخرج الكتابات العربية بصدد الهند أو باكستان عن مثل هذا والتعويض، النفسي. إن هذه الظاهرة في السيكولوجيا السياسية والفكرية العربية لهي ظاهرة جديرة بالتشخيص

والتفكيك من أجل تجاوزها، والعمل لتحريك الامكانات الذاتية مهما كأنت متواضعة. فمنذ انتصار اليابان مطلع القرن (١٩٠٥) على روسيا القيصرية المعادية النولة العثمانية، ونحن نصفق لاتتصارات الآخرين تعويضاً عن عجزنا الذاتي. ثم اعتمدت حركاتنا وانظمتنا السياسية على الدعم الفرنسي ضد الوجود البريطاني، أو

ثم انتظرنا - طويلاً - الدعم الحاسم من الاتحاد السوفياتي لمعاركنا إلى أن ثلاشي، بل صفقنا للمحاولة الاتقلابية الشيوعية في موسكو قبل سنوات قليلة. واليوم نيتظر الفرج من الهند أو من باكستان... بينما لم نتمكن بعد من الاتفاق على عقد مؤتمر

للقمة العربية في أصنعب الأوقات التي تواجهنا ... هل كثير إذاً طالبنا أنفسنا بتغيير أنماط تفكيرنا السائدة قبل فوات الاوان؟! تطمنا في المدرسة الابتدائية: ما حك جليك غير طفرك

فتول دانت، جميع آمرك ... هل حقاً تعلمنا شيئاً؟!

+ كاتب بحريني.

وليس محلس الاعمار وهو الله

م يعتنى لميام شورة ١٥٥٨ الني

رج الحكم بعد دلك نراه يترب

الكنه لم يعد منها إذ تونم ان (بونيسو). معد ان كان قد البدا

المناع تشالف سيا ملكالا

تضغط على القمة العربية

بعدالتجارب النووية في شبه القارة الهندية

جميل مطر*

■ لا جدوى من سياسة تجاهل – أو التظاهر بتجاهل الحجم الحقيقي لواقعتي التجارب النووية في شبه القارة الهندية. لاحظتُ أن الخطاب الرسمي العربي - في مجمله، أو في اغلب الدول العربية - راوح بين تُجاهرً هذه التجارب النووية وبين التقليل من أهميتها بالنسبة الى الامن القومي لكل دولة من دول المنطقة، ولأمن ومستقبل كل العرب. وقد يكون وراء هذا التجاهل أو تعمد الاهمال اسباب ودوافع، من بينها مثلاً بطء عملية صنع التقدير والتحليل السياسي في اجهزة القرآر والسياسة العربية، والحنر الشديد في اتخاذ موقف ثم في الإعلان عنه، خصوصاً اذا كان الموقف متعلقاً يموضوع له مكانة عالية في السياسة الدولية، ويالذات اذا كان متعلقاً بالامن سواء الداَّخلي أم الشارجي. ثم أن المعتاد في عمليات مشع السياسة والقرار في معظم دول العالم الذامي، ونحن جِزْءَ مَنْه، هو انتظار أن يتولَّى الزَّمن مهمة تيريد الْمواضيع الساخنة وبالتالي الامتناع عن للساهمة بالرأي والفعل لى قضاياً تُقيقة كمساعدةً للزمن على القِيام بمهمته.

ولكن الموضوع المثار هذه الأيام ليس من المواضيع القابلة للتبريد. بدأ ساحداً وسيطل ساحداً لفترة غير قصيرة. فمساحة شاسعة من منطقة الشرق الأوسط وعشرات المدن العربية ومئات مل الاف الآيار النفطية، تقع على خطوط مرمى الصواريخ قصيرة ومتوسطة المدى المنتصبة في شبه جزيرة الهند وتعرف أن باكستان حزء اصيل في التعريف الاستراتيجي الاميركي لمنطقة الشرق الاوسط، وهي حسب هذا التعريفُ البوابةُ الشرقية للشرق الاوسط والتعريف ليس جديداً. فقد استقر عليه الفكر الاستراتيجي الأميركي منذ بداية سياسة الحصار التي سعت واشتطن الى تطبيقها صد الاتصاد السوفياتي السابق في اواخر عقد الأربعينات، ولنلك كانت بأكستانً بأة الاحلاق الجريك بالقالات ك كافة تحت مسميات الشرق اوسطية، مثل الحلف المركزي وحلف بغداد ومنظمة الدفاع عن الشرق الاوسط وغيرها. وحسب ما اعرف لم يحدث - رغم التطورات الكبيرة في الفكر الاستراتيجي الاميركي - أن تغير تصنيف باكستار ما حدث هو أن واشنطن أنخلت تعديلاً موقتاً على الوظيفة الباكستانية. إذ بعدما كانت وظيفتها تقتصر على دعم صمود الخُط الَّثاني، أو القوسُ الثَّاني، في خطوط و اقواسُ المواجهة مع الاتحاد السوفياتي، اصبحت وظيفتها اكثر ايجابية فانتقلت باكستان الى الخط الاول المهاجم للاتحاد السوفياتي في واحدة من اشهر مواجهات الحرب الباردة بعد برلين وكويا وكوريا، وهي افغانستان، ولعلها اشهرها جميعاً باعتبارها آخر المواجهات.

ولاتزال باكستان، وريما ايضاً الاستراتيجية الغريبة، تعتبر افغانستان وما وراحها وما جاورها شأتأ أسأسيا مِن شُوْنَنَا، وفي الوَّقت نُفْسه تَعْتَيِر ْايرَّانْ مِنافَساً حُطيراً في اداء وظيفة الحارس للبوابة الشرقية للشرق الاوسط صُحيح أن هذه النافسة كأنت باستمرار قائمة، ولكنها اصبحت حادة بعدما تغيرت الاوضاع في ايران وبعد حريى الخليج، وصارت اهداف النولتين في الشرق الاوسط متناقضة أو على الاقل متباينة، بعدماً كانت - وعلى مدى ثلاثة عقود – متوازية. معروف أن باكستان، منذ نشأتها وبسبب طروفها، هي دولة باحثة عن عمق يحمي وحدتها السياسية في ظل أنقطاع وحدتها الجغرافية. وبعد انفصال بنغلابيش احتاجت الى عمق يحمي وحدثها لسياسية في ظل خطر الانفراط الطائفي والاثنى والجغرافي. لذلك كان اهتمامها عقب الاستقلال بالشرق الاوسط في اطار استراتيجية الحرب الباردة، وللسبب نفسه قد يزُّداد اهتمامها الآن بالشرق الاوسط ولكن في اطار وضع دولي جديد، والمثير عبر خمسين عاماً من عمر باكستان وسياساتها في اطار الاستراتيجية الغربية

للشرق الاوسط لم يحظ هذا البلد في أي وقت من جانب معظم الدول العربية باكثر من درجة ألعلاقات العادية أو الطبيعية، لم تعتبر أكثرية بول المنطقة علاقاتها بباكستان من النوع المتميز، رغم خلو هذه العلاقة من عناصر النزاع المباشر أو الشِّلاقاتُ الحَّادة. وكانت العلاقة في معظمُ الاوقاف رتيبة لا إثارة فيها. والمؤكد أن باكستان لم تفلح في وريما لم تحاول - ارساء قواعد تعاطف متبادل مع النجُّب العربية المثقفة والمسيسة، مثلما فعلت الهند وأفلحت، ومثلما تفعل - الآن - ويدرجة مختلفة ايران.

ورغم هذا التاريخ البارد للتفاعلات الباكستانية العربية، حظيت التجارب النووية الباكستانية باشتمام رجل الشارع في معظم انحاء العالم العربي. ولا أظن ان جانباً كبيراً من هذه الحماسة عائد الى ما تربد عن تعاون تُووي مِينَ اسرائيل والهند. ذلك لأن حماسة الشارع العربي عندما اجرت الهند تجاربها لم تكن اقل كثيراً. أنا اتصور أن الحماسة في الحالتين كانت تعبيراً عن رغبة التشفى في الولايات المتحدة والى حد ما في اسرائيل. فقد وقعتْ التَجارب النَّووية في مرحلة لعلها آلاولي من نوعها في تاريخ العلاقات الإمبركية - العربية. ففي الوقت الذي انفتحت الامواب العربية على مصاريعها في وجه مستوردات الثقافة الشعبية الاميركية وبخاصة مستودرات الاغذية والمشروبات والمسليات، وفي وجه ضغوط واشنطن السياسية التى وصلت الى نروتها، وفي وجه المطالب والطلبات الاقتصادية الاميركية التي صارت تتجاوز أمكانات الدول العربية الاكثر ثراء، يرداد الغضب الشعبي في شكل لم يسبق له مثيل، ويرداد بدرجة لخرى غضب كثيرين من اعضاء النخب السياسية والثقافية على

وقد تجمعت في الأونة الاخيرة سياسات ولجراءات مثيرة للغضب وداقعة الى الاحتجاج والتمرد جعلت

ستقبل المنطقة يبدو في صورة تكاد تختلف عن الصورة

الجديد في الصورة أخطر من كل قديم فيها، وهو خببة امِل معظم من سعدوا باتفاقات اوسلو والخليل واعتبروها نهاية مطاف التنازلات، وخيبة أمل من راهنوا على صحوة حزب العمل أو على هيمنة انصار السلام على الحياة العامة في اسرائيل وعلى الشباب وعلى الفكر الصهيوني، فضلا عنَّ ذلك استمر الاستيطان البيهودي يقضم كُل يُوم أرضاً من اراضي النولة التي تحلم السلطة باعلان قيامها في العام المقبل، واستمر الموساد بصطاد الشباب الفلسطيني امام اعين السلطة الفلسطينية ويضع خطوطاً حمراء وصفراء وخضراء. وتفاقم القمع من الجهَّتِينَ - الأسر البيلية والفلسطينية - الى حد بؤكد حال اليأس المنتشرة في كل أنحاء فلسطين، يهودية كانت ام عربية. اما خارج فلسطين فيستمر الاحتلال في سورية ولبنان، ويستمر الاختراق الاسرائيلي مستتراً أو معلناً في دول عربية كثيرة. تضاف الى هذه الخيبات خيبة امل المُؤْمِلِينَ في ابِجابِيات وانجازات مسيرة العولمة على للدى القصير. هُوُلاء قَضُوا الاشهر الاخيرة في توتر شديد وهم يشاهدون فيضاً من الآثار الجانبية للعولمة. شاهدو سُقَوطٍ ثَلاثً ِ أَوَ أَرْبِعُ اقْتَصَانِياتَ فَيَّ جِنُوبٍ شَرِقَي آسِياً وعنفاً صد الاقليات ومقتل مئات على ايدي المتظاهرين هَى اندونيسيا، وانهيار ثقة شعوب جَنوْبٌ شرقى اسْياً في حكامهم وفقدان ثقّة شؤلاء الحكام في إنفسهم، وهِ و ما عبر عنه رئيس وزراء ماليزيا خلال وجوده اخيراً في القاهرة، حين قال إنه لا يجرؤ على إبداء رأيه في أي شان ...منشؤون بلايه خوفاً من غضب او انتقام دقوى خارجية بعينهاء ولم يفت لحداً في النطقة العربية واقع أن سوهارتو، أحد اقدم الحكام في العالم، سقط ضــ الفُجوات والضغوط المساحبة قسراً للعولة.

وييدو أن كل هذه الخيبات لم تكن كافية لإثارة رد الفعل المناسب في الحياة السياسية العربية. فجاعت التجارب النووية في شبه القارة الهندية تؤنن بتغيرات بصعوبةٌ مَرْهقةً. فمنَّذ مدة تلاَّحظ أن الصراع العربي -الاسرائيلي يتدين بفعل تأثيرات واسباب كثيرة: بعضُّها صهيوني – يهودي – اسرائيلي، وبعضها إقليمي وعربي وإسلامي وسياسي واجتماعي، وبعضها خارجي وعولي. لْأُحظنا أَوْتَدِينَا ، وَكَانَ صاعداً وَلَكنَ بِتدرجٍ. ثَم وقعت التجارب الباكستانية، وبدأ الحديث عن القنبلة الإسلامية متناثراً، وبعد آيام أصبحت القنبلة الباكستانية تعني نصرة المسلمين بعد ليل حالك طويل، وتعنى وحدة المسلمين، وتعنَّي قوة الردع الأعظم في مواجهة إسرائيل التسلحة بالقنبلة البهوبية، هذا الصّعود المفاجئ في مندنى «تنين» ألصراع قد يجعل خطاب الصراع في صيغته الجديدة يبدو مختلفاً عن صيغة الخطاب الذي تعوينا عليه على مدى معظم الخمسين عاماً الأخيرة.

من ناحية ثانية - وأظن أن ثلك يحدث للمرة الأولى بدأ الصراع العربي - الإسرائيلي يميل رغم أنف كل الاطراف العربية الشاركة فيه، وغير المشاركة، في اتجاه نووي. بمعنى آخر اصبح السلاح النووي إمكانية متاحة ومتباللة بعد أن كان قُدرة مؤكدة يحتكرها طرف واحد في الصراع. وشتان ما بين مرحلة كان بدار الصراع خَلَالِها في طَل هيمنة نووية من طرف واحد، ومرحلة أصبح عندها الطرف غير الحائز على سلاح نووي واقعأ تحت ضغط شعبي رافض للتحريم والتمييز. بل إن هذا الطرف أصبح مسلحا بواقع او بوهم جنيد وهو أنسلاحا نوويأ صديقأ موجودأ الآن رهن الإشارة والتعبثة الدينية في ترسانة غير بعيدة. مرحلتان مختلفتان ما لم تقم إسرائيل بتنمير الترسانة الباكستانية وتخريب المشروع النووي الإيراني وإحباط اتصالات عربية - بأكستانية وإيرائية – باكستانية وكلها نشط فجأة عقب التجارب الْبَاكْسَتَانْيَةَ، وَفِي إِسْرَائِيلَ حَنِيثُ صَرِيحٌ حَوْلُ هَذَا

ومن ناحية ثالثة، فقد بدت السياسة العربية في الأيام الاخيرة كسالو كانت تاثرت بشدة ببعض الإشعاع ألنووي الناتج عن التجارب في شبه القارة الهنئية. لا أحد في مكان صنع السياسة أو صنع الرأي يستطيع انكار الأثار المباشرة لهذه التجارب في الشارع العربي. ولكن لا أحد سيعترف بأن هذا الشارع نغض فيجاة عن نفسه الشعور بالاحتاط وخبيات الأمل التلاحقة بسبب التنازلات - أيضاً المتلاحقة - خلال سنوات المعيرة السلمية وبخاصة خلال سنوات توقفها.

لقد عرف الشارع أن شعباً على شاكلة الشعب العربي انتج قنيلة، وأن حكومة على شاكلة الحكومات العربيلة استطاعت تغيير ميزان القوى في قارة باكملها والتسبب في تاثيرات قد تطاول الأمن العالمي باسره. في مثل هذه الحالة، لا اعتقد أن حملة توعية، مُهما بِلَغْتُ من نكاء وحنكة، تستطيع إقناع جماشير العرب النين نفضوا الاحداط وشيبات الأمل أن يقتسنعوا بأن السلام مع إسرائيل ممكن في ظل الاختلال الحالي في توازن القوى بين العرب وإسرائيل بينما كان ممكنا أن يقتنعوا بِالْسِلامُ استَسلاماً عندما لم تكن هــناك قنبلة في

وأعتقد أن القمة العربية - إن عقدت - لن تنجاهل هذا التغير الحديد في السياسة العربية، وإن تجاهلته او لم تنعقد فقد تحد العواصم العربية نفسها في وضع اشد تعقيداً وهرجاً. اخشى إن تجاهلته ان تفسر إسرائيل هذا التجاهل بضوء أخضر للتصرف بعنف صد إيران أو ضد باكستان، أو كليهما معاً. وإذا حدث فلن يغفر ايهما للسياسيين العرب هذا الموقف حتى وإن اتحد شكل اللا

افريقيا والصحراء الغربية

حدوده الراهنة في ضوء ما تشهده المنطقة من هزات وتطورات... قد تكون البادرة الاميركية في حال اعلانها رسمياً فرصة لعقد قمة يسودها نقاش على مستوى اخر.

نقاش على مستوى آخر . . .

■ في حال اعلنت الإدارة الأميركية رسمياً عن مبادرتها الهادفة الى تحريك المسار الفلسطيني الاسرائيلي، يفترض في العرب ان يعيدوا فتح صفحة القمة العربية بغية اتخاذ موقف مؤيد للمبادرة الأميّركية بكل ما فيها من نواقص. ذلك أن على العالم العربي، هذا إذا لا يزال ممكناً

الحديث عن عالم ولحد للعرب، ان يفكر في كيفية عزل بنيامين نتانيا هو من جهة واستغلال اي الحديث عن عالم ولحد للعرب يستهدفون المختراق يمكن أن يحصل بين السلطة الوطنية واسرائيل من جهة اخرى لتأكيد أن العرب يستهدفون السلام الشامل. ويكلام أوضع سيكون طبيعياً أن يطالب العرب بكل ما لديهم من امكانات، قد

تكون متواضعة، بالعمل من أجل إحياء المسارين السوري واللبناني على اسس وأضحة في

ثمة مصلحة عربية في إعادة ترتيب أوضًاع البيت داخلياً والبحث جدياً في ما يدور في المناطق القريبة. وفي هذا للجال، يمكن اعطاء مثلين أولهما الاحداث الدائرة بين الثيوبيا واريترياً. ومن الواضح أنه أيّاً تكن تتبجة هذه الاحداث، هناك دول عربية ستتاثر بها، خصوصاً أن المنتصر في الحرب الاريترية - الاثيوبية سيسعى الى لعب دور اقليمي أكبر في منطقة القرن

الاقريقي، ومثل هذا الدور سيكون على حساب العرب حتماً، الم تظهر الاشارات الاولى الى نية اليتريا في أن تكون لاعباً اساسياً في للنطقة عبر احتلالها جزيرة حنيش اليمنية. اصا المثل الثاني قهو ما يدور بين الهند وباكستان، وبدل أن يغرق العرب في جدل محوره أي

من البلدين يجب دعمه في هذه المرحلة، وهو جدل عقيم يعبر أفضل تعبير عن حال العجز العربية، سيكون مفيداً التَّفكير في ما يمكن عمله في حَال امتلكت ايران قنبلة نووية في خــلال سنوات ويقى في طهران نظام متشَّد بدل أن يقود انفتاح الرئيس سيد محمد خاتمي الى انتهاج ايران سياسة عقلانية أن مع جيرانها المباشرين أو تجاه عملية السلام في الشرق الأوسط أن قمة عربية ستساهم ألى حد كبير، في حال تجاوز الخلافات التي تحول حالياً دون التتامها، في طرح مسائل لها علاقة بالمستقبل خصوصاً بمستقبل المنطقة وفي اظهار أن للجانب العربي مصلّحة أساسية في وصول عملية السلام الى نهاية معقولة ومقبولة في أسرع وقت ممكن، بنية التقرع لما هو اكثر تعقيداً، أي الى البحث في قدرة العالم العربي على المحافظة على

مقدمها مبدأ الأرض في مقابل السلام الذي أنعقد على أساسه مؤتمر مدريد

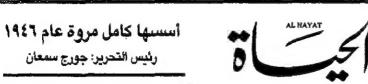
■ سواء أقرت منظمة الوحدة الافريقية في مؤتمر بوركينافاسو الحالي منهجية جديدة فم التعاطي وملف الصحراء الغربية، او أبقت على موقفها السابق المتمثل في سريان مفعولً الاعتراف به «الجمهورية الصحراوية»، فالثابت أن هذه القضية القت ظلالاً من الشكوك على راقع العلاقات العربية - الافريقية. فمن جهة لم يجد زعماء افارقة أي حرج في التصريح بأن الخلافات بين بلدان الشمال الافريقي ذات الانتساب العربي انعكست سلباً على مسار المنظمة. القارية، ومن جهة اخرى هناك مخلفات الحرب الباردة التي كانت تصنف التزامات ضمن بؤر التوتر المستشرية في مناطق عدة من العالم. ابعد من ذلك، لم تكن الأسرة الافريقية وحدها التضرر من تلك الاتّعكاسات، فقد جمدت مؤسسات الاتحاد الفاريي منذ فترة، بسبب تباين للوقفين المغربي والجزائري، وتعرضت علاقات البلدين لمزيد من الأهتزاز والتوتر، في حين اهنت عواصم أوروبية وتولية على الاقادة من تضارب للواقف في بلدان الشمال الاقريقي لتمرير اتفاقات برسم ضمان المسألح، كان في الامكان ان تكون منصفة للمغرب والجزائر على حد سواء. وزاد في تُعقيد الوضع انَّ هذه للنَّطَّقة التي كان يعول عليها في دعم العمل العربيّ المشترك، كونها شكَّلت مصدر مبادرات تاريخية، انكفات في تعاطيها مع القضايا العربية

لم يعد السؤال مطروحاً حول هوية المستفيدين من بقاء التوتر في شمال غرب افريقيا، ولكنه بات يرتدي بعداً ملحاً، مفاده الى متى يستمر ذلك التوتر الذي عملًا عقارب ساعة الانفتاح والتقاهم في المنطقة المغاربية؟ فالقول أن الملف من اختصاص آلامم المتحدة لا يعفي الاطرافُ المعنية من تُحمل المسؤولية ازاء تعثر الحل السلمي، وبالتالي ازاء المضاعفات السلبية لبقاء الشكل. فالأمر لا يتعلق بنصر تحققه الديبلوماسية الجزائرية أو المغربية، لأن اختراق المنظمات الاقليمية، من أي مستوى كانت، لا يجلب الحل المرادف لسيادة الأمن والاستقرار، وإنما يزيد في تعقيد الوضع. والعلاقة بين المغرب والجزائر ليست محكومة بما تستطيعه ديباوماسية البادين من حشد التأييد لطروحاتها التباينة ازاء قضايا عدة، وإنما بتوفير ارائة حقيقية في البحث عن حل مشرف، يكون في مصلحة البلدين، ومن خلالهما ينسحب ايجاباً على مصالح الاسرة المغاربية والافريقية. وحين يؤكد العاهل المغربي الملك الحسين الثاني الآن انه على أستعداد لمحاورة بوليساريو «من أجل اقتاعهم بالعودة ألى المغرب، وليس من أجل تسليمهم الصحراء»، فإنما يفتح منفذاً جبيداً برسم الحل البشرف، ليس فقط لأن هِناك إقتناعاً بنهاية طموحات قيام كيان انفصالي في المنطقة، ولكن لأن التعاون بين المغرب والجزائر قد يجد طريقه في صيغة من هذا النوع تطوى صفحة الخلافات المغربية - الجزائرية، أذ أن في أمكان الجزائر أن تعلن أنها اوصلت بوليساريو الى محاورة المغرب تحت مطلة جديدة، تستفيد من توجهات العالم نحو التكتل والوحدة ونبذ الانفصال، وفي امكان المغرب ايضاً ان يعلن أن الباب لم يغلق ابدأ في وجه

في الاجتهاد القانوني أن قضية الصنعراء قانت منظمة الوحدة الافريقية الى نوع من الثمزق التعاون، بيد أن الاجتهاد الستاسي لا يُلقى البحث في حلول بديلة، اقريها أن نزاع الصحراء ليس في حاجة الى استفتاء متحكرين من أصول صحراوية، مهما كانت اعدادهم وانتساباتهم، راكته في حاجة الى صيغة جديدة للتغبير عن أرادة التفاهم بين الاطراف المعنية، وفي مقدمها المغرب والجزائر قبل اي طرف آخر، وفي امكان الصحراويين ان يفخروا انهم سيهتدون ضمن هذا التفاهم الى المشروعية التاريخية التي اقرها حكم محكمة العدل الدولية في لاهاي، قبل

محمد الاشهب

خبرالله خبرالله



🔳 مكتب نبويورك:

🗷 مکتب موسکو:

🗷 مکثب باریس:

ا التحتب الرئيسي (لثنن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT الباتف: 0171-3714225 / 0171-3714215 لللكن: 0171-3714225 / 0171-3714215 الملكن: 0171-3714225 الإدارة العامة: الهاتف: 0171-6029988 التاكن: 0171-6024963 التاكن: 925751 البائل: 0171-6052124 فناكس: 0171-6052124 - التوزيع: AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🖿 مكتب واشنطن

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bide. New York 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619

Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 ■ مكتب بيروت: المعراء شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة قرابعة. الباتف/الناكي: ٥١٤/٢/١/١/١٠) ■ مكتب الرياش: جرير بالازا - الدور الرابع - شارع العليا العام. صب. ١٨٩٠٧، الرياض ١١٥٣٧.

الماتك ما ١٦١٥٢٥ / ١٦١٥١٦١ الناكس: ١٦١٥٢٥ الماكس: ١٦١٥٢٥

شارع صاري، غرب طريق للدينة. صرب، ١٣٠٧، جدة ٢١٤٢٦، البائل: ۲۲۹۲۹۱ الفاكس: ۹۸۰۹۰۰ ■ مكتب الكويت: شارع فهد السائم - مركز المشارى والخترش - الميزانين. مكتب رقم (٦) الهاتف: ۲٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦

■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتبنية، مجارين سيتي، امام السفارة البريطانية، دور ٢ - شقة ٩ الهاتف: ١١٢٢١٥٦، الفاكس: ٢٠٨٨٥٢ 🗷 مكاتب البحرين: التمرير: للنامة مسب. ٢٦٢٨

الهاتف: ١٩٧٠- ١٩٧٤- الفاكس: ١٩٧٠- ١٩٧١. - الادارة: شقة ٨. بيت ١٩١٤، طريق ١٣٢٥ (الجفير)، مجمع ٣٤٢، المنامة الباتد: ۱۲۰۸۲۸ - ۲۷۴، الفاكس: ۱۲۰۸۲۷ - ۲۲۲ ■ مكتب الرياط: ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، اتامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع.

V. YAY , Sil V. YAY . Tall ■ مكانب صفعاء: مسنعاء - شارح القيادة - بناية مركز سما للمغروشات رقم (١) الدير الثالث. الهائف: ١٩٧٦٦ (الفاكس) ٢٢٢٢١٢ - من ب ١٩٧٦٦

مزة - قيلات غربية - برج متاله، الدور التاسع، مكتب رقم ٢ و ٤. 🗷 مكتب بمشق: الهاتف: ١/٠٠٠٠/١، الفاكس: ١٦١٠٠٠ - ص. ب. بعشق ٢١٧٢٠ . عكتب السودان: الخرطوم - عمارة برج النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كازيوم 1.11. . . TYVY. Y3. PTAY, . 9. PTAY (BEIZE): . TYVY - 13.1.

تهامة للاعلان وللملاقات العامة والتسبيق جنة - الجعراء. شارع الاندلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعولية. الهانق: \$322 235 (-7 خطأ) - الملكس: ٦٥٢-٨٦١ للركز الرئيسي:

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

معارض الحفارين غضبان ويوسف:

الخروج من كيمياء الحمض والمعدن والدخول في سيمياء الدهشة والروح

عمل فن الطباعة والحفر مساحة رحبة في اضاءات ارْبُهار المحترف البحريني، (استقر محتَّرف رافع الناصري منذ العام الماضي فعيها)، كشير من فنانيهم يمارسون والكرافيزم، والطباعة من مقال أنس الشيخ وجمال عبد الرحيم وابراهيم بوسعد، وتتلاقح في أساليب أخرين العناصر الكرافيكية باللوحة من مثال تجارب بوسته وبعض الحروفيين، وقد برز في فن الحفر اسمان لا يفترقان يعملان بلهاث محموم ليل نهار في محترف وجمعي البحرين للفنون التشكيلية، وهما عبد الجبار غَضْباًن وعباس يوسف، بدا منذ ايام يلتقطان أنغاسهما بعد أن تمّ تَهيئة مُعْرَضَهِمَا الوشيكَ الشَّترك في صالة «الكوفة، في لنُدن، عَرْفًا بِنشَاطِهِمَا ٱلمتسارِع في العروض الأوروبية (أخرها كان في الدائمارك) قبل عامين، وقد حققا خلال العام الفائت عرضينٌ: الأول في أصالة لجيّال، في بيروت والثاني في اصالة عشتار، المشقية، كما دعيا للعرض الاستعادي فيُّ العام المقبل بمركرُ الفنون التابع للمتحف الوطني فيَّ

تجتمع التجربتان حول تقنية السالب والموجب المحقور والمطبوع في تبصيمات الكليشة. وهما يتباعدان في موضوعتهما فالأول تعبيري تشخيصي، والثاني تجريدي حروفي. تصدر خصائص التكوين لدى الاثنين منَّ المصراع الدؤوب بين الشكل العضوي والتعامد للعماري، تحشر اجساد الأول في حجيرات حميمة، وتبدو شبكات الأحرف لدى الثاني وكأنها مقاطع مجهرية بيولوجية.

تتملك الاثنين عقيدة الشيوع والتعدية التي ختمت مصداقية فن الطَّباعةُ والحفر مُنَّذُ تَظَاهِراتَهُما الأُولَى على المعدن أم الشباشية الصرير (السيريغرافي)، أم الطباعة الحجرية (الليتوغرافي)، وبتجاوزهما قدسيَّة الأحادية (في اللوحــة) وفرادتها تحدوهما قناعـة اكـيـدة بـأن الندرة لآ تضمن أصالة العمل الفني. ولا تعني تعسية النسخ اي تماثل، خاصة وأن هذه التقنّية الشعبيّة (مثلها مثل كتابً الجيب والأسطوانة) اخرجت المتعة البصرية من احتكار الخاصة، وسعت بالتالي الى نشر العمل الفني على أقاق جماهيرية عامة. لقد خرجت توامية الاننين من أشداق الآلة الطابعية واسطوانات المكبس اليدوي، وحين يمارسيان احالية التصوير يحافظان على حساسية تنفق الأحبار الهابئة الصباغة، وحساسية مبضع الخط والرسم المعدني. تقع القرابة السيميائية بين عرائس الدهشة الفضبائية ومشكأة الحروف البوسفية خارج حدود كيمياء الزنك والحمض والمنقاش، لانها قرابة روح ورحم مكان وزمان

يَحْقَرْلَ عبد الجّبار العالم الى وجِه ويد وإيماءة ملتاعة، ربما يكون وجهه الذاتي المتوحَّد مع فتاة أحلامه البعيدة أبدأ، تسيطر على عوالمه التعبيرية الحادة مسيريفية، قسية مستسلمة الى مرارة مازومة، توشحها أغلفة من الحلم الذي يؤرق رسوخ تكويناته: عالم موحش مختوم بصمت مريب وعويل مكبوت، وقفات ساهمة في الابنية، وفي

حتمها الوجودي العابث. يعتمد عبد الجبار في هذه التاليف على اخترال



حدر على المعن لعبدالجبار غضبان

العناصير والتـقشنّف في الشكل والمضيمون، والرّهد في الأدوات والأداءات، معتمداً هدوء ألوان الحفر التي تهمس بالصباغة ولا تصرح بها، ما خلا بعض الموأقع التي تُشرِصُع فيها الإلوانُ القَانية الأرجِـوَانية أو الرَّمـردية

تتظاهر نروة التعارض بين الاثنين في هذه المصطّة ففر

يستخدم اقلامه وقصباته لانه يعرف اصولها. فهو خطاط



ممارس (مثله مثل سمدر صابغ والصكار والشعرائي وعلي

وفن الحقر والطباعة في نفس الوقت، والحرف لديه يمانع

الشطح والترويض الاستشراقي، ونلك بسبب مناعة تراكم

خبراته في الرسم. تقترح تداعياته التكوين العام

والتماوجات التي تحافظ على هيئته الذاكراتية الحرفية،

أما سجأت التوأشج الصباغية الرهيفة فتستعير اليد

اليسرى لمعزوفات ليالي شوبان الواطئة، متوافقاً مع صبوة

رَميله في الايجِسار والالماح والتشكيل «المنصاليست،

الاختصاري. محافظاً على مهابة الحرف كما وصفه ابن

يُجتمع الاثنان حول رفض الكيمياء الكتيمة في جدار

المعدنِ، بحيث يبدو التراشح الكابَى لَلون شَفَّافاً أوَّ شَافاً

نافذاً للنُورِ ورفيفَه الإشعاعي. وهنا نقع على التنزيهات

الكرافيكية المُلتبسة التي تتبأنل فيها الأرضية مع الشكل

بورهما الادراكي، ويستبدلان بالتالي الكيمياء الحمضية

بالسيمياء الروحية، مثل التحول رمزياً من المعدن الخسيس

ألى الْمُعَنِّنَ الشَّمِّينِ، من القَصَّنيْرِ وَالزِنْكِ والنَّحَاسِ الى

التماع النهب، ومنَّ صدأ المادة الى تورانية العالم الروحي.

الحروف لدى الثانى ليحققان نفس الغبطة التقنية التى

تجعل من تبصيمة المعدن وتاكلات الحمض تنفقات

تتحالف أبقاعات الإقنعة اللغرية لدى الأول مع موسيقى

عربي: «انما الحروف أمَّة من الأمم».

حسن وسعيد طه والزندرودي وسواهم) يمارس التَّحْ

وكثيراً ما تمتد نراع الأنثى حادة الميلان مع المرتسمات المتعامدة تضرب حيوية كبيرة في سكونية الموضوع وعطالاته الاستلابية.

الوقت الذي تخرج عصابية عبد الجبار عضيان من آليةً التعبيرية البسكولوجية الغربية، يقطف عباس يوسف ما شاعت له ذائقته الكرافيكية من غبطات الحرف ونخائر اقلامه وطرزه التي درج على تخطيطها وفق أصولها التي تعلمها من المعلم البحريني عبد الله العرب، درس الأول في كلية فنون بمشق قسم الحفر حتى نهاية ١٩٨١ فحملً السمات المازومة للحفر السوري وبرس عباس الأنب واللغـة العربيـة في جـامـعـة قطر حـتـي عـام ١٩٨٢، ورغم استخدام عباس لذأكرة الثقافة المحلية فتجريده مستخرج مثل زميله من شحوبة تقاليد الوان الحفر الأوروبية.

قد لا يكون عباس حروفياً بالمعنى الاستهلاكي الباروكي المنمط الذي تعثرت به تجارب الكثيرين (من مثال القريشي والمهداوي، مسعودي ونحلة وغيرهم) ذلك أنه



حقر على المعدن لعباس يوسف

«مصباح اللذات» مختلرات من الشعر الفارسي المعاصر: البواكير التجديدية في القصيدة الإيرانية الحديثة

🗍 القاهرة – كريم عبدالسلام

■ لظروف متعددة، غاب عنا الشعر الفارسي ٱلْمُعاصر، في ترجماتُ وافية جيدة، إذ انْشغُلُ الناقلون عن الفارسية، وجميعهم من الاحاليميين النين نشهد لهم بالكفاءة، بترجمة عيون الشعر الفارسي القديم: حسافظ الشسيسرازي، جسلال الدين الرومي وشيمس الدين التَّبريزي، وغيرهم ممنَّ ارتفعوا بالشعر الفارسي إلى ذروة عالية.

لكن علق هامة هؤلاء الشيعراء والأعلام، لا يصح أن يوقف جهد المترجمين عليهم وكأن الزمن قد توقف عندهم، خاصة في ظل غُياب مشاريع الترجمة المتعاملة والتي قد تعطي أملا للقارئ المتابع بإمكان تمثيل الإبداع في فرع من الفروع أو في حقبة من الحقب, تمثيلاً وافياً.

منْ هنا تتضّح قيمة الجهد الذي بنقل إلى العربية إسهامات المبدعين المعاصرين في اللغة الفارسية، فهو يتخطى الشائع والشابت والمضمون التاثير الى الإضافة المفيدة، وفي هذا السياق تاتي المنتخبات التي بين ايدينا، من الشيعير الفارسي للعاصر، والتي ترجمها محمد اللوزي تحتُّ عنوان مصباح اللذات، وصدرت في العام ١٩٩٧ في القاهرة، عن سلسلة أفاق الترجمة التابعة للهيئة العامة لقصور الثقافة في القاهرة. تحتوي المختارات اربعاً وعشرين قصيدة لسنة شعراء معاصرين، هم على التسرتيب: (نيـمــا يوشيج -١٨٩٠/١٩٦٠)، (احمّد شَامُلُو- ١٩٢٥/...) (ناس ناس بور-۱۹۲۹/...)، (سياوش كسرائي- ۱۹۲۹/...)، (سهراب سبهري- ۱۹۲۸....) و(فروغ فرخ زاد- ١٩٦٧/١٩٣٤). والأشيرة أشتصها المترجع بضمس عشرة قصيدة، من اصل الأربع والعشرين المترجمة حتى لكان هذه المختارات للشعراء الخمسة الأول، مضافأ

المظلة النووية

عيسى مخلوف

■ اطرف ما في دخول باكستان النادي النووي

العالمي، وقَبلها الهُند بالطّبع، هو ردّ الفعل الأوروبيّ على الموضوع، وبالأخص ردّ الفعل الأميركي، ومعه

ردُ الفعل الإسرائيلي الذي حثر من بحول ايران نادي

القوى النووية. وهكذا مع انفتاح الباب على

مصراعيه امام السلاح النووي، لن يعود من الغريب

بعد اليوم ازبياد عند المتمترسين وراء قنبلتهم

النووية. والذين يستنكرون هذا التصحرس، وفي

مقدَّمهم، اميركا، الا يدركون أنَّ سياستهم في العالم.

وقهمهم لنطق الحرب والسلم انطلاقأ من مصالحهم

الصيَّقة فحسب، هي التي تنفع العالم، أكثر فأكثر،

نحو هذا السباق المصوم، وتجعل السلم العالمي

سلماً على فوهة بركان، أو مجرد توازن للرعب.

إليها ديوان لفروغ فرخ زاد. الشعراء الخمسة

لا يعتمد الشعر الفارسي البحور العروضية التي يعتمنها الشعر العربي فقط بل إن مسأر تطوره كله يشبه إلى حدّ كبير مسار تطور الشعر العربي، فقد تشأت حرَّكات التَّمرد عَلَى العروض الكلاسيكي في العسسرينات من هذا القرن وما تلَّاها، متدرجة من التنوع ضمن الإطار العروضي إلى كسر وحدة البيت واعتماد التفعيلة الواحدة أو ما عُرف بالشعر الصر وانتهاءً بالتخفف الخالص من العروض.

وكان ونيما يوشيع، الرائد الأول لما عُرف بالشعر الضّارسيّ الحر، نشس أول أعماله والأسطورة، عام ١٩٢٣، الأمر الذي عَبِّد الطريق أمام الأجيال الشعرية التالية، التي لم تنح في الأغلب الأعم من تأثيره.

وَّمِنْ المُلَّاحَظُ ان الشَّعِراءِ الْأَرْبِعَةِ النِّين تضمُّهم المختارات، خلا «فروغ فرخ زاد» يمثِّلُون حِيالًا واحداً، إذ تتراوح سنة ميلانهم بين العام ١٩٢٥ وألعام ١٩٢٩، كما يشتركون تقريباً في الانتماء ألى اليسار، شأنهم شأن نيما يوشيج العضو الفاعل في حـرْب متود، المنحل، والَّذِي أرهص شـعـرهُ بسمات طبعت شعر الشعر الأربعة، من هذه السمات: الرومانتيكية التي تُسم الانتقال الضروري من الكلاسيكية الى الشورية، ايضاً ذلك الحس الإغشرابي الواضح الذي وسم الأنب في تلك الحقْبَةُ، ليس في إيرانُ وحدها، بل في العالم أجمع. فالحقبة كأنت تالية للحرب العالمية الأولى بما أحدثته من ماس وصدمات عميقة لأوروبا غير البعيدة

دأتحسس بيدي

كثيراً عن إيران. يقول نيما يوشيج في قصيدة بعنوان دالقمر، ص (۲۰):

وهناك بعيداً ذات مرة شنقوا رجلأ ولم يجرؤ أحد أن يرفع رأسه،

(من قصيدة دالحق الطافح، ص٢٦) أما نادر نادر بور فيقول في قصيدة دامل أم خيال، ص(٣٢):

دموتى نتن، غرقى في الدم أطفال نحن أدركنا زمن الشيخوخة نحن ظلال الليل العثيقة المنكسرة نحن الفجر الكانب، ويضيف سهراب سبهري من قصيدة دوقع قدم الماء، ص (٤٧):

بنيت منزلي في الطرف الأخر من الليل،

الثورة النقية.

القصائد المترجمة في هذه المختارات، وحسناً فعل الترجم مُحمد اللوزي إذ احْتَصِها بهذا العبد من القصبائد، فُعَى صنيعها الشعري، شان كل شاعر حقيقي، تتجلَّى مراة صافية يمكن أن يتعرف فيها الشعراء على مواضع أقدامهم ما أنجزوه وما تسرب من بين أصابعهم ما يمكن أن يتداركوه وما يمكن أن يعترقوا به لأنقسهم أولاً، بعيداً عن المزايدات والطنطنات، تلك الأخطاء الشائعة!

ما يلفت النظر في قصائد فرع زاد خلا حساسيتها الفائقة التي لم نكن لتتحمل من العالم أكثر مما تحملتُ، ثلك الثورة النقية على السائد المتكلس وما هو غير إنساني،

تقول في قصيدة «وردة حمراء» ص . وقادني إلى الروض

ِثمة سَحر ما في هذه القصيدة، التي اعتُبرت وقت نشرها (١٩٦٤) خارجة على الأطر والمواصفات القائمة، إن السحر في قصيدة كهذه وفي غيرها من قصائد الشاعرة، إنما يحيلنًا الى عبارة الشاعر الكلاسيكي أوكتافيو باث الذي يشير فيها الى الثورة وقد تحولت نوعاً من الممارسة الفارغة والى التجريب الذي تحول تقنيات

من كتابتها أو يزيد، نستحضر مجال الثورة الذي اجترحته الشاعرة. كما نستحضر «التآبو» الذي ثارت عليه وخرقته، لكننا، في الوقتُ نَفْسَهُ، نَنْبَهِشَ مَنْ الكسل الذي يَبِفَعَ بشعراء تالين الى تثبيت المواصفات نُقسها التى ثار عليها الشعراء السابقون متوهمين انهم في معمعة النضال، فيما الحقّ انهم يفرغون الثورة من محتواها ويحولون التجريب الى نُجِلُ وبناء فاقد الروح!

فروعُ فرحُ زاد تدفع الشاعر حقاً إلى تعيين والتنابوء الخساص بهذه اللحظة وبالتنالي تعيين نضاله الفنى الخاص باتجاه تحطيم هذا التابو وتجاورها

الفارسي للعاصر) صدر عن الهيئة العامة لقصور الثَقَافَةُ - ١٩٩٧ ، ٢٠ صفحة من القطع المتوسط وترجمه محمد اللوزي.

وفي جنح الظلام ركز وردة حمراء في جدائل شعري المائس

أحبني عند بتائل الوردء

عند قراءة قصيدة كهده، بعد ثلاثين سنة

إن ثورة نقية كما تتجلى في قصائد

لكن عبثاً أقف ليفتح لي الباب أحد، ويتسلم الراية أحمد شاملو قائلاً:

دمدينتي ضائعة مع العشق أنا، مع التراب

فروغ فرُّخ زاد، صاحبة القسم الأكبر من

غير قطري، الأصر الذي يمكن أن يُقاس عليه

(*) «مصباح اللذات، مختارات (الشعر

şini yinl

يكفي أن ننظر الى هذه السياسات التي لا تعمل إلاً عَلَىٰ تَكْرِيس مَنْطُق الحَسروب لا منطِقُ السلم، ● ضمن سلسلتها الاببية: «جوهرة الأدب، أصدرت «دار القبة وتبسيع الأسلحة بملايين الدولارات، ثمَّ تُعاقب من بستعملها، حتى نفهم الى أبن نمضي. وذلك كلُّه يجعلنا لانفاجا باتساع رقعة النظلة النووية فوق رؤوسنًا، بل بوقوف العالم بأسره على هذه الشرفة النَّوُونَةِ التِّي سُنطَلُ منها على القَّرِن المَّقِيلِ. ويبقى السؤال: هل ستشرقُ علينا الشمس غداً؟

يقول الكاتب المكسيكي الراحل أوكتافيو ياث اذا كان التوازن النووي قُد انقتنا من حرب عالمية ثَالِثَةً، فَهُو عَظِلُ حَلَمْنًا فَي التَقَدُّم، وإذا كانت القَيْبِلَّة النووية لم تدمّر العالم بعد، فهي دمّرت تصورنا المثالي لهذا العالم

يكفى أن ننظر من حولنا الى الطريقة التي تعالج

فيها اميركا الوضع في الشرق الاوسط وكيف يتم

التعامل مع الفلسطينيين، وهذا الاستهتار بشعب

بأكمله وتعليق حياته ومصيره في اياد جائعة

مين المنابع المنابع عن الأفق، ولا نعرف ما المنابع الم إذا كناً نعيش، الأن، غسقاً أم فجراً،.

شجيرة حناء وقمر

الزرقاء للنشر، في مراكش الرواية الثانية للابيب والمؤرخ المغربي احمد التوفيق، وتحمل عنوان وشجيرة حناء وقمره. تدور احداث الرواية حول منسأة قائد قبيلة توصيله محاولاته في بناء السلطة الى السجن حيث تضيق به الحياة الى حد الاختناق، وتحضر في الرواية اسراة هي الوحيدة الكفيلة بانقاد قائد القبيلة. وتصف الروأية كيف ان جدرانً السجن تشكل سداً بلتقي فيه مجريات: مجرى انفاس امراة قوية بجمال جرى، ومجرى آخر لعواملف امرأة اخرى تمتص كل عنفوان مساحيتها بباطن عميق وقوة منمرة. وتتتبي الرواية بالرأة الاخيرة الى تائية تكاليف السلطة والهلاك ما يسفر عن تحطم البناء فوق صاحبه فيموت بدوره، وتبقى الرأة الاولى بجراحها ومرارتها تحمل ذكريات طفولة

اختطفها روس كبير آلهة اليونان، وأن أخاماً قدم وس الذي ذهب وراهما، بحث عنها، ولم يجدها - كأنُّها ذابَّت في الأرض الأوروبية، أعطى أوروبا اعمقُ وأغنى ما عنده: الأبجدية في هذه الأسطورة، الحضّارية المعنى والبعد، نُرِّي كيف أنَّ الْأَبِحِينَةِ الأَوْغَـارَيتيَّةٌ كَانت في أساس أبتكار لغة الآخر، ونرى بداية لما يمكن أنَّ

نُسميه بالنَّص الجامع، النص الذي يؤالفُ بين نصوص كثيرة، يُصهرها، ويُقطَّرها، ويوحَد فيما بينها. فُفي هذا النص استنزجت الأعسالُ والأفكار: الهندسة والزخرفة والنقش والنحت والشعر والفكر والآلهة

إن تاريخ هذه الأرض التي أنتمي اليها ليس شاهداً لها وحدها، وإنما يَشْهد كُذلك لـازُخْرِ. النينة، التفاعل البحري - ثقافةً واقتصاداً، الكتابة: ذلك هو الثالوث الحضري الذي جعل النصب المسمّى هذه الأرض بوالشرق المتمدّن»، الشرق الذي وصفه المؤرخون بأنّه مدّن شواطئ



الأرض التي أنتمي

■ ليست الأرضُ التي أنتمي إليها فضاءً واحد البعد(*). إنها فضاءً بأبعاد كثيرة

أفروبيت، فينوس: إسم آخر لعشتار. أثينا،

روما ضَوُّ إِن ظِلان يتألُّفان مختلفين، ويختلفان

مسؤتلفيين، مع الأضواء والظلال في بابل

وأوغاريت وبيروت وجلقامش نموذج أول

الأوليس. والأنداس هي التجسيد الاكثر تكاملاً

للتالف بين الذات والآخر، تأسيساً على رؤيا

وانظروا ألى الشَاطَى - البحر: إنّه، منذ البدء، اثنان - وجه بِتُجه الى الجبالِ وما وراعا،

سهوياً ويوادي وشروقاً، ووجه يتجه الى البحار

يحمل الوجه الأول أعماق الشرق وأفاقه

ويستقبله الوجه الثاني بتموجات السفر والبحث

وَصُبُورَة التجدد: ضوء المُشرق وظلَ المغرب في

لوحة وأحدة. والوجهان مغموران بقوس قرح

آخر من الألوان: الأزرق الغيروزي البنفسجي

الأسود الرمادي الأبيض البرتقالي الأصفر

الأحمر. شقيقان يتنافسان ويتكاملان: رحم

والشواطئ، بين الأرض التي أنْتُمِي إليها؛

بِوصِفِها شَرِقاً، وأورويا بِوصِفِها غُرِياً، يواكبهَ

تَناصُّ سماوي - كوني عبر الكتب الإلهية

الفرعونيَّة، تُعاد كتابتُهنا، بشُكِّلِ أو آخر، في

الأساطير اليونانية والرومانية، وتُضُفّى عليها هالات القداسة عبر استعادتها في التوراة.

والقرآنُ، كتابُ لُغَتَّنَا الأعظمُ، حاضنٌ أعظمُ لأهل

الأرضُ التي أنتمي إليها كتاب واحد كتبه

لِي، إن ريادةُ الكونيّة الشقافيّة والتواطُن العالمي تعود الى الأرض التي أنتمي إليها. فعلى

هذه الأرض، وكنتِ المدينة - تمونجاً أوَّلَ للمدينة

الحديثة، تنظيماً وَعلاقات. ومنذِ البدايات، عمِلَ

بُحُارَتُهَا على أن يكونَ البحر المتوسط بحر

تفاعل وتَبالل. وتُبُودلُتْ، بفعل نك، التقنياتُ

والأزياءُ والأذواقُ والعلَاقاتُ السياسية. وفي هذا

ثقافة كونية إنسانية. وفيه ما أسس كنلك لنشوء

كَانَ فَنَ التَّخْرِيفِ موضع تنافس تفاعليًّ

وخَـلْق - سـوري مـصَـري يوناني . وكانت الطقوس الخاصة بالالهة السورية تتردد في

أرجاء الدلتا ومعابدها، تُصادياً مع آلهة النكتاً

التي تنتشر في سورية ومعابدها. وكانت مقابرً

طِيبةٌ تِتَرْبِينِ بِنقوش كريت، ورسومها، فيما كانت

أَرْهَارُ الِلَّوتَسِ وطيـورُ النيل تُلهم فَنَّاني الخَــزف

الكريتي، وتُطلِق مخيّلاتهم، وفيما كأن الكتَّانُ

المسري يتحول بين أيدي السوريين واليونانيين،

تتويجُها التَقافيُ الفريدُ، في احتضان الفُلسفة

الإغريقيّة، وفي تأسيس الأندلس، خصوصاً

فهذه الأرضُ التِّي إنتمي إليها فتَحَت، منذ َّالبدُّء،

نراعيها للعالم - تُعطية أجمل ما عندها، وتأخذُ

منه أجمل ما عنده - لا تَكَقَّنا أو نَقَّلاً، بل كانت

تُتَمَثُّكُ وتصهرهُ في تجريتها، وتُعيدِ مَزجَهُ

وَإِنشِياءَهُ، وفقاً لِأَفِقَها الفكري - الفني، ووفَّقاً

وَلَّغَتَ ذِكِّرٍ، وَلِو تَكُرارِأ، أن أوروبا - القاردة،

أخذت اسمها مِن أوروب - الإلهة الفينيقية التي

وقد استمرَّتُ هذه الرِّيانَةُ، عُربيًّا، وتَمثُّل

في صنَّاعة مُرْهَفة، إلى أزياء ببيعة ومتنوَّعة.

ما أَسْسُ لنشوء تُقافة تُتخطّى الحدودُ الوطُّنيّة ·

الله والإنسانُ على مدى عصورٍ، في أفق واحد،

وعلى هذا الكتاب/ الكتب، تأسس العالم.

الكتاب، وكِتُبهم ولغَاتهم.

العلاقات الدُوليَّة.

لحسبُها الجِماليّ.

الأساطير السومرية البابلية الكنعانية

هذا التناصُّ المادِّي – الطبيعي، عبْر البحار

ومتنوعة: جَمْعُ بصيغةِ الْفُرِد.

دمشق، وعلى كُونية مدارها.

وما وراءها، مجهولاً واستكشافاً.

حضاريّةً واحدةٍ.

تَبْدو الأرضُ التي أَنْتَمي إليها، على صَعَيد الإبداع، مختَبراً ويُؤْرَة تجريبٍ في وَجهِمنها، ولمنظة توازن بين الشرق والغرب، في وجد

وأفقاً خاصاً مختلفاً، على صعيد المارسة الفنية، في وجه أخر. وأعمق ما فيها موجود في أبجديتها. صوجود - رمزاً وإشارة. لهذا لا تُسْتَنْفُدُ الطاقة التي تخترنها. ريما، هنا تحبيداً. يصبع القبول إن هذه الأرض ذاكرة وفيضار

ذَاكرة - أكاد أن أقول: الحاضر فيها من نفسه نكرى. واكاد أن أقول: المستقبل. فضياءً - أكاد أن أقول إنه مسكونٌ بالفاحعة

وحس الهاوية بنك البحث المهيم عَمَّا رؤيُّ وعَنَمًا يُرى، وعَمَّا لا يُرى. فضاء لقاء بين التصوير باللون والتصوير بالكلمة. بين التنكيك والتكوين. فضضاء لا تعسرف أن تسلك إلا الخطوات المسكونة هي أيضناً بالفاجعة وحس الهاوية. والتاريخ محيطً - لكنّه ينوس كمثل الأرجوحة: قيدٌ في هنيهة. حرية بلاحدٌ، في هنيهة. نَهْرٌ لا نسج فيه مرَّتين - وفقاً لعبارة ناك الشاعر الأرخي - السماوي، هيراقليطس، الذي البركَ بعمُّق سبَّاق، سبر الحركة وسر الماء وسر البحر، كما لو أنَّه الوجه الآخر لموج المتوسط

الهادئ الغاضب، الشيخ الطفل. أقول: الأرضِّ التي أنْتمي إليها، وتتدافعُ في نفسي إيقاعات الخطوط الصبغة والسمة الضرية، الظلالُ والفروقات، سرجاتُ الإشراق اللوني. وأكاد أن المح العناق المفرد بين المرنى واللامرتي، المحسوس والمجرد. وأرى كيف تنصدرُ الشَّمِسُ في عريتها اللَّونيَّة في أَفق شُطَّأَنها، حادَّةً، حارَّةً، وبيعةً، تلوّح لها الجبال وتواكبها السهول. وأكاد أن أرى يد الغروب

تحملُ وَرَدُ الشروق. ٠٠٠٠ أين تختبئ، إذن، أيها الخيط الذي يُصل بين العين والقلب، بين القصيدة والأيقونة، بن السنفونية واللوحة؟ وأين أنت، أيها البرزخ بن سسومسر وقسرطبة، بين الزقورة والمشننة، وبين الزُّخرفة والنُّمُّنمة والخَطَّ وأين أنت، أيتها الضربة التي توحد بين الوتر والريشة والقلم

اك، فيما تِحد بين الأبجِديّة والفضاء أن تقول للمدن كلِّها: لنقُلُّ سلاماً الوغاريت. وباسم هذه المدينة السورية التي اخَتْ بين المن الله أن تجمع بين إيبلا وماري لكي تُحيّي معشق، ولكي تريط العاصى والفرات، القرات وبجلة، بخيوط تغزلها القيس، وتنسجها تدمر جالسة في

أحضان بعلبك. ولك أن تحمل البحر المتوسط على ياسة اللون، وأن ترسم اللون بالخطّ، والخطّ بحبد الطبع، وأن تلبس باسم هذا، لباس الطبيعة الله إنن، أن تتحرَّك في الأرض التي انتعى إليها، كمثل ما يتحرك الأفق تحت نراع الشَّمس.

إنه المناخ الطَّالع أبدأ من نفس، بحثاً عن فضاء أخر. مناخُ، - حلمٌ تقول إنه الواقع، وواقع لأ تكاد أن تراه حستى يذوب في مسرج اللاوعي، مناخ - التصويرُ فيه نسيبُ الشعر، مناخً، - دعوةً الى الدخول في المادة السورية، فِي نصوصها اللونية، وفي تاويلها. ولنا أن نُصِّعْيَ الى تلك الأصوات الَّتِي تَتصاعَدُ مِن جِسَدِ هذه المادة في لغة - لون، ولون - لغة إنها أصوات تتاخى فيها نغمية التشكيل بالكلمة، ونغميّة التشكيل باللون. اصوات تحملها تموجات لا يكادُ الإصغاءُ إليها أن يتبيَّن فيها الحد الذي يفصل بين الهشاشة والصلابة الشَّفافة والكثَّافة، العيد والفاجعة. ولا ينتظرك فيها غيرَ العَجِبِ أو الخَيِّبِةِ. لا توسَّط وتقالهُ: للورد لون لن تعرفه المعرفة الخَلاقة، إلا بوصف شُوكاً أخَر، ودماً أخر.

ولنا، فيما نُصِعْي، أن نلمس وننوق ونري أقول: الأرضُ الَّتِي أَنتمي إليها، وأكادُ أن ألم اللون والكلمة ساهرين في سرير واحد، نائمين على وسادة واحدة. وبين شَهْقة الدّلظا الحميم ولأمشة الخارج الته مجر، بتعانفان

يا للْمُناخ الذي تُعقَدُ فيه أحلافٌ لا أريدُ أَنْ أحصييها بين المعنى والصورة. يا للعناخ النِّي تنسجه الوحدة والمؤانسة، غيمة الفرح، ومطر

أَقَولَ: الأرضُ التي أنتمي السها - فنياً، وأكاد أن أسمّعَ تاريخها يوشوشني: إنّها شَعُّمُّ في تقويم الفلك.

* مقاطع من تقديم الونيس لكتاب الله التشكيلي المعاصر في سورية ١٨٩٨ - ١١٩١٠ الصادر حديثاً عن عالدري أتاسي في بمشق والكتاب باللغتين العربية والإنكليزية عدت الى لندن من رحلة طويلة الى بيروت وبمشق، وفي قلبي

حرقة، وفي حلقي غصّة، وفي عيني دمعة! فبعد اليوم لنّ تكونَّ

لندن كما تركتها ولن يكون لصاحبها البريق نفسه ولهفة الانتظار

الحفل الذي أقيم في دار نقابة الصحافة لمناسبة صدور الكتاب

الموسوعي «نزار شاعر الأجيال، الذي اصدرته دار سعاد

الصباح للنشر وشارك فيه رموز الأدب وألشعر والفكر والإعلام

في الوطن العربي الكبير... بدا نزار الرائع يومها سعيداً بهذا

وسالني عن كل شاردة وواردة وعن الحضور والاصدام

وحاولت أن أخفف عنه وأنا اعرف حجم معاناته وودعته على

📰 شهدت مدينة القسطاط أول عناصمية لمصربعيد الفيتح الاسلامي، تعايشناً سلمياً بين النصاري واليهود والسلمين وتشهد على ذلك وثائق الجنسزة اليهودية التي عثر عليها في هذه المُدِّنَةُ وَهِي لَا يَزَالُ قَسَّمَ كَيْسِر منها باقياً ألى اليوم، وكثلك هذا العدد من الكنائس الذي ضمته وقد لا يتناسب مع عبد الأقباط النين كانوا يعيشون فيها وايضأ الانتعاش الاقتصادي الذي اتاحته لليهود والإقباط على السواء حتى مسار بعصبهم يعارس نشساطأ تجارياً بولياً.

وتميرت الفسطاط بوجود كنائس عدة متجاورة، تمثل فيها الطراز المعماري القبطي الواضح في بناء الكنيسة، الذِّي اسْتِقَ جوهره من عناصس التخطيط وأنقربت كنائس القسطاط

طاقة التي نحمومها العا بناخر

على إن هذه الأرض دالدوة بلير

الكار أن المعال العاصر ليور

أكاد أن أعمل انه يستطر علم

اوية مقالك المحدد المهيم عداي

في وعيضًا لا رو مصاليً

باللعن والتصور بالطمة براتق

المسكونة مي ابعسا بالعاجدايد

التاريخ مسيط لك سيركز

: فيبد في هييه، حاية بلاحداراً

لانسيج فيه مروس وفقا لعارزان

يرجبني السماون ميراقليطس

لُ سَبًّا قَ، سَرُ الحَرِيَّةُ وَسُرُ اللَّهِ

مُ لُو أَنَّ الوحة الاحر لوع النبيد

الأرخي التي أنندي البها وتدفام

باعبات المطرط الصدمة وللبر

لظلال والعبروسات درجان الإنهاز

كاد أن ألمح العمام المدر بران

لمعسى في عرسها اللوبية فرا حافة حارة وربعة ناور لها ليرا

نبي إلن أيها الحبط الدي بصرة

عيره بعن القسسبدة والأبقونان

واللوحة؛ وأبن أنت. ابنها البرزي

أموطيسة، معي الرقب ود والمنتمة ال والمنطقصة والحملة وابن أن أبنه

ي توحد مين الود والريشة والقا

سا توحّد بين الأنجديّة والفضاء . كُلُها: لنقُلُ سيلاماً لاوعارين والم

السورية التي احتُ سِ الساء

يهلا وماري لكي تُحيِّي دمشق الم

من والعرات. الفراد ودجلة بنه

دس، وتنسيجها تدسر جالمام

تعمل البحر المنوسط على بلنا

قرسم اللون بالخط والغطبد

تليس باسم هدا، لباس الطبيعة

حرك في الأرض الذي أنتعي أله

ال أن شراه حستى يدوب في ساز

اعُ - التصويرُ فيه نسيبُ الله

وية الى الدخول مي المادة السويا سها اللونية، وقي تاويلها بالما تلك الأصوات الني تتصاعد المادة في لغة الودر ولودر الله

ت تتناخى فيها نعمية النائم

خعية النشكيل باللون اصا

جاتٌ لا يكادُ الإصغا، البها أناب

ذي يغمسل بين الهشاشة والعلا

كذافة. العيد والفاحعة ولابقا

حجب أو الذّينة لا توسط رقال

, تعرفه المعرفة الحلاقة، إلا بالله

ويسه مصور المصنعي، أن نلمس ونذوق والله الرهن اللتي أنشمي اليها، والكاه الرهن اللتي أنشمي اليها، والكاه

الكلمة ساهرين في سريدوله

بسادة ولحدة وبين شهنة الدلا

شع المفارج المنفجر، بنعائد

الذي تعقد فيه احلاف لا الها

ين المعنى والصورة باللمناء الذي يعد والمؤانسة. عيمة الفرز يع

اليضيّ التي انتسمى اليسما - ننيا مع تاريخها بيشوشني إنهانياً

ع من تقسيم الونيس لعثاب الله عملحسر في سدورية ١٩٩٨ - الماأ هـأ عن غماليسري اناسي في لمنا شين العربية والإسكليزية

ردما أخر

مرك الافق تحت ذراع الشعس ع الطَّالِع أبدأ من نفسه. بعثًا ا س. مناخ. - حلمَ تقعل إنه الواب

الشروق

أهبيره الشيح الطعل

ي وأكاد أن مول المستقل

التى يقع بعضها داخل حصن بابليون والآخر شماله وجنوبه بجودة عمارتها بين الكنائس الصرية عموماً.

أمًّا الكنَّائس التي تقع داخل حـصن بابليـون فـهي كنّائس: ؛ القديس سرجيوس وولخيس، والعروفة بكنيسة أبي سرجة والمعلقسة والقسديسسة بريارة والسيدة العنراء المروفة بِقصرية الريحان. وكنائس شُمال أحصن هي كنيسة أبي السيفين
 وكنيسة الأنبا شنودة وكنيسة العشراء الدم شسيارية. وكثالس جنوب الحصن هي كنيست بالليون الدرج وكنيسة أباكير ويوحنا وكنيسة الأمير تابرس

المشرقى. يمكن تقسيم الطراز المعماري لهــنَّه الكنائسُ الى نُـوَّعِينُ، الأُولُ منهسا تميسز بوضسوح جسوهر العناصر الأساسية للتخطيط البازيليكي المستطيل الشكل الذي پتكون من الواجهة الرئيسية، ثم : بليها بقلير المنخل المستعرض، فالأروقة الراسية وفي النهاية الشرقية من البناء هياكل الكنيسة السنهول، وأشاد أن أرى بداليد ! بوحداتها، أو عناصرها المعمارية الثابتة في الكنيسة القبطبة. أ ويشمل هذا النوع الأول، كنائس كبيرة من طبقتين هي: أبي سرجة والمعلقة وبربارة والأنبأ شنونة أ وأبي السيفين وبابليون الدرج. ويشتمل هذا النوع الأول أيضتأ كنيسسة العنزراء النمشنيرية وكنيسة أباكير ويوحنا، وتميزتا تصغر مسادتيهما واشتمال كل

منهما على طبقة واحدة، بالإضافة الى بساطة عمارتيهما. أأما النوع الثاني فهو الكثائس حطيط المربع، مع استخدام القباب والاقبية في غطية بعض الأجرزاء المعتمارية وتشمل كنائس هذا النوع كنيسة السيدة العذراء المعروفة بقصرية الريحان وكنيسة الأمير تادرس

كنيسة أبي سرجة: تقع هذه الكنيسة وسط حصن بابليون الروماني تقريباً، ويُدخل اليها حالياً من حارة نسطورس

تغصلها عن الكنيسة حارات ضيقة في الصهات الغريبة والشرقية والشمالية، وتنخفض هذه الكنيسة، عن مستوى ارضية الحارة، والتي تؤدي إليها بمقدار ١٠٣ سم، اي يُهبط إليها عبر قالب من السلالم الحجرية، يتقيمها سياج حديدي. وتناريخ هنه الكنيسية على

جانب كبير من الاهمية، إذ اتخنت تسميتها من اسم قديسين لهما شهرة كبيرة في تاريخ الاستشهاد النبني المسيحي في أواثل القرن الرابع الميلادي وهما القديسان سرغسوس وواخسس اللذان استشهداً، في منطقة الرصافة في سورية، لاعتناقهما البينّ السبيحي في فترة عهد الإمبراطور الروماني مسكيمانوس تبوأت هذه الكنيسية، مكانة

القبطية نظراً لارتباطها به بقصة مجئ السيندة العنزاء والسيند المسيح الطفل ويوسف النجار، في رحلة الهروب من وجه هيردوس ملك اليهود، واحتمائهم بالمغارق التي تقع أسفل الكنيسة. يذكر المُقَرِّيزِيَّ هذه الكنيسَـة في قُـوله: ۚ وكنيسية بو سرجية، بالقرب من بربارة بجوار زاوية ابن النعمان، فيها مغارة يقال إن المسيح وأمه مريم عليهما السلام جلسا بهاء.

كل بيع مصر، اورد نلك ساويرس

خلافة الطاهر لا عزاز بين الله حتى القرن الثاني عشر الميلادي، والبطريرك أقسراهام (١٤٨–١٦٨م)، كبار رحال النين من الأقباط

كنيسة العلقة تعرف هذه الكنيسة بالمعلقة،

الضيقة وسط مجموعة كبيرة من المساكن الصغيرة المتاخمة، والتي

ولهنده الكنسسة كنلك من كما كان يتم بها رسامة بعض

وتلك لبنائها على برجين من خط قصر الشيمع، على اسم

دينية خاصة، بين الكنائس

على أن هده الكنيسة تعرضت للتلفء بسبب النيسران التي اننلعت في مــُديْنة الفَّـسُطَّاط فيُّ أواخر العصر آلاموي، فأصنابتُ مبانيها بأضرار، ثم اعيد تجسيدها، في خسلافة هارون الرَّشيد، إذ ورَّد في سيرة الأنبأ مسرقس (٧٩٩ -٨١٩م) في تاريخ البطاركة إعادة بناء كل كنائس المنطقة في نلك الوقت، بناء على طلب هذا ألبطريرك من الوالي. كما جُندت عمارتها أيضاً في خلافة العزيز بالله الفاطمي، حين سمح للبطريرك افراهام بتبجديد

وأبو صالح كما أعيد تجديد عَمَارِتِهَا أَوْ مَا تَشْعَثُ مِنْهَا فِي الناحية البينية أهمية خاصة عند اقباط مصر، إذ كأن عتم فيها انتخاب بطاركة الكرسي المرقسي، ننكس منهم على سبيل المثيال البطريرك شنودة (٨٥٠–١٦٨٪م)

أبراج الحصن الروماني، ولهنه الكنيسة أهمية بينية، إذ كان في فترات كثيرة من العصر الاسلامي يتم فيها رسامة البطاركة، وكانتُ تعقد فيها الاحتفالات السنبة السيحية الكبيرة، ويحاكم فيها بعض الشارجين على الطقوس الكنسية. وانعكست هذه الأهمية الدينية على عسارة الكنيسة ورخارفها حتى أن القِريزي حين نكرها في خططه قالَ: مُكَنَيِّسَةً المعلقة بمدينة مصنر القديمة في

جدارية في لحدى الكتائس القبطية

تجددت عمارة هذه الكندسة على مر العصور الإسلامية، حتى اعيد تجديد عمارتها في نهاية القرن الثنامن عشير على يد المعلم العبيد أبي خزام عامُ ١٧٧٥م كما هو مدون على حجاب معمويية الكنيسة. وكان لأحد أثرياء القبط دور كبير في إعادة تجديد وترميم الكفائس والأبيرة المصسرية وبضامية كنائس منطقة مصير القسيمة، وهوا لمعلم ابراهيم الجوهري، الذي كان يشغل منصب رئيس كتب البر المصري، وقام ثري قسبطي أخسر بتجسيد هذه الكنيسية مرة أخرى، في الربع الأخير من القرن التاسع عشر الميلادي تعتبر هذه الكنيسة من النَّاحِيِّيةُ المُعْتِمِ اربِة، غَايِة في الأهمسيسة، رغم أنها جُسنت في أواخس القبرن التباسع عشس المسلادي، ذلك أن الطراز القبطي واضح فيها تماماً، وإن كان التجديد احتلف بها عن بعض الأجبراء الأولى للكنيسة، فقد أضيفت الى الكنيسة ثلاثة اجزاء معيمارية، خارج حدود بناء الكنيسة نفسها، وحتى يتم

الوصول إليها- وذلك في التجديد الذي تم في القرن التاسع عشر. ألكنسة مستطيلة الشكل تقع واجهتها في الضلع الغربي، وتتكون الواجهة من طبقتين ثلاثة عقود مدبية، محمولة على اربعة أعمدة رخامية، يكتنفها من الناحيتين الشمالية والجنوبية

حجرتان، فيهما سلالم حجرية

تؤدي الى الطبقة الثانية، ووأجهة

الطبقة الاولى للكنيسة، على رغم

انها حسيثة، إلا أنها موشاة

بالزخارف النباتية والهنسية

والكتابية على غيرار رضارف

السيدة العنراء وهي جليلة القدر

الأبواب الحانبية نفسه. المنخل الجنوبي حالياً. ولاحظ النكتور مصطفى شيحة، أن هذه الكنيسة هي الوحيدة بين كنائس الفسطاط التي تضم ثلاثة صفوف من البائكات، كما لا يوجد فيها أيضنا بهليز المنخل أو البلاطة المستعرضة والتي يتم النخول منها الى اروقة الكنِّيسَة. ويوجّد اخستسلاف في تماثل صسفسوف البائكات من حيث عند الأعمدة فيها إذ توجد في الصفين

الشمالي والجنوبي ثمانية أعمدة رخامية، تقوم عليها ثمانية عقود، إلا أنه بعلق الصائكة الشيميالية، ثمانى نوافذ مستطيلة الشكل ذات شبآبيكم بعضها من الخشب الخسرط والأخسر من الجص والرجساج الملون. أمسا صف البائكات الأوسط فيتكون من ثلاثة عقود كبيرة مدببة الشكل تحملها ثلاثة أعمدة رضامية ودعامة صلحجية الشكل في للناحية الشرقية. وتغطى الأروقة الثلاثة الرئيسية للكنيسة، أقبية نصف دائرية من الخشب، فتحت في سمت كل منها ثلاث نواف متطيلة ذات شبابيك من الزجاج الملون. أما الرواق الشمالي

ويرتكز على خمسة عشر عموداً.

تنتهي الأروقة الثلاثة الرئيسية،

في النَّاحِية الشرقية، بشلاتُ

حبجرات متصلة، يفصلها عن

المعسمدان تضم ثلاثة هيساكل فيغطيه سقف مستو من الخشب ويوجد منبر الكنيسة في الناهية الشمالية الشرقية من الرواق وهو قطعة فنية مصوغة بنقة ومهارة إذ أنه مصنوع من الرضام، المزين بقطع صغيرةً من الفسيفساء،

في الناصية الشرقية منها توجد حُجرة مستطيلة في ضلعها الشرقي تجويف كبير، أما القسم الثاني فتوجد به معمودية

الأروقة احجبة خشيبة على صف

واحد. أما الرواق الشسمالي

فينتهي بحجرة مستطيلة الشكل

اشبه بنهليز صغير، ويغطيه

سقف سطح من الخشب، أميا

الطبقة الثانية للكنيسة، ومن

المعتاد فيها وجود ثلاثة دهالين

تعلو أروقة البازيليكا، باستثناء

الناحية الشرقية، التي توجد بها

حنىة الكنيسة الرئيسية، فلا

توجد في هذه الكنيسة، باستثناء

الْجَانَبُ الْغَارِبِي، حَايِثُ يُوجِد

دهليسر يطل على الرواق الأوسط

بواسطة عقدين كبيرين على شكل

نُصف دائري. ويغطي هذا الدهليز

سقف مستور من الخُشب. على أن

هذه الكنيسة الكبيرة تتميز أيضأ

بوجود كنيسة اخْرَى صغيرة في

الناحية الجنوبية الشرقية منها

وهَذه الكنيسة في الحقيقة هي

أرضية البرج الروماني، وينخل

البها من خلال محخل يقع وسط

الرئيسية. والكنيسة مقسمة الي

الضلع الجنوبي للكني

عبارة عن هباكل عدة مقامة علم

العصرين المطوكي والعثمان كنيسة أبي العيفينء وفي هذه الواجسة مستخسلان تقع هذه الكثيسة شمال حصن بابليون وتصمل اسم الشهيد متماثلان يصصران بينهما، القنيس مورقوريوس للعروف تجويفاً نصف دائري، على ارتفاع بابي السيفين، وكان ضابطاً في الحسيش الرومساني واعستنق ويتم الدخول الى الكنيسة من

المسيحية، وأستشهد بسبب نلك في العسام ٢٦٥م بدأت هذه الكنيسة صغيرة على شاطيء النيل في الفسطاط إلا أنها هدمت واستخمت مساحتها لتشوين القصب، ثم جُندت في العصير الفاطمي في خلافة العربر بالله، وقام بتجديد عمارتها البطريرك أفرام السرياني، من ثروة الشيخ أبى اليسمن قسزمسان بن مسينا. وتعرضت هذه الكنيسة للتلف في حَريقَ الفُسطاط فيَّ العام ٢٤هـ ۖ (١٦٨/م) حستى أن أبا صسالح الأرمني ينكس وأنه لم يبق منهسا سوى جدرانها الخارجية وكنيسة لطنفة بداخلها لم تُصرق وهي كنيسة يوحنا العمدان وصار القداس مستمراً فيها الى أن رسم للنصارى بتجنيد عمارة البيعة المنكورة، واعاد عصارتها الشبيخ ابو البركات بن ابي سعيد هيلان في العام ١١٧٦م وأعاد تجييدها بعد نلك الشيخ أبو الفضائل بن

والحقت بهذه الكنيسة كنيسة صفيرة تحمل آسم بوجنا

كنيسة الأنبا شنودة: تحمل هذه الكنسسة اسم القديس شنودة، وهو من أشهر قديسي الكنيسة القبطية، وتذكر عنه المصادر التاريضية التي تناولت سيرة حيياته أنه كانَّ يتسمستع بعلم كسهنوتي واسع. بالفُسَيقَساء. ويوجد أمام حجاب وتعرضت هذه الكنيسية، شيأن الهيكل المنبر الرضامي السالف معظم كنائس القسطاط لأعسال تجديد لعل من أهمها ما جرى

قسلاوون، في عسهد البطريرك بنيامين الثّاني (١٣١٩-١٣٢٢) وأجرت لجنة حفظ الآثار العربية عليها كثيراً من اعمال الترميم والتجديد على غرار اصول عمارة الكنيسية الأولى منذ العام ١٩٣٥م

تاسيست هذه الكنيسية ف أويغانس، فغَضْب والدها من ثلث

وتهدمت الكنيسة في القرن العاشس الميلادي، وأعاد بناعفا، هي وكنيسة أبي سرجة، يوحنا بنَ الأبح أو الآمح، والذي يُروى أنه كانت له حظوة عظيمة عند أحد الخلفاء الفاطميين، فاتهمه حسساده بالخسانة، ولما تصقق

مساحتين الأولى مستطيلة الشكل. الخليفة من عدم صحة ذلك أجابه الى طلبه إعادة بناء كنيسة أبي سرجة. وبعد أن بناها بقي منّ الأثوات مسا يكفى لبناء كنيس أخرى فاعاد بنآء كنيسة بريارة سسة وهي من حسجسر من دون تصريح من الخليفة، فشكاه أعداؤه إليه ولما تحقق الخليفة من الأمر حكم عليه بهدم إحدى الكنيستين فصار ينتقل من الواصدة الى الأضرى ليشتسار واحدة منهما غير مستقر على حال، ولما أعياه التعب سقط ميتا. فبلغ الخليفة ما حيث، فأمر يترك الكنيستين وقال عبارة نصها: «أنا أمرت ببناء واحدة، والأخرى بية له، ومن حُسن الحظ العثور على باب الكنيسة القديم، وعلى أحجبة خشبية تحتوي على زخارف نباتية وهندسية، وكنلك رخارف لكائنات حسبة ومناظر المبية وحيوانية واشكال طيور. وتعتبر هَذْهُ أَرُوعَ فَنُونَ الْعَصِّرِ ٱلْفَاطِعِيِّ. وهي محقوظة حالياً في المتحف القبطى. تخطيط الكنيسنة يتكون من مستطيل وارتفاعها يبلغ قرابة خمسة عشر متراً. وتعد كنيسة بربارة من أجمل كنائس الفسطاط وتقع هياكلها في القسم الشرقي منهاً، وتفصل صحن الكنيسة عنَّ الجناحين القبلي والبحري وعن الجانب الغربي المقابل للهياكل ثلاثة صفوف من الأعمدة الرخامية. ويغطى صحن الكنيسة والهبكل الأوسط سقف دحمالوني

الشكل، وتحتوي الكنيسة على منبسر مماثل لمنبس كنيسسة ابي سرجة، إذ يتكون من مقصورةً مستطيلة الشكل محمولة على عشرة أعمدة رخامية صغيرة ومما يلفت في كنيسة القديسة بريارة الإشبقيال الخشبية وخصوصا حجاب الهيكل الأوسط فهو مطعم بالعاج وفبه «أويمة» بقيقة ويعود تأريضه اعتنمادا على الأسلوب الزخرفي إلى قرابة القرن الثالث الميلادي. وفيه مداخل الهيكل الأوسط يوجد المنبح وخلفه مسرج زين أعسلاه

نفسها. فقد غابت شمس نزار عنها وغادرها السنونو الدمشقي العريق، ورحل الياسمين الى موطنه وجذوره لينعم براحة الأبدية. ويعد اليوم لن يكون هناك هاتف يومي وزيارات ومغاجسات وقصائد توقظنا من نومنا وتفتح شرايين قلوينا على الحب وحتى العام ١٩٤٢م. والتسامح والكرامة والنفوة ورفض الركوع او التنازل عن اي كنيسة القديسة بربارة: آخر اتصال بيني وبينه كان من بيروت عندما اخبرته عن

أواحر القرن الرابع أو أوائل القرن الضامس الميلادي وكرست باسم السسيدة بربارة التي ولدت في القرن الثالث المسلادي من اسرة غنية وثنية، واعتنقت الدين المسيحي على يد العلامة المصري

ولكنني لمستُّ ربَّة حزن وأسى في صوبه لم أعهدها عنده من قبل، وهو الرجل المؤمن المتفائل دوماً، وهامل لواء الدعوة للفرح والبهجة والابتسام.. وأحسست بأنني وضعت يدي على الجرح عندما قلت له: ما هي اخبار الشعر؟ فأجابني بصوت متهدج: يا عرفان.. لم يأت.. لقد اشتريت اوراقي اللوّنة التي احبها ووضعتها على مكتبي، وزينتها بالورود.. ووزعت اقلامي الملونة ايضاً.. وأضارت شامعة وجلست أتأمل ولكن في فراغ .. والى فراغ... انني أرى كفني على صفحات الاوراق الفارغة... فقصيدتي هي حياتي... وشعري هو القلب الذي ينبض والدم الذي يسري في

أمل لقاء قريب في لندن وهو يقول لي: «لا تتأخر على...» ولم اتخيل يومها أنني تلخرت كثيراً، وإن اللقاء سيتم بعد ايام قليلة في بمشق التي خُلدها نزار قباني بقصائده، وحبه لها فبايلته الحب والعطاء وخرجت عن بكرة ابيها تودع ابنها البار والياسمين والارز والدموع والأهازيج الشامية العريقة حتى كاد المأتم يتحول الى عرس وسط بحر متلاطم من عشاق الشاعر الكبير ومحييه. وعلى رغم هول الصدمة اعددت سلسلة مقالات تتحدث عن شاعرنا الفذ من زاويتين الاولى تركز على سر تعلّق الاجيال العربية بشعره والثانية عن نزار الذي عرفته عن كثب صعيقاً وأخاً وموجّهاً.. وشاعراً ولكنها تاهت في الطريق.

وها أنا اعود من الغصَّة لأشارك في سلسلة مهرجانات تقام لمناسبة اربعين الغائب الحاضر ومالئ الدنيا وشاغل الناس في النصف الثاني من القرن العشرين والشاعر الاكثر قرباً من العقلِّ

والوجدان العربي في الحب والوطنية والغزل. كان نزار قباني الناطق الشعبي والمعبر عن مشاعر العرب من مختلف الاجيال وآلانتماءات والدول خلال نصف قرن من الزمن، كما كان صاحب مفردات ولغة خاصة به اخترعها لتكون بعثابة الجسر الوردي الذي يجمع العرب من المحيط الى الخليج، أطلقوا عليه اسم «أبجَّدِية الياسمين»، وهي الأبجدية التي «عريشت، في شراييننا وضخت العطر الى قلوبنا، فأحيت فيها قصائد الحبّ والوفاء والعطاء.

رحمك الله يا شاعر الاجيال ويا رفيق الكلمة الصادقة والمحبة الصافية، يفتقدك الناس وافتقدك اكثر.

غال رسنول اثله

صلى الله علمه وسلد:

الله عثين العياد ، من اس

يهن شها مغن کار له

عبد الله عنهند ان

بديات الجنية.

من أقوال الريحاني التي تنطبق على شخصية الراحل نزار: لا المجد ولا الشهرة أمنيتي القصوى، ولا الثروة ولا العظمة ولا السيادة وأنما أمنيتي الجوهرية الاولى أن أكون بسيطاً في اعمالي، صادقاً في أقوالي، مستقيماً في مبادئي وأرائي!

عرفان نظام الدين

عبد الله عنضج أن تدخله الجنه. ر ساء عندب وان ساء احظه ئى بىلا ئىلى ئىلا ئىلى مە Y., TE 14, 2 10, E1 17, TY 0, YE 5, 1 Y., E1 14, 11 10, ET 17, TY 0, YA 6 Y., 1A 1A, 2V 10, Y 11, TT 5, T 7, 07 Y., 1T 13, 11 10, ET 17, TY 0, T4 5, Y 7, 17 14, 0T 1A, 1X 10, ET 11, TX 5, Y 7, 17 14, 0T 1A, 1X 10, YX 11, E 0, 10 7, 00 14, TY 1A, 0Y 10, YX 11, E 0, 10 7, TY Y1, 1X 1A, 2X 10, YX 11, E 0, YY Y, YX Y1, 1X 1A, 2X 10, YX 11, E 0 T, TY Y1, 1X 1A, 2X 10, YX 11, E 0 T, TY Y1, 1X 1A, 2X 10, YX 11, OX 0 T, TY Y1, 1X 1A, 1X 1X, 1X 11, OX 0 T, TY Y1, 1X 1A, 1X 1X, 1X 1X, 1X 0 T, TY للبينة للنورة Y., TT 1A, PV 10, T1 11, P1 5, 54 T. P T., T1 1A, P1 10, Y5 11, T5 5, TT Y, 5 T., 5A 15, 15 10, 51 17, P7 5, 5A T. V القاهرة T*, £A 14,1£ 10,£1 17,*** £,£A Y1,YY 14,£ 15,11 17,T £,ov 14,£0 1A,YY 10,Y0 17,*4 0,£ Y*,YY 1A,£V 10,Y 11,Y0 £,Y Y*,YY 1A,£V 10,YA 1Y,*Y 0,Y4 Y*,YY 14,1A 10,2Y 1Y,*Y 0,Y4 Y*,YY 14,1A 10,2Y 1Y,*Y 0,Y4 Y*,YY 14,1A 10,0 1Y,*Y £,00 Y*,1V 1A,£0 10,1A 11,TY £,TY Y*,10 1A,0T 10,YT 11,0A 0,£V Y*,10 1A,0T 10,YT 11,0A 0,£V Y*,10 1A,2Y 10,YT 11,0A 0,£V Y*,10 1A,2Y 10,YT 11,0A 0,2V Y*,11 Y*,1A 17,2A 17,0 0,10 Y*,1Y 14,1Y 10,0Y 1Y*,Y 5.5T 7,.7 1.77 Y.TA 7,00 طرابلس الغرب عمان مسالط Y, EY 1,44 14,14 10,07 17,07 E,ET T.ES 17,19 17,77 0,09 ++ 2 . 4

77,77 71,7 17,77 17,07 2,2 72 71,07 10,07 17,27 0,77

71, 77 71

Y. Y 11,0T 17,61 0 TY. E 19,1Y 17,5A 7,79 T1,00 19,61 17,11 5,77 T1,1A 19,1Y 17,11 5,4

TY, ET TY, EV 12, 10 1E, 17 7, ET +-E, TA

77,77 T+,77 1V,+1 17,+4 0,74 0+7,87 Tr,+1 Tr,+4 0,11 0+7,87

17,74 17,ET 0,TA

* تقويم المركز الاسلامي في آخن ما المانية . * يرجى مراعاة التوفيت الصيفي.

17.T.

** 7 77

11,07

**Y.YA

+·T.17

باریس جنیف روما

سوكهولم

كوينهاغن لندن

ىدرىد ئىلوسىا

تعقيب على مقالين في نحل التراث استبداد الضعفاء بآثار القدماء: أبو المطهر الأزدي يصبح أبا حيان التوحيدي!

قصى الحسين *

■ أود اولاً أن أنكر أن هذا التعقيب يستند الى المسوّعات التالية: ١ - لَلْقَالُةَ الَّتِي نَشُرتُها صحيفة «الحياة» أيضاً بِتَارِيخ ١٧ نَيْسِانُ (ابريل) ١٩٩٨ والتِّي تستعرض هذا الكتابُ ايضًا الذي صَدَّر اخيراً عنَّ منشورات الجمل - كولونيا، المانيا ١٩٩٧، كما حققه عبود الشالجي، مما يؤكد طمس كتاب أبي ألمطهر الأزدي المعروف بحكاية أبي القاسم البغدادي لدى الاجيال المجديدة، التي تستفيق يُوماً بعد يُوم علَى تشويهُ التراث العربي وتزويره وعزّوه الى غير أصحابه، بعنت وصلافة، من نون أي مسوعًات علمية تبرر نلك، وهذه المقالة الجنيدة التي نشرتها صحيفة دالحياة، الغراء جاءت بعنوان مؤلفها احْفَى اسمه لاحتوائها على الكلام المقدع. طيعة جديدة من دالرسالة البغدادية، لأبي حيان التوميدي. وقد أيقظ هذا العنوان لديّ هواجس الخوف على التراث العربي، لِانْتُي شعرت بخطورة ما الدم عليه عبود الشالجي، إذ أصبح بإمكانَ اي كأن أن يمسح عنَّاوين الكتب التَّراثيَّة، فيضع لَّها عناوين جنيدة ويعزوها الى من يريد من الأنباء القنماء.

٧ - مقالتي التي تحدثت عن هذا الكتاب النفيس بعنوانه الأصلي قبل أن يعبث به المرصوم عبود الشالجي (توفي العام ١٩٩٦) وكانَّ بعنوان: حكاية ابي القاسم البغدادي. وقد حدب على تحقيقه المستشرق اللااني العروف أدم متز صاحب كتّاب الحضارة الإسلامية في القرن الرابع الهجري، وأخرجه عام ١٩٠٢ عن مطابع هيدلبرغ، بعد أن حققه عن مخطوط وليس عن مطبوع، كما فعل فيما بعد الاستاذ عبود الشالجي عام ١٩٨٠. وهذه ألمقالة التي راجعت فيها حكاية ابي القاسد البغدادي، كنت قد نشرتها في صحيفة «الحياة» الغراء وتلكُ بتاريخ ١٩٩٢/١/٢٩، مستعرضاً فيها موضوعات هذا الكتاب للفذَّ تحت عنوان: أبو المطهر الأزدي يرسم صورة مجتمع الترف في القرن الرابع الهجري: محكاية ابي القاسم البغدادي، أحداث من حياة العامة والخاصة

٣ - تعقيب على مقالتي، كتبه الاستناذ صقر أبو فخر ونشرته صحيفة والحياة، أيضاً وصدر بتاريخ ٢٤ شباط (فبراير) ١٩٩٢، وكان بعنوان: أبو للطهر الازدي ليس أديباً مجهولاً، بل هو أبو حيان التوحيدي نفسه. وذلك في إشارة الى عدم نكري للنسخة الأصلية التي أفسدها عبود الشالجي وضيع مكانتها القيمة بين الآثار العربية، حين أُمُّ مُنْ اللهِ السَّالِجِي وضيع مكانتها القيمة بين الآثار العربية، حين غَيْرِ عنوانها وغيّر ايضًا أسم مُؤلفها باستبداد الضّعفاء بأثار العلماء.

طرحها في حينه، لانني بحثت عنَّ الرسالة البغدَّانية المَرْيَّفة والْمُنْحولةٌ فلم أعثر عَليها في ذلكُ الوقت. وعندما وقعت على هذا الكتاب المُنحول، كانْ قد مَضَى على مسالة صِقر أبو فَحْر رَهَاء الْعامين. ولشدّة نهولي بترييف هذا الكتاب من قبل الشالجي، من جهة اولى، ونفاذ طبعته من جهة ثانية، ومرور الزمن من جهة ثالثة، اثرت السكوت على طريقة مُلْعَتِها، صَناأً بِامُورَ ثَلَاثَةً: أ - الكتابة في مسألة تداعت، الأستأذ صُقر ابو فخر، حين قرا مقالتي، ولم أجد فيها مادة تستقيم للنقاش العلمي. خُصُوصاً ٱننَّي أقدَّر تداعُيات الذاكرة عنده واحبها لطَّرافتها، وإن جآء فيها الكثير من الزراء المستعجلة. ب - التسبب بنيوع الكتب المنحولة وأصحابها، حفاظاً على حقوق الأجيال، لئلا ديسقط في اينيهم، ج - الأ أتسبب للأستاذ عبود الشالجي باي مكروه، خصوصاً، أنني أقدر جهده الذي كان يبتله وهو يحبب على وضع مصنفاته الموسوعية التي أشارت البها صحيفة «الحياة»: ١ - موسوعة العذاب المؤلفة من سبعة مجلدات نَّحْمَة، والتي استخرج أخْبَارها من كتب التراث بامانة علمية محايدة. ٢ - الكتابات العامية البغدانية المؤلفة من ثلاثة مجلدات ضخمة. وإن كنت قد كرهت ان ينكب على وجهه فينحل لابي حيان التوحيدي كتاب أبي المطهر الأردى.

حقيقة، أن ما أورده الاستاذ صقر أبو فخر في تعقيبه على مقالتي عام ١٩٩٢، كان قد أثار في نفسي مسائل شتّى، لم أجد سبيلاً الي

حججواهية

تتصدر الرسالة البغدادية المنحولة، مقدمة المحقق عبود الشالجي رحمه الله تعالىء ثم يسترسل في الحديث عن موضوعات الكتاب، وانه لمن العنت الشديد ان ينحل الكتاب الذائع محكاية أبي القاسم البغدادي، فيسميه الرسالة البغدائية، من دون أن يشرح لنا الأسباب

التي دعته الى نلك، وهذا مؤلم للغاية. وبعد مضيَّ المحقق في استعراض موضوعات الكتاب على مدى أربع صفحات، يُلتفت للْإشْأَرة الى المستشرق الإلاني أنم ميتر، فيقول إنه أول من تُنبِّه الى هذه الرسالة وحققها وأخرجها للناس عام ١٩٠٢ عن مخطوط ثم يمدح فضله وجهده ووفرة امانته في تحقيقه.

وبعد ذلك يذكر الشالجي أن صاحب الرسالة لم يصرح باسمه، ويقرر أن صَاحِبِها أَبِو حَيَانِ التَوْحِيدِي للأسْبِابِ التي ادُعَاها وهي التالية: ١ - ان اسلوب التوحيدي ظاهر فيها، ٢ - ان أجزاء من هذا الكتاب ورد في كتاب التوحيدي «الإقناع والمؤانسة»، وفي كتابه الآخر «البصائر وَّالْنَحْآَنُرِهِ. ٣ - يَعْتَبَّر أَنْ الْمُنَافِّرَةُ التِّي أَقَامِهَا مَوَّافَ الكِتَابِ بِينَ بِغداد وأصبهان هي دليل على أنها من تاليف التوحيدي، لأنه يمتدح بغداد، حيث دار صباه، ويدم اصبهان، لأنه أقام فيها ثلاث سنين، فما حمد منها

البغدادي، فيسميه بالرسالة البغدادية، ثم يكمل هذه الجريمة الادبية حَيْنِ ينحِلُه إِلَى ابِي حَيِانَ التوحيدي. ونحن ندحض هذه الحجج الواهية ونرد عليها واحدة واحدة: ١ -إِن القولُ بِانِ أَسلوبِ التوحيديِّ طَأَهْرُ فَيِهَا أُوُّهُنُّ مِن أَن نَجِد لَدى المحقق نليلاً ولحداً يثبت من ذلاله احتماله الواهن الضعيف، إذ لم يقدم

الشالجي اي قرينة البيّة من نصوص التوحيدي تثبت صحة العائه الساطل. ٢ - والقول بان بعض اخسار الكتاب قد وردت في الإستاع والمؤانسة وفي الكتاب الآخر النخائر والبصائر، يدل على أن التوحيدي كَانَ قد نقل عنه، جرياً على عادة الانباء والكتاب. ولو صبح أنه هو مؤلفً الكتاب، لما رضي لنفسه أن يكرر ما كُتُب في كُتُب أَخْرى، إذ لم يحدث له مثل ذلك في سائر كتبه. ٣ - ان مسالة المنافرة بين بغداد وأصبهان، ليست ذات شأن لانه قد توافق لدى كثير من الكتاب امتداح بغداد وذم اصبهان بواعز من شعورهم القومي في الانتماء لا أكثر ولا أقل. وهي اسباب كانت تحمل كتُاباً كثيرينَ على استداح غير بغداد وذم غيرً أصبهان. ولا تشكل هذه المسالة حجة لنحل كتاب أبي المطهر الأزدي إلى ابي حيان التوحيدي. ٤ - ان الاستشهاد بالدكتور عبد الرزاق محيى الدين في غير محله. ذلك أن الدكتور عبد الرزاق الذي تخصص بأثار أبي حيان لم يجرؤ على نسبة هذا الكتاب إلى أبي حيان، لانه لم يجد لنُلُّكُ مُسُوعًا عَلَمْهِا البِنَّةِ. وجِملة الأمر أنه نقل عنْ بِاقوت الحموي في معجم الانباء أن أبا حيَّان وضع رسالة سمَّاها الرَّسْأَلة البغدانية، وقدُّ اعتبرها مفقوية مثل سائر كتبه للفقوية الأخرى لأنه كان قد أحرقها معهاً، كما نكر المؤرخون في لحظة قهر وغضْب من أهل السلطة في عصره. ٥ - أن القول بأن التوهيدي كني عن نفسه بهذا الإسم المنكور، فيه الكثير من الرخاصة العلمية والإفتئات على الحقائق، من دون ان نقوم كشاهد على أن هذا الإسم يكني أبا حيَّان التوحيدي.

شيئاً. ٤ – يستشهد بالنكتور عبد الرزاق محيي الدين الذي نكر أن أبا حيًّان الفَّ الرسالة السِغدَانية، ولو لم يعرفُ للرسَّالة نُسَخَّـة. ٥ –

استُخرج الشالجي نفسه بنفسه، ان التوحيدي أخفي اسعه باسم المجلّي

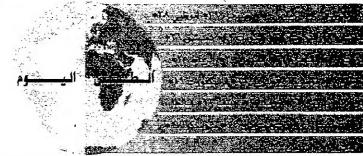
أبي القاسم أحمد بن على التمدمي البغدادي. ويقول: إن المجلّي منّ السبق، والقاسم من القسامة/ الجمال واحمد من الحدد وعلي من العلق،

والتميمي من التميم وهو الكامل الخلق الشديد، أما البغدادي، فهي

المُطهِرِ الأرْدَي عنوانه الذي عرَّف به لدى قرَّاء العربيَّة محكاية أبي القاسمُ

هذه هي حجج الشالجي التي سوغت له أن ينزع عن كتاب أبي

استاذ في الجامعة اللبنانية.



أول الكلام:

تتوالد الإيعاد من ابعادا

- غــرناطة؛ وصــحت

ما زال مخترنا شموس

● أغمدَتُ سيوفها السود

لم تُمهل نظراته من التواري

صادرت النظرة الاولى من

عينيه وتركتهما مجوفتين

كخرىلتين.. فلم يعد يرى سوى

وجهها وعينيها ... فقط هما: كل

تحولت الى: دقات قلبه، وجنون

نبضه عير قادر ان ينخر من

التأنى والثبات: أية ذرة يحكم

بها جُنشه... يكافح في داخله:

حصاد جمالها لاتزأنه، وكل

هذا الخضم الجبار من شلال

سحرها المتنفق ليغمر صدره،

ونظراته، وكلماته .. وكنانه، في

النظرة الاولى، لا اكتبر منَّ

محموم يعانى من اتقاد الجمر

أية جنيسة هذه: بزغت

كنجمة، واتسّعت بحجم السماء

كضياء قمرء وقصفت قلبه

كنيزك يفوق اقوى قنبلة نووية؟!!

النظرة الاولى: لم تكن

من عينيه الى بهاء وجهها ... بل

انطلقت من ضريات قلب الى

حاول ان يتماسك.. فصار

يهذي كسلطان المجانين، ومن تصطاده نظرة واحسدة من عينيها: لا تُقدّر له النجاة من

اسرها حتى يذوب في عمقها

شُعر - في تأمله لوجهها -

ان تلك النظرة الاولى: تطول،

تتمدد حتى تُغرق أضلاعه،

تتحول الى: مدن وأزمان، ووطن

وخفقات. في من المناثر من في مناثر من

اضلعه ونباضاته ... سواها؟!

هي التي اطلقت والنظرة

الاولى، من قيثارة رؤيتها التي

تعسرف: أبعساداً، ومسلامح،

ومسسافات فاذا نظرتها:

بلا انتهاء، تلملم كل جنون شرايينه.. وتزداد تفتحاً امامه

...

متضامن مع صورة الشاعر

الذي غنى لحبيبته: «فاغمض

أهر يراها الآن تحت جفنيه

بمساحة الكون كله.. يتنسم

أريجها: عطراً للفرح، ونقاء في

بياض اللؤلؤة الأصيلة في

جُوف مُحارِتها... ويستعصي

ليه النوم. وكأنه اشتاق اليها بعد ثانية

أراد أن يحدق في وجهها

بعيداً عنها، خلاصاً من سدر

عينيها... ترفرف خفقاته

حاصره الشوق، بعد ثانية

من غيابها عن رجهه فتمنى ان

يتنامل عينيها الواسعتين

كضبحكة الضوء ان يقيس

النخلة وقامتها هي... ان

يحتمى في دفء هذه السيوف

السود/ رموش عينيها التي

مزقت ثباته، وغزت كل قواعده،

• تُرى.. أي حِلم هذا؟!

زلزال احدث البعث في وجدانه،

وحرك الظلال المتجمدة في

عمره لترقص نشوانة بايقاعات

فحاذا بعد ... النظرة

لا لم يكن خلماً، لكنه

ويمرت قلاعه

قرحه.

_ lang and the land

عينيك حتى تراني !!

عليه النوم.

واحدة من نهابها!

• اغمض عينيه.. غير

كالربيع الدائم!

و... يتلاشي!

الدنيا وجنتها!

في اعماقه!

مباشرة في صدره منذ الوهلة

الاولى... فأصبح طعين رموشها .

خوف الوقوع في شباك عينيهاً

النضاحتين باللفتة الأسرة.

الجَميس ١١ حرّيران (يونيو) ١٩٩٨ المُوافق ١٦ صفر ١٤١٩هـ/ العدد ١٢٨٨٧

AL HAYAT THURSDAY 11 JUNE, 1998 ISSUE NO 12882

اوروبيون في لوحات

🛎 تقدّم دار سونبيز للمزاد مجموعة من لوحياتُ الأستشَّرُ اقْسِينُ ضَمَّنَ مَرَّاد لاعتمال رسامين اوروبيين من القرن التاسع عشر في نهاية الشهر الجاري. وعلى الرغم من أنَّ المجـموعة تحتوي على لوحات تزيينية الا انها تبرز العلاقة بين الرسام والوضوع، سواء كان طبيعة أو اشتخاصياً. وهي علاقة يطبغي عليبها الجانب التقني، فكان الغنان يمر بامتحان في النقة والتسجيل والألوان.

عربية

وفي لوحة ،مغربية، للرسام الاسبان خوسى مويا نرى اهتمامه بالجزئيات، اذَّ تظهر آلمراة وكانها «وردة، بيّن منسوجات وحرير، في حين ركز الفنان على السَّجاد والرسسوم والمزركشيات. وعيرض الرسيام اللوحسة في صسالون باريسي في العسام ١٨٨١، وهيَّ مطروحـة الآن بمبلغ بين ٢٥ الفاً وه ٣ الفَّ جنيَّة. رسام اسباني آخر هو انطونيو كوستا

نهج الاسلوب نفسه في لوحة «العربي» (١٨٧٩)، فِاذَا بِالْخَلَّفُ بِـةَ تَأْخُذُ حَـيْـرًا واهتمامأ بالقشائي والسجاد المعلق على الصائط بل ان السَّارية تبرن في مقد الفأَّ - ٢٠٠ الف جنيه).

واختار الرسام شارل فايدا التركير على اللون الداكن تعبيراً عن حرث المراة، الا أن خَلْفية الدكان تلغى مثل هذا الاعتبار (٣٠ ألفاً - ٤٠ الف جنيه).

ويرقى الاحتفاء بالنقوش المعمارية اوجاً في لوحة والحارس، للفنان لونفيك دويتش (٤٠ الفأ - ٥٠ الف جنيه)، فكأن الرسام يستخدم الحارس النوبي ليعبر عنّ شغفَ بالتصميم الهندسي. ونرى هنا الهيبة تختلط بالواقعية، منعكسة في لون منسجم هادئ.

ويحتوي هذا المزاد الذي يجري في ٢٤ من الجاري على حوالى سبعة وسبعين لوحة. وكانّت سونبيز قدمت اول من امس مزاداً احر لرسامين بريطانيين شمل عنداً من مناظر الشرق، كان أهمها أوحة مجياد، رسميها فريدريك لويس في اسطنبول في العام ١٨٤١، وبيعت بحيَّوالي ٢٠٠ الفَّ جنيه استرليني.



قتلها وقطعها وطهاها ورماها في الدانوب!

اعتقلت الشرطة رجلأ مجريأ اقدم على قتل روجته السابقة ثم قام بتقطيع جسدها وطهو راسها ويديها لمحاولة إخفاء شخصيتها. وأوضحت الصحف ان القاتل الذي كان يعمل جنَّاراً قبل أن يتحول الى حارس ومدرب الكلاب قتل روجته السابقة وقطع جسدها الى أحسرًاء والقساها في نهسر الدائوب في بودابست.

وكانتُ الشرطة تبحث عن لل أة منذ أن اللغت والدتها باخْتفائها قَبِلُ ٤٠ يوماً. وعثرت على ادلة دامغة تدين زوجها

وكان الزوجان المنفصلان بتنازعان ملكية مشتركة لشقة صغيرة وقطعة ارض.

صراع مستمر بين عائلة وودورد ومحاميتها السابقة

■ ئنين - «الحسيساة» - وافق مجلس الأمناء بالاجماع على دعم المربية البريطانية لويز وودورد وعَائلتها مَالْياً في وجه الاتهامات الموجهة إلى عائلتُها بالاحتيال.

وكانت المامية ايلين ويتفيلا شبارب اتهمت سوزان والدة لويز أنها طالبت بأكثر من ٩ آلاف جنيه استرليني في إطار فاتورة ايجار مزورة قألت إنها نفعتها يوم سكنت في بيت المصامعية في ماساتشوستس. وأعلنت السيدةً وودورد في بيان لها أمس دعمها المطلق لمجلس الأمناء تأركسا للمحكمة العليا إصدار قرارها يشنان الاستئناف المقدم ضد قرار القتل غير العمد للطفل ماثيو إين المتهمة به ابنتها لويز.

ودان شيارب زوج المصاميية ويتفيلد شارب التي استغنت عن نفاعها عائلة ووتورد، أعلن في حديث إلى تلفزيون سكاي اول من أمس ان قول السيدة وودورد إنها يفعت ١٥ ألفأ و ٤٠٠ يُولُار لقاء سكنها لمدة ٧ أشبهر في منزله هو ملفق ومزيف لأن السيدة سوزان عاشت في البيت من بون أن تُنفع شيئاً. فيما انهمت السيدة ويتفيك شارب السيدة ووبورد «بالاحسيال والكذب». وقالت «لا امسنق أن سبوزان ووبورد قبالت إنها لم تعش في بيتنا مجاناً،

كرة القدم ليست مسالة حياة أو موت، بل أهم من ذلك كثيراً. ريما كان هذا رابي عندما كنت ولدأ صغيراً، إلا أنه ليس رأي اليوم، مع انني اعرف أن بليون منفرج حول العالم لا يزالون يرون ناك، وان بعضهم يعتبر خسارة كأس العالم اسوأ من الموت.

وقرأت في تفسير ذلك أن الخسارة اسوا من الموت لأن الانسار عندما يموت لا يستيقظ في اليوم التالي ليواجه العالم بخسارته. ولا أحداج هذا إلى شسر حجم الاهتمام بكنس العالم، فوسائل الاعلام كافة تكاد تقف جهدها كله على البطولة في فرنسا، فالكرة ستلهي العالم على مدى شهر عن أي اهتمام أخر، كما والهت بني تظر عن كل مكرمة/ قصيدة قالها عمرو بن كلثوم.

وإذا كأن لي أن أتحدث من دون مبالفة عن حياة أو موت، فإنني أجد أن الفرق العربية في كأس العالم أفضل حظاً من أبرز الفرق، لأنها ليست تحت ضغط الفوز بالبطولة، فيكفيها أن تنتقل الى دور السئة عشر لنعتبر هذا إنجازاً. وقد عبر كارلوس البرتو باريرا، مدرب الفريق السعودي، عن مثل هذا الموقف، فهو قال: دليس علينا أي ضغط اللفوز بكأس العَّالَم. فالضَّغط علينًا هو للوصول إلى الدود الذي وصلنا لليه في البطولة السابقة، أي الدور الثياني. أمناً بالنسبة الى الفريق البرازيلي، فلو حل ثانياً لاعتبر خاسراً، وهناك ضغط كبير على اللاعبين

وباريرا يعرف تمامأ موضوعه فهو كان مدرب الفريق البرازيلي الذي فاز بالكنس سنة ١٩٩٤. وقد سرب بعد نلك فريق الكويت، وفرقاً ٱلبرازيل وتركيا والولايات المتحدة، ثم رفض أن يدرب الفريق القومي الأميركي خلفاً لبورا ميلوتينوفيتش، واختار العرض السعودي. - ومن يعري فريما التقى باريرا وميلوتينوفيتش في الكفس لأن هذا الأخير يدرب الآن فريق نيجيريا الذي سيقابل فريق اسبانيا السبت، أي

بعد يوم من المباراة بين الفريقين السعودي والدانمركي. والفريق السعودي في مجموعة صعبة، والواقع أنه لا توجد مجموعة سهلة، ومع ذلك فنحن تتمنى لكل فريق عربي أن يتقدم. وشخصياً يكفيني أن يسجل لاعب عربي هدفاً من مستوى هدف سعيد العريران في شباك الفريق البلجيكي قبل أربع سنوات، وهو هدف قالت جريدة

برالتايمز، في حينه انه تاسع اعظم هدف في تاريخ كأس العالم كله. ويما أنني لست حكماً أو لاعباً، فإنني استطيع أن أكتب رايي بصراحة، وهو انني أكره مقولة: ليس مهماً أن تربح أو تخسر، بل المهم أن تلعب بروح رياضية. هذا كلام خاسرين، والمهم هو الربع والربع وحده، واذا فاز الفريق السعودي أو المغربي مثلاً بجائزة الروح الرياضية، فسأهاجمه في هذه الزاوية لأن معنى ذَّلك انه لم يلعب ليغور. الروح الرياضية شيِّء يبديه اللاعب اذا كأن الحكم بقريه، أما أذا غابت عنه عين الحكم، فواجبه أن يركل أقرب لاعب من الفريق المنافس في كاحله، ليُحمل على نقالة الى خارج الملعب.

وإذا كان البولو لعبة «ارستقراطية» يفترض ان كل من يمارسها ارستقراطي، وكانت كرة المضرب لعبة ارستقراطية يمارسها سوقة أو رعاع، فإن كرة القدم لعبة سوقية يمارسها رعاع، ولا فائدة من إنكار

مع ذلك ليس صحيحاً أن لاعبي الكرة كلهم جهلة، فقد تحدث أخيراً مع واحد يعرف اسمه. وبصراحة، لا يهمني أن يعرف اسمه أو أي اسم، فالمهم أن يعرف كيف يلعب لأننا سنعناً الخسارة على كلّ صُعيد أخر، والتَّقوق الكروي سيرفع معنويات الأمة كلها.

لذلك أتمنى لو كان لنا فريق من مستوى برازيلي أو الماني أو ايطالى، فالقريق من هذا النوع يفترض ان يربح بل انني أتمنى ان يكون أننا فريق من مستوى الفريق الاحتياطي البرازيلي، فكل فريق عربي يستطيع أن يريح لولا وجود فريق أخر على أرض الملعب. واتمنى اشياء كتبيرة، إلا أنني أرجو ألا يلعب أي فريق عربي العبة ي مطاره أي لعباً سيئاً الى درجة أن يقصد المطار عائداً الى بالأبه قبل

واختتم متفاثلاً مع تقديري أنه لا يوجد عربي ينتصر لفريقه كما انتصر انكليزي لفريق بالاده، وعبر عن موقف هذا بالقول: إننى احب فريق انكلترا الى درجة أنني لو وجدت لاعباً من هذا الفريق في السرير مع زوجتي، لمشيت على رؤوس اصابعي الى المطبخ. وعملت له فنجان

جهاد الخازن

وهيئة المواصفات.

وأبناء الجَّالية.

• وصلت إلى لندن أمس، على من طائرة «الميدل ايست، اللبنانية الأولى السيدة منى الهراوي وذلك لرعاية الحفلة التي دعت إليها جمعية الصداقة البنانية - البريطانية مساء غد الجمعة. وكان في استقبالها في المطار عميد السلك الديبلوماسي السفير محمود حمود ويعض سيدات الجمعية بينهن رجاء سلام وليزا الزاخم وهالة كوكرن. وحضرت السيدة الهراوي مساء أمس حفلة عشاء أقامتها على شرفها السيدة أمية اللوري في منزلها في لندن، بحضور عدد كبير من السفراء

 دعت مؤسسة الإمام الخوئي الخيرية في لندن
 إلى حفلة استقبال تكريماً للدكتور عبدالعزين التويجري، الدير العام للمنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والتقافة (ايسيسكو)، والتوقيع على اتفاق التعاون والعمل المشترك في التربية والثقافة الإسلامية العامة بين المنظمة ومؤسسة الإمام الخوشي الخيرية في لندن في مقر المؤسسة في Chevening Road, London NW6 6TN من العاشرة قبل ظهر اليوم وحتى الثانية عشرة.

 عقدت جمعية الصحافيين الأجانب FPA في لندن اجتماعها السنوي العام، وانتخبت مجلس إدارة، فجددت للصحافية الأميركية بربارة كولماير رئيسا لسنة ثانية وأخيرة، واحتفظ الزميلان العربيان مصطفى كركوتي ((mbc بمقعده مديراً للمقر وعلى بحيجوب (وكالة أنباء المغرب) نائباً للرئيس. ويضم مجلس الإدارة (تأسست الجمعية عام ١٨٨٨) ١٢ عضواً بينهم المانيان وياباني وايطالي واسبانية وهندي وروسي وهولندية وبلُجيكِّي وفرنسَّي وأميركية، إضافة إلى الزميلين العربيين.

● دعا الدكتور عمرو عبدالسميع مساعد رئيس تحرير والأهرام، ومدير مكتبها في بريطانيا إلى حقلة افتتاح مكتبة «الأهرام» في أنجوار رود لندن بحضور ورعاية إبراهيم نافع رئيس مجلس الإدارة رئيس التحرير، وذلك السابعة مساء اليوم

● أقام أول من أمس الدكتور أحمد بهجت فتوح رئيس مبجلس ادارة مجموعة شركات بهجت

التعاون لدول الخليج العربية الشيخ جميل بن إبراهيم الحجيلان استقبل في مكتبه في مقر الامانة العامة أمس الدكتور خالد بن يوسف الخلف الأمين ألعام لهيئة المواصفات والمقاييس لنول الخليج

عبيد وزيرة البيئة، والدكتورة فينيس كامل جودة وزيرة البحث العلسمي السابقة، واللواء مصطفى عبدالقادر محافظ المنيا، ومن رجال الاعمال مجدي العربية، وبحثا في ترسيخ التعاون بين الأمانة العامة راسخ، وعبدالمنعم سعودي رئيس اتحاد

ممارس عزبي وريشة الاسبائي انتونيو

فابريس أي كوستا في ١٨٩٧

● احتفل الفنان محمود عبدالعرير الاسبوع الماضى بعيد ميالاده في مطعم «رومرز» في فندق شيراتون الجزيرة بحضور عدد كبير من اصدقائه منهم الدكتور مصطفى اباطة عميد أسرة الاباطية، واللواء حسين الجندي وياسين عجلان عضو مجلس الشعب، وفاروق عبدالمنعم رئيس مجلس ادارة موييكاً، والهندس طارق اسماعيل، وميشيل أحد، وميرفت أمين ونبيلة عبيد والهام شاهين والنيعة

والسيد ايريك ديريه المدير العام لشركة فيلييس

مصر حفلة في فندق سميراميس في مناسبة الاحتفال

بتوقيع عقد تصنيع وتوزيع منتجات فيليبس في مصر

بالتعاون مع مجموعة شركات بهجت، حضر الحفلة

الدكتور استامة الباز مدير مكتب الرئيس مبارك

السكرتير الخاص للرئيس، والنكتورة نائعة مكرم

للشؤون السياسية، والسيد جمال عبدالعزين

● قدم أمس رئيس شركة «الف اكيتان» للنفط الفرنسية، فيليب جافري في باريس الكتاب الجديد عن الشركة منذ تأسيسها وحتى ١٩٨٩. ويتناول الكتباب الصبادر بالفرنسية وجود الشركة في العراق من ١٩٦٨ إلى ١٩٧٨ وفي الجزائر مع صور

 أقام مدير وكالة الانباء السعودية (واس) السيد محمد العلى الخضير حفلة عشاء في قاعة ابها في فندق انتركونتنستال الرياض، تكريماً لمدير وكالة انباء الجمهورية الايرانية السيد فريدون وردي نجاد والوفد المرافق له، خلال زيارة الوفد الايراني الى السعودية لتوقيع مذكرة تفاهم بين الوكالتين، في اطار التقارب السعودي - الايراني الذي تشهده العلاقات بين البلدين. وحضر اللقاء رؤساء تحرير الصحف المطية السعودية، ورجوه الرسط الاعلامي، والسفير الايراني في السعودية محمد رضا موري

 يقيم ديوان الكوفة في لندن امسية تكريمية لمناسبة اربعينية الشاعر نزار قباني. يشترك فيها الشاعر صلاح نيازي في محاضرة عنوانها «دراسة في شعر نزار قباني، والشأعر انطوان رعد في عقراءة من شعر القباني، والموسيقي الفريد البابلي في معزف اغنية الخان، غذا الجمعة الساعة ٧,١٥ مساء.

 يقيم الشاعر الأردنى أمجد ناصر أمسية شعرية بدعوة من معهد العالم العربي في باريس في الساعة السادسة والنصف من مساء اليوم بتوقيت باريس يقنمه خلالها الناقد صبحي حديدي والكاتبة سلوى نعيمى ويوقع ناصر بعد الأمسية مختاراته الشعرية، الصادرة باللغة الفرنسية حديثاً، وذلك في الطابق الثامن من المعهد.

🛘 القاهرة – والحياة،

للصحافة والطياعة والإعلام الغاء الشعبة الخّاصة بالراقصات، التي تضم نحو ۲۳۰۰ راقصة، يسبب الهجوم الشديد الذي تعرضت له النقابة على يد عدد كبيس من الكتاب والإعلاميين تفاقمت الأزمة بكشف النقاب عن التبرع الضخم ألذى قدمته راقصة مشهورة لتجليد مكاتب النقابة. ولم تهدأ الازمية كيميا توقع رئيس النقياية

النقابة حائراً بين ضغروط الراقصات وهجتوم الكتاب

ثورةالراقصات

■ بعد قرار النقابة العاصة السيد فتحي عبدالعال بل تفاقمت

حين ثارت الراقصات وتوعين. وأجرى عدد كبير منهن وفي مقدمتهن ديئا وسمراء اتصالات مكثفة بفيفي عبده بصفتها رئيسة الشعبة، وهديت الاخيرة بطرح المُومَــُوع في مــچلس الشــُوري والمجلس الاعلى للصسحـــافــة. وطالبت عبده النقيب بمراجعة موقفه من الغاء الشعبة لا سيما انها وزميلاتها لن يستسلمن، وسيلجأن ألى القضاء.

وفى الوقت الذي ظل رئيس والاعلاميين، فوجئ بدعوى،

قضائية ضده من جهاز الرقابة على المصنفات الغنية بطاليه فيها بمنع منح الراقصات عضوية النقابة، لأن الرقابة هي الجهة الوحسيسة التي يحق لها اعطاء الراقصات تصاريح مراولة المهنة. وقبال المنير العنام للتنفشيش الغنى السيد فاروق عبدالغني ومدير التفتيش السيد احمد أبق الفتوح ان قرار ضم الراقصات في تلك النَّقابة كان خطأ منذ البداية، ولاسيما بعدما منحت العضوية الى ٢٣٧٧ راقصة نفعة واحدَّة، وهو لا شك رقم كيييس يجب مراجعته حيداً، لأننا (الرقابة) ورفُ ضَينًا منح تصاريح مُرَاوُلةُ المهنة لأغلبهن بعد ما تاكدنا من وجسود ملفات لهن في مساحث الآدابء

 □ النجمان ليف تايلر ورالف فينيز أنجزا فيلمهما الجديد «أو نيجين، الذي انتهى تصويره الاسبوع الماضي، بين روسيا وبريطانيا. وتستند قصة الفيلم الى ملحمة «أو جين أو نيجين» للشاعر والروائي الروسى الكسندر بوشكين. (ريكس)

يستسلمن لما حدث لأنه ظلم رهيب واستنهانة بهن، وأكنت انهن سيطرقن كل الأبواب لاعادتهن الى

ئا حيث.

النقابة مع تقديم الاعتدار اللائق

فسيعملن على انشاء نقابة خاصة

وإذا فسشلت مسحساولتهن،

ومن جهتها اكدت الراقصة

فيفي عبده انها ورميلاتها لن

ألمانيا وفرنسا وجهآ لوجه في صور الحب والحرب

وهزيمة المانيا في الحرب العالمية الأولى. وهي

🗆 بون - اسكندر العيك

■ العصوان داللدودان، والصيديقان «الحميمان» فَرنسا وأَلْمَانيا وَجِهاً لوَّجِه فيّ معرض للصور افتتح قبل أيام في متحق التاريخ في بون عنوانه ،وجهاً لوجه، المانيا وفرنساء. ويأتى المعرض في اطار سلسلة من المعارض عنوانها دالمانيا وجيرانها، بدات قبل سنتين مع بولندا.

وفي عُندُ من قاعات متحف التاريخ وعلى الجدران علقت ١٥٠٠ صورة تقريباً بُمُخْتلف الأحجام إضافة الى كاريكاتورات وقصاصات من الصحف ولوحات وقطع ومعروضات تاريخية مختلفة تعكس واقع السياسة والاقتصاد والثقافة والحياة اليومية في البلدين. وتظهر المعروضات المحطات الأساسيأ في العلاقات الثنائية بين المانيا وفرنسا وألتغييرات التي حصلت بتقهم كل طرف للأخر، بشكل أفضلً.

وفي مسوضوع «العسداوة الوراثيسة، بين البلدينُ التي تعظهُرت في ثلاث حروب، يلقّي الزائر نظرة على عسربة القطار الفسرنسي دكومبين، الجاملة الرقم ٢٤١٩ التي شهدت

بعد احتلال فرنسا والعاصمة بأريس. وتثير الاهتمام ايضاً الصور التي عرضْتُ عن بلدّةٌ داورادور سور غلان، الفرنسية حيث قتلت القوات النازية الخاصة التي اشتهرت باسم واس. اس، جمعيع سكان البلدة في العمام ١٩٤٤. وأوضحت الصور المعروضة عن منازل البلدة المحروقة والكنيسة المهجورة ححم الكراهية التي كان لا بد من تجاوزها يعد العام ، ١٩٤٥ والصور المقتيسة من بعض الافلام الفرنسية والألمانية تنكرنا بالمواقف المسبقة التي بقيت مرسومة في نشن الفرنسيين والألمان تجاه بعضهم بعضاً على مدى عقود من الزمن، رغم شبكة الإتصالات الواسعة التي تربط بين البلدين عي الصعيدين الرسمي والشعبي، خصوصاً بين الشباب، والعلاقات الاقتصابية المتنامية ومحور باريس - بون في أوروبا. ولم ينس القائمون على المعرض أن

وسرية داتها التي شهدت توقيع قيادة الجيش الغربة ذاتها التي شهدت توقيع قيادة الجيش الغرنسي في الحرب العالمية الثانية (اي بعد المسنة) على وقف اطلاق النار الذي امسلام والقرنسيين. وشاهدنا صور بريجيت باريو وميراي ماتيو وبيار بريس (لعب دور فينيتو الهندي في المانيا لَفترة طويلة ولا يزال) النين عَثَّىٰ الفَرنسيينَ كَبار صَباط الْجِيشُّ النازي، جسعلوا قلوب الالمان تدق بقسوة الحب واي المقابل استرت رومي شنايدر وقبلها مارلين بيتريش وراكب الدراجات الشاب بان اولريش (فَازُ الْعَامُ المَاضِي بِسِباق فرنسا الدولي) والمفتش الالماني التافريوني الشبهور بديك مشاعر الفرنسيين. وخصص المعرض جناحا خاصا لتونيق علاقات فرنسا مع «المانيا الأخرى» اي المانيا

الديموقراطية السابقة. ومعروف ال فرنسا كانت البلد الغربي الأول الذي أعترف بهذه الدولة، وأرسلت أول سفير اليها عام ١٩٧٤. واظهسرت بعض المسبور والوثائق الموقف المتربد لباريس من الوحدة الألمانية عام ١٩٩٠، والنشاط الاقتصادي الذي تمارسه البوم شركات فرنسية في الولايات الالمانية الجديدة. المعرض المهم والمشوق سيستمر في بون حتى ٢٠ أيلول (سيتمير) القبل، وبدءا من كانون الأول (بيسمين) المقبل سيتمكن الفرنسيون من مشاهدة الصبور التاريخية في عاصمتهم باريس، وجهاً لوجه.

تقريب المشاعر والعواطف بين الألمان

عبدالله الجقري يشيروا بالصور وبالاسماء، الى كبار الفنانين والممثلين والمغذين النين ساهموا بفعالية في توقييع اتفاق وقف اطلاق النار عيام ١٩١٨، المسعودية ٢ ريال - الكويت ٣٠٠ فلس - الإمارات ٣ دراهم - عمان ٢٠٠ بيزًا - قطر ٣ ريالات - البحرين ٣٠٠ فلس - النيمن ٥٠ ريالا - لبنان ١٠٠٠ ليرة - سورية ١٨ ليرة - الإردن ٢٠٠ فلس - دحس ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - للغرب ٣ دراهم - فلسودان ٢٠ جنيها